大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印：大公報(香港)有限公司
第三萬零二百五十四號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七五七一八一一至七
CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTKP HX
今日出紙四張半 零售壹元伍毫
香港有利印務有限公司承印

新光酒樓(集團)有限公司
HSIN KUANG RESTAURANT (HOLDINGS) LTD.

第十三間聯合機構

石塘咀新光酒樓
SHEK TONG TSUI HSIN KUANG RESTAURANT LTD.

地址：香港皇后大道西562-570號　電話：5-8188883

開幕誌慶

謹訂於公曆一九八八年一月廿四日 農曆丁卯年十二月初六日（星期日）
為本集團聯合機構石塘咀新光酒樓開幕
誌慶敬備酒會　恭候
光臨指導

新光酒樓(集團)有限公司
董事局敬約

酒會時間：是日下午一時至三時正
酒會地點：香港皇后大道西五六二至五七〇號 新光酒樓 電話：五－八一八八八八三
附註：1.全港各區新光酒樓同時敬備酒會，恭候各界街坊賓客光臨指導
2.是日下午三時正大開始營業
3.每日營業時間由上午六時 至深夜十二時正

發揚新光精神　飲食文化創新

聯合機構

香港區
北角新光酒樓
灣仔新光酒樓
香港仔新光酒樓
石塘咀新光酒樓

九龍區
旺角新光酒樓
何文田新光酒樓
黃大仙新光酒樓
鑽石山新光海鮮酒家
觀塘新光酒樓

新界區
葵涌新光酒樓
葵興新光酒樓
荃灣新光酒樓
沙田新光酒樓

其他業務
新光食品有限公司
新光糧油有限公司
新光貿易公司
新光顧問有限公司
崇光旅遊有限公司

加拿大
多倫多新光酒樓
愛威朗新光酒樓
新光海鮮酒家
新光地產發展有限公司

快將開幕
上環新光酒樓
灣仔新光酒樓
荃景新光酒樓
筲箕灣新光海鮮酒家

一周一綴語

一針見血的談話

趙紫陽從去年十一月下旬以來兩次到上海、浙江、江蘇、福建等沿海省市考察，他一再强調中國沿海地區要加快經濟發展，特別是要向外向型經濟轉變，必須下大工夫加强企業管理。他一針見血的指出：中國的企業比諸國外有些設備是比較落後的，但更為落後的是管理。他還說：長期以來，不少工廠勞動紀律鬆弛，錢和物資的管理十分混亂，使中國企業的勞動費用低、技術開發能力强和廠房設備條件好等許多優勢，往往都被管理落後抵消了。

中國企業管理水平的落後，是執行開放政策以來一直存在的現實難題。要加强企業管理，一是須要優秀的人才，但有了人才還不行，更重要的是，企業上面的「婆婆」太多，這牽涉到經濟和政治體制的改革。

企業管理落後是大問題

龔耀文

……企業無法發揮自身機制的積弊。企業的頭頂上既有自己所屬的行政部門管，又有來自同級黨委部門管，在企業本身，又是廠長，又是黨委書記，或黨委書記點頭，廠長的決策如果得不到廠黨委書記點頭，就不能有效的施行。所以要解放企業的「活力」，就必須黨政分開，政企分開。

衡量一間企業成敗的標準，最重要的是看它的效益。中國的許多國營企業，由於上述的衆多「婆婆」，再能幹的廠長也難發揮出他的本領。不錯，近幾年來，從北京到全國各城市，部分企業都嘗試着改革，如選舉或招聘廠長，對於無能的廠長則請他下台。但僅僅是人才的選拔，並不能解決企業「搞活」的問題。往往一個能幹的廠長，雖能看出阻礙企業職能的障礙所在，但無能為力，例如遇到本廠的原料不足，要自己去爭取……

下決心搞企業承包

……，造成不少國營企業的紀律鬆弛，物資浪費，冗員過多，勞逸不均現象。一間國營企業一旦出現這些弊端，除非下大決心大開刀、大整頓，就難以扭轉乾坤，最後是讓國家揹上黑鍋。

趙紫陽指出：國內企業為了從根本上加强和改進企業經營管理，必須下決心搞承包制。企業轉入承包的機制，那就是自負盈虧，企業的每一個成員，從廠長副廠長一直到車間工人，人人有責。企業辦得好，不但大家有飯吃，有獎金，還可以通過本身的盈餘積累，擴大投資再生產。辦得不好，破產，飯碗打破，與人無尤。每個人的命運和企業的成敗連繫在一起。這才能促使企業上下一……

……級階段不但允許，還應該大大鼓勵。過去搞了許多年吃大鍋飯平均主義，卻誤以為是社會主義的優越性，其結果是大家都窮，三個人飯五個人吃，能解決中國的問題嗎？

加强企業管理，除了挑選能人、幹才管理工廠外，還須要賦予廠長及其領導班子的生產和用人的決策權。

企業法確立「兩權分離」

一個精明實幹的廠長和經理，能影響整個企業職工的作風和精神面貌。只有讓廠長或經理必須有實權，才能扶植正氣，打擊歪風，這個企業才會越辦越有起色。

保證企業能發揮效益，還在於法律的完善。正在審議中的《企業法》也就是牽涉到全國國營企業的重大改革。《企業法》確立了國家所有權和企業經營權兩權分離的原則，廠長根據此法，可以事有企業的分配、決策、用人，乃至出租、轉讓等方面的自主權，確立了企業以廠長為中心的地……

……名一直和記者站在過道裏觀看電影的日本青年對記者說：「這部影片很好，看起來很真實，和我們所了解的歷史完全一樣。」

……人不舒服的感覺。」在記者和一位剛剛走出影院的觀衆聊天時，這位五十多歲的人說：「南京大屠殺是歷史事實，歷史鏡頭應該保留，日本軍國主義過去侵略過中國，日本應該對此進行反省。」

塔斯社發表去年統計數字

蘇工農業增長放緩

分別較前年升百分三點八及一點八 國家收入低於指標消費品供不應求

【路透社莫斯科二十三日電】據星期六發表的數字顯示，蘇聯一九八七年的工農業生產增長率放緩下來，而消費者所需的……六年增加百分之三·八。

塔斯社說，在農業方面，去年產值計為四千六百億盧布（七千六百六十億美元）……

……的數字是，前一年的工農業增長率更大——分別為百分之四·九及百分之五·一。

……，肉類和牛油、土豆與蔬菜的供應仍不能令人滿意。

塔斯社說，消費品產量增加百分之五·五，但仍達不到指……

塔斯社說，國家收入和升至約六千億盧布（一萬億美元），低於計劃的數字指標。一年前，國家收入為五千九百億盧布。

塔斯社說，蘇聯八七年的外貿額是一千二百八十億盧布（二千一百三十億美元）。

塔斯社說，蘇聯的外貿受到世界價格下降的不利影響，指的顯然是油價下降。它說，「結果，在目前價格下，外貿額減少了百分之二。」

特稿

「閱牆戰」後的巴……

新華社記者 郭……

一月二十一日上午，記者踩着污泥和垃圾遍地的小路，走進黎巴嫩首都貝魯特西區的夏蒂拉巴勒斯坦難民營，展現在眼前的是一片廢墟。本來只有一兩層高的房屋，有的已成為一堆水泥板塊，有的被炸塌了半面牆壁。十二棵被炮火奪去了枝葉的樹幹默默地屹立在廢墟上，像是在訴說它們的親身遭遇。

解除三年來軍事包圍

前一天，黎巴嫩什葉派穆斯林「阿邁勒」運動和黎巴嫩政府軍第六旅解除了對貝魯特巴勒斯坦難民營近三年的軍事包圍，敘利亞駐黎巴嫩部隊接管了上述雙方撤出的據點。幾天前，「阿邁勒」運動主席貝里提出的全面結束難民營戰爭的倡議正在逐步實施。

經過敘利亞部隊崗哨的盤查，記者……

……訴你們，我們這些婦女，只要拿起武器，個個都是游擊戰士。」另一位正在做飯的婦女告訴記者：「在被封鎖最困難的時候，我們的戰士一天只能吃一頓飯。」

在一名巴勒斯坦戰士的帶領下，記者參觀了幾處戰鬥工事，只見沙袋掩體成串，每個坍塌了的建築物裏的幽幽地道和牆上只能鑽過一個人的洞口相連。這位戰士對記者說，「砲火把難民營裏百分之八十以上的建築物毀壞了，但我們憑着堅强的意志，依靠這些工事頂住了「阿邁勒」運動民兵的一次次進攻。」

特殊的「烈士公墓」

在難民營中央一幢兩層樓房的廢墟，記者瞻仰了一個特殊的「烈士公墓」，一個個花圈擺在用水泥抹平的墓塚上，每個墓碑上刻着烈士的姓名，墓前放着烈士的遺……

促進經濟起飛 已獲中央批准

粵將有開放新措施 可自審批材料進口

籌辦綜合銀行 大力發行股票

【中新社廣州二十三日電】處在大陸改革開放最前列的廣東省，將繼續作為改革開放的「超前」試驗區。本社記者獲悉，該省一連串的改革開放新措施已獲中央首肯，即將出台。

中共「十三大」後，廣東省有關方面，根據中央主要負責人的指示，決定擴大市場調節，促進經濟起飛。據悉，省府高層確定的戰略目標是：以國際市場為導向，主要依靠科技進步和科學管理，發展外向型經濟。在繼續深化人事、勞動工資制度、住房制度、科教和企業、財政體制等一系列改革的同時，重點進行金融、外經外貿、價格等改革。

據悉，在金融改革方面，中國人民銀行總行將授予廣東省分行充分的權力，使其成為廣東的「中央銀行」，信貸指標切塊管理，信貸利率有權根據需要適當調整；將建立一個多層次、多形式、多渠道的金融體系，除籌辦一家地區性的股份制綜合銀行，經營人民幣、外幣業務外，廣東省信托投資公司還將和外資銀行合組財務公司，將大力發行股票、債券，並舉辦多種專業保險，把人民幣儲蓄的短期資金化為長期資金。

關於對外經濟貿易方面的改革，以擴大自主權為中心。能源、交通、電訊以及用於該省的替代進口原材料工業項目，今後將由廣東自行審批，其他利用外資項目廣東省可自行審批的金額，亦從過去的一千萬美元提高到三千萬美元；廣東的對外借款，可在自借自還的原則下，自行確定金額，報國家計委備案；在進口方面，國家統一經營的某些商品，今後將「切塊」給廣東自行經營，執行國家最高限價，廣東所需的機械設備進口，按國家規定靈活執行。

物價改革的主要內容是，力爭在五年之內，全面理順廣東的價格體系。近期的具體目標將是放開糖、油和工業消費品的價格。據悉，去年廣東的物價上漲幅度低於全國平均水平，為物價改革創造了有利條件。

珠江三角洲十一縣 將建成工業衛星鎮

另據透露，在對外開放方面，不久前新加入的「珠江三角洲經濟開放區」的十一個縣，正在報批新的「工業衛星鎮」。同時，廣東又建立了西起湛江所屬各縣，茂名市和電白縣，東至汕頭轄下七縣市，和海豐、陸豐兩縣的一個「沿海經濟開放區」，這些地方將享受與「珠江三角洲經濟開放區」同樣的待遇。此外，還將在外商投資企業較集中的地區設立保稅倉和保稅加工區，目前擬在中山港試辦。

穗市代表團將訪港

開展對口行業交流

【本報廣州二十二日專電】以副市長楊資元為團長、市外經貿委副主任林濱為副團長的廣州市代表團，將於二十五日前赴香港，與香港安達信公司共同舉辦穗港對口行業交流暨項目洽談會，並與香港中華總商會、香港美國商會、香港世界貿易中心會、穗港貿易團體分別座談。

該團將在洽談會上公佈輕工、紡織和建材等行業的四十八個項目，歡迎港澳地區和外國廠商參加洽談。楊資元、林濱和廣州海關副關長倪治安還將分別就如何促進穗港兩地行業交流、加速「三來一補」業務發展、和有關海關進出口貨物審批程序等問題舉行演講。美特容器有限公司、廣英紡紗有限公司、人人菜館和隆輝電子有限公司等外商投資企業也將在會上書面介紹他們在穗投資經營的經驗。

據副團長林濱介紹，這次在港舉辦交流洽談會將有兩個顯著特點：一是除介紹廣州投資環境外，還着重開展穗港對口行業交流，相信兩地同行業之間可以互補長短，互相合作，為加快發展來料加工業務開拓新局面；第二是行業交流和項目洽談相結合，但非各行業全面鋪開，而是以輕工、紡織和建材等行業為主。他希望這次交流洽談會能夠獲得預期的成功。

中國影帝、影后 一月二十三日，中國電影第十屆「百花獎」、第七屆「金鷄獎」發獎儀式在北京政協禮堂舉行。圖為「百花獎」最佳男主角獲得者婁文（右）、「百花獎」「金鷄獎」最佳女主角兩頂桂冠得主劉曉慶（中）和獲得特別獎的導演謝晉（左）在發獎會上。（新華社）

朱鎔基調上海 任市委副書記

【本報上海二十三日專電】原國家經濟委員會副主任朱鎔基已南調上海，出任中共上海市委副書記，日前已抵滬履新，並當選全國人大代表。

比慣例遲了半年

金鷄百花兩獎齊發 劉曉慶獲雙料影后

她笑道走運《芙蓉鎮》囊括八個獎項

【新華社北京二十三日電】在一部有爭議的影片《芙蓉鎮》中扮演「豆腐西施」的大陸影星劉曉慶，今晚在這裏接受了第七屆「金鷄獎」最佳女主角獎和第十屆「百花獎」最佳女演員獎，從而首次登上了中國雙料影后的寶座。

第七屆中國的奧斯卡獎「金鷄獎」和第十屆電影觀衆評選的「百花獎」的頒獎儀式，在比慣例推遲了半年之後，今天終於在這裏舉行。

第二屆「百花獎」「最佳女演員獎」獲得者、七十歲的張瑞芳和老導演凌子風主持了今天的頒獎儀式。頒獎過程中還穿插了獲獎影片的片斷。

中國著名經典派導演謝晉執導的《芙蓉鎮》（上海電影製片廠）一舉奪取「百花獎」七個獎中的四個：最佳故事片獎、最佳男演員獎、最佳女演員獎、最佳男配角獎，以及「金鷄獎」中的四個獎：最佳故事片獎、最佳女主角獎、最佳女配角獎、最佳美術獎。

描寫一位鄉村賣小吃的女子在極左思潮盛行時期悲慘遭遇的故事片《芙蓉鎮》，曾因褒貶不一而一度推遲公演。這次由二十位專家組成的「金鷄獎」評委會對它給予了一致的好評。

身着黑白相間連衣裙的劉曉慶，今天由於頭髮結着小辮顯得特別年輕。她說：「我向來很少得獎，突然間拿了所有的獎，看來我一九八七年運氣不錯，我希望一九八八年能取得更大的成就。」

一九八八年將上映她新近主演的《春桃》、《紅樓夢》，此外她主演的《原野》在禁演七年之後也將在今年公映。

謝晉這次沒有獲得「金鷄獎」最佳導演獎，但因為他導演的《紅色娘子軍》、《天雲山傳奇》、《牧馬人》、《高山下的花環》和《芙蓉鎮》獲得總共十屆「百花獎」中的五屆最佳故事片獎，這次特授給他「百花獎」的特別獎。

畢業於中央戲劇學院表演系的婁文獲「百花獎」最佳男演員獎，他今年才二十五歲。

反映中國民主革命的先行者孫中山革命生涯的傳記故事片《孫中山》（珠江電影製片廠）則同時獲得「金鷄」、「百花」兩項最佳故事片獎。它還獲得「金鷄獎」包括最佳男主角獎在內的八個單項獎。

歌頌國民黨愛國軍人抗擊日本侵略者的《血戰台兒莊》也獲得「百花獎」最佳影片獎，同時還獲得「金鷄獎」的最佳編劇獎。當年參加台兒莊戰役的國民黨愛國將領侯鏡如，今天同中國文藝界領導人和著名人士一起為獲獎者頒獎。

李鵬會見古巴政府團

客人今離京赴上海廈門參觀

【新華社北京二十三日電】國務院代總理李鵬今天下午在中南海會見了由政府部長納蘭霍率領的古巴政府代表團。賓主就雙邊關係問題交換了意見。

李鵬對納蘭霍率團來中國訪問表示熱烈歡迎。他說，代表團來訪本身就表明了中古兩國關係有了進一步的改善。他祝納蘭霍一行的訪問取得成功。

他說，近年來，中古兩國關係有了改善和發展，特別是兩國間一九八七年的貿易額比上一年有了顯著的增長。他希望兩國的經濟合作和貿易往來能在平等互利的基礎上取得進一步的發展。

納蘭霍對中國政府邀請他們訪華以及李鵬代總理會見他們表示感謝。他轉達了古巴部長會議主席菲德爾·卡斯特羅對李鵬代總理的問候。李鵬也請納蘭霍轉達他對菲德爾·卡斯特羅主席的問候。

今天上午，隨同納蘭霍來訪的古巴外貿部長卡布里薩斯、古巴國家銀行行長和烏巴特分別同中國經貿部部長鄭拓彬、中國銀行董事長兼行長王德衍進行了會談。

納蘭霍一行將於明天離京去廈門、上海參觀訪問。

新年迄今發砲二千餘發

越軍續侵擾滇邊區

中國守軍決加强戒備保衛民衆過好春節

【新華社雲南邊防二十三日電】記者從雲南邊防部隊前線指揮部獲悉，新年前後，越南軍隊繼續入侵和襲擾中國邊境地區。

據中國邊防部隊的不完全統計，從元旦至今，越軍向雲南省老山邊境地區共發射各種炮彈二千餘發。僅十日、十一日兩天夜間，越軍就向中國境內發射炮彈四百七十多發，其中發射的燃燒彈，使中國邊境的樹木、枯草和一些生活設施焚為灰燼。中旬，越軍向中國陣地襲擾達七次之多。

去年十二月十七日，一股越軍潛入中國境內近四公里的邊寨進行破壞活動，被中國邊防民兵發現圍殲，當場繳獲槍支、彈藥和其它裝備物資一部。

目前，中國邊防部隊正嚴加戒備，加强巡邏，隨時準備嚴懲越軍新的挑釁、襲擾活動，保衛邊境各族羣衆過好春節。

當選七屆人大代表

喬石朱學範周谷城

還有劉念智趙祖康周海嬰等

【新華社上海二十三日電】上海市今天選出七十二名出席第七屆全國人民代表大會的代表，其中包括中共中央政治局常委、國務院副總理喬石，六屆全國人大常委會副委員長朱學範、周谷城、榮毅仁。

在今天閉幕的上海市第八屆人大七次會議上當選的七十二名新一屆全國人大代表，是從一百零八名候選人名單中實行差額選舉產生的。候選人名單是按法定程序經過廣泛協商、醞釀產生的，候選人計有中央提名，也有上海市各黨派、團體聯合提名，此外，還第一次實行了十位以上市人大代表會上聯合提名。

新近被任命為中共上海市委副書記的朱鎔基今天也當選為上海市第七屆全國人民代表大會代表。當選的還有劉念智、趙祖康、董寅初、蘇步青、周海嬰、吳階平、吳貽弓、陳祖德、袁雪芬等各界知名人士。

當選代表中有十八位婦女代表，三位歸僑代表。二十五位六屆全國人大代表此次連選連任七屆全國人大代表。

人物專訪

訪劉佩瓊談省港合作

本報記者 劉利

香港理工學院商業學系首席講師劉佩瓊是今屆廣東省七屆人大港澳地區新增的代表，由於她對中國經濟頗有研究，因此也成了記者們的「焦點」所在。今天，記者趁會議空隙，採訪了她。

經濟改革仍是重點

來到劉佩瓊的房間，她正在用新買的紫砂陶茶壺泡茶，看得出來她對自己購買的紫砂茶壺很欣賞，她是個充滿自信的人。話題很自然從葉選平的「政府工作報告」說開去。

劉佩瓊認為，以改革為主是這個報告的特點，其中土地使用制度改革較為新鮮，估計幾年後，土地的使用、分布等將對廣東經濟的發展起很大的作用。發展外向型經濟也值得肯定，特別是「三來一補」的發展，很好地促進了珠江三角洲經濟的進步，外貿權力下放，也打破了壟斷，刺激競爭，改革經營方式，把外貿搞活了。至於水貨問題並不奇怪，應該把這看成是改革過程中的必然產物，實際上鼓勵廠家產品更新門面靚。也使農村工業得以發展。

劉佩瓊還說，通貨膨脹並不是十分可怕的事。以廣東省百分之二十幾的經濟增長率與百分之十左右的通貨膨脹率比較來看，經濟發展是很健康的。目前應搞好工資的改革，適當提高人工，而不應把大筆的錢投放在價格補貼上。

劉佩瓊還從廣東省去年的增長率，以及財政收入等因素上考慮，估計廣東的增長率會高於百分之十。

政治改革同步進行

劉佩瓊認為，經濟的健康發展必須有良好的政治體制相適應，另外，還要進一步健全完善法制。就是說要切實做好政治體制的改革，黨政分開，政企分開，轉變政府管理職能，建立起有利於提高效率、增强活力，能調動各方面積極性的政府領導體制。在當前廣東對外經濟貿易交往日益密切的情況下，政策、法令就要適應這一變化，給外商以信任感，製造一個公平競爭的良好環境。特別要注意的是最好將有關的法律條文盡快印成小册子，發給投資者，使他們有法可依，也能較快地掌握中國的政策。

劉佩瓊强調說，投資環境光看能源、交通、通訊還不夠，還要看到有沒有法可依，有沒有一個真正適於投資者的政策。

談到這裏，劉佩瓊又說：我有過切身的體會。我發現在廣東要看到法律方面的書籍很少，收集資料很難，實際上這些法律條文都給人大通過，並且應該是衆所周知的，在報紙上公布並不夠，最好印成小册子，人手一份。

粵港合作前景樂觀

當談到粵港經濟合作的前景時，劉佩瓊說，去年廣東省出口五十三億美元，其中約有百分之七十是銷往香港的，由此可以看出香港作為廣東市場以及轉口港的地位的重要性。在出口產品中以工業品為主，這些工業品又有很大一部分是出自「三資」企業及以「三來一補」形式生產的，「三資」企業和「三來一補」的資金又多來自香港，在這方面，香港對廣東的經濟發展起到很大的作用，這樣的情況還可能繼續。另一方面，勞動密集型企業也漸漸由香港移入廣東，由加工生產變為固定的生產，就業和收益也漸漸移入，從這種互相提供合作關係來看，前景是樂觀的。更何況廣東與香港有文化、語言方面的認同。

最後劉佩瓊對記者說，第一次參加人大會議，什麼都不知道。作為香港代表，我只希望自己能為廣東和香港在共同利益的基礎上加强合作盡點微薄之力。【廣州二十二日專電】

《鄧小平》畫册將發行

收錄五百餘照片半數首次發表

【本報北京二十三日專電】反映中國領導人鄧小平六十七年漫長革命生涯的大型畫册《鄧小平》，即將在國內外發行。

這本畫册編入了從一萬多張照片中精心選出的五百多幅照片，其中半數以上照片以前從未發表過，讀者從畫册中不僅可以領略鄧小平各個時期的風采，而且可以看到鄧小平的許多戰友，從而領會到中國現代歷史的發展進程。

為反映鄧小平從一九二一年留法勤工儉學到中共十三大這六十七年間的曲折經歷和卓越功績，畫册的編者們從國家和軍隊的檔案資料中，從鄧小平的戰友、親屬的個人收藏以及歷史影片資料中，尋覓到了一部分十分珍貴的歷史鏡頭。現在畫册中最早的一幅照片是一九二一年三月鄧小平十六歲時攝於法國的原照片，距今已有將近六十七年。一張鄧小平工作過的上海中共中央機關舊址照片，是當時在白色恐怖的環境中，一位中央機關工作人員將它藏在棉衣裏通過敵佔區，冒着風險帶到延安的，以後又歷經戰亂珍藏至今，實屬不易。這本畫册不僅史料豐富，而且包括了許多鄧小平的工作、生活家庭等多角度、多側面的生動照片。

這本畫册中還首次發表了一篇系統介紹鄧小平生平的傳記文章。這篇一萬六千字的小傳是由專門的學者精心撰寫的，比過去一些介紹鄧小平經歷的材料都要翔實，其中着重介紹了鄧小平近九年來的政績。

《鄧小平》畫册是中央文獻出版社首次推出中央領導人的畫册。

台三萬老兵登記

申領探親補助金

【本報訊】台北消息：各界贊助榮民赴大陸探親旅費籌募會透露，自一月四日接受老兵申請登記以來，已超過二萬五千人辦理登記手續。預計至二十五日截止時，將可超出四萬人登記。

該會稱，以目前所籌募的二億四千多萬台幣的旅費，屆時勢將不夠分配。

大陸漁船觸礁 漁民在台登岸

【法新社台北二十三日電】台灣《大華晚報》報道，一條中國大陸漁船觸礁沉沒，十五名漁民在台灣北部登岸。

該報說，海岸衛隊星期六凌晨在離岸一百米外，目睹該船當時正在沉沒。

標準渣打銀行

在珠海設分行

【中新社珠海二十三日電】標準渣打（麥加利）銀行珠海分行昨晚正式開業。該行地區總經理麥健時認為，珠海等經濟特區已顯示珠江三角洲作為整體的發展前景，因而能在此設分行很自豪。

標準渣打（麥加利）銀行是首家在珠海經濟特區開設分行的國際銀行。現在該行在中國大陸有八間分行及辦事處。

麥健時認為，標準渣打銀行誠意相信中國的對外貿易和外國投資將有很大增長。把中國龐大的商貿潛能帶回國際商貿界的工作還剛開始。

沙特國王特使抵京 吳學謙外長昨會見

特使轉交沙特國王致李先念函件

【據新華社北京二十三日電】國務委員兼外交部長吳學謙今天在這裏說，中國支持任何有利於盡快結束兩伊戰爭、恢復海灣地區和平與穩定的倡議和行動。

吳學謙是在會見沙特阿拉伯國王法赫德的特使、沙特農業大臣阿卜杜勒·拉赫曼·謝赫時說這番話的。

他對最近在沙特阿拉伯召開的海灣合作委員會第八次首腦會議所取得的成果表示讚賞。

吳外長代表中國政府對國王特使正式訪問中國表示歡迎。

特使向吳學謙轉交了沙特國王、海灣合作委員會第八次首腦會議主席法赫德給李先念主席的一封信，並轉達了國王對李主席和其它中國領導人的問候。

雙方對持續七年多的兩伊戰爭和海灣緊張局勢深表關切，並希望兩伊在聯合國安理會五九八號決議的基礎上盡快能戰言和。

特使說，沙特對中國對兩伊戰爭所持的立場表示理解和信任，並希望中國為實施五九八號決議繼續作出努力。

雙方對近年來兩國關係的發展表示滿意。

台北忠烈祠外的人龍 台北星期六有數以千計的人在忠烈祠外排隊瞻仰蔣經國的遺容。（美聯社）

台民衆昨起排隊 瞻仰蔣經國遺容

李顯龍胡仙等前往致祭

【本報訊】台北消息：二十三日，台北天氣轉陰冷，安放在忠烈祠內的蔣經國遺體，開放供民衆瞻仰遺容。上午開始排隊的各界人士，需排隊等候四小時，才能進入致哀。

下午，由台北縣長林豐正率領的近萬名該縣農民，前來致祭。台北市長許水德亦到靈堂祭悼。在靈堂輪班守靈者為孔德成、汪敬煦、張寶樹。

新加坡參謀總長朱維良於二十三日上午在郝柏村陪同下前往靈堂行禮致哀，新加坡國防部第二部長李顯龍，於二十二日到靈堂行禮，當晚離台前往香港。

香港星島日報董事長胡仙女士二十二日抵台，亦到蔣經國靈堂致祭。

由李登輝主持的蔣經國治喪會第二次會議已決定，蔣經國遺體定三十日上午大殮，九時啟靈時全島默哀一分鐘，各機關、學校停止上班上學半天，屆時警報器施放一分鐘，行人及交通車輛均停駛一分鐘。蔣經國靈柩將由忠烈祠移至桃園縣大溪鎮頭寮寢廟地點。

蔣經國壽衣「七層五件」

【本報訊】台北消息：此間報紙透露，蔣經國遺體按禮俗穿着壽衣「七層五件」，內穿白色短衫、夾襖、棉襖，外穿淺藍色長袍、黑色馬掛，胸前披佩紅綵帶的「采玉勳章」。靈柩是一具古銅色的銅棺。

【美聯社台北二十三日電】星期六有七萬人在台北市郊的忠烈祠，魚貫入內瞻仰台灣「總統」蔣經國的遺容。

「總統」李登輝星期六清晨到達忠烈祠，向蔣經國遺體鞠躬。

李登輝代主席之議 傳明天中常會討論

監院四十六委員連署支持

【本報訊】台北消息：國民黨高層對推舉李登輝代理主席之議，決策方面已初步作出決定，如再經過順利協調，可望於星期一（二十五日）中常會上提出討論。

據《聯合報》二十三日報道，初步徵詢意見相當分歧，但以支持李登輝代理主席的人數佔多。

據報道，繼立法院及「國大」之後，監察院李詩益、林榮三等四十六名委員二十二日亦連署支持李登輝代理主席。連署過程中，監院黨部未加勸阻，副院長馬空羣已參與連署，院長黃尊秋亦將連署。

特稿 ABC

台峽兩岸貿易在增加

——隨台灣探親客在中國大陸的見聞

吉田實《朝日新聞》

記者從台北經過香港前往大陸的南大門廣州，然後乘飛機來到在台灣對岸的福建省海港城市廈門。

在廈門市機場，台灣同胞歡迎委員會與酒店的負責人前來接機。記者與在飛機上認識的台灣同鄉旅客下榻於同一酒店，並獲邀請參觀養魚場。我們在當地技師帶領下來到現場，台灣客中一個養魚場主早已把網兜伸進塘內，撈起在飼養中的蝦，他一邊捉着活蝦，一邊表示說：「飼養情況很好！」他還拿起飼料仔細地看，並詳盡看了飼養設備，便與對方洽談，願從台灣引進技術和設備，投資合作，令人完全感覺不到大陸與台灣之間存在「屏障」。

在廈門市區，屹立着樓高二十三層、快將竣工的建築物。幾年前，由於台灣海峽氣氛緊張，六層以上的建築物是不准興建的。

一方面是融雪出現解凍的氣氛，另方面是剛剛開始的大陸與台灣的交流還蘊藏着不安定的因素。記者在香港也聽到圍繞台灣民衆回鄉而發生的悲劇，一名大陸青年因搶走一名探親的台灣女子金飾，被判處死刑。大陸的貧窮親戚，不僅要求土產物品，而且索要包括化粧品、首飾等多種東西，弄得親屬之間久別重逢的氣氛一下子冷卻了。訪問大陸的人之間常常這樣說：「去一次已夠受了。」

台灣每個人的國民生產總值平均為三千八百美元（一九八六年數字），大陸還不到這數字的十分之一。台灣去年秋天實行解除探親禁令時，「行政院長」俞國華便以此為目標，他說，「不必使用武器，只是向大陸同胞傳達台灣自由、民主和經濟繁榮的實情就夠了」。對於北京方面的統戰呼籲，台灣則是採取宣傳台灣與大陸的經濟發展的差別，作為還擊的戰略。

另方面，中國對蔣經國去世，首次以中共中央的名義拍發唁電給國民黨，趙紫陽總書記也發表罕見談話，悼念蔣氏去世。因此，北京繼解決香港和澳門歸還問題的談判後，對遺剩下來的台灣統一問題，表現出堅强的信念。與此同時，大陸方面還有一個不願眼紅看現出相當冷靜的打算，就是今後逐步擴大與台灣的交流，利用台灣的經濟實力對「四化」有所幫助。

利用雙方堅定的想法，而率先活躍於兩岸之間的，是台灣的商人。記者在廣州白雲機場認識了五名台灣旅客，他們都是祖籍福建省南部漳州市的人士，這些經營毛皮、纖維、漁業和雜貨的商人都是中小企業的老闆。

雖然與親人相會是他們回大陸的原因，但他們都坦率的說，「由於美元下跌，新台幣上升，台灣一向所依賴的對美國出口已沒有出路。為了求取生存，我們以自己的資金、經驗和技術，結合大陸的廉價勞動力和資源，希望以這種方法，大家能找到一條生路。」

台灣的大規模旅行社現正與香港的旅遊業人士加强合作，他們估計，「台灣當局今年內將批准到大陸旅遊觀光」。同時令人注意的是，台灣一些企業預期與大陸的貿易將會擴大，因而紛紛在香港購買樓宇。

蔣經國突然去世後，台灣當局立即緊急召集所有軍隊戒備。本月十六日，台北高等法院裁定因主張「台灣獨立」而被檢控的兩名被告犯了「叛亂罪」，各被判處徒刑十一年和十年，反映出當局正强化台灣內外的緊張氣氛。在這種情況之下，從去年十一月開始解禁的民衆回大陸探親措施，是暫時的，或予以中止，或縮小規模的可能性並不是沒有的。

然而，海峽兩岸長期存在的「你死我活」的緊張氣氛現已明顯地緩和下來。記者在台灣也聽到關於大陸與台灣關係的「我中有你，你中有我」的說法。台灣民衆回大陸探親，的確已成為打開雙方之間長期緊閉的門扉的第一條鑰匙。

（台灣 譯自一月十九日《朝日新聞》）

一周一語

一針見血的談話

趙紫陽從去年十一月下旬以來南決到上海、浙江、江蘇、福建等沿海省市考察，他一再強調中國沿海地區要加快經濟發展，特別是要向外向型經濟轉變，必須下大工夫加強企業管理。他一針見血的指出：中國的企業比諸國外有些設備是比較落後的，但更為落後的是管理。他還說：長期以來，不少工廠勞動紀律鬆弛，錢和物資的管理十分混亂，使中國企業的勞動費用低、技術開發能力強和廠房設備條件好等許多優勢，往往都被管理落後抵消了。

中國企業管理水平的落後，是執行開放政策以來一直存在的現實難題。要加強企業管理，一是須要優秀的人才，但有了人才還不行，更重要的是，企業上面的「婆婆」太多，這牽涉到經濟和政治體制的改革。

企業管理落後是大問題

龔耀文

黨政不分造成的積弊

長期來黨政不分，政企不分，造成了企業無法發揮自身機制的積弊。企業的頭頂上既有自己所屬的行政部門管，又有來自同級黨委部門管，在企業本身，又是廠長，又是黨委書記，廠長的決策如果得不到廠黨委書記或黨委點頭，就不能有效的施行。所以要解放企業的「活力」，就必須黨政分開，政企分開。

衡量一間企業成敗的標準，最重要的是看它的效益。中國的許多國營企業，由於上述的衆多「婆婆」，再能幹的廠長也難發揮出他的本領。不錯，近幾年來，從北京到全國各城市，部分企業都嘗試着改革，如選舉或招聘廠長，對於無能的廠長則請他下台。但僅僅是人才的選拔，並不能解決企業「搞活」的問題。往往一個能幹的廠長，雖能看出阻礙企業職能的障礙所在，但無能為力，例如遇到本廠的原料不足，要自己去尋找，就得設法打通「關係」，又如電力供應不足，運輸能力跟不上，這就更難解決。更多的是由於政企不分和官僚主義作風，造成不少國營企業的紀律鬆弛，物資浪費，冗員過多，勞逸不均現象。一間國營企業一旦出現這些弊端，除非下大決心大開刀、大整頓，就難以扭轉乾坤，最後是讓國家揹上黑鍋。

下決心搞企業承包

趙紫陽指出：國內企業為了從根本上加強和改進企業經營管理，必須下決心搞承包制。企業轉入承包的機制，那就是自負盈虧，企業的每一個成員，從廠長副廠長一直到車間工人，人人有責。企業辦得好，不但大家有飯吃，有獎金，還可以通過本身的盈餘積累，擴大投資再生產。辦得不好，破產，飯碗打破，與人無尤。每個人的命運和企業的成敗連繫在一起。道才能促使企業上下一條心，真正發揮出效益。

有人說，道不是資本主義的方式嗎？是的，今天要發展生產力，就不排除借用某些資本主義促進生產的方式，道在社會主義初級階段不但允許，還應該大大鼓勵。過去搞了許多年吃大鍋飯平均主義，卻誤以為是社會主義的優越性，其結果是大家都窮，三個人飯五個人吃，能解決中國的問題嗎？

企業法確立「兩權分離」

加強企業管理，除了挑選能人、幹才管理工廠外，還須要賦予廠長及其領導班子的生產和用人的決策權。

一個精明實幹的廠長和經理，能影響整個企業職工的作風和精神面貌。但道樣的廠長或經理必須有實權，才能扶植正氣，打擊歪風，道個企業才會越辦越有起色。

保證企業能發揮效益，還在於法律的完善。正在審議中的《企業法》也就是牽涉到全國國營企業的重大改革。《企業法》確立了國家所有權和企業經營權兩權分離的原則，廠長根據此法，可以享有企業的分配、決策、用人，乃至出租、轉讓等方面的自主權，確定了企業以廠長為中心的地位，道就為今後的國營企業帶來了新的生機。

不從體制改革，不以法律固定企業的權益地位，沒有企業法和破產法的保護和督勵，企業是沒有出路的。幾十年國營企業須要從根本改革了。

里根即發表國情咨文 軍備及赤字將成焦點

時值大選年料其內容不會有大膽承諾

【美聯社華盛頓二十三日電】美國總統里根即將向國會發表最後的一次國情咨文，給其出掌白宮的七年以好評，並訂出他任內最後歲月的有限度議事日程。

官員說，里根在星期一下午九時（香港時間星期二上午十時）在國會聯席會議發表全國廣播講話中，將不會有概括性的建議或任何大膽的承諾。道在總統選舉年是不現實的。

官員說，取而代之的是，里根將重申耳熟能詳的外交話題及國內政策，回顧他的整個總統任期，並催促國會改變它的飄忽預算進程和設法削減聯邦開支。

【路透社華盛頓二十三日電】貿易、軍備控制、援助尼加拉瓜叛軍「康特拉」和預算赤字等，將是美國參衆兩院於星期一開始選舉年期間需要解決的部份有爭論問題。

里根總統將於星期一晚在參衆兩院聯席會上發表他一年一度的國情咨文，隨後衆議院議長、民主黨人賴特、參議院多數黨領袖伯德將發表對答詞。

預期里根總統將強烈要求國會繼續援助與尼加拉瓜政府作戰的康特拉叛軍。衆議院與參議院已定於二月三日至四日舉行重要的投票，決定是否繼續提供道樣的援助金錢。

國會參衆兩院議員將着眼於今年十一月份選舉來考慮康特拉援助問題和其他問題的投票策略。今年十一月，美國將進行總統、衆議院所有四百三十五席位和參議院一百個席位其中三十三個席位的選舉，使今年參衆兩院的會議較以往更富有黨派的色彩。

民主黨分別以二百五十八席對一百七十七席和五十四席對四十六席控制了衆參兩院。但是，共和黨人認為他們有大好機會重新控制參議院，因為道次民主黨有十八個議席需要改選，而共和黨只有十五個議席必須改選。

參議院預期還將於年中批准美國－加拿大自由貿易協定。

參衆兩院也將盡力完成一項全面貿易法案的工作。法案將對限制美國貿易的國家實施制裁。

里根總統表示他將否決現在模式貿易法案，但民主黨領袖卻說，他們無論如何將通過道一法案。

今年的大部分時間，參衆兩院將用來制訂削減聯邦預算赤字的措施，履行去年國會與白宮達成的全面削減經費協議。

今年國會可能研究的其他經濟法案，包括去年股市崩潰後新的證券業條例，限制敵意公司收購條例和賦予銀行新的金融權力法案。

美國會審議中導條約 預料可獲參議院通過

蘇聯開議討論該條約後轉交蘇維埃審批

【路透社華盛頓二十三日電】美國參議院將於星期一開始討論超級大國中程核導彈條約。大多數人預測，條約將贏得批准所需的三分之二多數票數。

國務卿舒爾茨將代表政府首先參加參議院外交關係委員會的聽證。舒爾茨鍥而不捨追求的協議終於在去年十二月份由里根總統和蘇聯領袖戈爾巴喬夫簽署後成為條約。

【新華社莫斯科二十二日電】蘇聯外交部第二歐洲司司長烏斯片斯基今天說，蘇聯最高蘇維埃審批蘇美中導條約將是一件不簡單的事情。

烏斯片斯基在新聞發布會上回答記者關於蘇聯批准條約的程序問題時說，蘇聯最高蘇維埃民族院和聯盟院的外交委員會將先分別，然後聯席討論政府提交的條約文本和說明材料，屆時代表們將提出許多問題，因此批准條約將是複雜的事情。

另據塔斯社報道，蘇聯部長會議二十二日討論了中導條約文本，並對此表示贊同。道一條約已轉交蘇聯最高蘇維埃主席團審批。

聯合國調解官員昨赴阿富汗首都

【新華社伊斯蘭堡二十三日電】據巴基斯坦聯合通訊社報道，聯合國秘書長的私人代表、阿富汗問題調解人科多韋斯今天離開伊斯蘭堡前往喀布爾，尋求解決阿富汗問題的途徑。

科多韋斯是一月二十日抵達伊斯蘭堡開始他的穿梭訪問的。在訪問期間，他就政治解決阿富汗問題同巴基斯坦總統齊亞．哈克等領導人交換了意見。他正在為巴基斯坦和喀布爾政權於二月舉行新的一輪日內瓦間接會談作努力。

據報道，科多韋斯在結束對喀布爾的訪問之後還將返回伊斯蘭堡。

突尼斯埃及昨宣布復交

【美聯社埃及．開羅二十三日電】突尼斯與埃及星期六宣佈，兩國即時恢復外交關係。它們中斷了外交關係差不多九年。

復交的聲明，由兩國的首都同時發表。

達卡示威　輔助軍隊星期六在達卡市舉行對抗政府罷市期間，捉拿一名懷疑示威者。該名男子說他正在前往上班，並且是無辜的。（美聯社）

影片《末代皇帝》「原裝」在日上映

恢復原被刪掉南京大屠殺鏡頭

【據新華社東京二十三日電】故事影片《末代皇帝》從今天起同時在日本一百多家電影院正式上映。

《末代皇帝》是由中國、意大利和英國的電影工作者合作拍攝的。影片描繪了中國清朝最後一個皇帝溥儀從三歲登基到逝世的一生。

《末代皇帝》在去年十月的東京電影節期間，曾作為特邀影片在閉幕式上放映。但是，在日本右翼團體的威脅下，日本負責發行道部影片的一些人認為，影片中南京大屠殺的鏡頭對日本觀衆有刺激作用，不能讓「懸而未決」的事情出現在電影裏。於是，在未得到意大利導演等有關各方同意的情況下，便在今年一月十二日的試映式上擅自刪掉了南京大屠殺的鏡頭，並決定從一月二十三日開始照此正式放映。

道件事被披露後，引起了有關各方和輿論的強烈反對。在道種情況下，日本松竹富士公司決定尊重意大利導演貝爾托盧奇的意見，正式放映時恢復南京大屠殺的鏡頭。

今天適逢周末，日本觀衆紛紛湧向電影院，觀看道部引起一場爭論的電影。

下午三點鐘，記者來到位於東京鬧市區澀谷的一家電影院。道時，第一場剛剛結束，等待看第二場的人已在電影院外面排起了長隊。當《末代皇帝》開映時，一千二百多座位的電影院內坐無虛席，兩旁和後面的過道裏也擠滿了觀衆。

電影結束後，兩名一直和記者站在過道裏觀看電影的日本青年對記者說：「道部影片很好，看起來很真實，和我們所了解的歷史完全一樣。我們聽說過南京大屠殺事件，影片中出現道方面的鏡頭是很正常的，並沒有什麼令人不舒服的感覺。」

在記者和一位剛剛走出影院的觀衆聊天時，道位五十多歲的人說：「南京大屠殺是歷史事實，歷史鏡頭應該保留，日本軍國主義過去侵略過中國，日本應該對此進行反省。」

寒流突襲英國十人喪生

【法新社倫敦二十三日電】警方星期六說，自星期五以來，至少有十個人因寒流和大雪突襲英國北部和中部而死亡。

積雪和被冰覆蓋的道路，在英格蘭中部德比郡造成汽車失事意外，兩個人在他們的汽車滑落河裏面後遇溺死亡。在北愛爾蘭，一輛汽車在暴風雪中能見度甚低的情況下撞向一顆樹，汽車司機死亡。

自星期五以來，還有另外七個人在英格蘭中部約克郡和威爾士發生的交通意外中死亡。道些地方積雪達二十公分。

英格蘭中部曼徹斯特及北愛爾蘭星期六仍下大雪，令主要和次要道路均出現嚴重問題。

預料，蘇格蘭和約克郡星期日會下雪。道些地方的氣溫徘徊在攝氏零度左右。

美訊報　任期最後一份國情咨文

星期一晚，里根總統將在國會宣讀他八年總統任期中最後一次的國情咨文。人們並不期望快七十七歲的里根會作出什麼樣的前瞻性咨文，會怎樣總結他八年白宮歲月的政績。

美國政治家很重視留給後世一些傳世物（Legacy）。特別是里根，他上任伊始，接二連三的洗刷了卡特時代遺留下來的不振現象。道更使他有一種成為美國偉人的傾向。下周一是他最後一次在衆議院大廳內宣讀咨文，一般估計，里根道篇講詞仍然不脫老框框——宣揚他的成就，而在一些與白宮有關的問題上輕輕帶過。

可以想像的是，去年十二月他與蘇聯領袖戈爾巴喬夫在華盛頓簽署的銷毀全球中程導彈協議，必然佔了相當的篇幅。受到「伊朗門」事件困擾的里根，本來是陷於愈來愈沉下的政治泥沼中，幸好中導協議拉他一把。而且，道還可以引帶出今年五月舉行莫斯科首腦會議的可能性，儘管美蘇雙方似無可能在短短五個月內，就削減戰略核武器百分之五十而達成協議，不過，里根將在道篇國情咨文上大表樂觀，卻是可以預料的。

頒發勳章　菲律賓總統阿基諾夫人星期六在總統府舉行的儀式上與伊萊托交談。伊萊托剛辭去國防部長職位。他獲得頒發菲律賓最高平民獎章和榮譽退伍軍人勳章。（路透社）

塔斯社發表去年統計數字 蘇工農業增長放緩

分別較前年升百分三點八及一點八 國家收入低於指標消費品供不應求

【路透社莫斯科二十三日電】蘇聯星期六發表的數字顯示，蘇聯一九八七年的工農生產增長率放緩下來，而消費者所需的東西，仍然不能得到滿足。

分析家說，塔斯社發表的統計顯示，蘇聯領袖戈爾巴喬夫的經濟改革，仍要走一段路，才能達到改善生活——消費品與糧食供應較充裕——的目標。

塔斯社公佈政府統計委員會的經濟數字說，工業產量一九八七年為八千七百億盧布（一萬四千七百五十億美元），較一九八六年增加百分之三．八。

塔斯社說，在農業方面，去年產值計為四千六百億盧布（七千六百六十億美元），較一九八六年升百分之一．八。

塔斯社並未提到的數字是，前一年的工農業增長率更大——分別為百分之四．九及百分之五．一。

塔斯社說，蘇聯一九八七年接連第二次穀物豐收，穀物產量為二億一千一百三十萬噸。

塔斯社說，可是，肉類和牛油、土豆與蔬菜的供應仍不能令人滿意。

塔斯社說，消費品產量增加百分之五．五，但仍達不到指標。

報道說，「廣大人民需要的多種衣着、針織品和鞋類，仍未能完全得到滿足。」

塔斯社說，國家收入稍升至約六千億盧布（一萬億美元），低於計劃的數字指標。一年前，國家收入為五千九百億盧布。

塔斯社說，一九八七年的外貿額是一千二百八十億盧布（二千一百三十億美元）。

塔斯社說，蘇聯的外貿受到世界價格下降的不利影響，指的顯然是油價下降。

它說，「結果，外貿在目前價格下，縮減少了百分之二。」

石油近年為莫斯科提供了百分之六十的所須外匯，向西方購買穀物、高科技和工業產品。

波音新客機 美周內推出

【據新華社華盛頓二十二日電】世界最大的民用飛機製造公司——波音公司下周將推出七三七和七四七的最新型飛機。

菲警方昨捕廿二人 搗破一假護照集團

這夥人在約旦巴基斯坦香港等地活動

【路透社馬尼拉二十三日電】菲律賓警方星期六拘捕二十二人，這些人屬一個國際性犯罪集團，從事出售假護照、假簽證及假移民印花活動。

移民專員德勞索爾說，相信該犯罪集團的活動是在馬尼拉以外的地方進行的。他們在約旦、巴基斯坦及香港均設有辦事處。

總統阿基諾夫人的發言人說，拘捕了道些人，她感到「鼓舞」。

德勞索爾對記者說，道個集團令政府每年損失二十五萬美元的正當手續費收入。菲律賓長途電話公司說，該犯罪集團從事非法活動而使用的長途電話費達五十萬美元。

移民局官員與有關外國的使館共同調查此案，該犯罪集團有十一名巴基斯坦人，十名約旦人和一名菲人。

拉莫斯昨天宣誓出任菲國防部長

反對派指其任命未獲議會批准

【美聯社馬尼拉二十三日電】總統阿基諾夫人星期六主持新國防部長與三位高級將領的就職宣誓儀式。兩天前國防部長伊萊托辭職引致軍方進行改組。

道次宣誓儀式立即受到反對黨參議員恩里萊的抨擊。他說，阿基諾夫人必須等候議會批准她任命武裝部隊參謀長拉莫斯將軍出任國防部長才舉行宣誓儀式。阿基諾夫人還在儀式上將二十一名校級軍官晉升為將軍。

宣誓儀式舉行前數小時，身份不明的槍手擊傷辭職國防部長伊萊托的一個保鑣。

星期五子夜後保安人員護送伊萊托回家後，道位保鑣再駕駛他的汽車回家途中被襲擊，大腿中彈。

伊萊托對記者說，他從來不乘坐道架汽車，因此他認為他不是襲擊的目標。

伊拉克直升機墜毀 數名陸軍將領罹難

官方說因「技術故障」出事

【合衆國際社麥納麥二十三日電】軍方發言人星期六說，乘載伊拉克第五陸軍軍團司令和其他陸軍高級軍官的一架伊拉克武裝直升飛機在伊拉克北部一個省墜毀。

星期六，陸軍搜索隊尋找失蹤的直升飛機，但尚未找到直升飛機的殘骸。直升飛機在星期五下午五時二十分失蹤。軍方發言人發表聲明說，直升飛機墜毀的原因是「技術故障」。

他說該直升飛機上的人，包括伊拉克第五陸軍軍團司令阿布杜勒．阿齊茲．易卜拉欣．阿爾—哈迪少將。

里根國情咨文內容蠡測

本報駐美記者　姜國元

然而，本屬保守派的里根，也無可能急促的全面轉向成為自由派。里根在外交上，特別是對蘇聯交往，恒久以來持有以力量來換取和平的信念。道樣子，星球大戰計劃，也相應會成為咨文中不可或缺的一部份。里根一直認為，已經投下三千多億美元，集中全國優秀的航天和物理人材，在麻省一帶的實驗室研究星戰計劃，是唯一可令蘇聯在全球核武器競賽讓步的最有效武器。道種「以壓促變」的外交手腕，曾在一段時間內無往而不利。里根本人，以至剛在去年屆前辭職的前國防部長溫伯格，就是星戰的最有力倡議者。

中導協議將是重要政績

倘若把星戰看作一個獨立的課題來看，里根的努力或許獲得一些人的肯定。但如果把削減戰略武器百分之五十道個問題聯繫起來的話，很容易兩者皆不討好。前面提到的里根對在今年中以前就削減戰略武器達成協議，更會因星戰而胎死腹中。蘇聯一直要求把星戰當作戰略核武器來談判，美國的立場從來都把星戰與其他戰略核武器分離起來。既然有道樣的前導因素，削減戰略核武器的機會也就更渺茫了。不過，僅佔美蘇兩國核武器庫百分之四存量的中導條約，將在里根口中成為比削減戰略核武器更具意義的事情。

經濟問題廣受注意

中美洲問題近來頗為熱門。里根去年提出中美洲和平方案，但反應極其冷淡。最令他感到不是味道的，乃是後來中美洲五國自行提出中美和平方案，而且還被認為切合中美洲形勢。道次國情咨文相信一如去年般，強調對反尼加拉瓜叛軍孔塔拉游擊隊的支持。

經濟問題也引人注目。去年十月的股市大風暴，里根將在咨文內怎樣對待？一直以來對美國經濟是屬於樂觀派的里根，相信仍不脫其樂觀本色。雖然美國的聯邦預算赤字和外貿赤字仍然未見有較大幅度的減少，但是剛在上周宣布的美國十一月份外貿收支數字，由十月的一百七十六億元下降到一百三十二億元，將成為里根對今年美國經濟樂觀的來源。除了大加讚揚美國的經濟良好之外，國情咨文可能提出一些解決方法。

可以預期的是，里根仍會堅持不用加稅來縮減赤字，道從他上任後第一次的國情咨文便如是說。不加稅是共和黨的大選有力武器，屢屢靈驗。對於貿易赤字，里根仍會堅持自由貿易主義，對保護主義嚴加譴責。但兩院的綜合貿易法三月就可以呈總統簽署，又看里根會否以「否決」來抵制。

此間的觀察家還會留意里根就民權運動作出怎麼樣的評論？對愛滋病蔓延，對他提名的兩名大法官候選人遭否決提名的看法。

樂觀基調似無疑問

在整個基調來說，道次國情咨文會是相當樂觀的，因為里根是一個隱惡揚善的總統。何況道是他任內的最後一篇國情咨文，當意要留下傳世物的里根，雖不至於對自己歌功頌德，但過度的低貶，或出現認錯式的咨文，看來機會不大。況且，今年乃美國大選年，總不能老往共和黨臉上抹黑吧。一為神功，二為弟子，道次國情咨文充滿主觀上的樂觀意識，似無疑問。【本報紐約二十三日專電】

就大韓客機事件 日本稱制裁北朝鮮

包括限制外交人員接觸及雙邊貿易

【法新社東京二十三日電】此間的外務省消息人士星期六說，日本從下星期二開始，將對北朝鮮實施嚴格制裁，因為據稱北朝鮮涉及炸毀大韓客機的事。

外務省官員說，制裁措施包括限制外交人員的接觸、管制雙邊貿易、禁止特別包機來往日本及北朝鮮之間，並對入境的北朝鮮漁民施以更嚴格的限制。

日本政府亦打算成立一個日本—南朝鮮合作委員會以防止今後恐怖主義的活動，及確保八八年漢城奧運會的安全。

該官員說，道些措施將比一九八三年對平壤實施的更嚴厲。一九八三年一名恐怖分子在仰光殺害南朝鮮數名內閣部長，日本其後對北朝鮮實施制裁。

【合衆國際社東京二十三日電】據共同社星期六報道，承認在一架大韓航空公司客機上放置炸藥、令該機在空中爆炸、造成機上一百一十五人全部死亡的北朝鮮女間諜，將於今年稍後時間獲得赦免及釋放。

通訊社引述「消息靈通人士」從漢城發出的電訊說，自稱是奉北朝鮮命令執行任務的女間諜金賢姬，將於接受公開審訊後獲釋，預料大概會於九月十七日開幕的第二十四屆夏季奧運會結束後獲釋。

秘魯外長啓程訪華

【法新社利馬二十三日電】外交部長韋格納．蒂松將於星期天上午啓程前往中國進行三天正式訪問，旨在加強內容廣泛的雙邊關係，秘魯外交部星期六表示。

泰促老撾停挑釁 稱將採激烈反應

【法新社曼谷二十三日電】官方泰國通訊社星期六報道，泰國陸軍總司令差瓦立．永猜裕威脅老撾，如果老撾繼續在共同邊界打擊泰國軍隊，泰國將採取激烈行動。

星期五差瓦立將軍在炳總理陪同下，到發生戰鬥附近的一處村落。該處離道裏約五百公里。

炳總理說：「泰國軍隊的任務就是把入侵略者逐出泰國的國土。」

「鬩牆戰」後的巴勒斯坦難民營

新華社記者　郭曉勇　朱界飛

特稿

一月二十一日上午，記者踩着污泥和垃圾遍地的小路，走進黎巴嫩首都貝魯特西區的夏蒂拉巴勒斯坦難民營，展現在眼前的是一片廢墟。本來只有一兩層高的房屋，有的被炸塌了半面牆壁，有的成為一堆水泥板塊。十二棵被炮火奪去了枝葉的樹幹默默地屹立在廢墟上，像是在訴說它們的親身遭遇。

解除三年來軍事包圍

前一天，黎巴嫩什葉派穆斯林「阿邁勒」運動和黎巴嫩政府軍第六旅解除了對貝魯特巴勒斯坦難民營近三年的軍事包圍，敘利亞駐黎巴嫩部隊接管了上述雙方撤出的據點。幾天前，「阿邁勒」運動主席貝里提出的全面結束難民營戰爭的倡議正在逐步實施。

經過敘利亞部隊崗哨的盤查，記者終於第一次獲許進入道座難民營採訪。前年四月初，敘利亞部隊在道個難民營周圍部署後，結束了「阿邁勒」運動和黎政府軍第六旅對道裏長達五個月之久的食品封鎖，但軍事包圍仍然存在。當時記者只能站在入口處「望營興嘆」。

半數住民死傷

難民營婦女聯合會負責人福林告訴記者，道個難民營原來居住着六千多人，一九八五年難民營戰爭爆發以來，有七百多人被打死，三千人不同程度地受傷。

道位在戰鬥期間曾組織婦女救護傷員和擔負後勤供應的負責人介紹說，難民營婦女聯合會共有一百名成員，她們帶領難民營內的婦女在戰鬥中作出了重要的貢獻。她們當中，不少人在五個月中三次為傷員獻血，有的至今身體尚未恢復健康。道位負責人還說：「我可以毫不隱瞞地告訴你們，我們道些婦女，只要拿起武器，個個都是游擊戰士。」另一位正在做飯的婦女告訴記者：「在被封鎖最困難的時候，我們的戰士一天只能吃一頓飯。」

在一名巴勒斯坦戰士的帶領下，記者參觀了幾處戰鬥工事，只見沙袋掩體成串，每個坍塌了的建築物裏的幽暗地道和牆上只能鑽過一個人的洞口相連。道位戰士對記者說，難民營裏百分之八十以上的建築物被毀了，但我們堅強的意志，依靠道些工事頂住了「阿邁勒」運動民兵的一次次進攻。

特殊的「烈士公墓」

在難民營中央一幢兩層樓房的廊層，記者瞻仰了一個特殊的「烈士公墓」。一個個花環擺在用水泥抹平的墓塚上，每個墓碑上刻滿了烈士的姓名。陪同人員告訴記者，道是難民營裏唯一的公墓。戰爭中的七百多名死難者都埋葬在道裏。由於烈士多，地方小，只能把坑挖深，把幾十具遺體埋在一起。記者看到，來道裏掃墓祭奠的人絡繹不絕。

在巴解組織「法塔赫」的辦公室，記者巧遇來道裏視察工作的巴解組織駐貝魯特地區負責人阿利德．哈利德。他說，我們歡迎「阿邁勒」運動關於結束難民營戰爭的倡議，希望難民營的形勢恢復正常，盡快開始重建。」他又說：「我們願意同黎巴嫩人民和平相處，以實際行動聲援和支持我們被佔領土上的同胞反抗以色列佔領的鬥爭。」道位負責人還說，巴解組織正準備成立由巴解組織各派組成的聯合委員會，同黎巴嫩內部治安軍一起負責難民營內的治安。【據新華社貝魯特二十二日電】

新年迄今發砲二千餘發 越軍續侵擾滇邊區

中國守軍決加强戒備保衛民衆過好春節

【新華社雲南邊防二十三日電】記者從雲南邊防部隊前線指揮部獲悉，新年前後，越南軍隊繼續入侵和襲擾中國邊境地區。

據中國邊防部隊的不完全統計，從元旦至今，越軍向雲南省老山邊境地區共發射各種炮彈二千餘發。僅十日、十一日兩天夜間，越軍就向中國境內發射炮彈四百七十多發，其中發射的燃燒彈，使中國邊境的樹木、枯草和一些生活設施焚為灰燼。中旬，越軍向中國陣地襲擾達七次之多。

去年十二月十七日，一股越軍潛入中國境內近四公里的邊寨進行破壞活動，被中國邊防民兵發現圍殲，當場繳獲槍支、彈藥和其它裝備物資一部。

目前，中國邊防部隊正嚴加戒備，加強巡邏，隨時準備嚴懲越軍新的挑釁、襲擾活動，保衛邊境各族羣衆過好春節。

訪劉佩瓊談省港合作

本報記者　劉利

……在。今天，記者趁會議空隙，採訪了她。

經濟改革仍是重點

來到劉佩瓊的房間，她正在用新買的紫砂陶茶壺泡茶，看得出來她對自己購買的紫砂茶壺很欣賞，她是個充滿自信的人。話題很自然從葉選平的「政府工作報告」說開去。

劉佩瓊認為，以改革為主是道個報告的特點，其中土地使用制度改革較為新鮮，估計幾年後，土地的使用，分布等將對廣東經濟的發展起很大的作用。發展外向型經濟也值得肯定，特別是「三來一補」的發展，很好地促進了珠江三角洲經濟的進步，外貿權力下放，也打破了壟斷刺激競爭，改革經營方式，把外貿搞活了。至於水貨問題並不奇怪，應該把道看成是改革過程中的必然產物，實際上鼓勵廠家產品更新門便門靚。也使……

……價格補貼上。劉佩瓊還從廣東省去年的增長率，以及財政收入等因素上考慮，估計廣東的增長率會高於百分之十。

政治改革同步進行

劉佩瓊認為，經濟的健康發展必須有良好的政治體制相適應，另外，還要進一步健全完善法制，就是說要切實做好政治體制的改革，黨政分開，政企分開，轉變政府管理……

劉佩瓊強調說，投資環境光看能源、交通、通訊還不夠，還要看到有沒有法可依，有沒有一個真正適於投資者的政策。

談到道裏，劉佩瓊又說，我有過切身的體會。我發現在廣東要看到法律方面的書籍很少，收集資料很難，實際上道些法律條文都給人大通過，並且應該是衆所周知的，在報紙上公布並不夠，最好印成小冊子，人手一冊，……成小冊子，發給投資者，使他們有法可依，也能較快地掌握中國的政策。

……有百分之七十是銷往香港的，由此可以看出香港作為廣東市場以及轉口港的地位的重要性。在出口產品中以工業品為主，道些工業品又有很大一部分是出自「三資」企業及以「三來一補」形式生產的，「三資」企業和「三來一補」的資金又多來自香港，在道方面，香港對廣東的經濟發展起到很大的作用，道樣的情況還可能會繼續。另一方面，勞動密集型企業也漸漸由香港移入廣東，由加工生產變為固定的生產，就業和收益也漸漸移入，從道種互相提供合作關係來看，前景是樂觀的。更何況廣東與香港有文化、語言方面的認同。

最後劉佩瓊對記者說，第一次參加人大會議，什麼都不知道。作為香港代表，我只希望自己能為廣東和香港在共同利益的基礎上加強合作盡點微薄之力。【廣州二十二日專電】

李登輝代主席之議 傳明天中常會討論

監院四十六委員連署支持

【本報訊】台北消息：國民黨高層對推舉李登輝代理主席之議，決策方面已初步作出決定，如再經過順利協調，可望於星期三（二十五日）中常會上提出討論。

《聯合報》二十三日報道，初步徵詢意見相當分歧，但以支持李登輝代理主席的人數佔多。

據報道，繼立法院及「國大」之後，監察院李壽益、林榮三等四十六名委員二十二日亦連署支持李登輝代理主席。連署過程中，監院黨部未加勸阻，副院長馬空羣已參與連署，傳院長黃尊秋亦將連署。

周梁淑怡建議港府立

樓宇出售五

發展商應負

要求發展商買維修保

【本報訊】消費者委員會主席周梁淑怡，昨日出席「樓宇保健研討會」時指出，消委會去年共接獲一百三十九宗有關新建成私人物業的投訴，大部分指樓宅的建築材料與合約不符，引致樓宇入伙後不久即出現局部損毀情況。她建議港府立例規定發展商，必須在樓宇賣出後最少五年內，負責維修保養，以保障小業主權益。

周梁淑怡表示，目前樓宇買賣契約之中，並沒有訂明樓宇保養期，只是承建商與發展商之間協議，在六個月內負責樓宇的維修。她認為維修期時間太短，對小業主並無足夠的保障，所以，她建議港府立例規定，發展商必須對樓宇提供最少五年保養期。

周梁淑怡又補充說，目前發展商多以成立有限公司形式，發展旗下物業，當樓宇單位完全售清後，公司亦會清盤，使小業主日後無從投訴，對於這問題，她認為解決的方法是要求發展商必須……

……被偷去的金飾本準備於昨日送往尖沙咀新世界中心商場展覽，展品屬於金馬倫道卅七號安利商業大廈十七樓一間珠寶公司，公司陳姓東主在較早前將金飾用數個首飾箱盛載，存放公司內。昨晨九時許，東主返公司發現一片凌亂，抽屜被撬開，全飾及抽屜內八萬元現金不翼而飛，由於大門無損毀，東主懷疑賊人配有百合匙，於是報警。

警方到場調查，發覺十六樓兩間公司亦有被搜掠痕迹，其一失去禮券七百元，另一公司則無損失。

十四男子被控聚賭

【本報訊】十四名男子涉嫌在北角一幢樓宇內聚賭，全部被警方拘捕控以聚賭罪名，明日在中央裁判署提堂。

被捕的十四名男子，年齡由廿五至五十四歲，事後均獲准保釋外出。

港島東區一隊特別任務警員，是接獲線報於昨日凌晨二時十五分，突擊搜查渣華道廿八號一個單位，當場拘捕上述人士，並檢獲三萬七千元賭款及一批賭具。

修訂業主法團例小組 下月初舉行首次會議

……成為管理委員會的正式委員，有權在會議中發言及投票，使能充份反映租客對大廈管理的意見；第四，建議中經修訂後的條例，將會詳細列明法團及管委會所須遵守的規則及其工作程序，例如開會次數、會計和投標程序等等。

廣播業檢討會主席稱 有線電視六月招標
有關建議書三月提交行政局

【本報訊】廣播事業檢討委員會主席李鵬飛昨日表示，該委員會將於今年三月向行政局提交有關經營有線電視的建議書，估計今年六月便可公開招標競投有線電視的牌照。

李鵬飛昨日出席香港電子協會周年大會時接受記者訪問作上述表示。他說，由於投資額超過二十億，同時香港地方小，有線電視由一家財團經營較為適……

精製 天麻杜仲降壓丸
功能：降壓通血脈，適用於眩暈眼黑、頭風頭痛、肢體麻木。
中國廣州中藥一廠出品
國貨公司・藥行有售
香港正豐國產藥品有限公司經營
電話：5-748413　5-754032

天然花粉
"力富花粉"係純正天然花粉製劑，絕無任何副作用。
公司均有售
電話：5-592995-7　5-473975

精甲山
功能：清理血毒 疏通消炎 祛瘀解瘀 消瘀散結
每次一支 份量準確
介紹期間，特價每盒HK$68.00
確保藥效

港府須增加個人免稅額 累進稅每級應爲兩萬元

十一團體與兩學者在研討會上呼籲

實行夫婦分開評稅 累進稅頂級則宜減爲百分之二十

【本報訊】十一個團體、工會和兩位學者昨日在薪俸稅制研討會上均認為，現行稅制對夾心階層非常不公平，使貧富懸殊的情況惡化。他們促請當局應在下一個財政年度將累進稅級別擴闊至每級二萬元，並應考慮社會實際情況，提高個人免稅額及容許夫婦自由選擇分開或合併評稅。

研討會由十一個團體及工會聯合主辦，昨日下午在尖沙咀海員俱樂部舉行，出席的兩位講者為香港大學亞洲研究中心主任陳坤耀及浸會經濟系主任鄧樹雄。

大會主持，教育專業人員協會副會長夏文浩在會上重申了有關團體及工會較早時要求港府改善現行薪俸稅制的要求，並促請當局提高個人免稅額和實行夫婦自由選擇分開或合併評稅。

陳坤耀在會上表示，港府在訂定現行的稅制時，並沒有透徹地考慮社會的公平原則。例如單身人士每年賺六萬元及一對夫婦合賺六萬元的兩種情況，當局將之視作相同環境而應用相同的徵稅方法。這樣明顯地對該對夫婦是極為不公平的，原因是夫婦皆要外出工作，他們需聘請傭人打理家務及照顧孩子，這些隱閉性成本，有關當局是沒有考慮的，結果是違反社會上橫向平等的原則。

陳坤耀稱，現時累進稅每級相差只一萬元，夾心階層很容易便要繳納百分之十六點五的標準稅率，與月入數百萬的商人相比，他們一樣是繳納相等百分比的稅項，這便嚴重違反了垂直平等的原則。

他又說，從經濟學上的堅尼系數顯示，本港過去十年的貧富懸殊有拉闊趨勢，這與本港過去十年經濟不斷發展的情況並不相符。究其原因，便是當局在稅制上不能照顧中下階層的收入所致。

陳坤耀說，根據數字，本港的中等階層繳納的「有效稅率」（總課稅佔總收入的百分比），竟比日本及新加坡的還要高。如果連通貨膨脹也一併考慮，八七至八八年度的有效稅率，竟然比七四至七五年度的高出兩倍之多，這對中等收入家庭是極為不公的。

陳坤耀建議，港府應因應情況，將累進稅級由一萬擴闊至二萬，並將累進稅最高級別減至與標準稅率同一水平，同時訂為百分之二十。陳坤耀相信這對本港工商業的影響不大，但對中下階層來說則可以大大地減輕他們的繳稅負擔，當局應詳加考慮。

薪俸稅制研討會上。左起：港大亞洲研究中心主任陳坤耀，大會主持人夏文浩，浸會經濟系主任鄧樹雄（本報攝）

現行之補充免稅額 應取消扣回率制度

十一團體並要求公積金僱員供款部分免稅

此外，浸會經濟系主任鄧樹雄表示，外國的很多先進地區，例如英國、美國、新加坡及大部份歐洲國家，均容許夫婦分開報稅，反觀本港現時以容許夫婦分別報稅為名，實質仍是夫婦聯合報稅的情況，這對已婚人士極為不公，且遠遠落後於本地的經濟發展水平。他表示，港府應在下一個財政年度實施分開報稅或工作妻子免稅額，以改善這種不公平情況。鄧樹雄指出，在立法局議員一致的要求下，當局可能會在下一個財政年度實行夫婦分開報稅。

鄧樹雄又稱，本港過去十年經濟不斷發展，平均國民總產值均有增長，且每年皆有通貨膨脹，如果將這些一併考慮，當局應將現時的免稅額增加一萬元，並應取消「補充免稅額」的扣回率制度。

聯辦研討會的十一個工會及團體較早時曾聯同一百四十七個組織發表聯合聲明，指出現行稅制對夾心階層非常不公平，要求港府：㈠按工資增長率提高個人免稅額，以及按通貨膨脹率提高供養父母及子女免稅額；㈡夫婦得自由選擇分開或合併評稅；㈢擴闊累進稅級別，㈣公積金僱員供款部分應免稅。

該十一個團體包括：香港工會聯合會、香港教育專業人員協會、教育行動組、香港公務員總工會、公務員工會聯合會、香港社會工作者總工會、港九工團聯合總會、香港教育工作者聯會、香港基督教工業委員會、香港僱員工會聯會及港九勞工社團聯會。

短評　不公平薪俸稅制須予改善

工商團體、工會、議員、學者等各界人士多年來爭取改善現行薪俸稅制的呼聲，日益高漲。繼日前立法局內務會議決定成立專責小組，促當局實施夫婦分開報稅之後，昨日聯辦薪俸稅制研討會的十一個團體、工會和學者指出，現行稅制對夾心階層非常不公平，而且會使貧富懸殊情況惡化。

現行稅制使廣大中下層人士墮入稅網，對於被排除在必要的社會福利享受之外的夾心階層，對已婚在職婦女更是絕對不公平。在同一累進稅率之下夫婦共同報稅，明顯地違反了社會的公平原則。將單身人士年賺六萬元和夫婦合賺六萬元兩種情況等同起來，是完全忽略了家庭所必需的隱閉性成本，而已婚在職婦女的收入與丈夫相加之後，婦女便要繳付超過她個人需要繳付的稅款。難怪婦女團體指出這個不合理稅制是對女性獨立能力的侮辱，對婚後在職婦女要負擔更高的稅款，實有「鼓勵不結婚之嫌」。其次，據學者指出，本港中等階層繳納的有效稅率，比星、日還高，而八七至八八年度，若連通脹率一併考慮，更比七四至七五年度高出兩倍之多。可見對夾心階層是何等不公平。

港府多年來對各界人士改善稅制的寬減，但不允接納夫婦分開報稅的要求。立法局議員指出，港府以實行簡單稅制為理由而否決夫婦分開報稅，港府的理由是不充分的。去年年初，亦有議員指出，港府認為夫婦分開報稅會使稅收少了四億元，其實四億元不過只佔稅收總收入的百分之二左右。

各界團體提出按工資增長率提高個人免稅額、按擴闊累進稅級別，以及公積金僱員供款部分應免稅等要求，是適應當前社會發展需要的合情合理的要求。港府沒有理由再加拒絕，現在是應予接納的時候了。

冷空氣抵港 昨顯著轉涼

今晨氣溫會降至十三度

【本報訊】冷空氣南下抵港。昨晚天氣轉冷，氣溫由早上最高的二十點二度，下降至晚上的十五點二度。今晨可能跌至十三度。

天文台稱，一股冬季季候性氣流昨晨已抵達華南海岸，黃昏時廣東大部分地區在二十四小時內的降溫為七度左右。集結在中國東北部的大陸性反氣旋已經減弱並且穩定地向東移動。

預測今日多雲，凌晨天氣寒冷，市區最低氣溫約為十三度，新界氣溫將低幾度。下午最高氣溫十七度。吹和緩間中疾勁東至東北風，離岸地區風勢清勁。

澳門今日氣溫約在十度至十四度之間。

昨日本港陽光零點六小時，有些微雨量。

港台旅行社同業商會 爲接待台胞返鄉盡力

屬下五十三會員中四十八間已做有關業務
現時遇到的困難是交通住宿辦證時間長等

【本報訊】港台旅行社同業商會屬下大部份會員，正開始積極扮演接待台胞返鄉探親的「中間人」角色，但經營上仍遇到交通、住宿、申請辦證花費時間較長問題。

該兩會副理事長解存金日前接受本報記者訪問時表示，台灣觀光局已批准並指定該會與華商旅遊協會兩個香港旅遊業團體的屬下會員，具有接辦台胞返鄉探親業務的資格。目前，該會屬下五十三個會員中，已有四十八間經營有關業務，積極為兩岸同胞扮演「中間人」角色。但由於台胞抵港時間分散，返內地目的地各有不同點，很難集中時間、地點，因此，成團返鄉的機會甚少。

解存金說，港資旅行社作為「中間人」，在經營上遇到的困難主要有：㈠前往入境處申請辦理入境簽證的台胞人數大為增加，輪候時間往往要四至六個星期，所花時間太長，㈡踏入旅遊旺季，價錢比較廉宜的賓館或旅舍供不應求；㈢九成以上返鄉台胞的行程都選擇乘搭港穗直通車往廣州，再轉搭飛機或其他交通工具返目的地，故此，在廣州購買往內地其他省市的機票相當困難。而怕麻煩、經濟充裕，直接在港飛往目的地的台胞人數只佔小部份。

他說，本港一些公寓式旅舍收費較便宜，一般在一百五十元至三百五十元左右，比較適合台胞的要求。他估計本港大小不等的公寓式旅舍可能超過一百間，多數是家庭式經營，服務質素尚好。因為，如果能夠令台胞滿意的話，他們在返回台灣之前，再在本港停留，也會「幫襯」同一間公寓式旅舍，台胞之間也會互相介紹口碑好的住處。這類旅舍的存在，也可以緩和本港旅遊旺季酒店緊張的局面。

解存金又說，一般回鄉的台胞會在香港逗留兩晚。這是因為，來自台北或台北附近地區的飛機，多數下午抵港，而辦理返內地的《台灣同胞旅行證明》等手續，一般需要二十四小時的時間，故此，要待第三日才能啓程返內地。有關方面現仍在考慮加快為台胞辦理各項手續的可能性。

解存金表示，該會曾組團往福建考察當地旅遊業，認為內地政府對台胞的接待工作相當重視，並大力支持，目前，該會透過香港中旅、華閩等旅行社，加強與內地旅遊業的聯繫，該會會員人也經常往返於港、台之間，以加強同台灣旅遊業的聯繫，盡量與兩岸同業發展多方面合作。

在地鐵灣仔站出售面值一百元儲值車票的自動售票機　梁檝

地鐵儲值車票機 改售面值百元票

該機設於灣仔站屬試驗性質

【本報訊】地下鐵路公司昨日宣佈，由明日開始，設置在灣仔站的儲值車票售票機將改為發售面值一百元的儲值車票，以代替現時發售的面值五十元儲值車票。

地鐵公司發言人表示，該公司在去年五月十一日推出該部自動式儲值車票售票機，供接受「易辦事」電子付款系統的銀行自動提款咭持有人利用提款咭購買面值五十元的儲值車票。售票機會自動發售車票，同時並會直接在提款咭持有人的戶口內扣除票價。

她續稱，該售票機在過去九個月的試驗期間，甚受乘客歡迎，每日經售票機出售約三百張面值五十元儲值車票。地鐵公司現擬利用該自動售票機出售面值一百元儲值車票，試驗是否受乘客歡迎。

地鐵公司推出該部售票機作為試驗，可為乘客在購買儲值車票時提供更具彈性之服務，省卻現金付款等麻煩。若試驗成功的話，該公司將會考慮將該項服務推廣至其他車站。

探員截車查毒 帶走兩男兩女

【本報訊】警方毒品調查科探員，昨晚在尖沙咀東部截停一輛私家車，懷疑車上四名男女與一宗毒品案有關，事後將車上四人帶走協助調查。

昨晚十時許，毒品調查科探員在尖沙咀東部文華商業中心對開處截停一輛私家車，懷疑車上年約二十歲的兩男兩女與一宗毒品案有關。但經探員進行搜查，並無任何發現，於是將四人帶返警署作進一步調查。

小女童與大玩具

十五個月大的小妹妹陳芷瑋，像其他玩具買家一樣，也被這個身高一百一十五厘米的「超級小丑」所吸引。這件玩具在香港貿易發展局主辦的香港國際玩具展覽會舉行時（一月十八日至廿一日）大出風頭。

今年的展覽會共有一萬三千多名海外及本港的買家參觀，打破以往的紀錄。（香港貿易發展局圖片）

又頭凌空墜 檔主傷額角

傷者事後仍頻稱「好彩」

【本報訊】一個鐵叉頭昨日在旺角花園街凌空飛下，劃過一名生果檔東主額角，跌在地上，東主頻稱「好彩」，若插中頭部便不堪設想了。

這位不幸中大幸的男子名鄧××，六十歲，在花園街一四×號旁開設生果檔，昨日下午五時左右，鄧與兒子正在看檔之際，突然有物劃過額角，該物隨即跌在地下，「叮」然有聲，鄧某俯頭一看，見是一個四吋長的晾衫的丫叉鐵叉頭，再摸額頭，觸手濕潤，原來額角已被劃破溢血，幸僅為皮外之傷。其子報警，將父送院。警方到場逐層樓調查，但墜物無人認領，初步估計是有人晾衫時不慎弄脫叉頭，以致叉頭飛墜。

爭位起爭執 一男子受傷

【本報訊】一名男子昨日下午在九龍一酒樓疑因爭位問題被四名大漢圍毆，事件中事主以一敵四，終告頭部受傷，而對方兩人事後亦被警員帶走。

昨日下午三時四十分，男子林×富（三十二歲）到街前圍道一酒樓飲茶，疑因爭位問題與兩母子發生爭執，後經酒樓職員勸諭，爭執才告平息，而林某則坐下飲茶。十分鐘後，四名年約三十歲的男子直趨林某跟前，不由分說向之圍毆，林某以一敵四，終告受傷。

八旬婦因病厭世 昨在家自縊死亡

【本報訊】一名八旬老婦，懷疑因病厭世，昨日中午在柴灣環翠邨家中上吊身亡。

死者陳開（八十五歲），與兒、媳及孫兒居於環翠邨富翠樓二〇×五室。據說，老婦患有老人病，大小便失禁，且有嚴重風濕，最近曾住院一段時期。

昨日中午十二時許，老婦的一名孫兒自外返家，赫然發現祖母在屋內以尼龍繩上吊，後立刻剪斷尼龍繩將她救下，但已奄奄一息，送抵柴灣急症室後證實已死亡。

龍總特刊擬分贈各界 爭取列立局功能組別

李廣林稱該會對促進港台貿易作出貢獻

【本報訊】九龍總商會現將該會功能部工作報告印製成特刊，擬分贈予各界社團、各區區議員參閱，該特刊匯集了本港各界支持龍總列入立法局功能組別議席之聲明與意見，摘錄了各報刊的報道和評論，闡述了該會列入立法局功能團體的重要性和對社會所作的貢獻。

龍總功能部小組主席李廣林說，「民意匯集處報告書中已指出，最多人贊成將其列為新功能組別的有三個團體，九龍總商會就是其中之一。在兩年多立法局運作的實踐中，許多功能團體的代表已顯露了他們的才華，貢獻是高的，應該增加功能團體商界的名額。龍總是自由商業團體，歷史悠久，組織健全，會員眾多，功能獨特，對社會安定繁榮作出了很大的貢獻，特別對促進港台之間貿易，居功至偉，是其他商會團體難以比擬的，所以龍總是立法局新功能組別理想人選。立法局若容納不同政見的代表議席，其功能才能得到均衡，代表性更全面、更廣泛。」

愉景灣一建築地盤內 貨車翻側導致三人傷

勞動水警將傷者送入瑪麗醫院

【本報訊】大嶼山愉景灣一建築地盤昨日下午發生工傷意外，一輛吊臂貨車卸下鋼筋時全車翻側，三名工人受傷，要由水警輪載送傷者到港島入院醫治。

三傷者：張來九（四十一歲），張錦燊（四十一歲），張光明（卅六歲）。昨日下午二時許，三人為一輛滿載鋼筋的貨車卸貨，張光明當時在車上操作吊臂，另兩人則在旁協助。當備著地之際，貨車疑失知平衡，突然翻側，張光明首先自貨車墮下，另兩名工人亦被鋼筋壓傷，幸而各人傷勢並不嚴重。

警員查三童 幾乎陷險境

【本報訊】一名警員昨日下午在九龍城太子道一幢樓宇內發現三名形跡可疑男童，向他們予以調查時，在其中一人的靴內搜出一把小刀，由於三童並非該大廈的住客，亦未能解釋利刀的用途，警員正擬將三人帶署時遭遇反抗，場面混亂，警員為安全計，慌忙按動緊急掣求援，同僚迅速馳至，合力將三名男童制服。

被拘三名男童年齡由十三歲至十六歲。

葵青區周五拆除 阻交通招牌橫額

【本報訊】葵青區議會已通過地區管理委員會拆除非法懸掛及對交通構成潛在危險的招牌及橫額，是項行動將於星期五（廿九日）進行。

當局將會拆除懸掛在行車路中央分隔欄、橋樑、天橋及行人過路處二十米內欄杆的招牌及橫額，若懸掛的橫額對交通可能構成危險，當局亦會一併拆除。

市民若有疑問，可向負責葵青地區懸掛橫額事宜的地政署或向就近葵青政務處分處查詢。

大角咀臨時街市 三月起投入服務

【本報訊】市政局耗資一千二百一十萬元興建的大角咀臨時街市，將於三月投入服務。這個街市將有二百零七個街市和小型枱位，其上裝有時鐘上蓋。街市當中將設有一個休憩處，為顧客提供休息的地方。

春節回鄉旅遊手冊
香港中國旅行社・大公報編印
1988年1月
鐵路免稅店
RAILWAY DUTY FREE
即將出版
隨本報附送
回鄉旅遊探親人士 參考資料 內容
辦理海關手續須知
出入境須知
行李物品管理規定
物品稅額表
及徵稅品限量表
國內地探親旅遊諮詢服務
飛機、火車時刻表
新增直通車加班資料

香港中國旅行社・大公報編印

依時達表
ESSIDAK
榮獲中華人民共和國第六屆運動會
指定時計產品
（採用日本、瑞士名廠石英表芯裝配，精確度30日快慢2秒內）
戴依時達　依時發達
數十種新款石英行針表以出廠價發售
全國各省市均有代理商店維修保用
中外合資華粵電子有限公司出品
廠址：廣東東莞　電話：223536　電話傳真：221530　電掛：2794
香港總代理：銅鑼灣道19-23號14樓　電話：5-764575（四線）

88年高級手工
抽紗時裝
歐美設計　上海手工
批發零售　貨準價平
請電：5-8152060
洋基國際有限公司

周梁淑怡建議港府立例
樓宇出售五年之內 發展商應負責保養
要求發展商買維修保險最能解決問題

【本報訊】消費者委員會主席周梁淑怡，昨日出席「樓宇保健研討會」時指出，消委會去年共接獲一百三十九宗有關新建成私人物業的投訴，大部分指樓宇的建築材料與合約不符，引致樓宇入伙後不久即出現局部損毀情況。她建議港府立例規定發展商，必須在樓宇賣出後最少五年內，負責維修保養，以保障小業主權益。

周梁淑怡表示，目前樓宇買賣契約之中，並沒有訂明樓宇保養期，只是承建商與發展商之間協議，在六個月內負責樓宇的維修。她認為維修期時間太短，對小業主並無足夠的保障，所以，她建議港府立例規定，發展商必須對樓宇提供最少五年保養期。

周梁淑怡又補充說，目前發展商多以成立有限公司形式，發展旗下物業，當樓宇單位完全售清後，公司亦會清盤，使小業主日後無從投訴，對於這問題，她認為解決的方法是要求發展商必須購買維修保險。

另外，周梁淑怡亦提及到樓宇的管理問題。她指出，去年廉政公署共接獲九百五十七宗有關私人樓宇的投訴，其中百分之二十與大廈管理有關。她說，物業管理公司並沒有提供足夠的專業管理，這些公司當中，大部分僱用已退休及沒有受訓的管理員，他們對於大廈管理只有貧乏的知識或根本毫無興趣。她認為，要改善這方面的惡劣情況，大廈管理必須專業化，這可透過訓練人才來達到。

在研討會上，房屋署發言人貝德思亦表示，港府每年在樓宇保養方面支出接近十五億元，但樓宇仍然顯得陳舊，與其他方面比較，樓宇保養顯然在一個黑暗時代。他又指出，超過十五年的公屋的百分之四十五，這意味着在未來將有更多「年老」樓宇出現。他又說，現時只有約五十名建築測量師，專門負責樓宇保養，他們其中有四十人由港府聘用。不過，貝德思表示，預計今年理工學院及香港大學將會開辦建築測量學位課程，每年招收三十八人，以提供更多的樓宇保養人才。

此外立法局議員、房委會建築小組主席何承天說，公屋及大規模物業維修上並沒有問題，但小規模的物業管理仍有欠妥善，因為小規模的發展商一般心態是將物業出售就算，不會將物業的維修保養當作自己的責任，而且物業的原先設計是很重要，若果運用的建築材料較好，以後也減少很多維修的麻煩，不過，始終也要發展商自動自覺去做，所以並不容易。

繼月餅奶粉後匪徒又有新喜好
超市失60盒曲奇餅

【本報訊】柴灣興華邨一間超級市場，昨日下午發現失竊，六十盒曲奇餅被人偷走，損失總值三千元。

現場為興華邨興民樓四樓商場一間超級市場。事發前，一批共六十盒的曲奇餅放置在收銀處旁邊準備搬入貨倉。下午一時許，收銀處職員發覺該批曲奇餅不翼而飛，懷疑被人趁機偷走，遂通知負責人報警。

警方事後曾在停車場內調查，管理員透露曾有一輛客貨車匆忙駛離停車場，警方現正通緝一輛編號BT七××九客貨車，懷疑與該宗竊案有關。

旺角一夜總會遇劫兩男子被斬傷
尖沙咀一珠寶公司遭夜盜掠走廿萬財物

又，七名匪徒，昨晚闖入旺角亞皆老街一間夜總會行劫，揮刀斬傷兩人，掠走約九千元現款。

現場是亞皆老街五十二號二樓一間夜總會。昨晚六時五十分，夜總會未正式營業，但已有十多名人客在內，另有兩名職工在清潔。七名男子推門闖入，其中兩人拔出利刀指嚇各人，逐一搜掠，一名客人陳×超（卅三歲）及一名職工李×合（五十六歲）欲反抗被斬傷頭部及背部，幸傷勢並不嚴重。

又，尖沙咀一間珠寶公司昨日發現失竊，一批準備展覽的價值十二萬元金飾及八萬元現款被盜去，警方懷疑夜盜是利用百合匙潛入爆竊。

被偷去的金飾本準備於昨日送往尖沙咀新世界中心商場展覽，展品屬於金馬倫道卅七號安利商業大廈十七樓一間珠寶公司，公司陸姓東主在較早前將金飾用數個首飾箱盛載，存放公司內。昨晨九時許，東主返公司發現一片凌亂，抽屜被撬開，金飾及抽屜內八萬元現金不翼而飛，由於大門無損毀，東主懷疑賊人配有百合匙，於是報警。

警方到場調查，發覺十六樓兩間公司亦有被搜掠痕迹，其中一失去禮券七百元，另一公司則無損失。

87 香港藝術節

劇本出色 演出成功
評承德話劇團《懿貴妃》的演出

林貴

河北省承德話劇團第一次來港演出，帶來的劇目是《懿貴妃》，由資深的戲劇家陳文庭導演。出色的劇本和成功的演出，為香港藝術節增添色彩。

作為一齣歷史劇，僅僅用六場戲把「辛酉政變」這個聞名中外的歷史事件，清楚、集中、真實地在觀衆面前展示出來，孫德民的創作才華表露無疑。歷史劇大都寫的是宮廷權位之爭，人物之多，關係之複雜，事件之繁多，對編劇的結構能力是重大的考驗。著名清朝戲劇理論家李漁就認為「結構第一」。《懿》劇，可謂結構非常出色，全劇以「遺詔」貫串，從第一場起咸豐皇帝為防自己死後，因懿貴妃有變，密頒「遺詔」，第二場懿貴妃施苦肉計，使慈安皇后燒毀「遺詔」，之後因為皇太后侍女雙喜，用移花接木之法保留了「遺詔」，並在緊要關頭獻出「遺詔」，使反慈禧太后的肅順以為大功可成，密托「遺詔」給曾總兵。最後曾總兵宣布「遺詔」時，奇峯突起，宣布的不是真正的「遺詔」，可以說是慈禧太后的「勝利宣言」。該劇不但主線清楚，脈貫，並且曲折多變，跌宕起伏扣人心弦，孫德民通過這些戲劇性的事件中人物的行動，塑造出每個人物的鮮明的形象：幹練果斷、心計頗多的懿貴妃，心無城府、軟弱無能的慈安皇后，老謀深算、棋敗一着的肅順等。

陳文庭以他幾十年的藝術經驗，在導演處理上自然樸素，流暢清楚。蔣寶英扮演懿貴妃很稱職，是位很有天份的演員，肅順扮演者閻本安是大將之才，演員的配搭是完整的。我特別喜歡老布、小阿達這一對人物。從編劇上說借用了一些布萊希特的手法，但又有所創造，這兩人幾乎每段戲之後都出來一問一答，好像在作總結，但非常合理，合乎人物的身份，合乎劇情的需要，深化了劇本的題旨，老阿達演得也好。

佈景設計為人物行動發展提供了很好的環境，繪景技術好，服裝總來說是好的，但第一場宮女的服裝不協調，不知為什麼包括主要角色在內衣服都不平整，影響美感。我最不滿意的是音樂，曲子本身，休止符太多，話劇音樂不同與音樂會的音樂，太多的休止，被人感覺不是支離破碎就是音響控制出了問題，再有就是音樂太輕了，和整個戲要反映內容的份量失去了平衡。

承德話劇團在國內頗有名氣，出好劇本，也出一些好演員。我祝賀他們的成功，也預祝他們在戲劇事業上取得更大的成就。

承德劇團移師新光 演史劇《班禪東行》

【本報訊】河北省承德話劇團繼藝術節演出《懿貴妃》後，昨晚移師北角新光戲院演出另一大型歷史劇《班禪東行》，演員演技精湛，服裝、佈景製作認真，獲得觀衆讚賞。

該劇講述清初班禪六世為了民族團結，克服一切艱難險阻，歷時一年、行程兩萬里，自西藏去到熱河避暑山莊為乾隆祝壽的故事，劇本主題鮮明，對白精采緊湊，飾演班禪的郭少雄、飾托鉢尼格桑姆的王淑英、飾乾隆的楊增光，演技細膩傳神，獲得觀衆好評。該劇明（二十五）日再演一場。

修訂業主法團例小組 下月初舉行首次會議
從四方面研究改善現行公契流弊

【本報訊】港九政務署政務主任麥駱雪玲昨日表示，由地政署、田土廳、律政署及政務總署組成的改善公契及修訂多層大廈業主立案法團條例工作小組，將在下月初舉行首次會議，研究改善現行公契流弊的方法，以保障多層大廈小業主的利益。

麥駱雪玲昨日出席由港島東區大廈協會主辦的大廈管理講座時表示，工作小組最主要是研究現行大廈公契上，是否有需要改善的地方，簡單來說，今次修訂的範圍會分四方面，第一是簡化成立業主立案法團的手續，由目前條例規定要集合百分之五十或以上的業權人士同意，改為由政務司代替條例內的地方法院，使有志組織法團的人士減少障礙；第二項的修訂是賦予法團的主要幹事，希望此舉能鼓勵更多人積極參與管理工作；第三項修訂是透過容許租客代表……，成為管理委員會的正式委員，有權在會議中發言及投票，使能充分反映租客對大廈管理的意見，第四，建議中經修訂後的條例，將會詳細列明法團及管委會所須遵守的規則及其工作程序，例如開會次數、會計和投標程序等等。

十四男子被控聚賭

【本報訊】十四名男子涉嫌在北角一幢樓宇內聚賭，全部被警方拘捕控以聚賭罪名，明日在中央裁判署提堂。

被捕的十四名男子，年齡由廿五至五十四歲，事後均獲准保釋外出。

港島東區一隊特別任務警員，是接獲線報於昨日凌晨二時十五分，突擊搜查渣華道廿八號一個單位，當場拘捕上述人士，並檢獲三萬七千元賭款及一批賭具。

商罪案辯護大綱若被公開 律師會指有違普通法精神
立局專責小組將考慮各方意見

【本報訊】立法局研究複雜商業罪案條例草案專責小組，昨日會見大律師公會及香港律師會，大律師公會認為，草案要求辯方透露辯護大綱是違反普通法精神。

大律師公會主席鄧國楨在會後對記者解釋，條例草案修訂擬本，建議控方有權要求辯方提出答辯理由，及公開有關文件是剝奪個人自由，如果條例獲得通過，可能會令港府在制訂其他條例時採用同一原則，到時對公衆影響就會很大。

他說，大律師公會與律師會均堅持取消這項條款，若港府一意孤行，他們就會向市民解釋，希望市民支持他們的立場。

小組召集人王澤長說，國際司法組織香港分會也將於下周向小組提出意見，在小組詳細研究各方面的意見後，便會連同大律師公會及律師會的意見一起遞交港府考慮，希望可以訂出一個既節省時間、金錢及簡化審訊程序的最後方案。

廣播業檢討會主席稱 有線電視六月招標
有關建議書三月提交行政局

【本報訊】廣播事業檢討委員會主席李鵬飛昨日表示，該委員會將於今年三月向行政局提交有關經營有線電視的建議書，估計今年六月便可公開招標競投有線電視的牌照。

李鵬飛昨日出席香港電子協會周年大會時接受記者訪問作上述表示。他說，由於投資額超過二十億，同時香港地方小，有線電視由一家財團經營較為適合，他還表示，有線電視事業的發展，可間接促進本港電子業的發展，對本港工業有幫助。

天文觀測賽昨頒獎
皇仁書院奪全年總冠軍文家傑個人全能
太空館坐井會合辦 為期一年

【本報訊】香港太空館與坐井會合辦的「天文觀測獎勵計劃及比賽」，昨日假該館演講廳舉行頒獎禮後，是項全港為期最長的比賽即告圓滿結束。

市政局議員蘇偉澤在頒獎禮上致辭時指出，該項比賽於一九八六年九月二十二日至去年九月二十一日期間舉行，為期整一年，是項獎勵計劃及比賽，接獲多於四百名市民遞交的三百十份天文觀測報告。是次獲得校際天文觀測比賽全年總冠軍的是皇仁書院，天文觀測（個人全能）比賽冠軍是文家傑，他並獲得金章計劃榮譽獎。

訛騙案疑犯落網

【本報訊】一名被通緝的女子，昨日在港澳碼頭被入境處官員揭發身份，交警調查。

被捕女子姓黃，卅六歲，涉嫌與屯門一宗訛騙案而被通緝，昨日下午一時卅分，在信德中心準備離境赴澳門時被揭發身份。

北區百萬行 交通今有改

【本報訊】運輸署提醒駕車人士留意今日在新界實施的特別交通措施，以便舉行一九八八年北區公益金百萬行。

荃灣藝術節昨揭幕
為期一月推出節目六十項

【本報訊】第十屆荃灣藝術節，昨晚舉行開幕儀式，並有本港知名藝人及荃灣區內藝團參加，由主辦機構與香港電台電視部製作的匯演。

開幕典禮及匯演在荃灣大會堂演奏廳舉行，新界政務署長孫明揚主禮，除知名藝人外，荃灣區議會藝術培育計劃的學員及區內荃灣文藝康樂協進會的藝團亦會在匯演表演一齣獨幕劇、舞蹈及話劇。匯演節目將於星期日晚上十時二十分在無線電視翡翠台播映。

本屆藝術節由昨日開始，直至二月二十七日，期間推出凡六十項戶外及戶內節目，大部分在荃灣大會堂舉行。

一月廿四日

倫敦銅管樂團（大會堂音樂廳）

大衛．泰特羅德——風琴（演藝學院音樂廳）

香港話劇團——有酒今朝醉（高山劇場）

88 香港藝術節節目

查詢電話：5-278110

上海長海醫院華僑診療部
歡迎港澳同胞、海外華僑來院門診、急診和健康檢查、住院治療（醫療技術和設備聞名國際，各科醫學專家主診）
院址：上海市長海路一七四號 電話：四八七六九三 港澳、海外代理部：香港環球醫藥公司 電話：⑤六七九一三一
精製 胃萎靈冲劑 專治萎縮性胃炎等各種經久不愈胃病，經過國內醫學專家臨床實驗治療10,000多病例，有效率達93.8%
天然 清消靈（抗腫瘤丸） 本品選用30多種天然藥物精製而成，經過臨床20多年應用，對各種腫患有直接殺傷作用，對身體正常細胞有保護作用。
7克×12袋／每盒 總經銷：環球醫藥公司 電話：5-679131 國貨公司．藥行有售 150丸

瘍必靈
經600多間醫院使用 總有效率：
褥瘡 90.8%
潰瘍爛肉 86%
瘻管 80.6%
腐爛創面 96%
燒燙傷 92.6%
戰傷 96.7%
唇手腳裂 98%
世界總代理：華貿醫藥保健公司 電話：3-7218101
國貨公司總經銷：華生公司 電話：3-338918

蛤蚧定喘丸（認明廣州牌20粒膠囊）
老產品新劑型，用名貴蛤蚧配以百合、麥冬、必甲十數種名貴中藥材精煉而成，對新咳舊咳，支氣管炎，肺氣腫，支氣管哮喘尤為特效。滋陰益腎，清肺定喘。
鴉膽子油口服液（最新抗瘤藥物）
對消化系統腫硬塊轉移到各部位治療的最新突破，有效率達76.26%，全無副作用。詳細請參閱說明書
蓮花 抗瘤丸（又名消瘤素）
請認明蓮花牌方可購買
作用與用途：消炎、消腫、清熱、解毒、化瘀止痛。用於腫瘤、腺瘤、結核、惡瘤。
詳細請參閱盒內說明書
經銷處電話：5-710775 5-669960 國貨公司 藥行有售

牛黃清心丸
本品係採用正山東牛黃配以羚羊、犀角、阿膠、麝香等十幾種名貴中藥，依照同仁堂遠年古法泡製而成。
功能：清心熱、化痰、驅風、鎮驚安神。
主治：心血不足、痰涎壅塞、言語不清、動作不靈。
南京同仁堂出品
總經銷：永利參茸行 電話：3-676551 3-674367
地址：香港九龍尖沙咀赫德道12—14號赫德大廈601室

力富純正天然花粉 冲劑
"力富花粉"係純正天然花粉製劑，絕無任何副作用。冲劑特點可直接被人體吸收，它含有人體必需要的全部二佰餘種天然活性營養成份。
常吃本品能立即補充人體所缺少的營養，使身體強壯，加強對感冒的抵抗和自癒力，以及治療和預防多種疾病，尤其對美容方面效能顯著，助長兒童發育，可抗衰保春、延年益壽。
各大藥行、國貨公司均有售
總經銷：宏球貿易公司 電話：5-592995-7 5-473975

精製 天麻杜仲降壓丸
功能：降壓通血脈，適用於眩暈眼黑、頭風頭痛、肢體痲木。
中國廣州中藥一廠出品
國貨公司．藥行有售
香港正豐國產藥品有限公司經營
電話：5-748413 5-754032

上藥產品 值得信賴
上海半夏止咳露
清涼潤喉．老幼皆宜．無副作用
療效比一般咳藥水更勝一籌
國貨公司 藥行均售
本品係根據中國醫藥大辭典，參照古代宮廷秘方，和民間驗方，用純中藥精製而成。具有生津潤喉，止咳化痰的特別功能，對於治療因感冒而引起的咳嗽，急慢性支氣管炎引起的咳喘痰多，燥熱引起的咽喉腫痛，喉乾聲沙，功效特別顯著，一傳即可見效。由於加入半夏，更可防治頭暈，腸胃不適。純中藥製，無副作用，實是目前不可多得的咳藥水。
功能與主治：生津潤喉，止咳化痰，降逆止嘔，用於感冒咳嗽，咽喉腫痛，喉乾聲沙，急慢性支氣管炎，咳喘痰多，久咳音啞。
最佳服法：將藥水倒入匙羹中，直接服用，無須伴和開水，藥力更佳更迅速。
中國醫藥保健品進出口公司上海分公司經營出口
總經銷：長江（中國）藥業公司
地址：沙田第一城32座地下 電話：0-6460511(6線)
電傳：32652 CKMED HX 圖文傳真：0-6371416

維生素E VITAMIN E
規格：50,100,及400mg
促進新陳代謝 旺盛器官機能 消除衰老病態 恢復龍虎精神
經銷處：民康醫藥有限公司
電話：3-415213

洞庭酒
常飲利氣生血，健脾益胃
一杯在手．心怡神爽
涓滴入口．逸興奮飛
總代理：五豐行
經銷處：中國酒業貿易有限公司
電話：五一八一五二三一三

月鈴牌 廣西梧州 雙料 穿山甲精
本品特點：
(一)雙料強力配方，藥效宏大。
(二)每次一瓶，份量準確，保證療效。
(三)服用方便，安全衛生。
(四)天然純中藥配製，絕無副作用。
(五)正廣西梧州地道出品，確保藥效。
主治：皮膚瘙癢、濕疹、皮炎、各種頑癬、無名腫毒、暗瘡粉刺、痛瘡腫痛、痔瘡出血、皮膚過敏、汗斑白蝕、濕熱瘙癢、婦女濕熱、白帶過多等一切新舊皮膚疾患。
＊本品處方獨特，君臣藥配製得宜，經常服用，可預防體內各種毒素之產生，促使皮膚豐潤滑，具抗病強身之功。
雙料配方 藥效宏大
每次一支 份量準確
介紹期間，特價每盒HK$68.00
港九國貨公司及各大藥房均有代售
購買時請認明「月鈴牌廣西梧州」出品，確保藥效

以色列擴張自

以色列佔領區巴勒斯坦人的奮起，使以色列人悚然驚覺，他們二十年的鐵腕排制並沒有磨滅巴勒斯坦人驅逐以色列佔領軍的意志，反而在難民營培育出了滿腔仇恨不畏死的新一代。

騷亂的特點

以色列不顧國際反對，強把四名巴勒斯坦人領袖驅逐到黎巴嫩，又拘禁了一大批巴勒斯坦知名人物，但並沒有遏止騷亂。原因很簡單，這次自去年十二月開始的動盪，是一次不經組織、沒有人領導、自發性的行動。

騷亂的最大特點，是參與者很多是十六、七歲左右的青少年，他們以石塊、彈弓與以色列兵對抗，行動之勇猛，令人吃驚。他們全無假意，有的只是澎湃的憤怒，相對於他們，佔領區的巴勒斯坦人領袖，境外的巴解組織都是溫和派。以色列人就多次截聽到阿拉法特從外面打電話到佔領區，叮囑切勿動用武器，以免招致以軍瘋狂報復。

以色列是一九六七年佔領約旦河西岸和加沙地帶的。……

……抓去，但毫不畏縮。他們的抗議行動沒有計劃，沒有綱領，也沒有談判的建議，只有一個目的——趕走以色列人。

以色列當局知道有了新的對手。國防部長拉賓聲稱，把騷亂鎮壓下去後，會和「新的巴勒斯坦領導人」談判。這招致一名以色列官員的譏諷：「拉賓在講什麼鬼話，他所謂的「新領導人」是什麼？」根本不存在這樣的領導人。他要談判的對手有一大片，加沙四分之三人口在二十五歲以下，他們都是積極的示威者。

騷亂壓而不止，原因何在？以色列總理沙米爾說，是因鎮壓得不夠。

一名調來鎮壓的以色列傘兵上尉則說，示威者越來越大膽了，加沙才是戰場。他在南黎巴嫩打過仗，第一次來到加沙，激烈的場面使他怔住了。

六個星期的騷亂中，以色列軍已打死三十八名巴勒斯坦人，打傷五百多人，拘捕二千多人。美國前副國務卿喬治・鮑爾尖銳的指出，如果有哪一個國家像以色列人這樣殘……

以色列不顧國際反對，堅持把四名巴勒斯坦人逐出境。圖為這四名被逐者在西岸貝卡河谷一黎巴嫩軍哨所與記者談話。

聯合國安理會本月十四日以十四票對零票一美國棄權一通過決議，要求以色列放棄驅逐行動，讓四名被逐巴勒斯坦人返回西岸佔領區的家園。

來自一百五十國和地區

世界愛滋病部長會 共商征服絕症之道

英國為東道國　安妮公主將致詞

【美聯社倫敦二十三日電】來自一百四十五個國家及地區的衛生政策官員，本星期在倫敦舉行首次的世界愛滋病首腦會，集全球的力量對付這種傳染病。

據世界衛生組織表示，會議將在星期二舉行，為期三天。這將是各地政府部長為對付愛滋病而舉行的最大一次會議。世界衛生組織與英國政府聯合贊助今次的會議。

世界衛生組織愛滋病計劃美籍主任喬納森・曼對美聯社說……的工作，而非像其他……著力在疫苗及治療的……的會議只是醫學家們……問題。

……一記猛擊，第三次將對手擊倒在地後，裁判……

長型汽車

在西德斯圖加特舉行的國際車展中，其中最引人注目的是這輛有十個車輪，四十英尺長的平治牌汽車。車尾還有個心型的車斗，該車的出租價，每天是五千美元，售價則為一百萬美元。（路透社）

藝墟

由本月十日起連續三個星期日，中環遮打道行人專用區洋溢着歡笑聲，為繁榮緊張的鬧市添上一點輕鬆的節奏。

街頭表演者、舞蹈家及畫家等，在「藝墟」中各顯身手，吸引着大批市民圍觀，流連忘返。

墟場內設有不少攤檔，售賣精巧別緻的手工藝品，受到青年人的歡迎。

圖片為藝墟的部分鏡頭。

圖文　周章文

▶熱鬧的藝墟

工藝品美麗

▼手工藝品精美，令人難於選擇

趣怪的表演

▶街頭表演者的面部表情，引人發笑

▲在臉上繪畫，是新潮的玩意

▲市民看街頭表演，笑逐顏開

▼這兩隻蝴蝶結，那一隻好看？

◀廢物加以利用，也可成為藝術品

單人大樂隊

▲個人樂隊表演精采

香江獵影

畫家

◀人像素描，受到女孩子的歡迎

工商訊息

「萬事發達卡」大抽獎揭曉

▲由中銀集團屬下十四家銀行全面發行的萬事發達卡，已於一月十八日由黃秉章、陳乙明會計師事務所核對及監察下揭曉中獎名單。頭獎為倫景灣洋樓一層，二獎兩名為安達雙人環遊世界二十天包食宿，而三獎至七獎，共十六項，其中包括有進道毛皮明克長短褸，飛利浦鐳射唱盤組合，最新款寶麗來「百影」系統及配件組合，總值高達港幣九十萬元。

快潔洗粉送衣物柔順劑

▲快潔超濃縮洗粉舉行大贈送，凡購買兩公斤裝快潔超濃縮一桶，即送半公升裝柔麗衣物柔順劑一樽，贈品藏於桶內，方便攜取。

快潔超濃縮潔力強勁，除污辟味，深受主婦歡迎。快潔送柔麗數量有限，送完即止。

馬航贊助香港電台節目

▲由馬來西亞航空系統贊助，香港電台主辦的「八七年全港十大最受關注事件」選舉，已經圓滿結束，頒獎儀式日前由香港大學校長王賡武及馬來西亞航空系統副總經理文海主持。

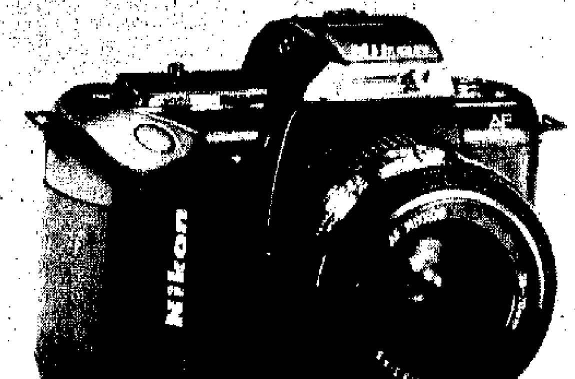
是次「十大最受關注事件」選舉已是第四屆，參與投票選舉的人數逾四千人。

是項選舉的頭二獎得主為林少英及黃鳳屏，她們分別獲得馬航送出的旅遊鉅獎，包括吉隆坡五天遊及檳城五天遊，其餘十名得獎者亦同時獲得馬航贈送之名貴禮品。

藝康F四〇一相機獲獎

▲藝康F－四〇一單鏡反光自動對焦相機，最近在日本獲頒「最佳設計」大獎。

日本「最佳設計」大獎是由國際貿易及工業部於一九五七年創立，頒予有傑出貢獻的消費商品，以獎勵其在科技上作出的創新突破，在質量水平上精益求精，與及在商品裝潢設計方面的優秀表現。



獲得最佳設計獎的Nikon F401相機

EPS舉辦行運大抽獎

▲一項耗資數百萬港元的宣傳運動，目前正在本港推行，該運動由提供「易辦事」轉賬付款服務的迅通電子服務（香港）有限公司主辦。

今次推廣運動旨在透過連串宣傳活動，介紹「易辦事」服務的便捷。這些活動包括：「易辦事易行運大抽獎」——巨獎為一部保時捷跑車；電視廣告——兩輯電視廣告雜誌，報章及雜誌廣告，及在多個大型商場舉行「易辦事」宣傳活動。

由現在至二月十二日期間，凡採用「易辦事」購物滿港幣五十元的消費者，都可參加「易辦事易行運大抽獎」。

為增强宣傳運動的成效，「易辦事」於本月三十及三十一日，在海運大廈舉行宣傳活動，市民可在上述宣傳活動期間，試用「易辦事」系統，所有試用者均免費獲贈精美紀念品。

富豪機場酒店易英文名

▲富豪機場酒店已於一九八八年一月一日開始正式更改酒店英文名稱，由原先之Regal Meridian Airport Hotel改為Regal Airport Hotel。

是次更改英文名稱，乃配合富豪酒店集團統一集中管理及劃一集團形象之計劃。較早前集團與法國美麗殿已達成協議，於一九八七年十二月三十一日午夜終止美麗殿管理該酒店之副合約。

豪華髮廊在瑞安中心開業

▲由香港髮型業精英組成的豪華髮廊「IL COLPO」，已於本月十九日開幕，剪綵儀式由萬梓良、孫泳恩、曾華倩及IL COLPO設計總監廖偉森主持。

IL COLPO位於港灣道瑞安中心商場一樓一零四至一零五室，為各界人士提供專業的髮型設計及護理服務，並聘用多位資深且富有衝勁的髮型師。

它還設有一個特別部門，專為顧客在燙髮或染髮前提供諮詢服務，並裝置有專業儀器，以科學方法為顧客分析各類頭髮性質，同時提供泊車服務。

黛安芬歲晚送「褲」貴利是

▲黛安芬國際（香港）有限公司，農曆新年期間推出「黛安芬大利是」特惠優待，由現在起，凡購買黛安芬胸圍滿一百元，顧客即可獲贈「褲」貴利是一包，內有精美黛安芬內褲，以褲喻富，為顧客帶來好運的一年。此外，所有黛安芬門市部亦同時以糖果奉客，祝顧客在新的一年甜甜蜜蜜。

黛安芬送出的「褲」貴利是

意大利兒童專門店已開業

▲第一間意大利著名的Chicco兒童專門店，剛於海運大廈開幕。

Chicco嬰兒與兒童時裝及用品，具備初生嬰兒至九歲童適用的用品，時裝，皮鞋、玩具、高椅、手推車、嬰兒床等等，是歐洲媽咪最愛的兒童專門店。

美心餐廳為情人節添姿采

▲美心西餐廳為使每一位人客能有溫馨的情人節晚上，旗下多間分店均備有美酒佳餚與客人歡度節日。

禮物方面，美心西餐廳特別從巴黎美心餐廳訂來一批名士巴黎美心香檳，金頂紅陶瓷樽，典雅高貴，酒質豐滿，香氣含蓄，別具吸引。

另有手製軟心朱古力，新鮮瑞士與比利時朱古力精華，八種味道，包括香檳、梨子酒心等，金色內盒配以棗紅色禮盒及禮袋，璀璨艷麗，甜美難忘。

白玉馬米酒送精美水晶杯

▲由即日起，凡購買白玉馬大號雙蒸、玉冰燒，或香米酒一樽，均獲贈送白玉馬精美水晶杯一隻，多買多送，送完即止。

白玉馬釀酒廠為東南亞最大釀酒集團，其系列品種甚多，包括玉冰燒、雙蒸酒、三蒸酒、香米酒、高粱酒、五加皮酒、紹興花雕及長春補酒等。

BALLY推出女士香氛

▲Bally女士香氛，為配合現代女性充滿動感及迷人的節拍，以全新包裝，帶來極具魅力的香氛系列，令您整日散發着喜悅的芬芳。

這系列產品包括有：噴霧裝除臭劑、噴霧裝淡香水及香皂等，零售價由港幣七十五元至港幣二百二十元不等。

樂聲展出音樂騎師耳筒機

▲樂聲牌八八年度最新款「音樂騎師」高級耳筒機經已推出，並舉辦連串巡迴展覽會，已分別於太古及旺角地鐵站大堂展出介紹，會場除陳列上述全部型號外，並有專人解答有關產品資料，另設試聽攤位。

樂聲牌「音樂騎師」耳筒機，三款型號的共同特點包括輕觸式電子按鈕，杜比抑噪系統、自動轉向，而迷你遙控器更備有三種簡單操作過程：一按開關、按兩次轉向、按三次搜曲，路途中享用耳筒機人士，毋需接觸衣袋或手袋內耳筒機之按鈕。

樂聲牌「音樂騎師」高級耳筒機巡迴展覽稍後將在荃灣地鐵站及中環地鐵站展出。

嘉頓捐製愛心麵包義賣

▲香港世界宣明會日前在樂富中心廣場舉辦「黃大仙區愛心麵包運動」，現場義賣嘉頓愛心麵包，籌募善款，救助各地的不幸者。

為響應是次慈善活動，嘉頓有限公司依照宣明會的「愛心麵包」籌款錢箱形狀，焗製了二千個嘉頓愛心麵包供大會作義賣用途，大受市民歡迎，共籌得善款港幣七千多元。

意大利皮革用品展開幕

▲一連三天於香港希爾頓酒店舉行之「意大利皮革用品展」已圓滿閉幕，到場參觀的本地入口商及大型百貨公司買家共超過二百多人。

該展覽會展示一系列貴價皮革用品，包括手袋，銀包，皮革腰帶，旅行用品，公文箱，爬蟲類皮革用品及多種皮革裝飾品。

百齡罈舉辦攝影比賽

▲由新龍和洋酒有限公司主辦的百齡罈美好人生在香江攝影比賽，現已接受報名，參賽作品必須以美好人生為主題，是次比賽贊助機構計有康泰旅行社，寶得攝影器材公司，明報及珊瑚沖印公司，獎品更包括有蘇格蘭百齡罈威士忌。

參加者可到指定香港電視服務站索取表格或電五一二二四一〇九陳小姐。參賽作品請於下月二十九日前寄回香港郵政信箱四八〇號「新龍和洋酒有限公司」或交回各指定之地鐵香港電視服務站。

南順葵花籽油促進健康

▲農曆新年快將來臨，在這佳節期間，各種應節食品如油角、煎堆、年糕等，全都美味可口，但同時亦含有大量脂肪及卡路里。據營養學專家指出，進食含有過量「飽和」脂肪的食物，對身體健康有害；另一方面，食用含高度「多元不飽和」脂肪的食物，則對健康有益。

一般家庭主婦可能忽略了植物油如葵花籽油含有大量的「多元不飽和」脂肪，及人體所需的主要脂肪酸，這些「多元不飽和」脂肪，不但可製造多種身體重要元素，例如荷爾蒙，並可幫助降低血液中的膽固醇，而葵花籽油所含的「多元不飽和」脂肪，高於所有其他植物油，故此可助減低血液內的膽固醇，從而減少患上本港第二號殺手——心臟病的機會。

要渡過一個愉快的新年，採用金頂葵花籽油煮食，可帶來一個健康的新開始。

南順推出的金頂葵花籽油

沙田麗豪酒店改英文名稱

▲富豪酒店（集團）有限公司全資擁有富豪酒店國際有限公司宣布，由一九八八年一月一日開始，集團屬下沙田麗豪酒店正式更改其英文名稱，由Hotel Riverside Plaza改為Regal Riverside Hotel，中文名稱則維持不變。

美麗華酒店員工響應捐血

▲紅十字會於美麗華酒店一年一度的捐血運動，已於日前在酒店頂樓的會議中心舉行，除了美麗華集團的各個部門也派員工響應外，紅十字會職員與酒店代表，更於當日到酒店內的各商場店舖，呼籲店舖的東主及職員參與此項善舉，他們亦樂於響應。

今次的捐血人數，遠超過去年的人約倍，成績令人非常滿意。

環球特寫

以色列擴張自種禍根

文：徐 渢　圖：路透社 美聯社

快走！快走！多名全副武裝的以色列軍隊在加沙地帶濕漉漉的橫巷追趕一名巴勒斯坦婦女和一名男童。

跑啊！跑啊！難民營暫時解禁，婦女們一窩蜂似地衝出來，跑到市場購買糧食和用品。

以色列佔領區巴勒斯坦人的奮起，使以色列人陡然驚覺，他們二十年的鐵腕措制並沒有磨滅巴勒斯坦人驅逐以色列佔領軍的意志，反而在難民營培育出了滿腔仇恨不畏死的新一代。

騷亂的特點

以色列不顧國際反對，強把四名巴勒斯坦人領袖驅逐到黎巴嫩，又拘禁了一大批巴勒斯坦知名人物，但並沒有遏止騷亂。原因很簡單，這次自去年十二月開始的動盪，是一次不經組織、沒有人領導、自發性的行動。

騷亂的最大特點，是參與者很多是十六、七歲左右的青少年，他們以石塊、彈弓與以色列兵對抗，行動之勇猛，令人吃驚。他們全無懼意，有的只是澎湃的憤怒。相對於他們，佔領區的巴勒斯坦人領袖，境外的巴解組織都是溫和派。以色列人就多次截聽到阿拉法特從外面打電話到以佔區，叮囑切勿動用武器，以免招致以軍瘋狂報復。

以色列是一九六七年佔領約旦河西岸和加沙地帶的。二十年來，把西岸百分之五十三的土地分配給五萬以色列移民，而把八十萬巴勒斯坦人驅到難民營。加沙地帶的六千三百以色列移民佔領了三分之一的土地。六十五萬巴勒斯坦人卻住在人口密度如加爾各答一樣的難民營裏。巴勒斯坦人捕漁種菜都受限制，為的是保證市場由猶太人控制。難民營的生活環境之惡劣，使最近走訪的英國外交部次官、聯合國副秘書長皆大表憤怒。

誰是領導人？

二十年間在這環境下長大的新一代巴勒斯坦人，前路灰暗，眼中如果還看到出路的話，那就是結束以色列的佔領。這些在苦水中泡大的青少年雖然看着夥伴們一個一個被抓去，但毫不畏縮。他們的抗議行動沒有計劃，沒有綱領，也沒有談判的建議，只有一個目的——趕走以色列人。

以色列當局知道有了新的對手。國防部長拉賓聲稱，把騷亂鎮壓下去後，會和「新的巴勒斯坦領導人」談判。這招致一名以色列官員的譏諷：「拉賓在講什麼鬼話，他所謂的『新領導人』是什麼？」根本不存在這樣的領導人。他要談判的對手有一大片，加沙四分之三人口在二十五歲以下，他們都是積極的示威者。

騷亂壓而不止，原因何在？以色列總理沙米爾說，是因鎮壓得不夠。

一名調來鎮壓的以色列傘兵上尉則說，示威者越來越大膽了，加沙才是戰場。他在南黎巴嫩打過仗，第一次來到加沙，激烈的場面使他怔住了。

六個星期的騷亂中，以色列軍已打死三十八名巴勒斯坦人，打傷五百多人，拘捕二千多人。美國前副國務卿希治，鮑爾尖銳的指出，如果有哪一個國家像以色列人這樣殘暴的話，美國定會以停止援助，實施制裁相脅迫。但美援仍源源不絕流進以色列——平均每人每年可得一千四百美元。

未來的「禍根」

以色列強佔西岸與加沙已二十年，根本無意歸還，也不願政治解決。以色列說是為了生存而擴張，但它可能因而為自己種下了禍根。以色列有猶太人三百五十萬，但以色列本土、西岸和加沙的巴勒斯坦人總數已達到二百二十萬。巴勒斯坦人生育率遠高於以色列人，終有一天，他們會成為以色列國內的多數民族，而猶太人淪為少數民族。加沙騷亂不過是未來更大規模對抗的開始。

焦急的巴勒斯坦母親、妻子和兒女聚集在加沙地帶的監獄營外面，希望能看到因暴力衝突而被以軍拘禁的親人。

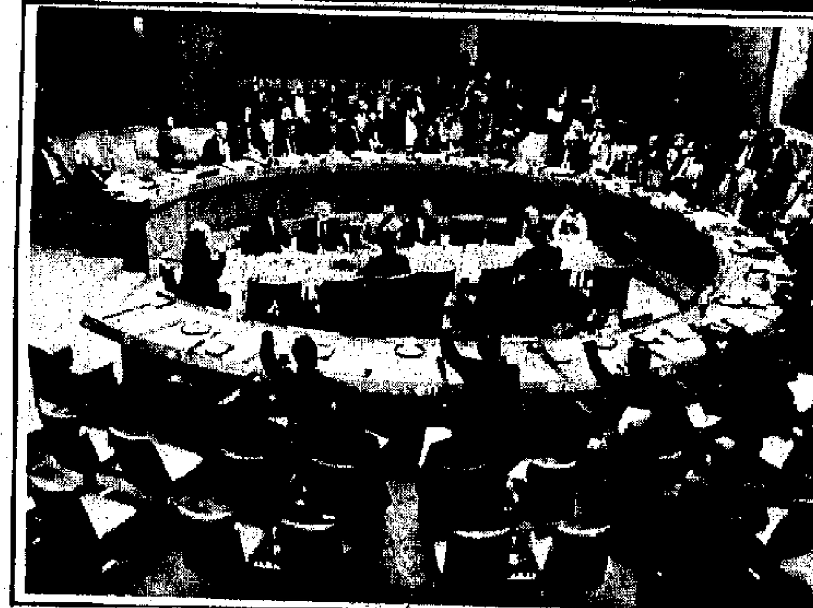
加沙地帶的難民營實施戒嚴，有同情心的阿拉伯人和以色列人給巴勒斯坦人送來食物，但被以軍攔阻，他們立即在街頭扯起橫幅抗議。

難民營短時間取消戒嚴，婦女和孩子們能到市場購買糧食，當然感到高興。

衝呀！衝呀！由於一名同伴被槍打傷頭部和頸部，許多同伴因吸入催淚瓦斯而昏厥，在加沙地帶布里杰難民營的巴勒斯坦青年怒不可遏，紛紛向以色列軍投扔石頭瓦礫和輪胎。

在加沙地帶努塞特難民營，有百多名巴勒斯坦人和阿拉伯人在示威中被捕，他們雙手被反綁，在荷槍的以軍押監下，被送往監獄。

以色列不顧國際反對，堅持把四名巴勒斯坦人逐出境。圖為這四名被逐者在西岸貝卡河谷——黎巴嫩軍哨所與記者談話。



聯合國安理會本月十四日以十四票對零票（美國棄權）通過決議，要求以色列放棄驅逐行動，讓四名被逐巴勒斯坦人返回西岸佔領區的家園。

來自一百五十國和地區 世界愛滋病部長會 共商征服絕症之道

英國為東道國 安妮公主將致詞

【美聯社倫敦二十三日電】來自一百四十五個國家及地區的衞生政策官員，本星期在倫敦舉行首次的世界愛滋病首腦會，集全球的力量對付這種傳染病。

據世界衞生組織表示，會議將在星期二舉行，為期三天。這將是各地政府部長為對付愛滋病而舉行的最大一次會議。世界衞生組織與英國政府聯合贊助今次的會議。

世界衞生組織愛滋病計劃美籍主任喬納森·曼對美聯社說：「我們相信會議將象徵全球動員對付愛滋病出現了另一重要的轉換點。」

來自一百三十一個國家或地區的衞生部長與另外來自十四個國家或地區的政府顧問登記參加這次防止愛滋病的世界首腦會議。

安妮公主將於星期二在英女王伊麗莎白二世會議中心為首腦會開幕致辭。

這首腦會主要是討論政府控制愛滋病的工作，而非像其他的會議只是醫學家們著力在疫苗及治療的問題。

葡國狂漢殺害七人 直認控罪判囚廿載

是葡萄牙法律最高刑期 死者中包括其妻子女兒

【路透社葡萄牙萊里亞二十一日電】司法部官員星期四說，一個前銀行職員因殺害七人被判入獄二十年，這是葡萄牙法律所規定的最高刑罰。

三十九歲索爾赫被控在里斯本以北一百二十公里（七十五英里）的萊里亞參加晚會後開槍擊斃五人，主要是十多歲青少年，然後再用刀刺死自己的太太和女兒。

一直接受精神治療之索爾赫對自己的罪行直認不諱。

美國有「半邊人」風波

拉納漢寓所位市分界線上 因此可能失去市議會席位

【合眾國際社伊利諾州特羅伊二十三日電】一名特羅伊市官員可能要放棄他在市議會的席位，因為他只有半間屋和半張床在該市分界線內。

三十四歲的喬·拉納漢星期五說，他的特殊情況可能需要由州的司法部澄清。

拉納漢也許是睡在特羅伊市分界線內，但他三十三歲的妻子蘇珊大概是睡在分界線外面的。拉納漢是一名建築承造商。

拉納漢說：「我家裏的傢俬是這樣擺設的，市的分界線穿過床的一個小角落——約一平方英尺，那是我妻子睡的那一端。我經常跟她開玩笑說，如果我向她睡的那邊滾得太遠的話，我的雙腳可能會在縣內。」

麥迪遜縣秘書伊夫林·鮑爾斯支持拉納漢的論點，認為他有權保留他在市議會的席位，但特羅伊市律師約翰·朗於本月較早時候接到其他官員的指示，對這件事進行調查。

朗說，他找不到類似的事例，並已經與司法部長聯絡，尋求指導。

進入市議會已有七年的拉納漢說，他並不憂慮。

他說：「我認為只要把床放置在我現時睡覺的地方，我便是在市分界線內居住。」

洛杉磯怪盜爆竊汽車 不謀財物只偷加菲貓

製造商宣布向失主補贈新貓兒

【合眾國際社美國加州布里斯班二十三日電】玩具「加菲貓」最近在洛杉磯城為劫匪劫掠的熱門對象。「加菲貓」製造商宣布，計劃送一個新的玩偶給失主。

達金公司女發言人斯太爾說：「請被盜去『加菲貓』的失主交一份意外報告來，我們將送他們新的玩偶。」

達金公司製造的加菲貓腳上是有粘貼的骨臼的。

劫案令洛杉磯警方大為困擾。警方說，劫匪深夜爆破汽車偷走加菲貓玩偶，車內昂貴的音響設備則原封不動。

警方報道，每星期總有四至五宗汽車爆竊案。失去的都是受人歡迎的卡通毛玩偶。那些汽車是泊在住宅區的街道上。

美拳王爭霸戰 泰森衞冕成功

【新華社華盛頓二十二日電】二十一歲的美國重量級拳王邁克·泰森，二十二日在美國大西洋城舉行的國際拳擊聯合會重量級冠軍爭奪戰中，擊敗另一名美國拳手霍姆斯，衞冕成功。

泰森在比賽中攻勢凌厲，在第四回合中三次把三十八歲的霍姆斯擊倒在地，比賽進行到第四回合還剩下六秒鐘時，泰森一記猛擊，第三次將對手擊倒在地後，裁判員做出手勢，終止了比賽。

這是泰森第二十九次擊倒對手獲勝，也是他第三十三次取勝。目前泰森還保持着世界拳擊理事會和世界拳擊協會重量級冠軍的稱號。

四百磅巨軀陷浴盆 有勞消防員救肥佬

【路透社倫敦二十三日電】四百六十磅重巨人戴維·艾爾星期五躺在浴盆裏動彈不得無法抽身，他只有呼喚救命。

他的六十四歲母親費了九牛二虎之力想把他拉上來，但弄巧反拙，艾爾在浴盆「越陷越深」。

四個彪形大漢般的消防員花了足足一小時才用繩子將他拉出來，其他消防員還不斷向艾爾身上噴射潤滑的洗潔液。

三十三歲的艾爾「遍體鱗傷」接受治療時說：「真是狼狽不堪，出盡洋相。」

艾爾住在英國東北部的斯温弗利特鎮，他說，他要減肥後才敢再用浴盆洗澡。

英人飲酒有節制 青少年酗酒下降

被稱為歐洲最清醒國家之一

飲烈酒在世界只排第二十位

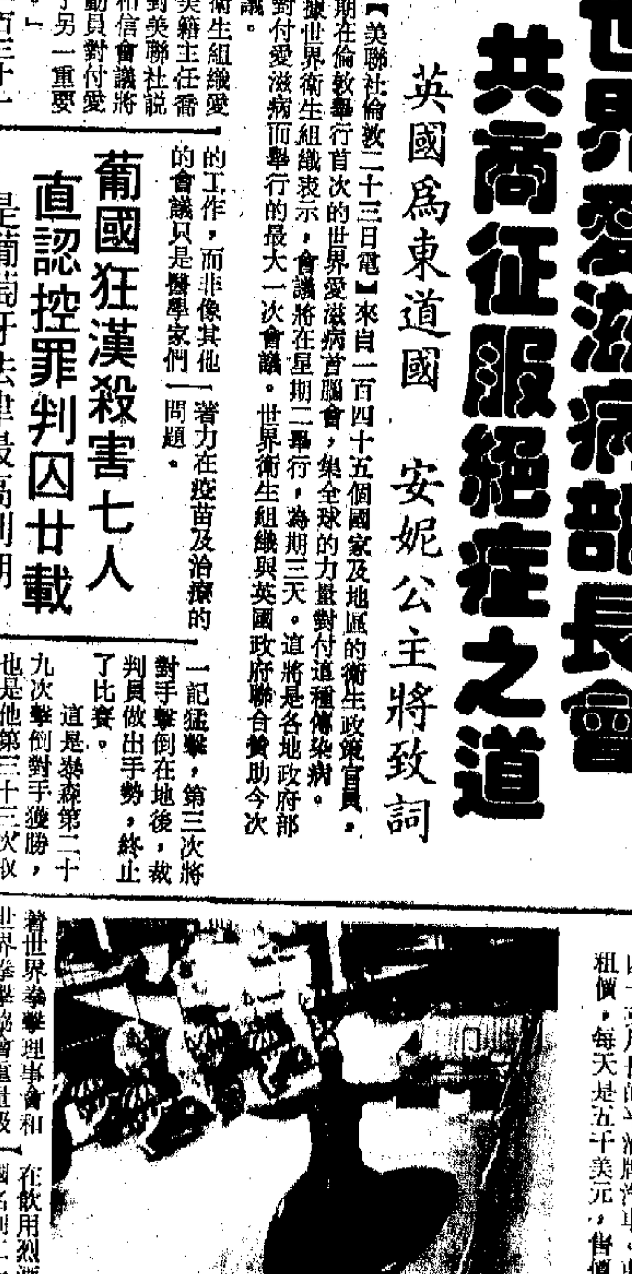
【路透社倫敦二十二日電】根據星期五發表的一份報告顯示，八十年代的英國人減少喝酒，因而成為歐洲最清醒的國家之一。

廣告協會的報告說，英國人在純酒精的消費數量從一九八〇年的九點二七升（二十點三九品脫）降至一九八六年的八點九四升（十九點六品脫）。十五歲至二十四歲的青少年嚴重酗酒的人數明顯減少。

報告說：「所有證據表明，與其他發達國家相比，英國是一個飲酒適量的國家。」

報告表示：在世界飲用啤酒多寡國家名單上英國排名第十，在飲用餐酒名單上英國居第二十一位，在飲用烈酒名單上英國名列二十。這份報告是專為英國政府研究酗酒問題撰寫的。

報告說，有關的數字表明，釀酒商花在廣告上的金錢對增加酒類的消耗毫無影響。一九八〇年至一九八六年期釀酒商的廣告費幾乎增加三分之一。



長型汽車

在西德斯圖加特舉行的關運車車展中，其中最引人注目的是這輛有十個車輪、四十英尺長的平治牌，車尾還有個心型的車斗，該車的出租價，每天是五千美元，售價則為一百萬美元。（路透社）

利用基因指模技術 英警方擒獲真兇徒

姦殺兩少女被判囚終身

【美聯社英格蘭萊斯特二十三日電】新的基因指模技術提供證據，令一名男子落網。星期五這名男子在法庭承認強姦及謀殺兩名十五歲少女。

萊斯特地方法院判二十七歲的皮奇福克終身監禁。

二十三歲的凱利因同意替皮奇福克接受血液檢驗以逃過基因偵查，他被判入獄十八個月，緩刑執行。如果兩年內凱利不惹麻煩，他可免入獄。

蓮林達·曼是一九八三年十一月被殺，而道恩·阿什沃思是一九八六年七月被殺，警方其後在兇案地點附近三處村落，替五千五百名十三至三十歲的男性居民進行血液樣本的新檢驗。

戴綠帽寄炸彈 情難堪殺姦夫

【路透社漢城二十一日電】一名男子被控企圖謀殺他五十一歲妻子的二十二歲情郎。這名男子郵寄炸彈給他。

警方星期六在漢城以南的釜山說，五十六歲的丁元宇（譯音）承認本星期把個自製炸彈寄給一名和他妻子有染的軍人家裏。

據報，這是南朝鮮首宗郵寄炸彈案。該名軍人的雙親被炸至重傷。

今天獻映
銀星　永樂
麗宮　寶石　UA　京華　銀都　珠江　新光　南洋　南華
•調整時間• 12:30 2:30 5:20 7:30 9:40
新光明天只映12:30/2:30場
震撼國際影壇
勇奪東京國際電影節四項大獎！
又獲夏威夷國際電影節評委特別獎
原選參加英國倫敦電影節、法國南特三大洲電影節
●最佳故事片獎
●最佳男主角獎
●東京都知事獎
●國際影評家聯盟特別獎
老井
吳天明　張藝謀
真實！深刻！渾厚！悲壯！
太行山上一段可歌可泣的傳奇
拍出了中華民族堅韌不拔的毅魄

易勤 M.S. "TRADE VIGOUR"
一月廿四日晨由張家港抵港
運豐 M.S. "YUN FENG" V.60
一月二十三日晚由大連抵港
▲請貨客速到本公司辦理提貨、付貨手續
華夏企業有限公司
香港灣仔港灣道26號華潤大廈19樓　電話：5-8317668

新海華 M.S. "NEW HAI HUA" V.4
一月廿六日由上海抵港
▲請貨客速到本公司辦理提貨、付貨手續
華潤運輸倉儲有限公司
香港灣仔港灣道26號華潤大廈19樓　電話：5-8317668

▶熱鬧的藝墟

單人大樂隊

富豪機場酒店易英文名

▲富豪機場酒店已於一九八八年一月一日開始正式更改酒店英文名稱，由原先之

樂聲展出音樂騎師耳筒機

▲樂聲牌八八年度最新款「音樂騎師」高級耳筒機經已推出，並舉辦連串巡迴展覽會，已分別於太古及旺角地鐵站大堂展出介紹，會場除陳列上述全部型號外，並有專人解答有關產品資料，另設試聽攤位。

樂聲牌「音樂騎師」耳筒機，三款型號的共同特點包括輕觸式電子按鈕、杜比抑噪系統、自動轉向，而迷你遙控器更備有三種簡單操作過程：一按開動、按兩次轉向、按三次搜曲，路途中享用耳筒機人士，毋需擱衣袋或手袋內耳筒機之按鈕。

沙田麗豪酒店改英文名稱

▲富豪酒店（集團）有限公司全資擁有富豪酒店國際有限公司宣布，由一九八八年一月一日開始，集團屬下沙田麗豪酒店正式更改其英文名稱，由Hotel Riverside Plaza改為Regal Riverside Hotel，中文名稱則維持不變。

美麗華酒店員工響應捐血

▲紅十字會於美麗華酒店一年一度的捐血運動已於日前在酒店頂樓的會議中心舉行，除了美麗華集團的各個部門也派員工響應外，紅十字會職員與酒店代表，更於當日到酒店內的各商場店舖，呼籲店舖的東主及職員參與此項善舉，他們亦樂於響應。

今次的捐血人數，遠超過去年的大約一倍，成績令人非常滿意。

海峯陣再嘗敗績 昨一比二不敵愉園

愉園陳文順吳鑑鴻建功 海峯陳國輝破蛋

【本報訊】海峯再嘗敗績，昨晚在旺角場溫拿甲組足球聯賽被愉園以二比一擊敗，愉園全取三分，以三十三分高踞榜首位置。頭場初級總督杯賽，天天三比〇勝金鷹。

海峯近況陷低潮，數名主將昨缺陣，他們是施維山、甘守禮、曾錫昌及朱湘宗，全遣後備及新秀上陣迎敵，造成後防不穩，前鋒進攻力弱。開賽後不久即失一球，上半場〇比二落後，下半場力追下僅由對方後衛一次疏忽，由陳國輝單刀破蛋。

愉園昨役陣容亦不完整，隊長梁帥榮受傷停勤，由吳炳南出腸後衛。不過吳鑑鴻再度發揮其速度，在對手後防有很大竄擾力，亦射入第二球，是海峯的殺星。首循環他個人贈海峯四蛋。

兩軍對陣，五分鐘，梁能仁禁區頂峨嵋月斬球直射遠柱，陳樹明飛身撲出界外。十五分鐘，愉園進攻，海峯守衛在人叢中解圍不遠，陳文順左禁區外拉弓勁射入網，陳樹明視線受阻，撲救無從，一比〇。廿五分鐘，茹健德吊傳王福榮，再橫傳入楔的吳鑑鴻，在小禁區邊抽腰抽射中的，二比〇，愉園再下一城。卅六分鐘，鄭帶勝替傷出的胡輝明。半場完，愉園暫時領先。

易邊再戰，海峯反攻，十八分鐘，國偉左界外球大力擲入禁區，陳國輝前柱頭槌剷後，皮球中楣彈出，失去破蛋機會。廿八分鐘，美榮擺入替王福榮。卅六分鐘，梁能仁離門三十碼施冷箭，勁射埋門，陳樹明封位沒收。四十三分鐘，陳樹明大腳開出龍門球，林國偉頭槌剷後，陳國輝推前成單刀，挑射遠柱入網，二比一，海峯力戰破蛋。完場，愉園二比一得勝。全場臨場觀衆一千八百九十九人，收入四萬三千六百四十五元。

愉園：吳炳南、鄧柱盛、陳文順、譚亞福、梁能仁、廖華智、茹健德、吳鑑鴻、蔡滿祥、王福榮、劉棟平、陳樹明

海峯：黃德祥、鄧國恩、梁偉文、朱志光、林國偉、鄧志明、陳國輝、胡輝明、徐國安、李福榮

日本公開羽球大賽 中國穩奪女單冠軍

男單雙打與英國南韓選手爭標

【美聯社東京廿三日電】日本公開羽毛球錦標賽男、女子單打決賽選手經已產生，中國選手包辦女子單打兩席位，首號種子韓愛萍將於星期日出戰寧家明爭奪冠軍，中國張青武與英國也特斯爭奪男單寶座。

在星期六舉行的準決賽中，廿四歲的體育學院學生張青武在先輸一局情況下連取兩局擊敗丹麥尼可夫奪出線權。

張青武在賽後表示，尼可夫在首局的剎球速度很快，令他沒法將球回得好，但在後來兩局他已適應了尼可夫的剎球。

另一場準決賽，也特斯以二比〇勝丹麥挺特遜。首號種子中國趙劍華及次號種子丹麥弗羅斯特均因傷退出今次比賽。

世界冠軍韓愛萍在準決賽中只用去廿分鐘便以十一比一及十一比三勝隊友尚福梅，中國選手亦包辦……

另一場女單準決賽，寧家明以八比十一、十二比十一及十一比三勝十八歲新秀黃華。

女子雙打冠軍將由首號種子南韓鄭明熙、鄭索英組與英國卡拉克、高華絲組爭奪。

混雙準決賽，香港陳智才、陳念慈組以〇比二負於南韓李得春、鄭索英組，無緣進入決賽，決賽由李、鄭組對隊友朴柱奉、鄭明熙組。男雙決賽將由中國田秉毅、李永波組與南韓朴柱奉、金文秀組爭奪冠軍。

中國十五名選手參加冬季奧運會

【新華社北京二十三日電】中國將派十五名花樣滑冰、速度滑冰和越野滑雪運動員，參加二月十三日至二十八日在加拿大卡爾加里舉行的第十五屆冬季奧運會。

中國運動員名單如下：

花樣滑冰：張述濱、姜一兵（女）、劉陸陽（女）、趙曉雷、梅志濱（女）、李為；

速度滑冰：王秀麗（女）、葉喬波（女）、張青（女）、王曉燕（女）、呂樹海、劉韓飛，

越野滑冰：趙軍、唐玉琴（女）、王錦芬（女）。

中國代表團團長由中國滑冰協會主席淸伯文擔任。

中國代表團定於二月七日啓程。

英國大雪 球賽停頓

【路透社倫敦二十三日電】英國中部及北部的大雪令星期六部份英國及蘇格蘭足球聯賽賽事需要延期舉行，其中包括愛華頓對溫布頓一場比賽。

愛華頓秘書格連活表示，雖然球場草地下有發熱系統，但在大雨及大雪後球場已變成泥沼。

其他需延期的賽事包括高雲地利對盧頓、打比郡對昆士柏流浪及牛津聯對錫週三。

工商杯女子籃賽 捷和加時挫僑商

今續上演三場男女賽事

【本報訊】市政局區域市政局籃球聯會合辦的第九屆工商杯籃球賽，今晚續有三場在九龍伊館場上演，六時半，女子高級組六強決賽白貓對青年，七時半，女子高級組六強決賽僑商對永倫，八時半，男子高級C組複賽恩達對僑商。門票收五元、十元兩種。

昨晚在九龍伊館舉行的三場比賽，男子高級A組荃灣勝旭暉六二比四〇，發景勝安青八六比四八，女子高級組六強決賽捷和加時後以五二比四七戰勝僑商，上半場完，三〇比一六，完場時打成四二平手。

二十個國家地區選手參加 港國際馬拉松賽今舉行

賽事分男女子公開組及輪椅組

【本報訊】禁毒委員會、香港業餘田徑總會合辦的香港國際馬拉松長跑，今晨七時在港島東區走廊舉行。比賽分公開男、女子組及輪椅組進行，參加的有二十個國家、地區，九百八十二名運動員。

這次比賽，參加的有中國、英國、美國、意大利、新加坡、新西蘭、加拿大、澳洲、日本、澳門、香港等二十個國家、地區，男女運動員達九百八十二名。比賽分公開男、女子組及輪椅組。參加輪椅組的有澳洲、日本、新西蘭、新加坡、中國、香港等六個國家、地區，共二十一名運動員。

男子組以英國的曉治鍾斯成績比較突出，成為大熱門，其次是新西蘭的賴恩，美國的寇蒂斯及中國的蔡尚岩、郭光輝。女子組以中國的蕭紅豔、李秀霞成績最好，今天倘若她們能適應香港的天氣，將成為奪標的主角。賽後，今天上午十一時半在維多利亞公園七號場舉行頒獎禮。

公開體操賽 現接受報名

【本報訊】香港業餘體操協會將於三月三十及三十一日在何文田文福道新法書院舉行第三屆全港公開韻律體操大賽，報名可到灣仔伊館九〇五室，查詢電話：五—七三四一五九，截止日期為二月廿七日。

廣東游泳隊五名泳員昨晚賽前合攝

卡殊淘汰首號球手蘭度

國際體壇

【路透社墨爾本二十三日電】溫布頓冠軍卡殊企圖在星期日的澳洲網球公開賽決賽中，打破瑞典選手在過去四年的壟斷，並成為十二年來首位奪得男子單打冠軍的本地選手。

卡殊於星期五的準決賽以三比二淘汰世界首號球手蘭度，決賽將面對衛冕的瑞典韋蘭特。

卡殊及韋蘭特曾七度碰頭，卡殊佔有四勝三負的優勢，但對上一次交鋒韋蘭特曾在紐約大師賽中直落三局勝卡殊。

莊遜贏五十五公尺短跑

【合衆社渥太華二十三日電】世界飛人加拿大莊遜在渥太華國際室內田徑邀請賽中，以六秒〇一奪得五十五公尺短跑冠軍，比世界最佳時間只差百分一秒。

去年在羅馬世界田徑賽中以九秒八三創下一百米世界紀錄的莊遜，差一點便可打破美國選手麥當奴於八六年在奧克拉荷馬市所創下的五十五米世界最佳時間六秒正。但他已打破美國劉易斯所創的六十碼世界最佳時間六秒〇二。

五十五米比六十碼長十三點五厘米，賽會職員表示比賽中兩項距離均有計時。

莊遜在賽後表示，他還可跑得更好些，但他很高興能得到勝利，下次相信可打破紀錄。

西德嘉芙勝美國艾華特

【路透社墨爾本二十三日電】世界首號球手西德嘉芙星期六以六比一、七比六勝美國艾華特，贏得她首次的澳洲網球公開賽錦標。

嘉芙以凌厲的發球及扣殺以六比一、五比一的大比數領先，表現令人失望的艾華特雖在第二局追回不少分數，但最後仍落敗。

首局比賽嘉芙以二比一領先時曾因天雨中斷，賽事職員決定關上活動的蓋頂以繼續進行比賽，艾華特的表現突失常，在十二分鐘內即輸掉這局比賽。

粵泳隊張天輝稱 五人入選國家隊

四月參加亞洲游泳大賽

【本報訊】廣東游泳隊昨晨由廣州乘輪抵港，領隊、廣東游泳協會副主席張天輝透露，該隊已有五名運動員入選中國國家隊，參加四月上旬在廣州舉行的亞洲游泳錦標賽，並竭力爭取為奧運會的代表。

張天輝對記者表示，廣東游泳隊參加第六屆全運會有男、女運動員共四十五人，這次選出十男八女運動員來港參賽，一方面互相學習、交流經驗，一方面考察香港分齡泳員的先進訓練方法，原因是香港在這兩三年以來，分齡游泳發展得很快，水平大大提高。

張天輝說，全運會後，各運動員比較疲勞，部分運動員又要應付考試，廣東游泳隊正進入調整階段。

廣東游泳隊目前已有林來九、陳蘇偉、馮強標、黃國雄、莫婉蘭入選中國國家游泳隊，他們代表中國參加四月上旬在廣州舉行的亞洲游泳錦標賽，並竭力爭取參加九月的漢城奧運會資格。林來九將於二月前往法國進行比賽，陳蘇偉則到民主德國參賽，馮強標、黃國雄、莫婉蘭將於短期內返回北京參加集訓。

張天輝最後說，為準備一九九三年在四川舉行的第七屆全運會，今年廣東游泳協會將從十二三歲的男女少年泳員挑選一批進行長期訓練。

港粵泳隊今再較量

昨晚比賽粵隊得九項首名佔優勢

【本報訊】港粵游泳友誼賽今天上午十時起在沙田銀禧體育中心舉行第二天賽事，男、女子組各有七項比賽。昨晚上演第一天賽事，包辦九項第一名，港隊只取得兩項首名。

廣東男隊是第六屆全運會團體冠軍，女隊名列第六，其中林來九、陳蘇偉、馮強標、黃國雄、莫婉蘭入選中國隊參加今年的亞洲游泳錦標賽，實力強勁。港隊部分泳員離港就讀，曾銘亦因考試未能參戰，實力打了折扣。昨晚比賽，廣東隊佔盡優勢。

昨晚十一項賽事最佳成績如下：男子一百米自由式：韋米高（港）五二秒九五，女子一百米自由式：莫麗珠（粵）一分〇秒九八，女子二百米蝶式：莫婉蘭（粵）二分二三秒，男子一百米蝶式：韋大衛（港）一分〇六秒一八，女子一百米背泳：馬若冰（粵）一分一九秒二九，男子四百米自由式：郭洪初（粵）四分二五秒〇四，女子四百米自由式：吳婉玲（粵）四分五一秒三〇，男子二百米背泳：林來九（粵）二分一八秒〇五，女子二百米背泳：楊迅（粵）二分二八秒六四，男子四乘五十米混合泳接力：廣東隊，一分四七秒九六，女子四乘五十米混合泳接力：廣東隊，二分八秒一六。

賽會定於今天下午一時在沙田銀禧體育中心設午宴招待廣東游泳隊。

網球巨星龍虎鬥 馬由特出戰蘭度

【本報訊】精工杯網球巨星龍虎鬥由世界排名第八的馬由特出戰蘭度，定於後晚（二十六）日在紅磡香港體育館上演。馬由特於今天下午二時四十五分在怡東酒店四〇一室城市及鄉村網球會舉行網球技術示範，由香港網球總會派出一批少年網球員接受馬由特指導，透過示範向他學習網球技巧。

溫拿足球聯賽積分表

（截至一月二十三日止）

隊名	賽	勝	負	和	12碼勝	12碼負	得球	失球	積分
愉園	一三	一〇	一	二	一	一	二四	七	三三
南華	一一	八	二	一	〇	一	二〇	七	二五
荃灣	一一	四	〇	七	五	二	一〇	五	二四
星島	一二	四	四	四	四	〇	一〇	一〇	二〇
海峯	一二	五	四	三	一	二	一七	一七	一九
花花	一一	三	五	三	一	二	九	一〇	一三
美青	一二	一	六	五	二	三	六	一二	一〇
保濟	一三	一	七	五	二	三	八	一三	一〇
東方	一三	〇	七	六	二	四	六	一九	八

賽馬簡訊

首屆香港邀請賽今日在沙田馬場舉行，馬會將沙田馬場兩座看台全面開放，比賽定下午一時十五分開跑。馬會昨宣佈預測場地為「好至快地」，但天文台預測稍後會有雨，故各位要留意。

以下是各場心水提供：

第一場 新馬，一二〇〇米，「紅藥水」兩戰一勝一位，佔成熟之利，論馬可連捷，但何以戴眼罩，局外人難明，捧場有介心。同場對手，摩旅「勇驥」、「電腦金剛」、「新力度」均在取勝邊緣，此外，「寵光」亦有力加入作戰，可以選擇捧場。此場「紅藥水」、「寵光」拚勝之局，配腳「勇驥」、「電腦金剛」。

第二場 第二班，一二〇〇米，混亂局，「錦繡年年」初出捧成次熱門取勝，可見自視甚高，何以易配，也使人莫名其妙，以馬論馬，坐二望一之選。「藍爵爺」演出反覆，不敢介紹，個人認為，「旺財先生」、「冒險家」、「神勇金剛」、「特別介紹」已越來越近，值得留意，選擇作配。此場馬膽「錦繡年年」，配腳「特別介紹」、「旺財先生」、「神勇金剛」。

第三場 第一班，一六〇〇米。「勁運」上仗配見習生謝偉豪跑第三位置，此程有贏馬紀錄，現時狀態在作戰水準，配強出擊，特是熱門馬膽。對手方面，「萬里達」中距離合腳法，上仗影馬停倉，易配上陣之表現，不足為慮。捲土重來，主帥壓陣，值得重視，可以作配。此外，「大團圓」、「天寶霸」兩匹賀新馬拚後續進，可以兼顧。此場馬膽「勁運」，配腳「萬里達」、「大團圓」、「天寶霸」。

第四場 香港邀請杯賽，一八〇〇米。本港及星馬各派六匹良駒對抗。個人認為，本港馬匹以逸待勞，且佔天時、地利之有利因素，應該看高一線。由於平磅上陣的關係，「飛躍舞士」、「鑽中寶」及「你知幾時」較佔便宜，但以狀態而言，「飛躍舞士」卻不及其他兩匹馬，略遜下風。此外，「新寶」實力未見底，看上仗取勝之輕易，實屬未可低估，可以加入考慮。此場馬膽「鑽中寶」，配腳「你知幾時」、「新寶」、「飛躍舞士」。

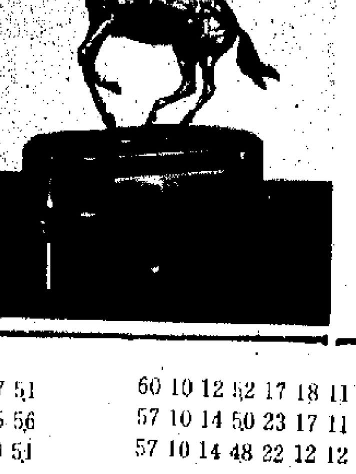
第五場 第三、四班，一二〇〇米。「上上簽」長途賽有雄厚實力，四歲馬如日方中，乘勝出擊，足夠實力連捷，可以優先留意。對手方面，「福門」狀態保持，賀新當起，乃前騎最強勁敵。此外，「勁好」上仗試準，長途演出穩，可拚入圍，出冷腳提供。此場馬膽「上上簽」，配腳「福門」、「勁好」、「彩龍」。

第六場 第二班，一二〇〇米。「跳舞明星」賀新當銳，三戰走勢令人側目，回師首本路程，可以高奏凱歌了！同場馬匹，「飛龍世界」演出時優時劣，可爭不穩，反而準使演出接近的「勝寶」，態勇的「金馬」及易配的「金龍頭」可以選擇作配。此場馬膽「跳舞明星」，配腳「勝寶」、「金馬」、「金龍頭」。

第七場 第二班，一六〇〇米。「帝皇之光」上仗得而復失，賽後勤加打磨，捲土重來，勢必拚個明白，馬膽之選。對手方面，「好犀利」上仗敗於場地，捲土重來，頗有冷味，「凱旋皇子」此程首本，三甲可爭。此外，「銀駿」回配主帥上陣，作配尚可。此場馬膽「帝皇之光」，配腳「凱旋皇子」、「好犀利」、「銀駿」。

第八場 第二班，一六〇〇米。形勢混亂，「永同威」、「飛虎山」勝後再來，論馬仍可再爭，但鬥志成疑。「多利名駒」在進步中，兩戰千八米跑第二，此程可應付，未出頭之馬，鬥志鮮明，可優先考慮。此外，「依然勁」復甦，「歡樂萬家」復課呈勇，「忠心」演出水準穩定，力足一戰，不可不防。此場馬膽「多利名駒」，配腳「依然勁」、「歡樂萬家」、「忠心」。

馬澄



香港邀請杯賽獎杯——青銅鑄像

奧運穿梭第四輯 今晚黃金台播映

【本報訊】亞洲電視黃金台今晚八時卅五分推出「奧運穿梭」（二五九）第四輯，節目除了播出珍貴奧運片段外，更特別圍繞人類原始本能——「賽跑」為中心，將歷屆奧運備受矚目的長短跑手，齊集黃金台接受檢閱。

節目亦講述現任世界飛人「莊遜」與海鋼競跑的趣聞，勝負結果亦會在當晚節目中揭曉。除了歷任世界飛人亦會在節目中同場亮相外，當今長跑鐵人亦會展英姿。「奧播」將會剪輯非洲長跑家如阿比比等的競賽片段，同時播放「84光輝十六天」及「奧運風雲」精華片段，以饗愛護奧運的觀衆。

溫拿聯賽多寶獎 累積五萬六千元

南愉大戰舉行即場抽獎

【本報訊】溫拿足球聯賽自第二循環開始設立溫拿獎金及溫拿多寶獎以來，已有五支球隊先後多次獲得贏波獎金，多寶獎累積至五萬六千元。

自第二循環開始，每場甲組聯賽在九十分鐘法定時間內贏波隊伍，可獲二千元溫拿獎金，在法定時間內賽和，獎金則撥入溫拿多寶獎，留待聯賽完結後，獎予冠軍球隊。

截至本月廿三日止，有五支球隊獲得溫拿獎金，其中愉園五勝得一萬元，分別是一比〇贏保濟、二比〇克美青、一比〇擊敗東方、二比一勝星島及二比一勝海峯，南華四比一勝海峯及二比〇取星島，得四千元。星島一比〇勝花花及二比〇勝東方。海峯一比〇勝保濟及美青三比〇大勝海峯，各得二千元。

另外，為增加球迷入場睇波興趣，增加熱鬧氣氛，令球員落力踢出水準，並使球賽更加精采，贊助商選擇在爭奪聯賽冠軍的關鍵比賽，舉辦抽獎遊戲。現特擇定一月三十一日舉行的南華對愉園之榜首大戰，也是聯賽冠軍前哨戰，在該賽事舉辦即場抽獎，所有入場觀衆均有機會得獎。獎品分為特別獎三名及普通獎十二名，抽獎由資深足球界人士主持。

英國乒乓球公開賽 中國獲混雙冠亞軍

【新華社倫敦二十三日電】中國乒乓球員韋晴光和李惠芬今天在布賴頓進行的英國乒乓球公開賽混雙決賽中，以二比一戰勝隊友江嘉良和焦志敏，獲得冠軍。江嘉良和焦志敏獲亞軍。

這次賽會的男女單打比賽已進入最後階段，女單四強產生，男單只剩八名選手。

女單四強中，中國選手佔了三席，她們是何智麗、戴麗麗和李惠芬。另一名中國女單選手焦志敏在第四輪比賽中，以一比三輸給了朝鮮的李粉姬，李粉姬進入半決賽。

中國男單選手江嘉良、陳龍燦、滕義和許增才均進入八強。

躋身男單八強的選手還有瑞典的佩爾森和瓦爾德內爾、蘇聯的馬祖諾夫。瑞典的林德、波蘭的格魯巴和英格蘭的道格拉斯等名將均在第三輪中遭淘汰。

漢華乒球賽 現接受報名

【本報訊】漢華中學校友會主辦的雲峯杯男子乒乓球團體賽及男女子單打賽，將於三月初舉行，本月廿七日截止報名。查詢電話五—五九〇八八八，五—八三〇三五七。

今天沙田賽馬排位及獨贏賠率表

▲升班馬 ▼降班馬 ★戴眼罩馬匹 ☆自購高價馬 ●越級挑戰馬

第一場 87年新馬 一二〇〇米 第一口孖寶頭關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	紅藥水	9	李森	一三三	施	3	22	19	2
②	勇驥	6	奧爾遜	一二六	廖	3	13	16	15
③	貴人來★	11	賀蘭杜夫	一二六	夏	3	37	41	41
④	星國★	1	基爾斯	一二六	洲	3	49	58	62
⑤	新力度★	10	甘寶業	一二六	廖	3	95	94	92
⑥	電腦金剛	5	陳柏鴻	一二六	歐	3	10	11	10
⑦	包旺財	4	鄭仲謀	一二三	甘	3	68	79	82
⑧	勁駒	8	徐貴良	一二三	陳	3	14	18	19
⑨	[illegible]	13	何敬森	一二三	朱	3	99	99	99
⑩	寵光★	3	范雲斯	一二三	許	3	46	45	44
⑪	山東響馬	12	胡活士	一二三	許	3	34	43	44
⑫	[illegible]	2	魯賓遜	一二三	林	3	12	13	12
⑬	得發★	7	華卓良	一二三	張	3	52	60	61

（①「紅藥水」首次戴眼罩）

第二場 第二班 一二〇〇米 第一口孖寶尾關 第二口孖寶頭關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	金興龍☆	3	李森	一四〇	施	4	18	17	17
②	旺財先生☆	1	何敬森	一三八	王	3	56	59	63
③	沙城☆	8	彭瑪	一三五	郭	5	10	97	10
④	[illegible]☆	12	賀蘭杜夫	一三三	施	3	99	99	99
⑤	冒險家☆	4	范雲斯	一三二	許	4	23	20	22
⑥	錦繡年年☆	7	羅德權	一二五	登	4	51	55	56
⑦	[illegible]☆	11	徐貴良	一二九	甘	6	17	15	15
⑧	藍爵爺☆	5	告東尼	一二八	安	4	11	11	12
⑨	發得勁☆	6	甘寶業	一二八	林	3	18	17	12
⑩	[illegible]☆	10	黃金左	一二七	簡	6	17	23	22
⑪	橫掃☆	2	雷誠	一二五	簡	6	52	50	48
⑫	神勇金剛☆	14	陳柏鴻	一二三	洲	4	12	14	14
⑬	特別介紹☆	9	麥磊	一二一	岳	3	10	10	10
⑭	致勝☆	31	鄭仲謀	一一六	甘	5	60	57	57

第三場 第一班 一六〇〇米 孖Q頭關 六環彩 第二口孖寶尾關 第三口孖寶頭關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	青城☆	7	何敬森	一二五	朱	4	51	56	51
②	[illegible]☆★	6	李森	一二五	施	4	67	55	59
③	亞洲光輝★	1	甘寶業	一二四	廖	7	11	10	10
④	皇牌之王☆	10	雷誠	一二四	簡	6	15	19	20
⑤	自由人☆	4	黃金左	一二四	王	5	16	17	17
⑥	大團圓☆	2	華卓良	一二四	張	4	61	56	56
⑦	馬如飛☆▲	8	徐貴良	一二三	陳	4	7	73	73
⑧	南海☆▲	3	麥志榮	一二〇	登	6	71	58	58
⑨	[illegible]☆	12	賀蘭杜夫	一二二	夏	4	30	31	31
⑩	勁運☆	11	告東尼	一二〇	簡	5	73	78	82
⑪	天寶霸☆	5	葉楚航	一一五	伍	3	16	15	15
⑫	萬里達☆★	9	彭瑪	一一八	郭	8	10	11	11

第四場 第一班 一八〇〇米（香港邀請杯） 孖Q尾關 六環彩 第三口孖寶尾關 第四口孖寶頭關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	新寶☆	2	徐貴良	一二六	陳	4	33	28	27
②	飛躍舞士☆	8	雷誠	一二六	簡	5	13	11	11
③	金際傳☆★	3	李森	一二六	簡	4	33	30	28
④	鑽中寶☆	1	陳柏鴻	一二六	洲	6	22	29	3
⑤	永好☆	10	甘寶業	一二六	廖	6	21	22	22
⑥	你知幾時☆	4	告東尼	一二六	簡	6	54	48	45
⑦	萬里長城	9	基爾斯	一二六	蔡	6	99	95	95
⑧	東方紅	12	奧爾遜	一二六	何	5	13	16	18
⑨	[illegible]	6	黃金左	一二六	龍	6	99	99	99
⑩	得運	11	弗雷澤	一二六	特	4	54	39	42
⑪	占卜家	7	多明佳	一二六	龍	5	39	34	31
⑫	聖加倫★	5	余光亮	一二六	査	8	99	99	99

第五場 第三、四班 一二〇〇米 六環彩 四重彩 第四口孖寶尾關 第五口孖寶頭關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	福門(三)☆	9	雷誠	一四〇	簡	6	10	95	98
②	皇牌殺手(三)▲	4	羅德權	一三二	登	5	11	11	11
③	有有怕(三)☆	1	白禮棟	一三二	登	8	18	17	15
④	德怡(三)☆★	12	鄭仲謀	一三〇	吳	9	37	31	33
⑤	彩龍(三)☆	6	梁立德	一一九	施	5	17	17	17
⑥	[illegible]☆	13	徐貴良	一二五	陳	5	27	26	26
⑦	上上簽	8	胡活士	一二四	方	3	56	55	58
⑧	勁好	7	陳柏鴻	一二三	洲	5	55	59	6
⑨	全景☆★	2	甘寶業	一二一	廖	7	93	10	10
⑩	金龍寶☆	3	告東尼	一一九	王	7	53	5	49
⑪	[illegible]☆▼★	14	謝展鵬	一一二	方	8	11	11	10
⑫	飲勝★	5	黃金左	一一六	歐	8	24	28	29
⑬	鴻山☆	11	魯賓遜	一一六	岳	6	19	21	21
⑭	先鋒	10	麥志榮	一一三	登	7	70	60	60

（⑤「彩龍」重戴眼罩）

第六場 第二班 一二〇〇米 六環彩 三寶頭關 第五口孖寶尾關 第六口孖寶頭關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	飛龍世界☆	3	陳柏鴻	一三七	甘	4	10	11	12
②	勝寶☆	5	甘寶業	一三七	廖	5	4	37	37
③	[illegible]★	4	麥磊	一三三	岳	6	35	39	32
④	[illegible]☆★	7	雷誠	一三〇	簡	4	10	93	10
⑤	相見歡☆★	9	彭瑪	一二八	郭	9	34	31	31
⑥	[illegible]☆	2	羅德權	一二一	安	6	17	20	22
⑦	得意☆	8	鄭仲謀	一二五	簡	4	10	11	11
⑧	太子爺	6	奧爾遜	一二五	廖	6	44	39	30
⑨	金龍頭☆	10	何敬森	一二四	安	5	10	10	10
⑩	金馬☆★	11	華卓良	一二四	伍	5	8	75	75
⑪	跳舞明星☆	1	告東尼	一二三	洲	4	31	32	32

（⑬「鴻山」首次戴眼罩）

第七場 第二班 一六〇〇米 六環彩 三寶次關 第六口孖寶尾關 第七口孖寶頭關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	凱旋皇子☆	5	李森	一三〇	施	7	99	97	95
②	帝皇之光☆	2	甘寶業	一二八	廖	5	98	10	10
③	[illegible]☆	8	葉楚航	一三三	伍	6	10	10	10
④	[illegible]☆	3	麥磊	一二七	岳	4	26	42	43
⑤	金將軍☆	6	黃金左	一二六	王	5	12	13	12
⑥	銀駿★	10	彭瑪	一二六	郭	6	14	15	14
⑦	[illegible]☆	12	雷誠	一二二	簡	4	11	14	13
⑧	[illegible]☆	9	謝偉豪	一一六	簡	5	37	35	35
⑨	[illegible]☆	11	徐貴良	一二〇	甘	6	46	45	45
⑩	南山寶☆	1	多明佳	一二〇	甘	5	18	88	10
⑪	好犀利☆	4	胡活士	一一九	方	4	17	20	19
⑫	[illegible]☆	7	陳柏鴻	一一八	洲	6	36	38	37

第八場 第二班 一六〇〇米 六環彩 三寶尾關 第七口孖寶尾關

馬號	馬名	排位	騎師	負磅	馬廐	馬齡	賠率三時	六時	八時
①	永同威☆	4	徐貴良	一三六	陳	4	69	53	52
②	飛虎山☆★	10	葉楚航	一三〇	王	6	35	23	23
③	忠心☆★	7	告東尼	一三三	簡	5	12	10	10
④	歡樂萬家☆	13	甘寶業	一三〇	廖	4	10	10	10
⑤	多利名駒☆	1	彭瑪	一二八	郭	4	45	50	51
⑥	依然勁☆	11	白禮棟	一二七	登	4	34	36	35
⑦	高威☆▲	12	何敬森	一二六	朱	5	24	26	26
⑧	馬迷之寶☆★	5	魯賓遜	一二五	甘	4	34	39	41
⑨	勁旺☆★	9	雷誠	一二五	簡	7	27	30	30
⑩	滿園☆★	2	李易學	一二三	林	7	23	26	27
⑪	萬事成☆	8	麥志榮	一二一	洲	7	19	20	21
⑫	益輝★	3	鄭仲謀	一一九	甘	5	17	18	19
⑬	全運騎士☆★	6	胡活士	一一六	方	6	12	12	13

當議員一周只有半日閒 范徐麗泰渴望學烹飪不成

許多人會以「我考慮吓啦！」作為推搪的手段，但范徐麗泰卻不會這樣做，若她答應了會考慮，她便真的詳細思考整件事是否可行。

范太認為，做人做事也要講求信用和口齒，凡事一定要量力而為，若果是沒有可能做到的話，就切勿讓人家寄予期望，令到人家失望，自己也會於心不安，「假如我真的贊成那人的建議，我會與他一起爭取別人的贊同

點，自己不一定比人家好，而且向選民作出承諾，萬一自己辦不到，豈非自打嘴巴，我不希望自己變成「講十分，做兩分」的人。」

量力而爲 盡力而爲

她對工作和家庭也是抱着這種態度，量力而為，但盡力而為，由於這個原則，現時她已將各方面的時間分配推到極限，一星期中，辦公時間當然是上班，她

「每星期抽出半日時間已經是我與家人相處最少的底線，不可以再少了，但議員的工作卻越來越吃重，可預見在今年立法局再次重選後，自己的時間便不夠分配，我想到時真的要深入考慮「魚與熊掌」的問題。」

「退休」後學習煮餸

問她如果不當立法局議員後，她會利用空餘的時間做什麼呢？「學煮餸囉，我到現在還不會

結婚相中的新娘，向子女開玩笑說：「那是你爸爸的女朋友，沒有化粧的才是你媽媽。」我自己甚至出席一些宴會，最多穿高跟鞋和裙子，化粧嘛！也是可免則免。」

所以，跟范徐麗泰討論的最佳話題還是扯回工作上比較好，談及新一年的動向，范太的工作可多了，教育統籌委員會第三號報告書發表、改善小學教育質素、公民教育委員會的活動，加上立法局的複雜商業罪案小組、電檢小組及精神健康（修訂）條例小組等等，相信她的「學煮餸大計」又要推遲一年了。

本報記者 李惠芬

齊白石作品展

松鼠葡萄 水墨設色、紙本

彩色人生

版頭攝影：鄭鉅川

香港時裝節剪影

尤捷

「香港時裝節八八」雖然已告曲終人散，不過，我們不妨再回顧一下時裝節的壓軸好戲，在「香港青年設計家創作表演賽」中四款作品。

農曆新年將至，說不定你會在這裏找出一款合意的服裝，實行新裝迎新歲。

圖一是全場總冠軍郭建成的精心傑作。這系列時裝的最大特色是利用一幅較厚身的裹布，托起本來柔軟乏力的絲，把整套絲質西裝變得「挺身」，適合任何身段的人穿着。

圖二是非針織組冠軍李國華的作品，驟眼看去，可似太空電影中演員所穿的「太空裝」？褐綠配襯黑色，顏色對比强烈，而它的最大特色便是以滑水衣布料來縫製這系列衣裳，風格創新。

圖三這款靈感來自中國傳統服裝，但實際上既似中國又充滿日本時裝風格的設計，替黃慧子取得針織組冠軍。她這款作品顏色鮮艷外，頭上那串長達腰際的「波波」更添青春氣息，最適合青春活潑的女孩子穿着。假想長髮女孩子放棄這串假辮，把頭髮束成一節一節，效果如何？

圖四這款作品雖不能得獎，不過它的顏色鮮艷奪目，印上玫瑰花圖案，充分發揮女性魅力。

1

4

2

3

當議員一周只有半日閒
范徐麗泰渴望學烹飪不成

許多人會以「我考慮吓啦！」作為推搪的手段，但范徐麗泰卻不會這樣做，若她答應了會考慮，她便會真的詳細思考整件事是否可行。

范太認為，做人做事也要講求信用和口齒，凡事一定要量力而為，若果是沒有可能做到的話，就切勿讓人家寄予期望，令到人家失望，自己也會於心不安。「假如我真的贊成那人的建議，我會與他一起爭取別人的贊同。」

范徐麗泰當了五年立法局議員，但她表示從不希望參加將來的立法局選舉。她說：「我當議員期間，從來不覺得有什麼特別的成績，議員所做的工作是市民的事，並非單一己的力量可以完成，既然是羣體的工作，我又怎可居功呢！但若果我要參選，情況就很不相同了，首先，我一定要說服自己，我是比人家好，第二，我要對選民作出承諾，例如，『假如我能再當立法局議員，我可以向港府爭取什麼什麼的』，但我偏覺得每個人也有其優點，自己不一定比人家好，而且向選民作出承諾，萬一自己辦不到，豈非自打嘴巴，我不希望自己變成『講十分，做兩分』的人。」

量力而為 盡力而為

她對工作和家庭也是抱着這種態度，量力而為，但盡力而為，由於這個原則，現時她已將各方面的時間分配推到極限，一星期中，辦公時間當然是上班，她現在已經是理工學院的助理院長，另外花二、三十小時是處理立法局的工作，其餘時間便交給教育委員會、公民教育委員會等會議了。

所以當問她「你這麼忙，會否影響你的家庭生活呀？」她便不假思索的答道：「當然有影響啦！我現在只有在周日才有半日與兩個孩子一起，我只有盡量聆聽他們的傾訴，在有需要時才提出一點建議，其實，作為父母，不一定時常抱着教育子女的態度，有時也可在子女身上學到一點東西。」

「每星期抽出半日時間已經是我與家人相處最少的底線，不可以再少了，但議員的工作卻越來越吃重，可預見在今年立法局再次重選後，自己的時間便不夠分配，我想到時真的要深入考慮『魚與熊掌』的問題。」

「退休」後學習煮餸

問她如果不當立法局議員後，她會利用空餘的時間做什麼呢？「學煮餸呀！」原來范太家中有位很好的奶奶，一切家頭細務及照顧孩子的工作也由奶奶分擔，讓她可以安心「主外」，難怪范太一點也沒有「家庭主婦本色」了。

范太給予人家的另一個印象就是運動健將一名，在記者與議員的運動會中，她在籃球比賽也曾一顯身手，原來她是很喜愛球類運動，在學生年代，排球、籃球、乒乓球等等，無一不曉，雖然現在因為工作已很少練習了，但哥爾夫球和行山這類較個人化的活動仍是不缺的。

除出鏡外不喜化粧

范太還有一個特點就是喜歡以「真面目」示人，她雖是女議員，但從來沒有見到她化粧，當然主要因為她本人不喜歡化粧，她認為「把那些東西塗在面上怪不舒服的，而且自己不懂化粧技術，亂塗也不好看，通常只有一種情形下我才會化粧，那就是接受電視台訪問時，還是人家替我動手的，除此以外嘛！我想應是結婚那天了，但總感覺化粧後的那個人不是自己，我常指着結婚相中的新娘，向子女開玩笑說，『那是你爸爸的女朋友，沒有化粧的才是你媽媽。』我自己甚至出席一些宴會，最多穿高跟鞋和裙子，化粧嘛！也是可免則免。」

所以，跟范徐麗泰討論的最佳話題還是扯回工作上比較好，談及新一年的動向，范太的工作可多了，教育統籌委員會第三號報告書發表、改善小學教育質素、公民教育委員會的活動，加上立法局的複雜商業罪案小組、電檢小組及精神健康（修訂）條例小組等等，相信她的「學煮餸大計」又要拖遲一年了。

本報記者 李惠芬

曚查查獲封「播音皇帝」
鍾偉明笑談廣播趣事

七十年代時的鍾偉明在錄音室時攝

香港電台有兩人被稱為大姐、大哥，一是本欄較早前已訪問過的「張大姐」廣播處長張敏儀，另一則是這次的主角，有「播音皇帝」之稱的「鍾大哥」——鍾偉明。

鍾偉明被稱為「大哥」，主要是因他的二弟鍾志明曾經和他一起合作播音，作為弟弟的自然尊稱他為大哥，這麼一來，他便成了衆同事的大哥。

至於「播音皇帝」的稱譽，則連他自己也是「曚查查」獲封。若真的要追究起來，則要追溯至五十年代後期了。當時在麗的呼聲工作的鍾大哥已是紅極一時的廣播劇紅人，他的一舉一動都是新聞界爭相報道的消息，「見報率」一如今日的電影電視紅星。

有一日，某報章突然稱他為「播音皇帝」，這段報道刊登後，這稱號便不脛而走。而他「被封」當日，他在麗的呼聲的同事立即認為要「賀一賀」，結果嘛，當日全場茶水由他「包下」。鍾大哥笑說：「雖然『重皮』，不過，既然大家開心，也就值得。」

「播音皇帝」之名是五十年代後期才出現，不過事實上，鍾大哥在四七年已加入廣播界了。

鍾大哥一邊從抽屜拿出那些從前有關他的剪報給記者翻閱，一邊憶述他四十年前加入播音界的經過。

那時候，鍾大哥在同濟中學唸書，當時的老師之一正是話劇界前輩陳有后，启叔極力推動戲劇，影響所及，鍾大哥也對此非常有興趣。後來，他在讀書之餘，並跟隨當時一位非常著名的電影導演關文清學習電影製作，而他有份當場記的第一套電影便是由吳楚帆主演的《新生命線》。因為在電影界工作，他也經常接觸傳播界中人。

有一次，一位朋友問他有沒有興趣參加廣播劇演出。當時播音對他來說是一門非常新奇的工作，在好奇心驅使下，他便答應演出。就這樣，他便初次踏入香港電台錄音（那時港台還在中區告羅士打行，即現在置地廣場）。當時負責這齣廣播劇《復活的玫瑰》的正是鄭君綿。該劇自然是由綿叔當主角，鍾大哥則以十六歲之齡扮演綿叔的岳父。從此，他便與播音界結下不解之緣。

四九年，「麗的呼聲」成立，他亦加入該電台當編導。在陳有后、沈劍雄和姚克等人帶領下，鍾大哥和譚一清等人曾嘗試播出不同類型的劇種。本港播音界首個太空科幻劇《金星探險記》，便是鍾大哥他們所創。他更曾單人講述故事，一人扮成不同聲音播出武術劇如《陸阿采別傳》、《洪熙官》等，均曾哄動一時。其他劇種如偵探劇、推理劇等，都極受歡迎。

提到武術劇和偵探劇，鍾大哥為求逼真傳神，他便曾跟隨黃飛鴻的徒孫，即林世榮的弟子朱愚齋習洪拳，又曾加入後備警察，了解警察查案的真實情形。

說到當時播演廣播劇，鍾大哥忽然想起從前一些趣事。

原來，那時候由於還沒有錄音帶，廣播劇也是直播的。為演出順利，演員自然必須在事前熟讀劇本，排練好後才正式播出。不過，百密總有一疏，有時總會出意外。

他說：「有一次我們正播出《西遊記》，鍾播飾演的孫悟空往借芭蕉扇，至芭蕉洞前問兩隻小妖主人去了什麼地方，其中一隻小妖本應答道：『主人去了打獵。』不料他竟說了『打蠟』，旁邊的人頓時按捺不住，四處找播角，背着咪高峯笑起來，幸好鍾播能『忍笑』，且立即『執生』，臨時『爆肚』，至小妖笑完後回到咪前，才繼續播演該劇。」

在麗的工作六年後，他轉投美國新聞處工作，參予廣播劇演出外，還主持一些介紹香港新事物的節目，工餘又參加港台、麗的呼聲及在五九年才開辦的商業電台的演出，聲音幾遍走。

到了七零年，他又重返香港電台，當節目主任。除播演廣播劇外，並主持《空中小郵差》聽衆點唱節目，成了初期的唱片騎師，從那時，他便一直留在港台服務，如今已貴為文化節目總監。

隨着音樂節目的興起，加上鍾大哥由咪前轉向咪後發展，我們現在除了可以在星期日上午聽到他主持的《松柏之聲》，晚上與李英豪主持的《逍遙遊》，和他一人講述的《拍案驚奇》外，已很少有機會聽到鍾大哥的聲音。不過，他那雄渾的聲音，相信較年長的聽衆仍然記憶猶新。

本報記者 蔡嘉亮

除在港台工作外，鍾大哥（右）有時也應邀在老人綜合晚會中當司儀，旁爲市政局議員陳子鈞。

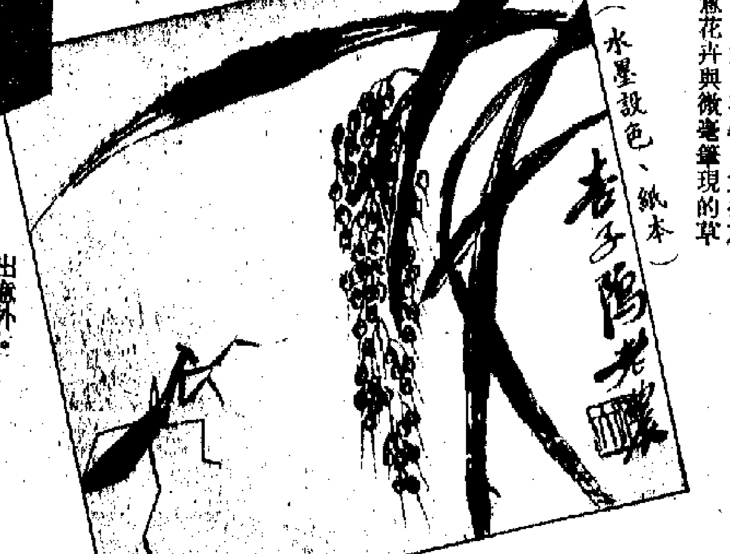
齊白石作品展

松鼠葡萄（水墨設色、紙本）

慣於以寥寥數筆繪盡一切充滿生命之美麗事物，齊白石的功力早為世人所公認。他的一百幀作品，將於本月二十三日起至二月十四日在藝術中心包兆龍畫廊展出。

齊白石早期致力工筆，五十八歲後畫風驟變，喜以簡樸的線條勾畫日常接觸的事物，尤擅於把闊筆寫意花卉與微毫筆現的草蟲結合。

齊白石的畫題材廣泛，無論畫人畫物，無不生態盎然，靈動之氣躍然紙上。是次展出的作品，包括齊白石早期至晚期的繪畫，觀衆可從中窺探他創作之路的轉變歷程。所有展品均為北京中國美術館藏品，極為珍貴，愛好齊白石作品者不可錯過。



册頁（水墨設色、紙本）

太小吃通

方丁

「大展鴻圖」多變化

年近歲晚，不論是年夜飯，或者是春茗，都必可以吃得着許多齋頭菜，其中最多見的，便是一個作為主菜的：「大展鴻圖」。

「大展鴻圖」，也許人人都知道，那是蠔黃翅的另一個名字。不過，名字雖然同是一個，菜亦同是一個，但其中的變化，卻十分大，比如說，同是一個「大展鴻圖」，有的六七百元，亦有可以高至三四千元的。

在香港吃東西，不同的地方，當然有不同的價錢。至於用什麼料去做，價錢自然亦有很大分別，事關魚翅的種類有很多種的，還有，用多少斤兩，自然亦有所不同，一個蟹黃翅，可多至用了四十兩，亦可少用至八兩，還有，用什麼蟹黃，亦是直接有很大的影響。

除了地方與價錢有變化之外，「大展鴻圖」還有很多個變化的做法，比如說亦可做燕窩，亦可做魚肚，只須上面所蓋的乃是一個蟹黃芡，就可以稱為「大展鴻圖」了。更勿以為蟹黃翅才是最高級，我相信，如做一個「蟹黃官燕」的價錢，可能更高，而且更合菜名。

湯丸是家家都有

湯丸，以前在香港是極少有人吃的，原因是以前家中，只有拜神或是過年過節的日子才有得做，用以奉在神枱上，起碼也擱上三四小時，那時，有誰還會願意吃？而且，香港式的湯丸做法是十分簡單，一粒糯米粉，中心藏了一粒片糖就是餡了，所以也沒有什麼好吃。

自從不少外省館子開了下來，湯丸文化漸漸提高，二三十年前每去上海館子吃，都必叫一碗湯丸，有蓮蓉、芝麻、麻醬、桂花、鹹肉，往往叫的必是「四喜」，一碗四粒，各有食味不同，吃得自然開心非常，好吃得很。

如今回國內旅行的人多了，每去四川，成都，名滿天下的「賴湯丸」、「郭湯丸」、「山城湯丸」，都被編成一樣節目，去試試。

如今，香港對湯丸已是全部接受下來了，外省館子有，廣東館子有，湖州館子亦有，街上不少大小店都有「寧波湯丸」賣，連超級市場中，亦有不少盒式，不同餡料的湯丸了。說是家家都有，這決不是過甚其辭，不妨問問你，喜不喜歡吃，也該有答案。

名選手 季奧運會

中國運動員名單如下：

花樣滑冰：張述濱、姜一兵（女）、劉陸陽（女）、趙曉雷、梅志濱（女）、李為；

速度滑冰：王秀麗（女）、葉喬波（女）、張青（女）、王曉燕（女）、呂樹海、劉鳳飛；

越野滑冰：趙軍、唐玉琴（女）、王錦芬（女）。

中國代表團團長由中國滑冰協會主席靖伯文擔任。

中國代表團定於二月七日啓程。

工商杯女子籃賽 捷和加時挫僑商
今續上演三場男女賽事

【本報訊】市政局區域市政局籃球聯會合辦的第九屆工商杯籃球賽，今晚續有三場在九龍伊館場上演：六時半，女子高級組六強決賽白貓對青年，七時半，女子高級組六強決賽僑商對永倫，八時半，男子高級C組複賽思達對僑商。門票收五元、十元兩種。

昨晚在九龍伊館舉行的三場比賽，男子高級A組荃灣勝加暉六二比四〇，發景勝安青八六比四八，女子高級組六強決賽捷和加時後以五二比四七戰勝僑商，上半場完，三〇比一六，完場時打成四二平手。

以下是各場心水提供：

第一場 新馬，一二〇〇米，「紅蘿才」兩戰一勝一位，佔成熟之利，論馬可連捷，但何以戴眼罩，局外人難明，捧場有介心。同場對手，摩鹿「勇驥」、「電腦金剛」、「新力庫」均在取勝邊緣，此外，「電腦金剛」、「靈光」亦有力加入作戰，可以選擇捧場。

此場「紅蘿水」、「靈光」拚勝之局，配腳「勇驥」、「電腦金剛」。

第三場 第二班，一二〇〇米，混亂之局，「錦繡年年」初出捧成次熱門取勝，可見自視甚高，何以易配，也使人莫名其妙，以馬論馬，坐二望一之選。「蓋爵爺」演出反覆，不敢介紹，個人認為，「旺財先生」、「冒險家」、「神勇金剛」、「特別介紹」已越來越近，值得留意，選擇作配。

現，不足為據，捲土重來，主帥壓陣，值得重視，可以作配。此外，「大團圓」、「天寶霸」兩匹賀新馬拚後續進，可以兼顧。

此場馬膽「勁運」，配腳「萬里達」、「大團圓」、「天寶霸」。

鑽中寶新寶爭邀請杯
上上簽跳舞明星多利名駒可捧

第四場 香港邀請杯賽，一八〇〇米，本港及星馬各派六匹良駒對抗。個人認為，本港馬匹以逸待勞，且佔天時、地利之有利因素，應該看高一線。由於平磅上陣的關係，「飛躍舞士」、「鑽中寶」及「你知幾時」較佔便宜，但以狀態而言，「飛躍舞士」……

……起，乃前駒最强勁敵。此外，「勁好」上仗試準，長途演出穩，可拚入圍，出冷腳提供「彩龍」。

此場馬膽「上上簽」，配腳「福門」、「勁好」、「彩龍」。

第六場 第二班，一二〇〇米。「跳舞明星」賀新當銳，三戰走勢令人側目，回跑首本路程，可以高奏凱歌了！同場馬匹，「飛龍世界」演出時優時劣，可爭不穩，反而……

……重來，勢必拚個明白，馬膽之選。對手方面「凱旋皇子」此程首本，三甲可爭。「好犀利」上仗敗於場地，捲土重來，頗有冷味。此外，「銀駿」回配主帥上陣，作配尚可。

此場馬膽「帝皇之光」，配腳「凱旋皇子」、「好犀利」、「銀駿」。

第八場 第二班，一六〇〇米。形勢混亂，「永同威」、「飛虎山」勝後再來，論馬仍可再爭，但鬥志成疑。「多利名駒」在進步中，兩戰千八米跑第二，此程可應付，未出頭之馬，鬥志鮮明，可優先考慮。此外，「依然勁」復難，「歡樂萬家」復課呈勇，「忠心」演出水準穩定，力足一戰，不可不防。

此場馬膽「多利名駒」，配腳「依然勁」、「歡樂萬家」、「忠心」。

馬澄

第四場

第一班 孖Q尾關 一八〇〇米 六環彩

（香港邀請杯）第三口孖寶尾關 第四口孖寶頭關

33	28	27	①新寶☆	2	徐貴良	一二六	陳	4
13	11	11	②飛躍舞士☆	8	雷誠	一二六	簡	5
33	30	28	③金剛勇將☆★	3	李森	一二六	簡	4
22	29	3	④鑽中寶☆	1	陳柏鴻	一二六	洲	6
21	22	22	⑤永好☆	10	甘寶棠	一二六	廖	6
54	48	45	⑥你知幾時☆	4	告東尼	一二六	簡	6
99	95	95	⑦萬里長城	9	基爾斯	一二六	蔡	6
13	16	18	⑧東方紅	12	奧爾遜	一二六	何	5
99	99	99	⑨弗洛卡都	6	黃金左	一二六	龍	6
54	39	42	⑩得運	11	弗雷澤	一二六	特	4
39	34	31	⑪占卜家	7	多明佳	一二六	旗	5
99	99	99	⑫聖加倫★	5	余光亮	一二六	查	8

第八場

第二班 一六〇〇米 六環彩

第七口孖寶尾關 三寶尾關

69	53	52	①永同威☆	4	徐貴良	一三六	陳	4
35	23	23	②飛虎山☆★	10	葉楚航	一三〇	王	6
12	10	10	③忠心☆★	7	告東尼	一三三	簡	5
10	10	10	④歡樂萬家☆	13	甘寶棠	一三〇	廖	4
45	50	51	⑤多利名駒☆	1	彭瑪	一二八	郭	4
34	36	35	⑥依然勁☆	11	白禮棟	一二七	登	4
24	26	26	⑦萬威☆▲	12	何敬森	一二六	朱	5
34	39	41	⑧馬迷之寶☆★	5	鑾寶遜	一二五	甘	4
27	30	30	⑨勁旺☆★	9	雷誠	一二五	簡	7
23	26	27	⑩鴻圖☆★	2	李易學	一二二	林	7
19	20	21	⑪萬事威☆	8	麥志榮	一二一	洲	7
17	18	19	⑫益晌★	3	鄭仲謀	一一九	甘	5
12	12	13	⑬全運騎士☆★	6	胡浩士	一一六	方	6

證券業檢討委員會建議 本港將作研究參考

證檢會稱整套接納的可能性不大
本港情況特殊須建立適合的制度

【本報訊】美國證券業檢討委員會最近就十月股市風暴完成了一份檢討報告書，其中提出多點改革證券市場運作形式的建議。本港的證券業檢討委員會將會對該等意見，進行仔細的研究，而期貨交易所亦會作為參考之用。但雙方都認為整套接納該項建議的可能性不會太大。

本港在近年的金融法例改革工作，一直與美國方面有着密切的關係，並會在一定程度上依據當地的模式作為本港有關法例參考，如銀行業的風險資產比率條例，便是其中一個例子。故此，金融界人士相信，美國證券業檢討委員會所提出的意見，對本港證券條例的改革亦會有頗大參考意義。

據證券業檢討委員會一位成員昨天對本報記者表示，有關世界各地證券市場的檢討報告書，本港證檢會都會作為參考。美國剛完成的報告，該會當然會十分重視，但本港不一定完全依照該項報告所提的意見進行改革工作。因為本港始終都有自己獨特的法例、環境，外國的法例不會完全適用。

美國證券業檢討委員會報告書所提出的意見主要包括四項：（一）投資者所買賣的期指合約需要作出限制；（二）股價波動設上、下限的波動水平；（三）禁止電腦程式的買賣；（四）將市場的最終管理權移交由聯邦儲備局掌管。

該位成員表示，由於本港期交所已建議會嚴格審核期指投資者的財政背景狀況，故此如再設買賣數量的限制，投資者的靈活度便大大受到掣肘。至於股價設上、下限的波動水平，執行上亦有困難，而且在跌市時更可能會被限制而無法套取資金。而有關電腦程式買賣方面，本港目前仍未施行，縱使這類盤路非常活躍，亦難以予以禁止。最後，在管理權方面，他比較偏向官商聯手管理市場的方針。

他表示，凡此種種，可能美國證檢會所提出的改革精神是值得採用的，但其形式對港則未必適合，故此本港證檢會仍需就本港特殊的環境建立一套新的制度，這方面仍需要一段時間徵詢外界意見加以分析才能完成。至於期貨交易所方面，該所副主席霍秉義表示，雖然本港的制度與美國有頗多共通之處，但由於本港情況與美國必有差異，故此並不是所有的建議都適用於本港。

他表示，有關期交所的重組建議在下周四的會議上便會作出第一階段的討論，初步會以劃分會員類別，訂定最低資本要求作為改革的第一步。

美國的四項新建議

一、買賣期指要限制；二、股價波動設上下限；三、禁電腦程式買賣；四、市場最終管理權由聯儲局掌管。

加拿大元存款近大增

銀行金融　程玉宇

本港銀行同業的加拿大元拆放活動，近期有漸次活躍之勢。這是基於加拿大元存款持續明顯增加，使此類貨幣在銀行體系流通量不斷上升所致。

業內人士估計，在過去半年之內，本地的加拿大元存款總值激增約一倍，而銀行同業之間的加拿大元存款拆放活動也因此趁機大增。值得注意的是，有部分外幣存款者對波動不穩和息口同軟的澳洲元及新西蘭元存款，興趣大為縮減，並逐步把頭寸轉投其他貨幣。英鎊及加拿大元的存款有長足上揚。

導致加拿大元存款大量增加之因，主要有二：㈠加拿大元兌港元匯價相對穩定。儘管它已衝上六算關口，但僅比八七年底的五點九二升百分之一點三五，而去年下半年加拿大兌港元的升幅也只有百分之一點一九，比日圓升一成八、英鎊升一成四為穩。有部分外幣存款者不欲冒匯率風險，改存加拿大元。

㈡加拿大元存息不低，一個月定期有八厘，只略低於英鎊及澳洲元存息，頗具吸引力。因為存加拿大元的投資收益不差。

預料加拿大元未來的走勢會較為堅穩。其中理由是加拿大對美國貿易盈餘大增，而加國輸美貨值佔其總出口六成，故加拿大元升值的機會比同軟機會為大，不妨留意。

李鵬飛稱內地對電器需求龐大
本港電子產品銷內地 預料未來幾年續增長
廠商參與內地電子工業發展將日漸增加

【本報訊】立法局議員李鵬飛昨日表示，隨着內地生活水準提高，中國對電子消費品的需求將穩定增加，故本港電子廠商出口往內地的產品及技術可望於未來幾年繼續增加。

李鵬飛出席電子協會周年晚會時表示，七八年內地進口港製電子產品總額達八千一百萬港元，但八六年則增加至一百八十億元。經港轉口往內地的電子產品總額，亦由七八年的三十六億元，增至八六年的五百一十六億元。故一般廠商相信內地繼續發展四個現代化，本港在製品及提供技術協助方面仍佔重要位置。

他認為內地對消費電器有龐大的市場需求，而沿海地區又開放更多港口，鼓勵外資合作，加上中國政府着意發展電子工業，本港可以與其他先進國家或地區一樣，對內地提供一定的助力。

李鵬飛估計在未來幾年內，本港參與內地電子工業發展將日漸增加。其中包括會在國內設廠生產以減輕成本，並會在內地發展其他附帶業務，如技術轉讓、訓練技工等。

此外，主辦昨晚宴會的電子協會主席洪建生亦對記者表示，去年電子業出口有三成增長，業內人士正積極維持這優勢，目前該會正與貿易發展局計劃在本年十月舉行一個電子產品展銷會，預料會設百多個攤位，將招待百多個外地廠家。此外，待香港展覽中心於明年開幕後，電子協會亦將在該中心舉行另一大規模商展，並會把邀請參加展覽會的廠號數目增至五百多位。

內地中行工商銀行購千部鈔票點算機

【本報訊】中國銀行及工商銀行已購置一千三百部先進的鈔票點算機，總值逾九百七十萬元。是項合約由英之傑太平洋屬下的太平商業機器獲得。

這是中國內地的銀行首次購買此類型設備。其中，中國銀行將購置三百部 De La Rue 2300 型號機，價值達二百八十萬元。

新銀幣傳將上市

黃金點滴　兆豐

市場上流傳一些消息：謂今年會有較多新的白銀投資產品面世，其中之一是以銀幣作為買賣單位，但亦有可能出現銀塊。

目前市場上買賣的白銀，主要是兩大類，一是本地倫敦銀，以炒賣為主，無實銀交收。另一種是上海長城牌十兩庄白銀條，成色為九十九點九。

去年美國鷹揚金幣面世時，也乘機同時推出一安士庄的鷹揚銀幣，只是一直還未到此間舖開銷售網。今年市場傳出的銀幣，可能並非來自美國，而是澳洲的伯思鑄幣廠繼去年推出鴻運金幣之外，可能在今年較後期間，推出鴻運銀幣上市。另外，據傳也有一些精裝的九十九點九銀條，準備在此間開展市場，但不是澳洲的產品。看來傳言如能成為事實的話，對投資人士來說未嘗不是一件好事。

經濟

利用低息籌措備用資金

透視講場　含合

隆豐國際在較早前與獲多利有限公司達成協議，透過一組銀團為其安排價值達十億元的備用信貸，而其同系公司──九倉集團亦側聞正安排同樣的貸款，顯示九倉系正積極利用目前的低息環境籌措更多備用資金，此舉將使其他上市公司引為借鑑。

負利率有可能實施，上市公司如何處理手上仍未有投資目標的資金，確實是頭痛的問題，有部分聰明腦袋提出了兩套方法應對：其一是先將所持現金押予銀行，再由銀行借回給公司；其次是利用所持港元現金做掉期外幣存款，顯然兩者都可避過沉重的負息負擔，但始終只是一種並不進取的消極做法，倒不如將資金用來擴展業務來得實際。

至於一些手上沒有剩餘現金的上市公司，如九倉系，其籌組備用信貸的做法其實是甚具參考價值的（何況九倉系其實原已持有頗大量的現金），因為參看本港歷史，低息期只出現甚少次數，而且為期並不長久，如能利用目前環境籌措備用現金，對於今後數年的業務擴展計劃，有頗大的保障。至於上市公司原已安排的長期或短期貸款，亦可以利用目前時機與銀行商量利率掉換協議，將原來的貸款利率由浮動轉為固定，這樣便可更加準確地預算到財務成本支出，使公司更形穩固。

港府加强工業輔助 今年提供更多服務
楊啓彥稱旨在鼓勵工業界提高生產力

【本報訊】工業署署長楊啓彥昨日表示，港府去年在加強現有的工業輔助服務方面的工作，有重大的進展，並計劃在今年提供更多的服務。

他在主持葵青工商發展周開幕禮時說，港府提供基本設施輔助，目的是提供良好環境，使工業能夠有效地運作。發展性的輔助，目的是鼓勵工業界提高生產力以及改良產品質素，工業署、香港生產力促進局、香港產品設計創新公司等機構均負責提供這方面的輔助服務。

他又表示，工業署現正推行的「工業推廣服務」，目的是透過直接聯絡，向廠商推廣工業輔助服務。「工業推廣服務」計劃所推廣的服務，包括香港生產力促進局的顧問及技術資料服務、工業署的品質服務、職業訓練局與製衣業訓練局的人力培訓服務，以及香港產品設計創新公司的設計服務。

他認為，今次工廠訪問的結果已清楚顯示，永久性「工業推廣服務」計劃不但受到廠商歡迎，亦有助於推銷現有服務，和使港府知道應在那方面加强對工業的輔助。

葵青工商發展周並於昨日至本星期二假林士德室內運動場舉行。展覽會獲一百三十多間工廠及公司參與，展出產品包括成衣及時裝飾物、皮具、玩具及禮品、珠寶首飾、電子產品、體育用品、家庭用品及傢俬等。

IBM中港業務謝懷志出任總裁

【本報訊】IBM宣佈委任謝懷志為該公司中國／香港業務總裁，接替文偉舜的職務。文偉舜已獲委任為IBM亞太區業務總部（亞太）商業管理培訓總監。

謝懷志畢業於西澳洲科技學院，一九六四年加入設於柏斯市的IBM公司擔任程序員，其後在澳洲先後出掌市務及財務管理職位，一九八三年升為IBM東京亞太區總辦事處分銷媒介總監。謝懷志履新前的職位是香港亞太區營運部（市務）副總經理。

謝懷志

近期股票派息表

公司	派息	截止過戶日期
聯合海外投資	一送一（九零）認股證	三月一日至四日
海港企業	中期息一角一仙半	一月二十五日至二十九日
九倉集團	中期息一角	二月一日至五日
聯合地產	每五股送一（九三）認股證	二月一日至四日
保華建築	中期息二仙	二月十日至廿四日
怡南實業	中期息二角五仙	二月十五日至廿九日
隆豐國際	中期息三點八仙	二月三日至九日
新海康航業	中期息一角	二月八日至二十二日
置業信託	A股中期息八仙八	一月二十五日至二十九日
	B股中期息一仙七六	
海南發展	中期息一角	二月六日至十六日
威華航業	一送一（二〇〇二）認股證	容後公佈
永安公司	特別股息一角	二月一日至三日
南聯實業	中期息二角	二月六日至十六日
富麗華酒店	中期息一角七仙	一月二十五日至二月五日
熊谷組	末期息二角七仙	一月二十七日至二月十一日
其士	中期息三仙	二月三日至十一日
遠東發展	中期息一仙	二月九日至二十二日
樂聲電子	中期息三仙	一月二十九日至二月四日
瑞安	中期息三仙	一月二十五日至二十九日
華信地產	中期息四仙	二月三日至十日
裕華國貨	中期息六仙	二月五日至十六日
建業置業	中期息一角	二月九日至十二日
安寧企業	中期息七仙	二月八日至十六日
鷹君地產	普通股末期息六仙	三月十二日至十八日
	優先股末期息六仙	
萬邦航業	中期息一角七仙	三月十日至二十四日
龍利企業	中期息四仙	二月二十二日至二十九日
順豪地產	中期息一仙	
	每二十送一紅股	二月二十九日至三月四日
寶光實業	中期息一角	一月二十八日至二月五日
	一送一紅股	
	一送一（九一）認股證	

九九金價牛皮反覆 實金買家入市承托
昨報四四四八元較前日升四元

【本報訊】上周九九金價牛皮反覆，全周高低差價只有三十六元，是一月以來最為牛皮的一周。昨日收市時，報每兩四千四百四十八元，比前日升四元，較前周收市升十三元。

一周來金價牛皮，實金買家使市場有承接力，行內人士相信本港及東南亞均有買盤。不過上周三及周四有中央銀行沽金。

一位交易商認為，短期金價上落不大，而年初迄今本地金市一直有買家支持，對市道穩定有一定作用。因此，除非估計美元大幅回升，否則短期金價可望企穩。

上周五晚紐約金市略為回軟，收市報每安士四百七十七點七五美元，較前收市價下跌一點一美元，但比本港上日收市微升零點一美元，故昨日九九金價表現平穩。

九九金昨日以每兩四千四百四十六元開出，為全日低價，但比上日收市價升二元。中午前反覆回升，最高升為四千四百五十元，最後以四千四百四十八元收市。全日波幅為四元。平息。場內交收一千六百兩。

昨日收市時，本地倫敦金報每安士四百七十八點零五美元，較紐約收市價上升了零點三美元。飾金牌價昨日無變動，每兩仍為四千六百四十元，飾白金價仍掛四千八百五十元。

加拿大元續扳升 創一年多來高價
歐幣單位英鎊澳元也報升

【本報訊】外圍美元回升，但此間昨日的外幣存款價表現參差。加拿大元昨日升至一年多來高價，收市時，報六〇九點七，比上日收市升零點七。

歐洲貨幣單位收市為九六六點七，上升零點九。英鎊升零點零二，報十三點九六收市。

日本圓上升一點六，以六一二點二收市。西德馬克上升一點一，以四六八點一收市。瑞士法郎升二點二，升為五七七點七。法國法郎升零點四，收市為一三九點零。

澳洲元昨上升零點五，升為五五七點零，新西蘭元則上升零點四，升為五一九點二。

美元存款價昨回升，以七七九點五收市，比前上升了零點三。

本港金融外幣行情表（1月23日）

九九金行情	上午	下午	本地倫敦金行情	上午	下午
開市	4446	／	開市	477.6／478.1	／
最高	4450	／	最高	478.1／478.6	／
最低	4446	／	最低	477.5／478.0	／
收市	4448	／	收市	477.7／478.2	／
息價	平	升降 +4.00	升降	+0.30	

場內交收數 1,600兩	同業拆息行情	隔夜 0.5	一月 ／	本地倫敦銀	／
熊貓金幣	買入 4065	賣出 4095	楓葉金幣	買入 3840	賣出 3848
鴻運金	買入 3839	賣出 3849	鷹揚	買入 3839	賣出 3849
英國金幣	買入 3837	賣出 3845	貿易場銀價 528	長城銀條	／
飾黃金（每兩）4,640.00(平)			飾白金（每兩）4,850.00(平)		

外幣存款收市牌價及息率（寶生銀行供稿）

貨幣	買價	賣價	一個月	貨幣	買價	賣價	一個月
美元	779.20	779.80	6.6875	澳洲元	556.50	557.50	9.875
英鎊	13.95	13.98	8.0625	新西蘭元	518.50	520.00	15.875
日圓	611.50	613.00	3.6875	瑞士法郎	577.00	578.50	1.5
西德馬克	467.50	468.70	2.9375	加拿大元	609.00	610.50	7.75
ECU	966.00	967.50	6.0	法國法郎	138.60	139.40	7.75

人民幣牌價	每百	買入 47.78	賣出 48.01		
美電	每百	買入 779.30	賣出 779.50		

外幣對港幣買賣價（港匯指數 101.7(−0.1)）

貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位	買價	賣價
美鈔	每百	778.20	779.20	新西蘭元	每百	500.00	515.00
英鎊	每鎊	13.88	13.98	日圓	每萬	610.30	611.30
西德馬克	每百	465.60	466.60	新加坡元	每百	383.40	384.40
瑞士法郎	每百	575.20	576.20	菲披索	每百	35.00	38.00
法國法郎	每百	137.80	138.80	泰國銖	每百	30.00	31.70
荷蘭盾	每百	414.30	415.30	印尼盾	每萬	45.00	50.00
意里拉	每千	6.30	6.50	新台幣	每百	26.10	26.40
加拿大元	每百	604.00	608.00	澳門幣	每百	95.00	96.50
澳洲元	每百	553.00	558.00				

外幣對人民幣滙價表（材料來源：中國國家外匯管理總局）

貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位	買價	賣價
日本圓	十萬	2920.00	2934.63	挪威克朗	一百	58.57	58.86
比利時法郎C	一萬	1071.39	1078.76	荷蘭盾	一百	199.45	200.44
比利時法郎F	一萬	1067.52	1072.87	香港元	一百	47.78	48.01
丹麥克朗	一百	58.39	58.68	新加坡元	一百	182.44	183.35
加拿大元	一百	287.95	289.40	奧地利先令	一百	31.66	32.01
西德馬克	一百	224.05	225.18	意大利里拉	一萬	30.49	30.64
法國法郎	一百	66.40	66.73	瑞士法郎	一百	276.03	277.42
英鎊	一百	668.11	671.46	瑞典克朗	一百	62.18	62.49
美元	一百	371.27	373.14	澳洲元	一百	263.01	264.32
E.C.U	一百	461.09	463.40	芬蘭馬克	一百	92.20	92.67

嘉華銀行加强服務 購11部自動櫃員機

【本報訊】嘉華銀行消息，該行最近與NCR簽署一份價值港幣二百五十萬元的合約，購置首批十一部自動櫃員機。嘉華銀行訂購的十一部自動櫃員機將於七月開始安裝，嘉華銀行現有分行二十七間，遍布港九各區。

滇省擴展出口商品 在新加坡辦展洽會
星貿易發展局局長楊勝德等到賀

【本報訊】由雲南省各進出口公司聯合舉辦的出口商品展銷及對外經濟合作洽談會，已於前日在新加坡文華酒店開幕。這是雲南省首次在新加坡舉辦的展洽會。雲南經濟代表團團長、副省長金人慶出席了酒會。新加坡貿易發展局局長楊勝德、中國駐新加坡商務代表處代表王久安應邀到會，並同金人慶一起主持開幕剪綵儀式及參觀了展覽。

在開幕酒會上致祝酒詞時，金人慶說，希望通過這次展洽會，使新加坡和東南亞人士對雲南能有進一步的了解，擴大貿易，促進合作，共同發展。

應邀參加開幕酒會並參觀展覽的還有連瀛洲、陶欣伯、石建增、林蔭華、黃鵠西、孫炳炎、林方基、顏光輝等新加坡知名人士和工商、金融、新聞界來賓共一千餘人。

鈴木城市代步車王 GS125
電打火、四行程合金呔、碟掣、風罩、轉燈錶、每公升油行50公里。
勝利車行 旺角洗衣街175號 ⑶969971 ⑶966876

日本翻新 豪華旅遊大巴
全新五十鈴5噸自卸車・中古各型號電單車
永信行 ☎3-325331-2
九龍彌敦道591號豐順大廈13字樓

★歸國華僑、公幹、海員、本港僑胞★
可應稅攜帶摩托車乙部回國
本行有大量日本翻新摩托車特價發售
本田、鈴木、雅馬哈
125CC 250CC 400CC
多款式、全包風罩及半包風罩、合金輪圈
社團工會及旅行社購買可獲特別折扣優待
新興車行 灣仔菲林明道39B地下 5-741313

木材乾燥
專業設備意大利蒸汽式製木器廠除濕式兼備傢俬及用洽合
昌洋行電話5-493384

商業

分類廣告
每天每個位可排大字四個 細字三十六個，收費十元

惠大利"溫沙士牌"260/NI型工業用全自動電腦乾洗機（洗衣容量由8公斤至26公斤）
代理：
美國製造 "JENSEN" Constellation 全自動電腦摺布機
西班牙"高達牌" PS 800/I 型工業用蒸氣熨布機（由單滾筒至四滾筒供選擇，滾筒直徑800 mm，長度3000 mm 至3300 mm。）
惠大利"西施牌" S/AV 型全自動人像熨衣機（特設原身蒸氣抽濕及抽濕）
惠大利"西施牌" S/EP4 型工業用全自動萬用熨衣機（特設原身蒸氣抽濕及抽濕）
西班牙"高達牌" HS 2055 型工業用高速洗衣脫水機（脫水速度每分鐘850轉，離心97％，無須安裝地腳螺絲，多款洗衣容量可供選擇）
實力機器工程貿易有限公司

福建外貿中心酒店
福州新落成之豪華酒店，地處市中心溫泉區，與福建外貿進出口公司大樓、展覽廳連成一體。內設高級客房、裝修豪華，有溫泉浴室，舒適優雅。設有夏宮廳、中、西餐廳、舞廳、商場、康樂中心、出租汽車等，適合貿易洽談、旅遊、休憩之理想場所。本店宗旨：顧客至上，優質服務
地址：中國福州五四路 電話：550154 電掛：8612 電傳：92158 FTC CN 傳真：550356
香港訂房處：華閩旅遊有限公司 電話：5-244061（4線）
立明國際旅行社有限公司 電話：3-7238803

尼龍漁絲
優質尼龍絲、網，拉力、結節強度高，可供外銷，內銷。內銷可在港買單，國內提貨，歡迎洽購。
大興實業公司 0-9795687 0-916995 劉洽

日發機器供應有限公司 香港軒尼詩道188號二樓 ☎5-754356 0-752388
現貨
全新左軚豐田12座、15座、F型豪華型麵包車原裝空調收音機，1.5噸雙排座農夫車，的士頭六座位農夫車，皇冠高級轎車，26座高頂旅遊巴士，DYNA三噸平板貨車，9座、10座吉普車。三菱豪華型吉普車。五十鈴新款12座麵包車。日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二噸自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、挖坑機、吊機、剷車、發電機。

供應電化鋁
錦川貿易公司
★☎5-249339 5-244300★

惠刊廣告 請撥電話 五一七三六二一八

請訂閱大公報

致達住房 九龍旺角地鐵站口方便住房，設備齊全，代辦一切交通、購物，特價 ③946516

遊客之家 新大丸旅館，客房設備，有冷氣電視，長住特價 3-953903

亞洲旅運 本公司設有代辦台灣簽證、包車旅遊、專車接送 3-7609320

中區高尚旅舍 招呼周到 租售
銅鑼灣地鐵對面，日租50起，獨立冷氣電視，五天八折，長住特價設接送，簽證，機船票伙食 電話：5-786512 5-707289

尋人啟事
親生母尋覓生女楊珠蓮、楊碧合，現年約五十八歲，原籍廣東南海縣東二鄉麥衛申村人，六歲時送給在廣州河南姓呂人家做養女，改名呂金、呂銀。後父住家地下租給人賣燒臘味，二樓自養門戶。十三歲時廣州淪陷，跟養父母落港後，便與親生父母失聯繫。現母親既往，姊兄、弟、妹尋你甚。見報後或知其下落者，請與廣東佛山市上沙東海湧中街8號一座101房楊樹德、楊樹迪，或廣州流花賓館楊芳伶，東方賓館何詠華聯繫。

訪尋

中文打字 繁簡大小字款，香港中華文東街51號2字D座5-4342 17或3-622417可接送

香港製平 文具 花盆 碟架 梳
永翔廠・出口批發

旅翔舍富 方便床位、3080起，長住特價，只租遊客 ③856065

豪華套房 東南亞賓館，歡迎國內同胞來港，十可住三人，收費特價 3-507電③773866

雅苑賓館 旅遊之家 酒店設備，新裝修，高級套房，電話電視，歡迎台胞國內人士$160起 銅鑼灣禮頓道14號5樓 利舞臺酒店斜對面⑤779330⑤761311

特級豪華套房減價 同胞歡迎，東南亞賓館，一來港八折，收費國內 3-507電③773866

靚樓出售 北角地鐵對面，猛單邊樓一梯兩伙，00呎萬元，過交租⑤720258

宏發旅店 銅鑼灣大丸公司樓上，酒店設備，日租100元，長住特價，只限旅客商務公幹 5-8951015

深圳租售 ①羅湖500呎 ②怡景千餘呎 ③友誼④金城 ⑤湖濱⑥翠竹 佳利地產 旺角信和13樓 K7803328

經濟宿舍 豪華視裝修，浴室交通便利，適合旅遊公幹探親，電話 8907067 H8902077

南洋旅舍 銅鑼灣近大丸，全新裝修豪華，適合公幹旅遊，長住特價 5-769177 日租45

中僑旅館 銅鑼灣近大丸，全新房間電視空調，合旅遊公幹探親，70元起 ⑤8953304

寫字樓物業需求仍大
夏陽

去年以來寫字樓新盤推出數量二十多個，其中最令人注目的是夏慤大廈、瑞安中心、太古廣場、奔達中心、柏麗廣場第一期、維德廣場等多座大型寫字樓。由於這些寫字樓座落地點有不少是相當接近的，而且論氣派、論格局都不相上下，落成時間又不相差太遠，因此，自去年下半年起，已開始有些業主向租戶提供一些優惠的條件，例如延長免租期等。不過，由於一般出租情況尚好，相信今年稍後時間，這些大型物業的出租率較高時，這種情況將會逐漸減少。另外，由於國際性大機構對本港高級商廈的需求大，也令本港商廈的租金處於相當穩定的局面。

去年二、三月間是寫字樓樓盤推出最多的時間，中區及金鐘多幢大廈幾乎同一時間推出，總供應樓面達二萬多方呎，雖然一些大廈不是在去年內落成，但面對其他樓盤的推銷，惟有互相硬拼，進行預租。為要吸引客戶，就必須訂出一些優惠辦法，例如容允租戶在某一個時間範圍內，可享有優先權以某個租金水平擴大租用面積；又或者客戶原有的租約未滿，業主可代客戶處理其租約，例如代見租戶頂租或代付租金到約滿，條件只是客戶租用這些新廈單位；又或者給予免租期二至三個月。這種種措施，等於變相減租。因此，表面看來租金穩定，去年初時甚至有所上升，但實際上，競爭卻是非常激烈。

這種競爭並不表示市場的需求小，實際上是同一時間內供應量大，才會出現此種情況。因為這些大型物業租金的上升，帶動了中區各級寫字樓的租金上升。這又迫使不少用戶為避免高昂的租金而轉向較次的灣仔、銅鑼灣區，使到這些區域的寫字樓需求也增加。

在十月份，灣仔一幢寫字樓推出，既沒有海景，單位面積也不怎麼大，亦沒有怎麼做廣告僱谷，租金卻為每方呎十一元至十三元，而竟然可以在數天內全部租出。在大型寫字樓方面，也不斷有國際性大機構宣佈一口氣租用數層樓宇，可見本港的寫字樓需求的確不弱。

在這幾幢大型寫字樓物業建成之後，較長的一段時間內本港再沒有新的大型寫字樓供應了，因此，相信在這幾幢寫字樓的出租率有所提高之後，各大業主又會將較早前的優惠措施逐步減少，市場會由租戶佔較主動地位轉變為業主佔主動地位。這個時間可能在今年稍後出現。

隨着中國內地的開放，國際性大機構在港設立亞太區總部的興趣越來越大，這對大型寫字樓的市道是一個相當大的刺激因素。只要內地開放政策持續，縱使外圍經濟不理想，本港的物業市道前景仍可保穩定。

旅遊業可連旺
七日談　施進

去年是香港旅遊業豐收的一年。以首十一個月的平均數字推算，全年遊客來港總數可達四百四十六萬，比前年的三十八萬人大有增長。遊客在港開支的總金額，更創出二百四十億元的新高紀錄。

今年世界經濟雖只有低增長，但仍足以支持香港旅遊業取得連續第六年的發展。今年內地舉辦「國際旅遊年」，由於外地遊客訪問北京多取道香港往還，這必可把香港的旅遊業帶旺一些。其次是去年後期放寬限制後，台灣同胞經港返大陸探親，訪問的數目已激增，台灣已代替了澳洲、新西蘭，而成為香港的重要遊客來源之一，預料今年這種情勢將會有進一步的發展……

珠寶業面臨的問題
勞家樂

貿易發展局最近公佈了一份有關瑞士珠寶入口的研究報告。從該地珠寶入口商的入貨趨向，可以發現近年本港珠寶製造業面臨一個問題，就是瑞士珠寶商開始大規模向西歐供應商入貨。

瑞士入口高貨素珠寶，近年來一直保持穩定的增長。一方面是因其國內的需求高，另外部份入口貨經加工後，出口往國外其他市場額很大。八六年瑞士珠寶出口額達四千四百萬瑞士法郎，但其中轉口的佔大多數。

既然瑞士對珠寶入口需求龐大，本港的供應商年來亦極重視此市場，且一直居於首要地位。但這種優勢在八六年有所改變，本港出口的珠寶數量更下跌至第三位。究竟是什麼因素導致這麼大的跌幅？一般港商認為，瑞士入口商減少進口港貨，主要原因是他們將入貨的趨向部分轉向西歐的供應商。

八六年瑞士入口珠寶的總額為一億二百萬瑞士法郎，較八五年增加百分之二點七。在眾多供應商中，居首位的是西德，入口總值二千六十萬瑞士法郎，佔全年入口市場的二成。第二位是法國，總入口額達一千八百多萬瑞士法郎。值得留意的是，法國在八二年只佔瑞士入口珠寶市場百分之六點一，但去年卻增加至百分之十八，是近年增長最迅速的供應國家。

本港在八六年瑞士珠寶入口額中佔百分之十六點三，總額約為一千六百多萬瑞士法郎，僅佔第三位。至於第四及第五位，則是日本及意大利，各自向瑞士出口了一千六百萬及一千三百萬的貨品。

港貨近年對瑞士的出口幅度減緩，本港出口商開始檢討，發現瑞士入口商改向西歐供應商入貨，主要是基於兩項因素，就是港貨有入貨最低限額及送貨時間較長。

據瑞士一些珠寶入口商表示，港商對於訂單常有一項最低限額的要求，也就是要把貨品數量提高至某水平才有交易，也就是要確保瑞士珠寶商要入口一定數額的貨品，加上港商因地域差距而使送貨時間較長。基於以上兩點，瑞士商人只好改向鄰近的西歐國家增加入貨量。

雖然有以上兩項影響港貨出口往瑞士的因素，但港貨在瑞士的市場潛力仍然存在。據瑞士珠寶商表示，在亞洲區的貨源中，貨素最高的首推日本，但日圓近年升值直接令貨品價格高昂，影響了瑞士方面對其的入口數量。而南朝鮮及台灣近年雖亦有出口珠寶飾品，但在品質及款式上仍較港貨遜色，故港貨在國際市場的競爭力是肯定的。

船名	來自	停泊處	公司
MING CHUN	高雄日本	B	大榮
RAYA HAPPINESS(下午)	釜山	友聯塢	新興
TONG CHIANG(下午)	高雄	油蔴地	永裕
LAJA(下午)	智利	A	壽成
ALS PROSPERITY	南非	A	亞聯
HAKUSAN II(上午)	洛杉磯	現代橋	日郵
KEUMGANG GLORY(下午)	釜山	B	東宇
LARGS BAY(上午四時)	高雄	現代橋	太古
LAUST MAERSK(下午)	基隆	現代橋	萬士基
OASIS ALTAIR(下午)	釜山	現代橋	日郵
SAN JIANG(下午)	上海	吉列島	輝勝
SELANDIA(上午)	釜山	國際橋	寶隆
SOHLAND(下午)	釜山	A	東亞
SOMERS BAY(上午七時)	曼谷	海陸橋	海隆
YI CHUN	高雄日本	B	火榮

輪船停泊表

名	停泊處	公司
AND.PARAMITA	B8	亞利來
AMBALIKA	A18	川崎
SAI YUN SHAN	A18	華運
HANCHUAN	A41	招商局
JIN JIANG	A11	金鋼
SONA STAR	B11	華富
HUANGJIN SHAN	A28	華運
JIN HU QUAN	A17	華夏
NEW HAI HUNG	B19	華運
WAH YEE	西區	珠江

經濟周刊

第一二九○期

日本汽車業好景重臨

江洪

日本汽車業曾一度受到日圓升值的打擊，競銷能力減弱，銷售難以擴展，盈利減縮。然而時至今日，日本汽車業開始擺脫兩年前日圓升值初期的困境。隨着日本國內消費活躍而汽車銷售大增，在美國穩固了銷售比率，以及對西歐市場成功的拓展，日本汽車製造商欣喜地感覺到，日本汽車業的好景再次重臨。

美是汽車一大銷場

美國是全球一大汽車銷場，每年汽車總銷售量為一千一百四十萬輛，較八六年低減了百分之十一．四。汽車銷售低減，受影響的主要是美國國內汽車生產商，包括美國三大汽車製造商，通用、佳士拿和福特。外來汽車增多輸入，也使當地生產汽車受到強大競銷壓力。外來汽車在美國市場所佔的銷售比率，去年已增至三成以上，達到百分之三十一．八六年所佔的比率為百分之二十八。增多在美國銷售的外來汽車，主要是以價廉吸引的南朝鮮汽車和以高格調形象的歐洲汽車。

從日本輸往美國的汽車數量去年並沒有顯著增加，在美國汽車市場所佔的銷售比率僅以八六年的百分之二十二，稍增至百分之二十二．五。不過，日本汽車仍是美國的主要外來汽車。外來汽車去年在美國銷售總量為三百一十萬輛，日本汽車佔了三分二，去年對美國的輸出量為二百三十二萬輛。

即地生產即地銷售

由於日本汽車對美輸出量受到每年自動限額二百三十萬輛限制，日本汽車在美國市場的擴展，已不是以增加對美的汽車輸出方式，而是改在美國設廠，以就地生產、就地銷售方式進行。去年，日本汽車製造商，萬事得、日產和本田在美國設廠生產汽車近五萬部，今年豐田和三菱汽車也開始開動在美國的汽車生產線，年產汽車量為四萬四千輛。

日本汽車製造商正因為把生產轉移到海外銷場即地生產，並不着重增加對美國的直接銷售，相反，日本各家汽車製造商接受政府的勸諭，把輸美汽車價格再次提高。此舉既可以彌補匯率變動的損失，也可抑制日本汽車對美輸出的增長。

擴銷努力從外轉內

日本國內消費的活躍，使日本製造商的擴銷努力，開始從外轉向內。日本國內汽車銷售量去年創出高紀錄，達到四百三十萬輛。事實上，日本市場的汽車銷售量已連續三年每年超過四百萬輛，足見這個市場是在穩定地增長。

雖然外來汽車對日本市場的輸入，去年以四成多的增幅擴展，從八六年的六萬八千輛，增至九萬八千輛，但在這個一年吸納四百三十萬輛的汽車市場中，所佔比率僅為四十分之一，日本汽車在本國銷場的銷售比率佔上九成半以上。單是日產汽車，去年在日本國內銷售已超過一百萬輛，佔日本市場汽車總銷售量的四分一。本田汽車和萬事得汽車去年在國內的銷售量分別超過三十三萬輛，三菱汽車在國內的銷售量則為二十八萬輛。

內銷今年可增一成

日本汽車製造商對於日本汽車市場去年增銷百分之六，並不感到滿意。他們滿懷信心預期，日本汽車內銷今年大有希望增長一成以上。他們持樂觀看法的依據是，日本內部需求將會因經濟繼續發展而更為活躍，私人消費增加，大有利於汽車的銷售，根據這項看法，各大汽車製造商已在加速推行各項計劃，舉辦汽車展覽會，增設服務及推銷站，研製新型號汽車，以適合各階層人士口味。國內市場的成功拓展，將可使日本汽車業盈利前景更佳。

寫字樓物業需求仍大

夏陽

去年以來寫字樓新樓推出數量二十多個，其中最令人注目的是夏愨大廈、瑞安中心、太古廣場、奔達中心、柏麗廣場第一期、維德廣場等多座大型寫字樓。由於這些寫字樓座落地點有不少是相當接近的，而且論氣派、論格局都不相上下，落成時間又不相差太遠，因此，自去年下半年起，已開始有些業主向租戶提供一些優惠的條件，例如延長免租期等。不過，由於一般出租情況尚好，相信今年稍後時間，這些大型物業的出租率較高時，這種情況將會逐漸減少。另外，由於國際性大機構對本港高級商廈的需求大，也令本港商廈的租金處於相當穩定的局面。

去年二、三月間是寫字樓樓盤推出最多的時間，中區及金鐘多幢大廈幾乎同一時間推出，總供應樓面達二萬多方呎，雖然一些大廈不是在去年內落成，但面對其他樓盤的推銷，惟有互相硬拚，進行預租。為要吸引客戶，就必須訂出一些優惠辦法，例如答允租戶在某一個時間範圍內，可享有優先權以某個租金水平擴大租用面積，又或者客戶原有的租約未滿，業主可代客戶處理其租約，例如代覓租戶頂租或代付租金到約滿，條件只是客戶租用這些新廈單位，又或者給予免租期二至三個月。這種種措施，等於變相減租。因此，表面看來租金穩定，去年初時甚至有所上升，但實際上，競爭卻是非常激烈。

這種競爭並不表示市場的需求小，實際上是同一時間內供應量大，才會出現此種情況。因為這些大型物業租金的上升，帶動了中區各級寫字樓的租金上升。這又迫使不少用戶為避免高昂的租金而轉向較次的灣仔、銅鑼灣區，使到這些區域的寫字樓需求也增加，在十月份，灣仔一幢寫字樓推出，既沒有海景，單位面積也不怎麼大，亦沒有怎麼做廣告備谷，租金卻為每方呎十一元至十三元，而竟然可以在數天內全部租出。在大型寫字樓方面，也不斷有國際性大機構宣佈一口氣租用數層樓宇，可見本港的寫字樓需求的確不弱。

在這幾幢大型寫字樓物業建成之後，較長的一段時間內本港再沒有新的大型寫字樓供應了，因此，相信在這幾幢寫字樓的出租率有所提高之後，各大業主又會較早前的優惠措施逐步減少，市場會由租戶佔較主動地位轉變為業主佔主動地位。這個時間可能在今年稍後出現。

隨着中國內地的開放，國際性大機構在港設立亞太區總部的興趣越來越大，這對大型寫字樓的市道是一個相當大的刺激因素。只要內地開放政策持續，縱使外圍經濟不理想，本港的物業市道前景仍可保穩定。

緊跟外圍不易捉摸

經濟小品 胡

近期的股市，很多人都說不易捉摸。何解呢？因為太強調了外圍的因素了。

本來，影響股市升降的因素是多方面的，外圍股市的去向，只是其中之一，在正常的情形下，本地的因素，包括公司盈利、派息、利率走向、資金情況等等，才是更主要的決定因素。但是，如今的情形顯示，什麼本地因素都經不起外圍上落的一擊。上周港股的走勢，充分說明這一點。

上周一股市因美國十一月份貿易赤字減少而欣喜若狂，大升八十二點。周二開始有回吐調整，到周三的調整已差不多了，在在顯示會重新升軌。不料，當天晚上美股大跌，到翌日港股便身不由己，又告急挫十十一點。週五因外圍市況回穩，港股遂回升十點。

可以說，「緊跟」外圍，港股已到了無本地特性可言之境界了。這是並不合理的現象，但不合理不表示不會發生，或者不會持續下去。看來，在短期內，以美股之升降為馬首是瞻的港股走勢，輕易仍然改變不了。

有人說，如今在股市活動，除了分析各方情勢外，還要猜度美股的升降，這才是最不易為的學問，一如「隔山買牛」，試問又那裏有把握得準呢？所以人們趨向於觀望、忍手，就是因為走勢飄忽難定之故。

從港美貿易出超說起

李浩明

據外電報道，在去年十一月美國外貿入超一百二十億二千萬美元的總數中，對日貿易入超佔四十八億五千萬美元，對西歐入超佔廿四億一千萬美元，對台灣入超佔十二億一千萬美元，四柱合計為九十七億二千萬美元，即加拿大入超估十二億五千萬美元，對美國入超總數百分之七十三以上。

美國在該月與香港貿易的入超額，為四億六千八百萬美元，比此數只佔美國入超總額百分之三點五強，可說是微不足道。而且，與去年十月相比，美國與香港貿易的入超額，已劇減二億五千六百萬美元，即減百分之三十五點三。這比該月美國外貿入超總額減百分之廿五的幅度還要大得多。可見美國貨輸港增得多，而港貨輸美則增得少，已成為一種較新的趨勢。

美國與香港所發表的統計數字，經常都會因時間差的問題而互有不同。據港府統計，在去年首十一個月內，香港對美貿易出超額比前年同期增百分之十八，對西德貿易出超則增百分之九十三，對英國貿易出超則增百分之八十七。現在西德和英國，均沒有對香港貿易增加而作出任何指摘，反而近期一些美國官員和國會首腦人物，則一再指摘香港對美貿易出超增加，而要求港元對美元升值。港府工商司麥高樂說得好，這些指摘對香港實不公平。

過去三年，美元已作大幅度貶值，但對美國減少外貿赤字仍然幫助不大。歸根結底，這就說明美國貨的出口競爭力仍然欠強。具體點說，這與美國出口貨的款式、品質、價格、交貨能力、生產設備是否新型等都有關係。美國年來力壓日本、西歐、台灣及南朝鮮等地減少對美輸出，而增加購買美貨，但若美國貨本身的出口競爭能力不大大提高，還是於大局無甚補助的。

在過去七年內，香港對外貿易仍入超三百七十億元。這與台灣、南朝鮮有大量外貿盈餘不同。香港的入口市場完全開放，徵稅的貨品甚少，以平均入口計算，香港買入美國貨的總值，還多過歐洲共市之處。這又是另一個獨特之處。須知出口貿易是香港經濟的血液，若港貨輸美因受到諸多限制而衰退，則美國貨要增加輸港也無可能了。

旅遊業可連旺六年

七日談 施進

去年是香港旅遊業豐收的一年。以首十一個月的平均數字推算，全年遊客來港總數可達四百四十六萬，比前年的三百八十萬人大有增長。遊客在港開支的總金額，更創出二百四十億元的新高紀錄。

今年世界經濟雖只有低增長，但仍足以支持香港旅遊業取得連續第六年的發展。今年內地舉辦「國際旅遊年」，由於外地遊客訪問北京多取道香港往還，這必可把香港的旅遊業帶旺一些。其次是去年後期放寬限制後，台灣同胞經港返大陸探親、訪問的數目已激增，台灣已代替了澳洲、新西蘭，而成為香港的重要遊客來源之一，預料今年這種情勢將會有進一步的發展。今年香港有較多的中價酒店建成投入服務，剛好配合上台灣遊客來港續增的需要。再次是明年初展覽和會議中心將在港落成，今年出席來港參觀展覽和參加集會的遊客，就將會陸續增多。

去年以台灣遊客來港的增幅最大，其次是日本和歐洲遊客。港元對日、歐貨幣持續貶值，是造成遊客在港消費開支大增的一個重要原因。去年美、加遊客來港人數增近一成半，成績亦算不俗，這與港元和美元掛鈎有一定的關係。如港府把機場離境稅降低及放寬東歐遊客的入境簽證限制，則對旅遊業的發展將會更有幫助。

美國將有溫和通貨膨脹

諸兆培

十二月份美國的消費物價指數，僅上升百分之○點一，但這並不表示通貨膨脹率甚低。若以去年十二月份數字衍化為年率，則美國在八七年十二月份的通貨膨脹率只為百分之一點四左右，僅較諸八六年的百分之一點一略升而已。不過單一月份絕對不能代表全年，一九八七年的通貨膨脹率為百分之四點四，至於八八年，則亦可能有相同的通貨膨脹比率。

八六年通脹特別低

八六年美國的通貨膨脹率只為百分之一點一，這是自一九六一年以後的最低數字，不但過去二十五年所僅見，且相信在今後一段長時間以內亦絕難再見。事實上八六年美國通脹率的特別低，是受若干非經常性因素影響的，比如那一年油價大幅度下降，便足以構成低通脹之局。在八六年低通脹以後，八七年比率回升幅度比例上較大，可以算是正常的。

美國的通貨膨脹率在八七年上升，部分導因為油價於是年回彈，同時期內美元幣值的趨降，令到入口貨價向上。但畢竟百分之四點四這個通貨膨脹率，是仍然令人感到相當「舒服」的，而更令人釋懷的是八八年的通脹將繼續溫和。百分之四點餘一年的通貨膨脹數字，和七八至八一年比，相去甚遠，那四年期間，美國的通脹勢頭極兇，計七八年為百分之九，七九年更高達百分之十三點三，八○年百分之十二點四，八一年百分之八點九。

估計今年增百分四

在八七年的數字發表以後，大部分經濟專家估計，八八年美國的通貨膨脹率將與去年相若，一般估計的幅度為百分之四至百分之四點五，但亦有估計今年的通貨膨脹率會遞百分之五點五的。早於去年有關數字發表之前，筆者便已預測八八年美國的通脹，將為百分之四點五左右。上述經濟專家所作估計，最低數字為百分之四，最高則為百分之五點五，如果今年實際果在這範疇的話，則情況仍屬溫和。就算貨數接近或是百分之五點五，也並非什麼大不了。八七年影響美國通脹的因素，將於八八年繼續存在的，包括美元疲弱刺激入口貨價向上，油價盤穩，此外工業生產的向榮，勞工短缺，以及已動用很高生產率等，都會令美國今年維持一定程度的通貨膨脹。而總括來說，筆者認為繼上升四點四之後，美國的通貨膨脹率在今年再上升百分之四至五，應該已經差不多，希望不會升逾百分之五吧。若今年美國經濟較為平淡，則通脹壓力亦會相應稍輕。

如上所述，八六年美國極低通貨膨脹率的形成，能源價格下降是主因之一，那一年能源價格比八五年整體下降達百分之十九點七之多，而到了八七年，則回升百分之八點二。當然在一九八六年，美國不少物價的上升幅度，是遠比那百分之一點一總增幅為大得多。到了八七年，若干項目的全年價格增幅則比百分之四點四的數字為細。比如食物價格，八六年上升百分之三點五之後，八七年再調高百分之三點七。去年房屋價格扳高百分之三點六，而新車售價則上升百分之一點九。

能源價格舉足輕重

估計在一九八八年，油價仍漲，但房屋及新車售價看來卻不會大幅上升。事實上由於每可能出現不尋常的情況，油價雖具向上形格，亦未必會演成下瀉甚至大瀉。若演變如此，美國的通貨膨脹率，就會比預期明顯為少。在另一方面，倘若油價大幅標升，通脹率就會顯著大於預期也說不定。總之在美國通貨膨脹而言，能源價格的確舉足輕重，是以我們對有關動向，應該密切注視。畢竟像美國的房屋，汽車甚至食物等的價格走勢，要比油價容易預測得多也。

玩具業將憂喜參半

郭宜

對於香港玩具業而言，八八年將是一個亦憂亦喜的年頭。在憂的一面，主要是因為美國市場放緩，以及塑料價格再度報漲；至於喜的一面，就是本港玩具已漸能滲入歐、日市場，而中國內地在人力上的支援，亦加强了港廠玩具在海外市場的競爭能力。

美國作為本港玩具業的最大市場，其市場動向及經濟情況，與本港玩具業是息息相關的。十月股市大跌，美元疲弱，對美國人的消費力構成了一定程度的影響。基於此，相信今年高價玩具在當地市場的銷量將呈收縮。

美玩具市場日趨疲弱

與此同時，繼奇妙世界出現財政困難後，據悉，美國第三大玩具公司 Coleco 也停滯銷，其康涅狄格州總行已裁員六十人。這可能是一個訊號，顯示美國今年玩具市場日趨疲弱。本港玩具有一半是出口美國的，美市場放緩對整個玩具業將帶來很大壓力。

據一些玩具入口商表示，美國玩具入口商因有見奇妙世界事件，落單態度相當審慎，以往，美國的落單特色是對一個項目作大量訂購，而現時已轉向種類多，每種貨量較少。換言之，本港廠商的生產成本，將因為需要將生產線分散而提高。

除了美國市場放緩外，塑料價格再度上升，亦對玩具業構成影響。去年上半年塑料價格已升水不少，及至踏入第四季才稍告回落，八八年伊始，外圍塑料價格再創新高位，各類塑料報價已較一季前上升一成多。一般預料，在未來兩、三個月內，塑料價格仍會上揚。塑料為玩具產品的主要材料，其價格上揚，直接增加玩具的生產成本，對行業的打擊可想而知。

塑料漲價競爭力削弱

問題的另一嚴重性是，台、韓是塑料生產地區，但本港則依賴入口，塑料價格上揚，無形中削弱了香港與鄰近地區的競爭能力。事實上，去年本港玩具在美國市場的份額，已由八六年的第二位退至八七年首三個月的第四位，多少與此有關。估計美國玩具市場前三位的供應地依次為台灣、南朝鮮和日本，這些地區都是有塑料生產的。

雖說今年本港玩具業可能受上述外圍因素打擊，但香港玩具的基本結構仍然穩固，而本港所具備的條件，以及以往在開拓市場方面的努力，將會有助抵禦來自外圍的打擊。

本港玩具業的最有利條件，在於能得到中國內地大量而廉價勞工的支援，反觀其他競爭對手，正受着工資上漲的壓力。估計目前已有三成玩具廠商在中國內地設有工廠，而一些未有足夠能力在內地設廠的工廠，亦有將工序分發給其他已在內地設廠的工廠。中國內地在人力上的支援，對減輕成本及加強競爭能力，起了很大的作用。

已逐漸滲入日歐市場

在市場多元化方面，本港玩具已漸能滲入日本和歐洲市場。去年首十個月，港製玩具出口日本、西歐分別較八六年同期增長百分之九十四及百分之二十四。

日本市場增長迅速，日圓升值固然是主因之一，本港廠商對品質控制及安全標準上的改進，亦相當重要。目前，大部分玩具廠已獲准使用日本「安全玩具標誌」，證明了日本消費者對香港產品具有信心。最近，一些本港廠商希望藉着與日本人合作，打開當地市場，相信對將來本港玩具出口日本亦會有一定的裨益。

至於歐洲，港元對歐洲貨幣貶值、英國及西德經濟繼續向好，以及法國解除了玩具進口配額限制，均有利於本港玩具出口當地市場。

八八年國際玩具展覽會已圓滿結束。據參展商表示，來自日本及法國的買家頗踴躍，顯示日、法兩地對港製玩具甚感興趣。至於當場所接獲訂單及正在洽談的訂單，亦已較預期為高。

展望今年業況，美國市場放緩將不容置疑。不過，在出口歐、日市場繼續趨好的情況下，整體出口表現可望仍會不俗。

珠寶業面臨的問題

勞家樂

貿易發展局最近公佈了一份有關瑞士珠寶入口的研究報告。從該地珠寶入口商的入貨趨向，可以發現近年本港珠寶製造業面臨一個問題，就是瑞士珠寶商開始大規模向西歐供應商入貨。

瑞士入口高質素珠寶，近年來一直保持穩定的增長。一方面是因其國內的需求高，另外部份入口貨經加工後，出口往國外其他市場額很大。八六年瑞士珠寶出口額達四千四百萬瑞士法郎，但其轉口的佔大多數。

既然瑞士對珠寶入口需求龐大，本港的供應商年來亦極重視此市場，且一直居於首要地位。但這種優勢在八六年有所改變，本港出口的珠寶數量更下跌至第三位。究竟是什麼因素導致這麼大的跌幅？一般港商認為，瑞士入口商減少進口港貨，主要原因是他們將入貨的趨向部分轉向西歐的供應商。

八六年瑞士珠寶入口的總額為一億二百萬瑞士法郎，較八五年增加百分之二點七。在衆多供應商中，居首位的是西德，入口總值二千六十萬瑞士法郎，佔全年入口市場的二成。第二位是法國，總入口額達一千八百多萬瑞士法郎。值得留意的是，法國在八二年只佔瑞士入口珠寶市場百分之六點一，但去年卻增加至百分之十八，是近年增長最迅速的供應國家。

本港在八六年瑞士珠寶入口額中佔百分之十六點三，總額約為一千六百多萬瑞士法郎，僅佔第三位。至於第四及第五位，則是日本及意大利，各自向瑞士出口了一千六百萬及一千三百萬的貨品。

港貨近年對瑞士的出口幅度減緩，本港出口商開始檢討，發現瑞士入口商改向西歐供應商入貨，主要是基於兩項因素，就是港貨有入貨最低限額及送貨時間較長。

據瑞士一些珠寶入口商表示，港商對於訂單常有一項最低限額的要求，也就是要確保瑞士珠寶商要入口一定數額的貨品，加上港商因地域差距而使送貨時間較長。基於以上兩點，瑞士商人只好改向鄰近的西歐國家增加入貨量。

雖然有以上兩項影響港貨出口往瑞士的因素，但港貨在瑞士的市場潛力仍然存在。據瑞士珠寶商表示，在亞洲區的貨源中，質素最高的首推日本，但日圓近年升值直接令貨品價格高昂，影響了瑞士方面對其的入口數量。而南朝鮮及台灣近年雖亦有出口珠寶飾品，但在品質及款式上仍較港貨遜色，故港貨在國際市場的競爭力是肯定的。

上海市錦江航運有限公司
SHANGHAI JIN JIANG SHIPPING CORPORATION, LTD.

香港⇄上海散裝貨直航班輪

錦江（定期客貨班輪） M.V. "JIN JIANG" V.3 1月22日抵港 1月23-25日收貨 1月27日開行

錦江（定期客貨班輪） M.V. "JIN JIANG" V.5 2月6日抵港 2月7-9日收貨 2月11日開行

◀貨客提貨、付貨，請到本公司接洽是荷▶

總代理：金鋼船務企業有限公司
RICHOWN SHIPPING & ENTERPRISES LTD.
代理部：香港干諾道西118號 威信利出業大廈2402室
電話：5 414108 電傳：72927 RISHA HX
收貨站：油蔴地卸貨區華記躉

▲定期客貨班輪▼

馬蘭號 M.S. "MALAN" 一月廿三日由海口抵港 船泊油蔴地 一月廿四日直放海口三亞

淮安 M.S. "HUAI AN" 一月廿四日由上海抵港

敖江 M.S. "AO JIANG" 一月廿五日由寧波溫州抵港

揚子江五號 M.S. "YANG ZI JIANG 5" 一月廿六日由張家港抵港

海興號 M.S. "HAI XING" 一月廿七日由上海抵港 二月二日直放上海

請各收貨、付貨人速來本公司辦理提貨、付貨手續

招商局船務企業有限公司啓
干諾道中一五二—一五五號十一樓
電話：440555，440557，447402

惠刊廣告請撥電話 七三六二一八

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
拿士灣	LARGS BAY(上午一時半)	歐洲	現代橋	太古
惠華	HUI HUA(晨早)	曼谷	西區	珠江
濟華盧瓦爾	NL, LOIRE(上午六時)	釜山	A12	濟華
薩摩斯灣	SOMERS BAY(下午十一時)	曼谷	海陸橋	海陸
祥利	HSIANG LIE(下午二時)	台中	油蔴地	綽利
小石口	XIAOSHIKOU(上午八時)	澳洲	現代橋	遠運
嘯施馬士基	LAUST MAERSK(下午八時)	新加坡	現代橋	馬士基
士必金	SPECO KING(上午一時)	台灣	青州島	國光
東江	TONG CHIANG(上午六時)	高雄	油蔴地	永裕
士蘭地亞	SELANDIA(下午六時)	歐洲	國際橋	寶隆
利樂	RAYA HAPPINESS(上午十一時)	釜山	友聯塢	新興
易勃	TRADE VIGOUR(上午六時)	張家港南通	A16	華夏
鱷魚光榮	ALLIGATOR GLORY(上午十一時)	美國	西區	大阪
亞洲飛航	ASIAN CLIPPER(上午六時)	日本	B12	三利
淮安	HUAI AN(下午八時)	上海	A	招商局
	KRASNOGVARDEETS(上午八時)	日本	A28	華林
蒙布蘭丸	MONT BLANC MARU(上午十時)	基隆	現代橋	大阪
錦江	KEUMGANG GLORY(下午十時)	釜山	B	東宇
紐約丸	NEW YORK MARU(半夜)	美國	西區	大阪
峇嘉拉雅	BUNGA RAYA(上午七時)	澳洲	A8	港初
五蓮泉	WU LIAN QUAN(下午)	青島	灣仔碼頭	華夏
新海躍	XIN HAI YUE(下午)	上海	B18	華運
馬蘭	MALAN(下午)	海口	油蔴地	招商局
易津	TRADE RELISH(下午)	天津	現代橋	華運
夏午萊	HAGONOY(下午)	地中海	A36	華德
祥利	HSIANG LIE(半夜)	台中	油蔴地	綽利
國利二號	KUO LIE 2(下午)	高雄	油蔴地	永裕
得福	DEVO(下午)	加勒比海中南美	A32	川崎
福德山度士	FROTASANTOS(下午)	南美	A21	寶利行
門羅總統	PRES. MONROE(下午)	西北太平洋紐約	國際橋	總統
海南一號	DONAM No. 1(下午)	釜山	油蔴地	港興
亞拔馬士基	ALBERT MAERSK(晨早)	西北太平洋紐約	現代橋	馬士基
軒利赫臣橋	HENRY HUDSON BRIDGE(上午)	西南太平洋紐約	現代橋	川崎
阿爾泰丸	ALTAI MARU(上午)	日本	A31	大阪
通江	TONG JIANG(上午七時)	上海	A51	金鋼
新櫻丸	SHINSAKURA MARU(中午)	新加坡	海皮	大阪
皖平	WAN PING(下午)	蕪湖	B1	招商局
	KRASNOGVARDEETS(下午)	新西蘭	A28	華林
怡春	YI CHUN	台灣	B	大榮
桃園	TAO YUAN(下午)	台灣	A	韓利
枝江口	ZHUJIANG KOU(上午十一時)	澳洲	現代橋	通運
非洲丸	AFRICA MARU(下午三時)	新加坡	A	大阪
魯海六五	LUHAI 65(上午六時)	青島	B	華夏
亞洲雅士	ASIA ACE(下午)	高雄	現代橋	日郵
大使橋	AMBASSADOR BRIDGE(上午十時)	美國	現代橋	川崎
海隆	HAI LONG(上午)	基隆	西區	永裕
海勇	HAI YONG(上午)	台中	油蔴地	永裕
太子田	PRINCEFIELD(上午六時)	加拿大	A	華夏
	OKUNOZA(上午)	新加坡	國際橋	港恒
敖江	AO JIANG(中午)	溫州	歐亞橋	招商局
阿爾泰	ALTAIR(上午)	高雄	現代橋	港恒
漢城	HANJIN SEOUL(上午五時)	美國	海陸橋	天祥
新海和二號	NEW HERO 2	汕頭	吉列島	聯航
大雅	THEA S(上午六時)	新港	海皮	捷迅
東海六號	TUNG HAI 6(中午)	高雄	油蔴地	永裕

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
亞洲清華	ASIAN JADE(下午四時)	澳洲	現代橋	太古

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
亞斯繁榮	ALS PROSPERITY(上午)	基隆	A	亞聯
摩德烈	MOORDRECHT	馬尼拉	A	富華
蘇德蘭	SOHLAND(上午七時)	歐洲	A	東亞
明春	MING CHUN	台灣	B	大榮
世界之虎	WORLD TIGER(下午十時)	新加坡	海陸橋	海皇
山鐵	YS PROSPERITY(下午)	基隆	現代橋	山下
明祥	MING PROPITIOUS(下午五時)	台灣	國際橋	華海
祖安寶達	JOANA BONITA(下午六時)	日本	A	大運
娜吒	LAJA(上午八時)	日本	A	捷成

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
大雅	THEA S(下午)	新西蘭	海皮	捷迅
濟華盧瓦爾	NL, LOIRE(下午)	中南美	A12	濟華
中發	SINOFA(下午)	紅海	現代橋	新興
運豐	YUN FENG	大連	B	華夏
崇安	CHONG AN	福州	灣仔碼頭	華運
小石口	XIAO SHI KOU(下午)	上海新港	現代橋	遠運
廣州	KWANG CHOW(下午)	天津	B12	華夏
華納海馬	AND. WANADHARMA(下午)	印尼	B14	亞利來
亞洲飛航	ASIAN CLIPPER(下午)	新加坡	B12	三利
漢城	HANJIN SEOUL(下午)	西北太平洋	海陸橋	天祥
摩德烈	MOORDRECHT	紐約	A	富基
明春	MING CHUN	高雄日本	B	大榮
利樂	RAYA HAPPINESS(下午)	釜山	友聯塢	新興
東江	TONG CHIANG(下午)	高雄	油蔴地	永裕
娜吒	LAJA(下午)	智利	A	捷成
亞斯繁榮	ALS PROSPERITY	南非	A	亞聯
白山	HAKUSAN II(上午)	洛杉磯	現代橋	日郵
錦江	KEUMGANG GLORY(下午)	釜山	B	東宇
拿士灣	LARGS BAY(上午四時)	高雄	現代橋	太古
嘯施馬士基	LAUST MAERSK(下午)	基隆	現代橋	馬士基
阿爾泰	OASIS ALTAIR(下午)	釜山	現代橋	日郵
三江	SAN JIANG(下午)	上海	吉列島	輝騰
士蘭地亞	SELANDIA(上午)	釜山	國際橋	寶隆
蘇德蘭	SOHLAND(下午)	釜山	A	東亞
薩摩斯灣	SOMERS BAY(上午七時)	曼谷	海陸橋	海陸
怡春	YI CHUN	高雄日本	B	大榮

輪船停泊表

船名		停泊處	公司
百必達	AND. PARAMITA	B8	亞利來
安巴力加	AMBALIKA	A18	川崎
白雲山	BAI YUN SHAN	A18	華運
漢川	HANCHUAN	A41	招商局
錦江	JIN JIANG	A11	金鋼
寶星	BONA STAR	B11	海豐
黃金山	HUANGJIN SHAN	A39	華運
金虎泉	JIN HU QUAN	A17	華夏
新海虹	NEW HAI HUNG	B19	華運
華意	WAH YEE	西區	珠江

增大……

下半年加拿大兌港元的升幅也只有百分之一點一九，比日圓升一成八、英鎊升一成四為穩。有部分外幣存款者不欲買匯率風險，改存加拿大元。

㈢加拿大元存息不低，一個月定期有八厘，只略低於英鎊及澳洲元存息，頗具吸引力。因為存加拿大元的投資收益不差。

預料加拿大元未來的走勢會較為堅穩。其中理由是加拿大對美國貿易盈餘大增，而加國輸美貨值佔其總出口六成大，故加拿大元升值的機會比回軟機會為大，不妨留意。

利用低息籌措備用資金

視……場……

……多利有限公司達成協議，透過一組銀團為其安排價值達十億元的備用信貸，而其同系公司──九倉集團亦側聞正安排同樣的貸款，顯示九倉系正積極利用目前的低息環境籌措更多備用資金，此舉將使其他上市公司引為借鑑。

負利率有可能實施，上市公司如何處理手上仍未有投資目標的資金，確實是頭痛的問題，有部分聰明腦袋提出了兩套方法應對：其一是先將所持現金押予銀行，再由銀行借回給公司，其次是利用所持港元現金做掉期外幣存款，顯然兩者都可避過沉重的負息……，倒不如將資金用來擴展業務來得實際。

至於一些手上沒有剩餘現金的上市公司，如九倉系，其籌組備用信貸的做法其實是甚具參考價值的（何況九倉系其實原已持有頗大批的現金），因為參看本港歷史，低息期只出現甚少次數，而且為期並不長久，如能利用目前環境籌措備用現金，對於今後數年的業務擴展計劃，有頗大的保障。至於上市公司原已安排的長期或短期貸款，亦可以利用目前時機與銀行商量利率掉換協議，將原來的貸款利率由浮動轉為固定，這樣便可更加準確地預算到財務成本支出，使公司更形穩固。

近期股票派息表

公司	派息	截止過戶日期
聯合海外投資	一送一（九零）認股證	三月一日至四日
海港企業	中期息一角一仙半	一月二十五日至二十九日
九倉集團	中期息一角	二月一日至五日
聯合地產	每五股送一（九三）認股證	三月一日至四日
保華建築	中期息二仙	二月十日至廿四日
怡南實業	中期息二角五仙	一月十五日至廿九日
隆豐國際	中期息三點八仙	二月三日至九日
新海康航業	中期息一角	二月八日至二十二日
置業信託	A股中期息八仙八；B股中期息一仙七六	一月二十五日至二十九日
海南發展	中期息一角	二月六日至十六日
威華航業	一送一（二○○二）認股證	容後公佈
永安公司	特別股息一角	二月一日至三日
南聯實業	中期息二角	二月六日至十六日
其士	中期息三仙	[illegible]
遠東發展	中期息一仙	[illegible]
樂聲電子	中期息三仙	[illegible]
瑞安	中期息三仙	[illegible]
華信地產	中期息四仙	[illegible]
裕華國貨	中期息六仙	[illegible]
建業實業	中期息一角	[illegible]
安寧企業	中期息七仙	[illegible]
鷹君地產	普通股末期息六仙；優先股末期息六仙	[illegible]
萬邦航業	中期息一角七仙	[illegible]
聯利企業	中期息四仙	[illegible]
順豪地產	中期息一仙	[illegible]
	每二十送一紅股	[illegible]
寶光實業	中期息一角	[illegible]
	一送一紅股	[illegible]
	一送一（九一）認股證	[illegible]

鈴木城市代步車王 GS125
電打火，四行程合金哈碟掣，風靈，轉廣鎮 每公升油行50公里。
勝利車行 旺角洗衣街175號 ⑶ 969971 ⑶ 966876

廣大利"溫莎士牌"260/NI型工業用全自動電腦乾洗機（洗衣容量由8公斤至26公斤）
代理：美國製造 'JENSEN' Constellation 全自動電腦摺布機

福建外貿中心
福州新酒店之新華酒店，地處市中心溫泉區，與福建外……展覽廳連成一體，內設高級客房，裝修豪華，有灑泉浴室……宴會廳，中、西餐廳，舞廳，商場，業務中心，出租汽車……旅遊，休閒之理想場所。本店宗旨：顧客至上，優質服務
地址：中國福州五四路 電話：550154 電掛：8612 電傳：92158 FTC……
香港訂房處：華聞旅遊有限公司 電話：5……
立明國際旅行社有限公司 電話：3……

惠刊廣告 請撥電話 五一七三六二一八

鄭丹瑞進商台任高職

阿旦今時唔同往日，拍照也要一本正經

……自言對做DJ工作仍有興趣，但是電視工作也正在衝刺階段，……商台「聯絡過，但世事難料，亦不敢說得太肯定，況且何必爭一……得量才而用，是一個很好的廣播人才，想當年電台未流行……

吳宇森今年多拍片

保子

《英雄本色》之二賣座不如預期理想，估計監製徐克與導演吳宇森會極之不開心，但事實却不如一般人想像。尤其是要使周潤發死而復生，使顯得牽強，劇本未盡完善，導演拍來也不會得心應手。

徐克對名與利，早已看淡。不過，他亦經常強調，拍戲必須為老闆着想，就算不賺大錢，也必須不虧本才行。

吳宇森呢？他一向是個緊張大師，又是情緒化的人，對這部寄予厚望的影片，却未有理想成績，會不會大受打擊。

誰知却不然，吳宇森說：「幸好這部片沒有創紀錄，才讓我鬆一口氣。」

由於《英雄本色》創了本港片票房紀錄，令徐克與吳宇森更具雄心……

「徐克說你壓力太大了，所以第三集由他自己拍，你意下如何？」

「也是好事，他對我說過，我也贊成，」吳宇森承認：「第一集的票房太高，稱讚太多，拍第二集時，的確患得患失。」

不過，在票房麻之後吳宇森反而覺得，壓力突然間消除了。

「因為我不再是一個破紀錄的導演，也有失敗的時候，在失敗的時候，基礎做起，當然更容易，比破自己紀錄輕鬆得多。」

多年以來，吳宇森都是個小壓導演，《英雄本色》片兩集拍了三年，若非第一集有好成績……

石修近來在電視沒什麼戲可演，鍾保羅自言不會重返商台

藝人與婚姻

洪寧

娛樂圈近日喜事重重，有人迎親，有人出嫁，藝人結婚了，有一個很特別的現象是男女有別，男藝人成家立室，從沒有說過會婚後改行，女的可不同了，很有一部分聲言退出，有些婚後的確退出了。早期紅如尤敏、葛蘭，結了婚即消失於影圈，如廖安麗婚後也不幹了。即將結婚的劉嘉玲已經不知說過多少遍婚後放棄演藝生涯。她將於五月結婚，但在去年已開始淡出。蔣麗萍要嫁，也說婚後不唱歌拍戲了。蔣麗萍兩年前曾經要求男友，給她兩年機會，至今覺得名利無止境，需要一個歸宿。

男人做藝人看作是事業；有些女人則當是一條船，隨時準備搵到碼頭便登岸。

皇后　新光 5-632959　娛樂 牛頭角道
今天獻　今天五場　今日八場
男京奪國際電影節四項大獎 老井
早場加開 情與義 值千金 夫妻難分捨
赤膽情 鄭裕玲 李修賢
宜不重兒
新都・快　大光明 5-4922166　南華
今天五　今天加映四點開場　今天五場
赤膽　校園小妖精　老井
日本賣座冠軍片！　宜不重兒

低色調的彩色作品

——談《無望》的創作途徑

石秀

佳作欣賞

藝術攝影作品在拍攝前，作者是否先有一個創作意念，然後根據這一創作意念著手籌備拍攝，或者首先有了現實存在的景物，然後才觸發起創作的動機呢？從實踐中，我們知道，上述的兩種途徑都是存在的。

例如處身於名山大川，看到了如畫美景，希望通過拍攝，將佳景長留於攝作之中，而且會想盡一切方法，把眼前美景表現得更好。這是先有了現實存在的景物，觸發了創作的動機，然後才能拍得佳作。又比如攝影家心目中要拍攝一張豐姿人像，有了將來畫面的佈局結構、色彩、賓主、技巧等的意念，便着手物色最佳拍攝對象，選擇合適的服飾、道具等，然後着手拍攝。在拍攝前，這些景或物都是不存在的，以後的拍攝，都圍繞着作者的構思而逐一達成。

兩種創作途徑究竟那一種較好，就很難分別了。先有創作意念，然後着手籌備拍攝，可以說是憑空想像，或者更能表現作者的藝術修養。因為每某一細微的環節處理不當，馬上便露出擺佈的痕迹，甚至出現不合情理的缺點。至於第一種，先有景物，然後着手拍攝的途徑，一般出現這種的機會較少。但拍攝成效的高低就與作者的藝術修養息息相關了。

這裏介紹的一幀英國作者大衛·連的作品《無望》，原作是彩色照片。拍攝斗室中一位女性。這是一間只有一個窗孔的石室，光線只能透過小窗透入，所以周圍都十分黑暗。一位少女蹲在窗下，眼望窗外，似有無限委屈，又覺前途暗淡，困處斗室，難免窗外的光明有無限憧憬。

這是一張安排性的攝影，或者可以通過欣賞這張作品，理解到作者究竟採用那一種途徑完成這張作品的拍攝過程。

石室而只有一個窄窗，而且在窗口上加上鐵枝，這意味着陰暗與囚禁的意思，是作者首先發現了這一場景，才觸發了拍攝她意念的。由於景物的性質跟囚室相似，再加上人物，很容易表達困鎖，不自由、黑暗投題意於是便物色到一位女性，安排她靠近窗口（以便獲得較充份的光線照明，同時有助於題意表現——對光明的希望），並且為了加強主題的說服力和吸引力，還特地讓她酥胸半展，作衣冠不整狀，以便賺得更多的同情。

第一種創作途徑是全部集中於景物本身，將作者主觀的創造擺在最後，而第二種途徑是作者主觀經營佔了絕對的優勢，現實存在的景物能夠利用的不妨利用，沒有現存的景物，還可以創造出來。假如作者拍攝此作是首先有了現實存在的斗室，才着手安排人物拍攝，在創作上卻是兩種途徑的結合了。所以，在藝術創作上，還出現了第三種途徑，也就是現存景物再加上作者的主觀創造。在實際創作中，第三種途徑的創作方法，應用的機會還是很多的。

此作無疑是一張典型性的安排性攝影。因為如果要表現一個簡陋的囚室，除了要有囚室的具體條件外，被囚的人物其形象如何，是十分重要的。一位面貌姣好，身材健美的女郎，何以會處身於一間囚室之中呢？是被虐，還是自囚？此點很難看出。若是被囚則斷無如此自由，形貌也太優美了，是自虐又何必對窗外有所祈望？此點正是安排攝影每易忽略之處。也就是對細節問題有所疏忽之故。所謂「生安白造」，也要造得似層層，方覺合乎情理。

此作最為突出之處乃是黑色的利用。整個畫面中幾乎有百分之七十是黑色，此在彩色照片是較為少見的。可見作者在用色方面頗有膽色，黑色，本不屬於任何顏色，與灰色、白色相近似，都屬於無色系列。此作為了加強光明與黑暗的對比，所以採用了大幅的黑位，是十分適宜的。這是一張低色調的彩色作品，畫面中一旦出現有顏色的受光景物（在此作來說，窗口與女郎是受光位），欣賞時的注意力便集中在受光位上，故此可見低色調作品，對於表現此類題材是很有幫助的。

攝影　第六〇七期

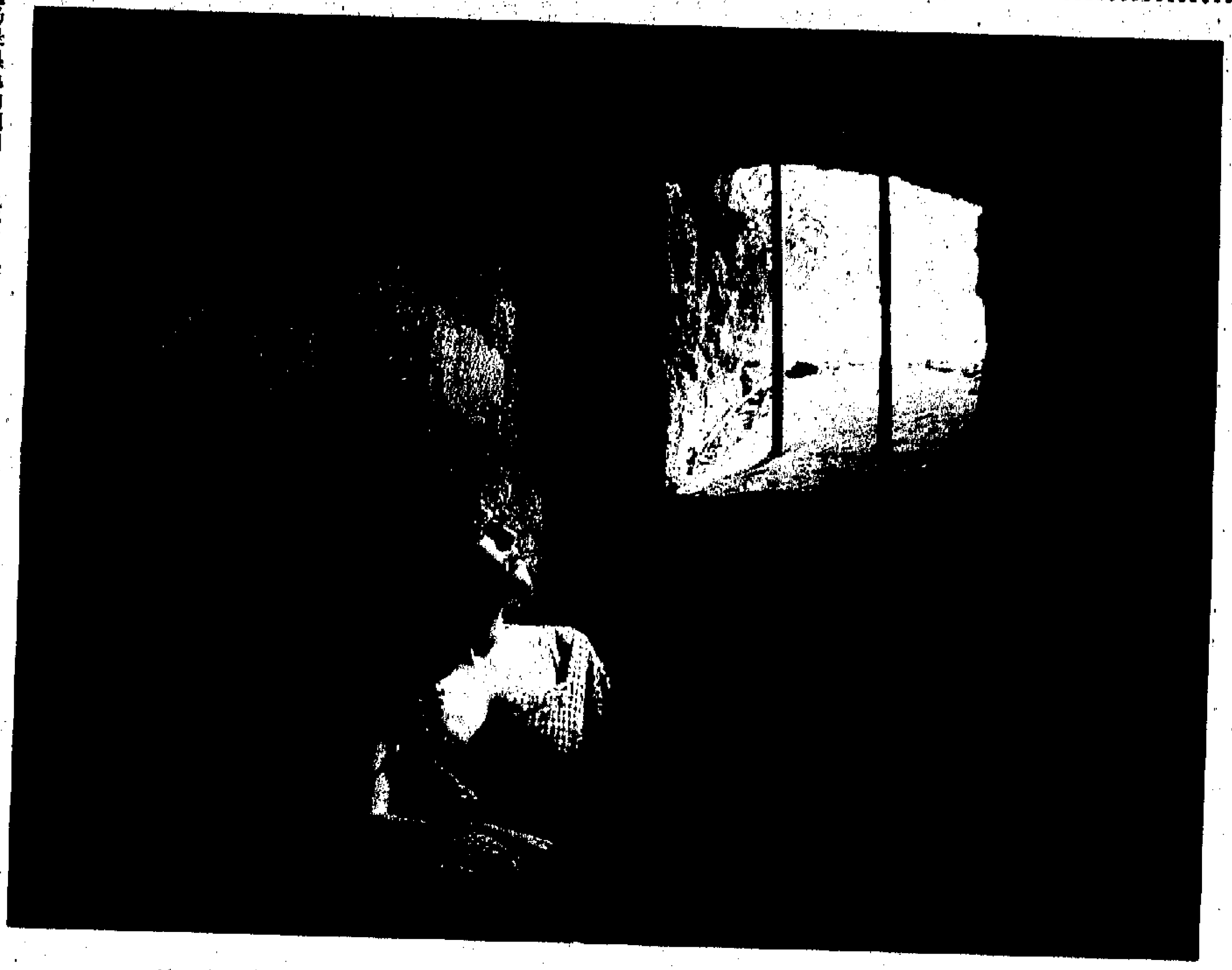
影藝會成立就職 陳復禮主持揭幕

攝影藝術研究學會成立就職典禮暨聯歡聚餐晚會定二月二十八日（星期日）晚上在北角敦煌酒樓舉行，屆時邀請陳復禮主持揭幕儀式。聚餐前並有燈光古典人像攝影及燈光靜物攝影助興，分別由該會會長林偉鞏及許福明主持。

該會為慶祝成立，編印一本成立特刊送給出席該晚聯歡會的影友。

聯歡會餐券現正發售，售券地點為：士丹利街百老匯、北角鐘文略影社、尖沙咀忠誠、旺角龍翔、土瓜灣美新、青山道遠達、油蔴地科藝及荃灣新影藝等。上述地點亦派發參加會員簡章。

人歡魚躍　（選自《中國攝影藝術作品展覽選集》）　李永光



無望　（英國）大衛·連

《雞蛋》與《餵兔》

睇相錄

《雞蛋》作者李若紅。畫面緊湊及穩定。

從《雞蛋》畫面上的表現擺佈和結構，基本可稱完美，是屬於高色調格局靜物作品。只是碟子形狀稍嫌扁横，原因是在拍攝時鏡頭角度低斜之過，以至雞蛋主體不夠明顯突出。一雙筷子放在碟前又過份搶眼，有喧賓奪主的缺點。高色調格局照片，畫面上要表現出全面淺色（即背景白色，物件也是白色）。但這幅作品，背景即紙碟出現灰白色，白位不夠色，這情形可能是爆光略為不足所至。如果先將雙快子改放在碟之右側地方，曝光較為充分的話，效果肯會更好。

現將畫面構圖略截去四邊多餘的地方，照黑線格內構圖，使

《餵兔》作者鄭樹仁。

從這幅小孩子餵兔吃紅蘿蔔照片看，感覺小孩子的面部，表情甚稱全神貫注，另一隻手拿着一個紅蘿蔔去餵兔子，這樣姿態表現甚佳。現場用草地樹木環境襯托也很恰當。可是照片的優點。以上是該照片的缺點也不少，人物面部正面採光，面部暗位當中，鼻子出有白位，用光也過於平淡。若改為背光或側光，背景會變得深暗，主體更為突出，且有深度感，整張照片的看法將會完全不同。

此外，小孩子用手緊握着兔子的頸部看來很不自然，照片曝光過度，以至主體下半身淺色的褲子和白鞋更加搶眼和色調不統一，遇上此類情況，應加以剪裁，效果較佳。

林偉鞏

繽紛聖誕耀香江 優選作品已揭曉

今日起在信德中心展出

由中西區文化藝術協會及信德商場合辦之《繽紛聖誕耀香江》全港公開攝影比賽於日前由攝影家譚增烈、譚國鑿、關彼得、黃志浩、袁靖罡評選，選出冠亞季軍及各項優勝獎。

是次攝影比賽參加作品四百幅。據評判團稱，評選準則以數方面甄定：作品構圖及主題之切合、參賽者之技術心思。總括而言，此次參賽作品水準令人滿意。

該攝影比賽之頒獎典禮安排於本月廿四日（星期日）下午三時在信德商場二樓展覽廣場舉行。得獎作品則於廿四日至廿六日展出。

餵兔（《睇相錄》）　鄭樹仁

《攝影畫報》發表縱橫中國等作品

《攝影畫報》二七〇期發表成都摩托車隊歷時一年之縱橫中國五萬里攝影考察作品第一輯《滇南萬里錄風情》，對雲南之風光及小數民族作全面報道。另一輯份量甚重之人像作品，為留法攝影家羅劍雄拍攝之歐洲著名時裝攝影之人像，個性活現。其他專稿有曾家傑之新界離島郊遊樂、梅健文之我怎樣投入美國廣告攝影界、蔡克信之莎蓮娜寫真，黃超喬之從兩幅照片再談作感問題、葉濤之拍攝玻璃器皿兩種態度和方法、顏震之春郊試馬等。

「柯尼卡」杯 全國十傑賽揭曉

深圳攝影學會會長何煌友一月二十日宣佈：歷時一年及經過九個全國及國際性攝影比賽的「柯尼卡」杯一九八七全國攝影十傑年賽圓滿結束。在全國二十八個省市及港澳的參賽者中能擠入前十名（十傑）行列名單如下：①陸偉強（澳門）、②陳寶生（陝西）、③馮卓華（澳門）、④宋連躍（北京）、⑤李桐（澳門）、⑥梁力昌（廣東）、⑦鄭學清（黑龍江）、⑧鍾國華（深圳）、⑨劉偉雄（深圳）、⑩林建平（廣東）。

這次年賽，由柯尼卡香港有限公司獨家贊助。參賽者共一千四百多位，共收作品一萬八千多張，經四個季度評選共入選九百廿六張，獲獎作品一百〇二張。

攝影動態

中青會二月十日月會

中青攝影學會下次月賽已定於二月十日（星期三）晚上八時在會所舉行。

中青攝影學會八八年度名銜試由即日起開始接受申請，三月廿二日截止收件。該會為鼓勵會員提高攝影技術研究，及用以表示會員攝影進修到某一水平，特設會士名銜及高級會士名銜考試，分照片組及幻燈片組，凡未欠交會費之會員，均可申請參加名銜考試，參加考試表格，請到香港德輔道中安樂園大廈十二樓中華基督教青年會市區會所或到香港灣仔港灣道四號、中華基督教青年會香港會所索取參加表格，希各會員及早將作品送交上述地點參加考試。

女青影樂社社員影展

香港基督教女青年會柏所影樂社舉辦第二屆師生作品展覽，日期定於一月廿三日至三十日，每日上午十時至下午十時假九龍窩打老道山文福道五號女青年會柏所地下大堂舉行，是次展出之作品亦將於三月下旬參加香港基督教女青年會及廣東省青年聯合會合辦之「香港青年藝展」之展出。

九龍明愛同學會月會

九龍明愛攝影同學會一月份月會定於一月廿七日（星期三）假九龍窩打老道紅寶石餐廳內舉行。月會內容除月賽及聚餐外，八七年度各組月賽之全年最佳照片亦於一月份評選，月會時間晚上七時開始。

該會八七年十二月份月賽由沈鴻禧、何沛章、黎忠球三位主持評選，成績如下：

3R組：冠軍李振球《日出奇觀》，亞軍黃國深《歡者》。季軍，方楚基《磚場偶拾》。優異：曾廣麒《韻律操》、黃國深《風雲色變》。

8×10組：冠軍，陳美蓮《黑珍珠》。亞軍，陳美蓮《還來者》。季軍葉榮忠《冰上英雄》。優異李少威《北京之晨》、李少威《壯麗山河》。

幻燈片組：冠軍譚水華《風馳電掣》，亞軍林世光《午夜夢迴》。季軍曾漢華《檀島小女》。優異譚水華《谷中小徑》、林世光《來遲一步》。

卅五會還四舉行月會

香港卅五米厘攝影研究會一月份月會，定於一月廿八日（星期四）晚上七時卅分在中環紅寶石餐廳舉行，當晚燈光人像由何沛章主持，美麗小姐做像，照片展覽。

大埔會月杪外影活動

大埔攝影會定於一月卅一日（星期日）舉辦外影。當日上午九時正集合，地點大埔汀角路政府合署停車場，費用每票十四元，查詢請電大埔區文藝協進會，電話〇－六五七七一一一內線二五六。

攝影與設計月杪外影

《攝影與設計》定於本月卅一日星期日外影，歡迎會員參加並設有泳裝造像。

勁松社月杪戶外活動

香港勁松攝影社定於一月三十一日（星期日）舉行戶外攝影大活動。是日上午九時正在紅磡理工學院大門口（近火車站）集合。領隊：黃目立、楊潤生。有美麗甫士隨隊。

蛋（《睇相錄》）　李若紅

聖誕頌　（繽紛聖誕耀香江攝影比賽冠軍作品）　周積遠

鄭丹瑞進商台任高職 透露是個冒險新嘗試

阿旦今時唔同往日，拍照也要一本正經

阿旦加盟事商台二月份有新公佈

俞琤重返商台掌管一切後，有傳她將鄭丹瑞入商台，昨日求證阿旦。他說暫時不可以講，要待二月一日商台正式公佈才是作實的，他不否認加盟商台。有說他離開港台是因為港台有人弄權，阿旦指並無此事，反說如果真有人弄權，理應所有人也離開。

阿旦這次加盟商台是由DJ身份變為高級行政人員，問他會有什麼大計？他說要待他上班後了解清楚商台的現狀才能定發展計劃。

他強調加盟並非因為酬勞，只因為想接受一項新挑戰，又說這次與俞琤斟是一說即合，而且二月一日商台公佈新消息時，亦有一項儀式進行，屆時大家便明白他是冒創新嘗試的險而入商台。

他說雖然成為了行政要員，但沒有那份高級感覺，更希望能與屬下打成一片，搞好關係。除了行政工作，他亦會負責咪前節目，這點是俞琤要求有人指出，阿旦加入商台湯正川將會離去。阿旦說，沒有聽過這消息，只知道俞琤返商台後會將商台內的現有DJ們人盡其材，同時商台將會成立很多新部門，因此在工作上的安排會有新調配，阿湯可能是調配別的崗位而已，阿旦說不想外界認為他入商台是坐某人的位置。有人指出，港台的一批DJ加盟商台後，對商台造成了威脅。阿旦稱，現職商台的工作人員根本不會有大改動，就算他上班後，商台亦沒有大的人事變動。

有說俞琤離開商台後，商台的管理層全部以低調手法處理。

娛樂

阿旦覺得港台比較着重宣傳方面，而商台則不是，這些只各有各做，但他相信有了這批商播人員加盟商台對傳播機構會產生良性競爭，不會再是以前的一面倒局面。問他什麼為之一面倒呢？阿旦說，那一方面也不好，最好由聽衆們自己意會。

他說現在身兼唱片、電影、電台及電視多職，對他的影響不大，而電視台對他亦沒有阻礙。

利智受歡迎感觸落淚

昨與其他亞姐及「未偶」賣獎券

若非有壞女人形象會更受歡迎

亞視昨日派出黎燕珊、利智、邱月清以及「未來偶像」參賽歌手，前往沙田新城市廣場為「名人珍藏大傾銷」協助推銷慈善獎券，亞姐鼎力大發放，在場途人你推我擁爭睹她們風采，尤其是利智，成為他們竊竊私語品評的焦點。

鑑於開場維持秩序的守衛本末倒置，將途人及記者用鐵欄隔開，欲買獎券的市民無法入內，亞姐於欄內如展品般，無法推銷獎券，為此逗留片刻，便收隊離去。

亞姐在守衛護送下，到停車場取車，她們離去前接受記者訪問，其中利智於訪問中途突然淚如雨下，監護人及邱月清上前安慰，她更泣不成聲。

她在這活動中鋒頭很勁，她謂對此感到開心，亦有不開心。

近來有傳言指利智兼營「副業」，有人「包起」她一個月，高達十多萬元，她稱，許多不利傳言已曾多次發生在她身上，將心比心，為何不好的事偏要與她扯上關係。事實終歸是事實，她相信觀衆是明白的。

及後再聯絡利智，她的情緒已平復下來，她解釋當衆落淚，是因為許多報道及傳聞不負責任，過去她不作澄清，然而她不是白癡，現在的她需有解釋的必要，她自言無需別人吹捧她，但寫她的人要憑良心，不可以傷害她，使她的形象如壞女人，這些不負責任的人要負上責任，昨日見到受觀衆歡迎，她十分感動，若不是謠言四起，她相信自己的觀衆不單止以男性居多。

利智坦言對傳聞很敏感，以往她會躲在家裏哭，但今次因為一時感觸，才當衆落淚。

黃敏華唱歌向日本進軍，黎燕珊為電視卻失不少拍電影機會

廣播道 濕碎

廖安麗聽產前講座 石修認為部頭約好 林穎嫻日睡一句鐘 黃敏華進軍日市場

▲羅慧娟前日陪伴大腹便便的廖安麗出席產前講座。她不諱言因與己無干，覺得講座很沉悶，而廖安麗自然聽得津津有味。接着羅慧娟還替廖安麗的婚紗公司做模特兒。問及她穿起婚紗是否有結婚的衝動？她稱，做演員可以從演戲中取得不同經歷，沒可能每樣事都能引發她的衝動，至於會否戲假情真？此點她是有所保留，但暫時她肯定不會，將來就不得而知了。

▲石修剛與「無線」續了兩年部頭約。他稱，續約條件不俗，而這種合作方式對彼此都十分適合。

石修之外，惠天賜亦重返舊巢。石修謂，他曾與小四合作過《大班密令》，小四是好戲之人，對方的重返是一件好事。

▲林穎嫻前日拍《奉旨成親》，廖偉雄應劇情所需迎面向她潑麵粉，麵粉足足兩斤重，林穎嫻由頭到腳無一倖免，儼如「白粉人」，在場人員見她的滑稽相，無不捧腹大笑。

林穎嫻成了「無線」大忙人，每日平均只有一小時睡覺，因為家在西貢，為方便往返，目前暫居朋友家中。她說好久沒有同家人見面，希望在大除夕能一家團聚。

▲黃敏華被派主唱奧運主題曲，為她事業打開新的一頁，其中進軍日本市場，更是她的新目標。

黃敏華表示，三、四月間，奧運大會在日本舉行一次演唱會，匯集各國的奧運代表使合作演出，她身為香港代表，自覺很大的光榮，同時她的唱片亦會在日推出，她積極學日語，以備用場。

吳宇森今年多拍片

保　子

《英雄本色》之二賣座不如預期理想，估計監製徐克與導演吳宇森會極之不開心，但事實卻不如一般人想像。

徐克對名與利，早已看淡。不過，他亦經常強調，拍戲必須為老闆着想，就算不賺大錢，也必須不虧本才行。

吳宇森呢？他一向是個緊張大師，又是情緒化的人，對這部寄予厚望的影片，却未有理想成績，會不會大受打擊。

誰知却不然，吳宇森說：「幸好這部片沒有創紀錄，才讓我鬆一口氣。」

由於《英雄本色》創了本港片票房紀錄，令徐克與吳宇森更具雄心，立志要拍一部更好的，結果卻未能如願。

「我贊成徐克所說的，有時許多事不能在人的計算中，意外的驚喜才是真正的收穫，反而處心積累去做一件事，未必達到理想。」

事實上，續集的確達不到第一集的水準，尤其是要使周潤發死而復生，便顯得牽強，劇本未盡完善，導演拍來也不會得心應手。

「徐克說你壓力太大了，所以第三集由他自己拍，你意下如何？」

「也是好事，他對我說過，我也贊成。」吳宇森承認：「第一集的票房太高，稱讚太多，拍第二集時，的確患得患失。」

不過，在票房麻麻之後吳宇森反而覺得壓力突然間消除了。

「因為我不再是一個破紀錄的導演，也有失敗的時候，在失敗的基礎做起，當然更容易，比破自己紀錄輕鬆得多。」

多年以來，吳宇森都是個小產導演，《英》片兩集拍了三年，若非第一集有好成績，他仍然是個窮導演。

「今年我要增產，希望可以拍三部片。」這當然是吳宇森的幻想，以他的認真、緊張，怎可在四個月拍好一部片，但他說：「拍片太少，人會煩躁不安，也賺不到什麼錢，工作多，較實際。」

林穎嫻現時已成了最忙的港姐

邱德根康復 昨天已出院

邱德根昨日出院，他在一月一日因腎有毛病入院，住了三星期多，昨日由妻子陪同離開。他的精神很好，更說週一會正式上班。他說任何生意可以不理，但是「亞視」業務一定要親力親為。他原本早陣子已經想出院，但醫生不批准，才延至昨日出院。醫生吩咐他減肥，他笑說入院後瘦了十多磅，肚腩也細了。

問他為什麼邱達成沒有到醫院接他呢？他說成仔去了新加坡辦公事，這次出院後會減少自己的工作量，希望兩年後成仔可以返「亞視」幫助他處理業務。邱德根又高興地告訴記者他做阿爺，因為成仔太太已經有喜。

邱德根說在這段休養期間，很多謝各方面對他的關心。

石修近來在電視沒什麼戲可演，鍾保羅自言不會重返商台

邱月清喜娛樂圈 預計三年作考驗

三位亞姐之中，以利智的「甫士」最搶鏡，昨問及邱月清會否仿效利智，出奇制勝，她認為彼此風格不同，她喜歡以自然姿態出現。

近期邱月清養尊處優，胖了八磅，有人認為她不適合這圈子，她卻不以為然，更言自己喜歡娛樂圈工作。她給自己三年時間，若無作為才考慮退出，由於她現在是亞姐身份，本身形象要大方得體，是故未有自行設計新的形象，她更稱，藝員包裝雖然重要，但演技的實力才是取悅觀衆的命脈。

邱德根在太太陪伴下，昨天康復出院

藝人與婚姻

洪　寧

娛樂圈近日喜事重重，有人迎親，有人出嫁，藝人結婚了，有一個很特別的現象是男女有別的，男藝人成家立室，從沒有說過會婚後改行，女的可不同了，很有一部分聲言退出，有些婚後的確退出了。早期紅如尤敏、葛蘭，結了婚即消失於影圈。如廖安麗婚後也不幹了。即將結婚的劉嘉玲已經不知說過多少遍婚後放棄演藝生涯。她將於五月結婚，但在去年已開始淡出。蔣麗萍要嫁，也說婚後不唱歌拍戲了。

蔣麗萍兩年前曾經要求男友，給她兩年機會，至今覺得名利無止境，需要一個歸宿。

男人做藝人看作是事業，有些女人則當是一條船，隨時準備攏到碼頭便登岸。

鍾保羅電視衝刺 返商台成數不高

他讚俞琤很能量材而用

鍾保羅是由俞琤一手栽培出來的，更是她的「愛將」，俞琤重返娘家，鍾保羅會否重返「商台」呢？

他說不敢承認是俞琤的「愛將」，至於返回「商台」，他自言對做DJ工作仍有興趣，但是電視工作也正在衝刺階段，就算返「商台」也只能以客串性質出現。

他強調至今仍未與「商台」聯絡過，但世事難料，亦不敢說得太肯定，況且俞琤一向做事都出人意表。但他自言返「商台」成數不高。

他又說，俞琤懂得量才而用，是一個很好的廣播人才，回想當年他台未流行搞大型節目時，「商台」在美利道停車場的「大型節目」，可稱得是前無古人，亦暫未有來者。

黎燕珊減肥噏弗 服藥引致副作用

減肥為拍奧運劇却失機會

體運傳訊為配合亞視播映八八年奧運而攝製的新劇《奧運風雲》，女角初擬定黎燕珊及利智，但最後亞視以兩位亞姐沒有檔期為理由不肯放人，黎燕珊從報章上獲悉監製招振強對她們有所誤會，昨日特地作出解釋。

阿珊表示，招振強指她推辭該劇，外間不明就裏，便會對她產生誤會，事實上她自己亦是身不由己。

阿珊更言該劇很具代表性，錯失機會自覺十分失望。由於她曾接到高亮口頭通知，為演此劇，一度努力減肥「噏弗」，她為求收效快，看醫生服用減肥藥，而且引致許多副作用，如頭暈、渴睡、冒冷汗，健康大不如前，她已停止服食。

利智感觸當衆灑淚

影語

賞心悅目情意溫柔

——談《青樓紅杏》

晉　石

西德導演伏爾克．舒倫杜夫似乎特別喜歡改編文學作品，八二年以《錫鼓》一舉成名，奪過奧斯卡最佳外語片獎。不久之前，香港公映了他最新的一部作品《推銷員之死》，仍然保持他特有的文學觸覺。《青樓紅杏》倒是八五年的舊作了，當年香港的法國電影節也放映過，本次在官老匯戲院上映，很快便落了畫。《青》片改編自普洛斯的《塵事回憶錄》(Remembrance Of Things Past)。這部名著曾經被說為所謂「法國紅樓夢」，雖然不無穿鑿附會的成份，因為文字的氣質、作者的情性懷抱，畢竟是南轅北轍，但論到結構之龐雜、人物之衆、情節之錯綜，倒真是不相伯仲(第一版的單行本就是有七冊哦)。所以對於不少有心改編該書成為舞台劇或電影的人來說，不啻是個夢魘。據說維斯康提、約瑟．羅西、尊．侯斯頓等都有過這種野心，但最後還是打了退堂鼓。

舒倫杜夫顯然採取了比較穩宜的手法，只抽取書中的一個小部分，主角史璜就是其中一冊的主人翁。再者，為了遷就電影這一個特有的、視象的媒介，導演選擇以比較傳統、通俗的敍事方式表達，情節不但豐富，而且務求鋪排得有條不紊。從好處來看，本片在劇情發展上有傳統的起承轉合的結構，獨立於原著來看，亦無可否認是一部賞心悅目，情意溫柔的故事片。但從閱讀原著文字所得到的樂趣，就無法在電影中得到了。雖說書中記着的是往事，但作者所懷戀的不完全是一樁一件的事，他不是寫歷史的作家，在作者心中縈繞不止的是某種感覺，某個時刻裏某人的面容，甚至是某種氣味、某種聲音，所以他可以為了寫對某種氣味的感覺花上洋洋千字，直至沉迷到了一個地步，根本就像是已經忘記了故事中的人物和事件。或者可以說，這對他來說，已經不及那一剎那的氣味和感覺重要。這是一種對於美麗的事物特別敏感的感觸，他的文字飄浮無定向，正是因為美好的也是一般的捉摸不住的。

導演也有一份縝密的心思，不過是用在計算之上，用在設計一個人物性格清晰、情節合理流暢的故事之上。他的冷靜、務實雖然也是可佩服的，却似乎件情上不適合拍這個「美麗得令人不忍」的故事(馬蒂斯語)。

新城①② 0-4512394-5：四加六①點開場院　赤膽情　映獻院②　八一女鹿八九郎召　四場點：鬼體凶　飛越迷城　情義心　胭脂扣　血肉擂台　老井　精裝追女仔②加映四點場　0-6980228

UA6院線　翠鳳 0-6495929　彩鳳 3-7993093：牛角頭道海花彩圖、大口圍田畔士團站、沙河花巴士總站　兩院今天六場　加開四點場　校園小妖精　日活不鹹兒童宜片　彩鳳今早場：艷鬼凶靈　翠鳳今早場：少爺威威

嘉華 H673421　嘉年 H670421：今天六場　加開四點場　梅艷芳 張國榮 萬梓良 朱寶意合演　胭脂扣　金馬獎最佳女主角　兒童不宜　今天六場　加開四點場　比上集更好笑　精裝追女仔之二　劉德華 曾志偉 劉嘉玲 主演

荷李活（元朗區）：最後今天　天師捉妖　明火令格映：鳥殺　早場院體四點遊妹場肉戲香　天使行動　午夜場：珊瑚出海迷

明月：今天獻映　寶淫場　四點場　午夜場　精裝追女仔②　早場：老虎女監　猛子獄

好景 0-4922925：今日八場　早場　四點場　午夜場　瘋狂鬼馬喜劇笑鬧　精裝追女仔②　劉德華 李美鳳 曾志偉 劉嘉玲 黃韻詩

明珠 5-776351：今天八場　加開早場、四點場及午夜場　精裝追女仔之二　劉德華 曾志偉 合演

娛樂 5-243253　金聲：禮拜五場請早　爆炸力警察電影　赤膽情　李賽鳳 鄭裕玲 林威 主演　陳會毅 導演　兩院早場四點場、午夜：花心玫瑰野

蘭宮　聯華 0-755733 0-4922946：禮拜七場　加映早場四點場　情義心　王龍威 導演　李子雄 王敏德 主演　禮拜六場　加映早場　老井　吳天明 導演　張藝謀 梁玉瑾 主演

萬年 榮秀：今天獻映　標錯參　洪金寶 鍾鎮濤　四點場：凶鬼體　今天獻映　柔情熱新片　剛新搭血題材　赤膽情　四點場：野花玫瑰心　早場：萬年一最後戰　公場：小慾火　餘：邪牌　早場：大盜梁義　公場：地性慾行　餘：暴

順利 3-432659　葵芳 0-208708：禮拜七場請早　兩院加映早場・四點場　葵芳加映午夜場　巧奪芳心話唔易！　精裝追女仔之2　王晶 編導　李美鳳 曾志偉 劉嘉玲 劉德華 主演

紅磡　好運 K7556810：加早四點午夜場開場　劉德華 曾志偉 陳百祥 馮淬帆 主演　精裝追女仔之2　王晶編導・兒童不宜

皇后　皇都：今天獻映　兩院今加四點・皇都午夜場　智在泳褲・美在人前　精裝追女仔之2　兒童不宜　劉德華 曾志偉 劉嘉玲 李美鳳 主演

新光 5-632959：今天五場　東京國際電影節大獎　老井　太行山上可歌可泣的傳奇

奧斯卡 牛頭角道：今日八場　加開早場四點場午夜場　情與義　千金・夫妻離合分　赤膽情　鄭裕玲 李賽鳳

龍華・福星・油麻地：今天五場　小妖精　校園　林威 鄭裕玲 李賽鳳　四點場：花心野玫瑰　赤膽情　油麻地今早場：慾火焚身　情慾難

寶石・富都：今天七場　加開四點場及夜場　變色賽李 鄭裕玲 林威 王小鳳 主演　赤膽情　柔情剛題材搭配88年最熱血警匪電影！　寶石今早：小生夢驚魂　富都：老婆出錯

美都・雅都：雅都八場　加午夜場兩院四早場　變色賽李 鄭裕玲 林威 王小鳳 主演　赤膽情　柔情剛題材血搭88年最熱爆警匪電影！　影許大膽

金門 新聲 鴻基(2)：今天五場　變色賽李 鄭裕玲 林威 王小鳳 主演　赤膽情　三四點場及午夜場　花心野玫瑰　新聲今早場：不夜天　金門今早場：花心野玫瑰

影都・新樂：今天五場　變色賽李 鄭裕玲 林威 王小鳳 主演　赤膽情　兩院四點場及午夜場　花心野玫瑰　新樂今早場：摩登衛門

新都・快樂：今天五場　變色賽李 鄭裕玲 林威 王小鳳 主演　赤膽情　兩院四點快樂午夜加場　花心野玫瑰　新都今早：偷情先生　快樂：鹹濕醫生女人

大光明 荃灣 0-4922138：今天開場六加四　校園小妖精　本日實習　座滿！　今早場：四眼仔

南華：今天五場　太行山上可歌可泣的傳奇　老井　兒童不宜　早場・午夜場：綠印

梅蘭芳・梅耶荷德・普希金

梅紹武

「同志們！我認為對蘇聯戲劇來說，中國戲劇將具有重大意義。也許再過二、三十年，我們就會看到這些不同經驗的綜合。那時我們就會看到普希金的遺產得以被人充分理解。梅蘭芳博士讓我們稍稍看見了這件事將會怎樣發生。未來的戲劇不會是虛幻的戲劇，而是一種現實主義和幻想達到新的綜合的戲劇，一種高度的現實主義，一種社會主義現實主義」（鼓掌聲。）

相信讀者諸君看完這段話後，都會跟我一樣為祖國擁有這樣一種使國外戲劇家驚嘆的古典戲劇形式而感到自豪吧。梅耶荷德的話雖然說得誇張了些，但畢竟表明外國戲劇在手勢的表演藝術上遠遠落後於京劇。最近在電視上看到六・一兒童節的晚會節目中有一個十來歲的漂亮女孩兒，長得酷似當年四小名旦之一的李世芳，主演梅派劇目《廉錦楓》中《刺蚌》一折，居然把手姿掌握得那麼嫻熟靈巧，煞是好看。祖國古典戲劇這份寶貴遺產正有後一代在繼承發揚，真是一件可喜可賀的事。我想，電視攝影師今後在拍攝京劇演出時，若能把演員的絕妙手姿拍幾個特寫鏡頭，必能使觀眾進一步賞識這種藝術的優美特色。

梅耶荷德對京劇的節奏結構和演員嚴格遵守時間的看法也獨具慧眼。京劇往往被人說成程式化，鑼鼓聲也嫌過響，殊不知正是靠這種嚴格的規範，諧嚴的伴奏，才使它不拖泥帶水，演員不能隨意瞎胡弄，一板一眼，一招一式，都必須嚴絲合縫。試觀《虹霓關》中「對槍」那場戲，兩名演員雙槍刺殺，來回旋轉，密切配合，還需表演出舞蹈的美姿，若是一方慢了十分之一秒，定會傷及對方。但是我很少看到京劇演員在這方面有過失誤，這當然是他們勤學苦練的成果，不是隨便什麼人單憑一條好嗓子或者長得俊一點就能來得的。當年愛森斯坦在莫斯科看到了先父這齣戲就大為讚賞，專為這齣戲拍攝了電影，好讓更多的蘇聯觀眾欣賞到這種藝術。再說那次座談會上，梅耶荷德還在英國戲劇家戈登・克雷發言之後播了一段告誡蘇聯演員的話，號召他們要向懶散，淺薄和單調作鬥爭，要掌握藝術的實實在在的血肉，「這就是我們希望在我們演員身上看到的東西，這就是梅蘭芳博士讓我們每一秒鐘都能體驗到的東西！」

至於普希金的那齣戲《鮑里斯・戈都諾夫》，說的是沙皇戈都諾夫由於篡奪皇位受到良心的譴責，得不到人民的支持，最後釀成悲劇。劇中描繪了十六世紀和十七世紀初期俄國各社會階層和政治鬥爭，指出皇權和人民之間的關係問題，表現了人民在歷史上的巨大作用。這齣戲寫成後，曾被沙皇禁止出版。黃佐臨先生去年曾把《麥克白》改編成昆曲《血手記》，經他精心導演，在上海演出，獲得巨大成功，還被英國莎士比亞戲劇節主持人選中，去年去英國上演。這不禁使我聯想到，去年是普希金逝世一百五十周年，若有哪位戲劇家或導演也能把《鮑里斯・戈都諾夫》改編成京劇或昆劇上演，那豈不是我們對普希金的一個最好的紀念，同時也使梅耶荷德的理想得以實現嗎？不用說，這也會是中蘇兩國人民友誼和文化交流當中一樁十分有意義的事。（下）

南朝鮮出現「中國熱」

余以謙

短波

南朝鮮現正掀起一片「中國熱」。直接引起這股「熱」的是盧泰愚。從前年中國參加漢城亞運後，韓人爭欲了解中國大陸。盧泰愚在競選中承諾，他在任的五年期內將致力與中國發展關係。從此「中國熱」就一下子升騰起來了，盧泰愚還提出一項開發計劃，將位於中國對岸的南朝鮮黃海沿岸建成為與中國經濟交流的「前進基地」。

據《朝日新聞》本月十一日刊載的一篇漢城報道，從去年底到今年一月的南朝鮮各報，各周刊雜誌幾乎一致謳歌一個主題：「黃海時代之幕已經揭開」。《朝鮮日報》、《韓國日報》出版了彩色特刊。週刊雜誌《韓國週刊》、《朝鮮週刊》也以「黃海時代終於到來」為題，報道了開放政策下中國大陸各地的發展，社會動態，人民生活，在特刊中更集中報道了深圳特區和上海港的照片。《朝鮮週刊》在封面刊登了趙紫陽的照片，內頁刊出了十幅中國風光的彩照。

據《朝日新聞》報道：位於漢城市中心鐘路的一間外語學院的中文班，原來的學生數字約二三十人，今年一開年就有一百一十人入學。雖然不及學英語的二千一百名學生和學日語的六百名學生，但是該院院長高仁卿（四十六歲）說：「因為中文班只有兩名教師，我們無法招收更多的學生。」現在的中文班學生人數已超過德語班的學生人數，和法語班的人數差不多了。」他說此等話時，臉上就流露驚異之色。在漢城一地，專門教授中文，掛出「學院」招牌的已有十五間。每一間學院今年一月報名的人數都比去年猛增三、四倍，堪稱盛況空前。

南朝鮮對中國大陸的開放政策極感興趣。黃海沿岸地區現確在加速開發，以便同中國大陸發展貿易的。迄今為止，南朝鮮的開發地區，主要在以大邱、釜山為中心的東南地區。現在從仁川港起經忠清南道、全羅北道、全羅南道等黃海沿岸，即南朝鮮的西海岸，將建立一處專門對中國大陸貿易的「前進基地」。具體的說，就是從仁川經羣山、木浦直到順天，建設高速公路，要使羣山和釜山一樣，變成巨大的現代化海港。一部分基礎工程已經着手進行了。到目前為止，南朝鮮的「現代汽車工業」、「大宇電子」等大企業都表示有意在該國建廠。

從七年前開始，南朝鮮和中國大陸之間的貿易已經由香港、日本等第三國家和地區進行，到一九八四年底已有七十多家南韓企業在香港活動。這種經由第三地區的貿易往來在南朝鮮早已衆所周知。不過，在公開場合因為南朝鮮政府還有顧慮，不大張揚它與共產國家的貿易活動。《朝鮮週刊》在其介紹中國大陸的特刊中說，韓國的建設業都希望能對中國大陸投資，一些南韓建設公司的首腦曾到過中國大陸。南朝鮮各報都報道去年一至九月，經由香港的南朝鮮和中國大陸的貿易數字，即八七年的頭三季，南朝鮮經由香港向中國輸出的貨物為三億五千萬美元，自中國進口為五億二千萬美元，雙方的間接貿易有利於彼此的經濟發展。因此南朝鮮各企業都在想盡辦法擴大對中國貿易。

南朝鮮經濟界名流、全韓經濟團體聯合會會長具滋暻一月四日在漢城招待記者，宣佈要建立一個團體發展與中國大陸的民間經濟關係。他在企業人的集會上發表演說，分析南朝鮮和中國擴大經濟貿易的可能性。他認為在與中國擴大貿易之前，提議由南朝鮮企業對中國大陸進行直接投資和技術轉讓。

由此可見，擴大對中國大陸經濟往來已成為南朝鮮新政府的一項重要政策。問題是北京，因為顧及平壤的反應，不大提及和南朝鮮發展經貿等情事，這就出現了微妙的現象：南朝鮮全國大肆宣傳要加強與中國的經濟合作，北京方面則表現不大積極，若即若離。但是，當前的世界潮流，不論是美蘇、西歐、東歐、日本，還是第三世界絕大多數國家和地區，都以發展經濟為本國當前任務。任何國家和地區之間，凡是不着眼於平等互利，互相尊重，發展經濟貿易的原則，都可以發展經貿關係。北京對台灣如此，對南朝鮮發展經濟貿易，也是理所當然。

放心

葉特生

天理與良知，都存在於人的心靈深處。

大都市特有的繁忙、物欲與享樂，把人心蒙上層層塵埃，不一定會犯，但經常想入非非，腦子冒出許多傷天害理的念頭。

一念之差，可以勉強用理性拉住，但雜念既生，就不易平息，再之盤旋腦際，難保不會有天出事。

教育只能幫助人培養理性，頭大如斗，沒有教人淨化心靈，面對自己；都市人不是螞蟻，要像螞蟻般工作，拚命賺錢之後就是拚命鬆弛，以為狂歌勁舞可以平衡情緒，結果問題更多。

「緊張情緒」可藉發洩來解決，「心猿意馬」八個壯漢都拉不住。

心靈最緊要平靜安然。各式享樂只令人心更煩燥，欲念更無窮，拚命工作和拚命享樂都只是一種逃避，沒有心藥可治心病，所以都市人儘管生活得舒適豐盈，心底卻很不快樂。反而鄉下人眼不見為淨，見識少，知足常樂。

都市特別多高僧肅穆的大教堂，讓大家在拚搏殺伐之後躲進去，聽聽悠揚莊重的詩歌，把一顆心暫時安放下來。

日本有一種「洗心之旅」，都市人在假日到深山古剎住一兩天，在綠葉紅花，林木幽深之中聽禪院鐘聲，聽高僧說偈。在那環境中重現天理良心，大哭一場，心靈污垢隨淚水滌盡，才回到俗世繼續奮鬥。

不能治本，治標也好，人心原來比一切都軟弱。

古哲說要活得快樂，應「求其放心而已」，如何放這顆心，卻提不出好辦法。大家吃飽肚子之後，值得為這事好好研究。

鏡集

小說《幽靈的假期》的主人公格丹，廿二歲，在肉舖店當伙計。有天清早，從昏睡中醒來時，發覺自己睡到了別人床上，身旁依偎着一位素未謀面的漂亮婦人。這一驚真是非同小可，他急匆匆跑去照鏡，不照猶可，一照更把他嚇壞了：鏡中映出的是張五十多歲的陌生面孔。很快他就意識到自己的靈魂已托附到另一人的軀殼，成了著名律師昂托曼。於是，這個處於社會底層的小人物，平步青雲，躋身上流社會。然而，他對上流社會既不熟悉，也不適應，感到煩惱不堪。更使他啼笑皆非的是，法國現任總統密特朗，忽然眷顧起自己年青時的老朋友昂托曼來，提拔他當了外交部長。這位假「昂托曼」，對外交事務更是一竅不通，工作責任壓得他透不過氣來，恨不得早日回肉舖重操舊業。偏偏總統把他視作左右手，時時垂詢，更妙的是還盲聽計從……

《幽靈的假期》

扶搖

今年才廿六歲的法國作家珂蕙拉埃的這部新作，繼承「短篇小說之王」馬赫賽勒．艾梅的創作特色，以荒誕怪異的形式，辛辣地鞭笞了電視節目主持人、律師和政客，譴責了種種社會弊病，矛頭直指現任總統（社會黨七年前上台時，論功行賞，一些不學無術的哥兒們也都分到一頂烏紗帽），是部諷刺佳作，故出版後博得大聲喝彩。

南山雙松（國畫）

羅錦鳴

抄存曾梁詞

吳其敏

曾習經與梁啓超於晚清時皆以詩鳴，詞名相形之下，則各未如詩名之顯。所作亦各不多，曾習經有《蟄庵詞》，梁啓超有《飲冰室詞》，皆一卷而已。世習於二人詩名，又通過《蟄庵詩存》及《梁任公詩稿手蹟》影印之廣為流播，能誦其詩、傳其句者比比有人。獨是詞之作，為量既少，又缺乏普遍梓行，對倚聲興味特濃之人，每得一二闋，輒爭相傳抄，品賞不迭。

記得梁任公詞之抄存於拙作《韻娛閣日記》中者，最早一首為《六醜》長調。題為《傷春》，小序曰：「學清真體。柬曾剛甫。庭院碧桃開三日，落盡矣。藉寫所傷，後之讀者，可以哀其志也。」句云：「聽徹宵殘雨，正簾外，曉寒衣薄。莫道春歸，便濃春池閣，已自蕭索。問歲華深淺，惜惜桃葉，在舊時闌角。紫紅闌盡無人覺，待解尋芳，東風已驟。歡期未分零落，而斷牆扶頭，頻勸春酌。情懷如昨，祗林休莫笑，似水流年底成飄泊。[illegible]又蜂衙燕壘，[illegible]」

其後再展轉從《藝蘅館詞選》抄得《金縷曲》一首。葉遐庵所評為「深心託豪素」者。紙短，不遑更抄矣。曾習經《蟄庵詞》舊有《滄海遺音》刻本，為朱彊邨所校刻，一冊無卷數。饒宗頤據錄於《潮州志》藝文志，謂蟄庵詞原名《秋翠齋詞》，今尚存。以校朱刻本，為「朱刻未錄者尚多。」余昔日能讀自傳抄者不過三五闋，最難忘一闋為《解連環》。句云：「車塵漠漠，嗟羈情遊蕩，怨懷無託。念海水、流到天涯，正津鼓曉沉，參旗秋邈。燕子孤飛，傍畫柳，畫闌如昨。想風風雨雨，盡是客途，亂絮黏著。花時微聞酒惡，甚春歸進還塵夢銷鑠。記駐馬、曾宿河橋，漸葉麥青青，候館蕭索。京國歡遊，料後日、相思紅藥。漫徘徊，翠尊易別，夕暉沉閣。」則有選本已見錄載矣。

受懷疑的矯詔和遺詔

汪澂

打開二十四史，就會發覺，皇帝雖然有絕對的權力，但是並非個個都是英明神武的，於是有些時候，皇帝被撥弄的事就時有發生了。撥弄的手段之一就是「矯詔」，把弄權者的私意，當皇帝的詔令發出去。又或者偽造篡改冊立新主的「遺詔」之類。於是竊疑者，反對者或利益受損害者就紛紛揭發，繼而反對，引起了歷史上的多次動亂。

著名的「矯詔」事件，是秦始皇東巡時，病死於途中，宦者趙高勾結丞相李斯，矯詔將太子扶蘇「賜」死，擁立無能的胡亥為二世。反正秦始皇已死，無從對證，人們也畏於苛法暴政，誰敢反對？這件事，到太史公寫史記時才算公之於世。

受到懷疑的皇帝「遺詔」，有康熙帝冊立雍正帝的詔命。傳說原來寫「傳位十四皇子」，被篡改成「傳位於四皇子」，天下遂為第四皇子的雍正帝所得。但道種說法已被孟森指出其妄。不過康熙晚年諸子劇爭儲位卻是事實。

現代的人也有遺囑，不過要經法律手續才獲得承認。最近報載台灣某刊物對剛發表的蔣經國遺囑質疑，理由是有兩個不同版本，所用稿紙係坊間所售，有經國而無蔣字等等。亦有某報作出解釋，力證其真。這樣，有懷疑，有解釋，亦可算是有爭議了。

其實，當今在世的任何政治家，他的政綱尚且必須隨時作出修正，倘若死後還可以為百世法，那是可笑的。這種爭議，不爭也罷。

大學指南連環圖

張散

咖啡或茶

日本的學年是每年四月一日開始，這與世界上大多數國家以九月為開始的學年有所不同。因此，目前又到了大學入學考試的緊張階段。不僅學生本人茶飯不思如臨大敵，就是父母、家長也同樣緊張，當作全家頭等大事來對待。

今年的日本各大學宣傳品，或是出版社為準備報考大學入學試的中學生而編輯的入學指南，出現了特殊情況。這些小冊子和書籍都採用了連環圖畫來介紹某一家大學或多個大學，而把原有的照片加文字的大學指南等書籍擠到書店的無人理睬角落裏。

連環圖畫在日本大行其道，已是多年存在的事了。不僅兒童、少年喜歡閱讀，就是下班的地下火車裏，也有不少成人並無任何顧忌的津津有味地翻閱。到了近年，連孫子兵法、老子、莊子等類書籍也由連環圖畫來表達，日本歷史、外國歷史也由圖畫來細述幾千年，更是不在話下了。

不過，介紹大學的書籍和小冊子竟然也用連環圖畫作為手段，卻使人感到日本在從文字文化更加向着圖畫文化來發展，這大概與電視文化益加深入民間有關。學校的歷史，學風，各系情況，著名教授，課外活動等等都由連環圖畫來表達，甚至學校附近的喫茶店，食堂，麻雀莊，以及校園內情侶拍拖的角落也一一由畫面來介紹，用以招徠新生入學。

今後的大學教科書是不是也向着連環圖畫發展？

哭個不停

「為什麼你的小妹總是整天哭個不停？」小亨利問小貝爾。

「有什麼奇怪？要是你也沒有牙齒，又不會走路，不會講話，連大小便都要人幫忙，你也會哭個不停的。」

朋友反目

托斯卡和普尼是一對好朋友，但他們經常發生矛盾。每年的聖誕節，托斯卡必遍贈蛋糕於親朋好友。有一年，當他把包括普尼在內的送禮名單交給餅店後，兩人又爭吵了一回。托斯卡想讓普尼知道自己的反感，就給他發了個電報：「送錯了蛋糕。」普尼回電說：「吃錯了蛋糕。」

小丁

陳獨秀遺產的新聞

江勵夫

舊地重來

前不久，上海有一老婦人走進律師事務所，聲稱她是陳獨秀之養女，要領回陳獨秀的遺產云云。聞者愕然，引為新聞。因從未聞陳獨秀有養女，更未聞陳獨秀有什麼遺產也。而其遺產也很特別。細查之下，這得由陳獨秀的婚姻談起。

陳獨秀有過三個妻子。原配高氏，在安慶家鄉有賢之名，是個舊式家庭婦女，生子二：長子延年，次子喬年（均為中共烈士）。陳往日本留學，把高氏之妹高君曼接去日本留學，後來產生感情，就結為伴侶，原配死後，兩人正式結婚。君曼生一男一女。後以陳有「寡人之疾」（好色）發生糾紛，婚姻宣告破裂。潘蘭珍是陳獨秀脫離中共後組織托派，在上海從事秘密活動時結識的第三位夫人，是上海的一位普通女工，叫潘蘭珍。大約在一九三〇年下半年，陳獨秀從現今上海的提籃橋搬到潘蘭珍所住房子的前樓，二人朝夕相見，不久就共賦同居。那時陳已五十出頭，潘才二十來歲，二人走在街上，人以為父女。潘蘭珍雖與陳獨秀結為夫婦，但她並不知道這年過半百的丈夫，就是鼎鼎大名的前中共領袖陳獨秀，因為陳獨秀並未對她吐露過真實姓名和身份。一九三二年，陳獨秀被國民黨政府第五次逮捕，那時潘蘭珍恰因夫妻發生口角賭氣跑回浦東娘家，偶然在報紙上看到陳獨秀被捕的照片，細讀消息，才恍然大悟：「這不就是我家的老頭子了嗎？」

直到陳獨秀被捕時，潘蘭珍並沒有生育，她收養了一個約四歲的女孩，取名潘恩仙，這就是文章開頭提到的那位要領回陳獨秀遺產的婦女。

陳獨秀被捕判決後押於南京老虎橋「模範監獄」，陳在獄中得到優待（獨居一室），他的「寡人之疾」又發，竟不避耳目，在監房之中，常和潘氏敦倫或好，令獄卒與典獄長大為不滿，陳卻泰然自若，不以為意。潘蘭珍也貧居南京，常到獄中探他。陳獨秀在獄中捱了五年，潤飾多病，賴潘氏經常看顧，精神上給以安慰，物質上給以幫助。潘氏對陳，亦可謂盡情盡義矣。一九三七年，抗日戰爭爆發，陳獨秀獲釋出獄，由南京到達武漢，後轉重慶，後又轉江津，在那裏定居下來。這期間，潘蘭珍一直伴隨着他。一九四二年，陳獨秀因胃潰瘍和腦充血同發，救治不及而亡。（上）

劉思慕傳略

陳二鑾

思慕懷着對祖國的熱愛，以充沛的精力，極大的熱情投入了新中國的文化建設事業，當時在上海的同事送給他一個「雅號」：「劉積極」。

一九五四年三月，思慕被通知以記者身份參加由周恩來總理率領的中國代表團，出席討論和平解決朝鮮問題和恢復印度支那和平問題的日內瓦會議。

這次會議是一次歷史性會議，是第二次世界大戰結束以後最重要的國際會議，也是人民中國作為世界大國之一第一次參加，受到最廣泛、最密切注意的國際會議。

到日內瓦採訪這個歷史性會議的新聞記者的陣容也是空前的，前後合計達一千三百多人。他們來自四十多個國家，包括東西方新聞界的一些第一流人物，在新聞界混了幾十年的「老油子」，有不少還是「中國通」，能說一口很流利的中國話，甚至印了中文名片。中國派出三十人左右組成的記者團，比起西方大國來並不算多，但在中國來說，有道麼多記者不遠萬里到歐洲來採訪國際會議的新聞，也是歷史上第一次。

思慕擔任中國記者團的團務委員，責任很重。他對能夠以新中國記者的身份到日內瓦採訪，為促進亞洲民族獨立運動，維護世界和平盡一份力量，感到光榮。新中國代表團地位之重要和影響之大，成為世界矚目的焦點，使他感到特別光榮、自豪。他竭力去完成交給他的任務。他出席頻繁的各國（主要是英、美國）代表團召開的記者招待會，與各國新聞記者廣泛接觸，閱讀各國代表團所散發的大量材料和各報社、各通訊社的大量報道。不論是在國聯大廈的周圍，在「記者之家」的酒吧間，或是各種集會上都留下他的足跡。他積累了豐富的素材，及時向國內用電報發回十多篇通訊以及會議花絮式的專電，回國之後又在《世界知識》上發表了《日內瓦散記》的連載。讀者評論他的通訊不落俗套，文筆優美，能融新聞性、文學性、政論性於一體，有其獨特的風格。（四十五）

隱沒七代的浮羅交怡

——馬來西亞之行之九

林北我

記遊

檳城的名勝，除了升旗山、極樂寺、萬佛塔、蛇廟等之外，還有許多值得旅客遊覽的古蹟勝地，如觀音亭、瑞華廟、馬里安曼廟、臥佛寺、聖母教堂等等。

但最吸引我們的，還是距離檳城一百零八公里處的浮羅交怡島。浮羅交怡島由九十九個珊瑚島組成，位於馬來西亞西部的海面上，主島就叫浮羅交怡。從檳城出發，只要乘車北上到馬來西亞最小的州——玻璃市的首府，然後乘渡輪過海就能抵達。大約只要兩個多小時的乘船也行，也可以直接從檳城乘船或快艇前往。浮羅交怡島是個理想的海濱天堂，在這裏無論是游泳、潛水、滑水或帆船、垂釣，都是最愜意的活動。浮羅交怡的主島比起檳城還要大，面積有五百二十七平方公里。島上建有國際酒店，也有政府的迎賓館和公務員別墅、青年宿舍，專供有關部門的職工度假租用。每逢節假日，這裏遊客如鯽，絡繹不斷。

最早記載此島的是鄭和下西洋時的航海圖，圖繪製於一四〇五年，標有浮羅交怡的位置。十七世紀時，島上盛產胡椒和多種香料，同印度、蘇門答臘及遠至歐洲的法國、葡萄牙等，都有貿易往來，是來往馬六甲海峽的必經港口。但十七世紀以後，此島卻從人們的記憶中消失，鮮為後人所知，令人感到費解。

對此，一位陪同我們遊覽的馬來導遊，卻告訴了我們一個極富傳奇性的故事。話說當年島上有位蘇丹的美麗女兒，因被人誣陷與一位平民青年私通，違反了教義，蘇丹對此事氣憤萬分，決定處死自己的女兒。儘管女兒多方辯白起誓，蘇丹均不信。臨刑之前她賭咒說，若她死時流出的血是白色的，即證明她是無辜被冤屈，並使浮羅交怡從此沒落七代人之久。從那時起，浮羅交怡真的失去了它的價值，變成一片荒島，鮮為世人所知，直至七十年代初期才重新為人所發現，並開發成為一個旅遊和海浴勝地。現在我們還可以在離市鎮瓜埠十二公里處，看到埋葬此位蘇丹女兒的墳墓。

卅六風塵

女性小說

二六八　海南島的來信

反正，孩子之中，最無所謂的便是素芬，而現在需要調派的只是她一人。最難伺候的國本和素芬沒份，也就不多言了。

方老爹想了想，忽然道：「我看，連國斋也一併出去工作算了。」

「我？」國斋大吃一驚：「我不會說洋，又不會做事的。」

「做個管工，看住所有伙記。」方老爹興致勃勃。

「噢，你那家店子，有多大的陣容，一下子全家出動了一半？」方老娘說。「這[illegible]沒有薪水發的？」

「你們不信，改天大家先到那兒吃一頓，試試再說吧？」方老爹為找出這個兩全其美的決策而鬆了一口氣，不拔資，有力賣力，倒也不違本旨，反正，這些年來，人浮於事，在此生疏的土地，沒工作又沒財產，是不行的。

「好，我們全都決定了，那我怎辦？你們總是把我扔在計劃之外的！」國本瞪着眼睛，喊了起來。

「我也要去萬紅川菜館打工，我需要錢花。」他喊。

「你什麼也不能做，你給我好好地讀書，把高中唸完，呀，還有，修好英文，香港地重視英文！」

「哼，又是讀書，讀那麼多書做啥？」

「我們真的就決定在此安居樂業呀？」方老娘又問。

「廢話，你還想去哪裏？」方老爹說。

「我不知道，我們以為這只是過渡時期。」

「總也得繼續謀生呀。」方老爹說。「你們不是一向很勤奮的麼？先做着工再說。」

這日下午，培叔自市區，取來了雲龍的來信。

「真是很久沒有他的消息了，滿滿爸爸來信啦，喲，別撕破。」素琴欣喜地拆閱。

「怕你急，雖然明知你們明天便出來上工，我也特別趕來。」培叔一向都是任勞任怨的風格。

……路，在國內各省已差不多平定局面了，因此，集中火力，對付海南島，雲龍說，雖然薛岳善守，但眼看也快保不住了。」

狂俠・天驕・魔女

武俠小說　梁羽生

第五十八回：立馬投鞭言炎炎　挺身抗暴氣昂昂

計救良友束手就擒

她知道武林天驕是有意犧牲自己，救他們父女脫險，可是她有大事在身，卻只能自顧自逃跑，並不能兼顧武林天驕了。

蓬萊魔女使出八步趕蟬的絕頂輕功，雖然拖着一個明珠，仍是迅逾飄風。那些武士，都在用神對付武林天驕，十之八九，毫無發覺。有幾個人發現她們，但只是一晃眼間，蓬萊魔女等人已是翻過山頭，在他們眼前消失了。

完顏亮站在高處，隱隱還可看見一團白影。他雖然看不清楚蓬萊魔女的形貌，也大致可以分辨出是兩個女子。這一下，完顏亮才當真是恍然大悟：又上了武林天驕的當了！

完顏亮氣得七竅生煙，大喝道：「務必拿下，死活不論！活擒封萬戶侯，格殺賞黃金千兩！」

武林天驕知道蓬萊魔女已經脫離險地，心上放下了一塊石頭，遂縱聲笑道：「完顏亮，你連一個女子都奈何不得，還做什麼吞併江南，統一天下的春秋大夢？你要殺我，我讓你殺好了。我是金國的大好男兒，恨的只是暴君，我決不與本國弟兄拚命。嘿，嘿，你殺了我，我也不過在黃泉路上先走一步而已，只怕將來你的下場，比我還更不如！」說罷，哈哈一笑，停止抵抗，束手就擒。

完顏亮怒極氣極，說道：「你求速死，我偏不如你心願！你敢小覷我，好呀，我就留着你慢慢折磨，叫你親眼看到朕『立馬吳山第一峯』之後，再挖掉你的眼珠，叫你求生不得，求死不能，今生今世，永遠做個瞎奴！」

蓬萊魔女已經翻過了這座山頭，但武林天驕的話語，隨風吹送，她還是隱約可聞，不禁心中痛如刀割。

柳元宗知道女兒的心情，低聲勸慰她道：「瑤兒，你要記着你肩負的重擔！只有打贏了這場仗，徹底擊敗了完顏亮，這才是救了宋國的百姓，也救了金國的百姓。也只有這樣，才是報答了檀羽沖救命之恩。」

蓬萊魔女吞下了眼淚，說道：「孩兒理會得。」但她雖然懂得這個道理，悲痛仍是不易消除，心中想道：「檀羽沖捨身救我，我卻不能救他。今生今世，只怕是永遠不能報答他了！」

正是：拚將熱血酬知己，强抑沉哀護衆生。

欲知後事如何？請聽下回分解。（八二〇）

長椅寂寂

都市小說　莎千浪

每天經過道條街道，總是看到他坐在那長椅上，自言自語的。

一年前，他與一般人無異，只是多了一點自言自語，但一年後的今天，不同，頭髮長長的，也有點不整潔的感覺，鬍子也是長長的，看來，道一年是沒有動過剪刀了。從自言自語，到間中來幾聲呼喊，仰天長嘆，就好像一匹野馬在嘶叫了。

對道「浪人」，有一點好奇，他背後究竟有什麼故事？

在打探之下，聽到道樣一個版本——

他每天在差不多同一時間坐在道長椅，是因為他認識道個現已離家出走的妻子時，就是坐在道長椅的，當年他坐在那裏看着報紙，而他的太太——當時等得很心急的向他問時間了，問了一次又一次的，差不多過了一個鐘頭，她要等的人來了，是一個男士，大抵是男朋友吧？兩人一見面便吵起來，女的說：你怎麼要我等這麼多時間？你有沒有時間觀念的？男的也不示弱：「我有事要趕着做，便不能放下未完的工作來見你！」「你說謊……」兩人吵起來，還是「他」出面勸止：「有事慢慢商量嘛，有什麼好吵呢？」那男子說：「關你什麼事，你管什麼閒事……噢！原來你也把男朋友約來，是約來給我看嗎？」女的一聲：「你神經！」兩人不歡而散，大抵也從這一次開始，一拍兩散了，「他」便是在這情況下出現。

，兩人認識起來的。為什麼知道得那樣清楚？原來道「流浪漢」在過去經常以趣聞那樣，跟人家講述自己如何遇上現在這太太，所以較多人曉得。那麼，他太太後來又為什麼會離家出走？聽講也與那個男子有關係的。十年了，那男子早已另娶，在一次不知是偶然還是有意的路上相逢後，兩人對過去再度燃起愛火，那男子的妻子不幸早逝。

「流浪漢」自從太太不告而別之後，他便是這樣每天坐在這長椅上自言自語，有人說他坐在那裏是希望他的太太再度出現。

一年了，這長椅依然孤孤清清的只有他一人，不，近日多了「伴」，一隻野貓，睡在長椅另一角，曬太陽。

一七一、烽火驚雷

「我又不懂醫道，」朱宛英說，「不知是什麼病。」

「老法師一定診得出。」杏姑說。

好一會，周玉芬引了兩個和尚來了，方桐生也隨行，帶了副臨時做起來的抬床。方桐生好像很在行，摸了一摸那漢子的額頭，又搭了脈，說：「熱毒內結，太深了，所以也不見高燒了。」

「那是什麼病呢？」杏姑說。

「說不定，多半是傷寒。」

……方郎中了。」

兩個和尚把病者抬了，一起翻山頭回到「佛祐堂」。

「我們這回是救人，也不要辨別的事了。」方桐生對董爽說，「真是走得不巧。」

「救人性命最要緊。」董爽說，「盡忠報國，無非就是救人性命的事，怎說是不巧？好像不耐煩，這話也說得出的？」

方桐生受了斥責，自知不是，連說：「小人知錯，下回不敢。」

「其實你救人也出力，只是心直口直，一味亂說亂話亂罵人，以後小心在意就是了。」

和尚把病者擱在「佛祐堂」廊下，智清大師便來把了脈，……

武德頌

時裝設計新焦點

冬冬

衣飾新潮

道兩年來，新興的樸實主義，席捲時裝界，尤其五十年代的姬絲蒂娜全盛時期所發表的NEW LOOK更成為設計新焦點。

我們可以很容易發覺到，近年各地著名的時裝設計師，無不以像長外衣作為設計的基礎，並各自創作出具個人風格的系列。包括法國的Nina Ricci，意大利的Thierry Mugler等，最為成功。而至本港的文麗賢、馬偉明等，亦別出心裁的將女性時裝發揮得更具女人味，韻味十足。

例如貼身上衣套上薄而軟的寬裙子，一件頭連身緊身直裙，……

姬絲蒂娜向來喜用的「落肩袖」、「大領口」的精藥式外衣，或者一如清純的柯德莉夏萍形象，再次靈活的出現眼前。使歷年來慣用的直襟、高聳領、圓領、企領和披肩領模式，來一個大突破。

其實，時裝總是翻來覆去，五六十年代流行的款式，現在又大受歡迎。最明顯的大概是麥當娜的粗眼眉，黑眼線，鮮艷欲滴的紅唇，以及那金色短髮，不正是瑪麗蓮夢露的翻版嗎？我們拭目以待八八年另一新形象面世。

大

盧國沾

「鋤大弟」已流行很久，方興未艾。玩意轉入娛樂圈，竟獲得推廣。這種撲克遊戲很簡單，是四人輪流出牌，後出的總要在點數上比前出的大。「大」，便是遊戲的要津。「大你」（比你大）也成了流行語。「大」字，成了動詞。用於日常，也容形惡意地妄自尊大，要在聲威上及數量上，大大地壓住對手，這時「大」字便很傳神而意到。

「鋤大弟」競爭裏，我們最終目的也是希望比對手大。威風要大，地位及職權都要高大，賺錢的數量也要大。競爭原就是「大」別人的意思，而「鋤大弟」的遊戲便是各出一牌，大於人，也要盡快把手中牌放出，先放盡的為勝。是以出牌的時候，既刺激，也達到「大」於人的要求，自有一種痛快感。娛樂圈中人喜歡「鋤大弟」是他們每日的生活乃至心態……

……理，瘋魔是必然的了。

其實「大」人的做法到處都有，不光娛樂圈。比方競投吧，你每舉一手是五百元，我每舉一手是五十萬，擺明態度是「大」你。這種來勢，自必有人歡呼，自必有人洩氣，……

當然也有憤憤不平的。只是限於實力，明是給「大」了一回又一回，自稱「大」地不敢再舉手的時候，旁人也知有多少句無可奈何。

……家，說及書稿的事，他便大笑道：「我要求的版稅很高的呀！」一句便「大」了「我！」大概估道小店出手不高。縱是我並無反感，但突地道樣給「大」了，也沒有充分心理準備。

日常也免不了給對手「大」了，我上述自不是首次遭遇，故此那日還可朗笑隨而轉換其它話題。由來人愛在口舌上討威風，大大大，爭認「大哥大」。此舉無疑淺薄，卻是人性表現。每讓人「大」了一次，我都能笑，因為常遇，所以聽了也不認真。更不知道，我哪年哪日也曾「大」人，只是很……

（五〇六）沒有第二個男人

離開契爺的家，曼華緊緊的捉着立成的手，癡癡的望着立成。

「成哥，如果沒有我，你真可以成為大情人。」

立成輕擁着她，「我心中只有你。」

「但契爺要你把依莎貝也贏過來。」

「契爺和我們講笑。」

曼華搖搖頭，「他不是講笑的。」

「你猜契爺還未想好？」

「所有事都來得那麼急，契爺也要想一下。」立成吞了吞她，「契爺說你是我的賢內助，真的沒有錯。」

「我還沒有嫁你。」曼華嘟了嘟嘴。

立成一本正經的說，「我娶定了。我謂立成對明月發誓，這一生非呂曼華不娶。」

曼華無限嬌羞的望着立成甜笑，……

二〇九：老爸的歉疚

小說林

伴隨老爸從風眼果樹走至白蘭樹，淨遠說：「你見過大華許多次？」

「好幾次，在客廳裏懸掛的你媽媽大幅照相，是我拿一張她的殘舊小照片，走去請他翻拍，再放大。他的技術高明，弄出如此巨幅好肖像來！」老爸說……

……父母大力反對，輪到我對待兒女，比方禮信跟黃家女，你與大華，我為勵章、勵衛大力反對……如今回想，我簡直做了愛情劊子手！」

「你是後悔前事去找他？」淨遠說。

「有一點點，另外，淨遠，請你以佛心……

時裝設計新焦點

冬冬

衣飾新潮

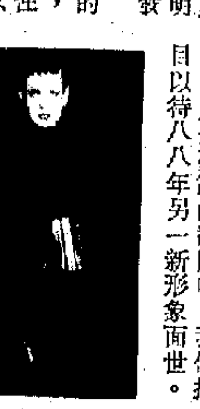
這兩年來，新興的樸實主義席捲時裝界，尤其五十年代的姬絲蒂狗全盛時期所發表的NEW LOOK更成為設計新焦點。

我們可以很容易發覺到，近年各地著名的時裝設計師，無不以修長外型作為設計的基礎，並各自創作出具個人風格的系列。包括法國的Nina Ricci、意大利的Thierry Mugler等，最為成功，而至本港的文麗賢、馬偉明等，亦別出心裁的將女性時裝發揮得更具女人味，韻味十足。

例如貼身上衣套上薄而軟的寬裙子，一件頭連身緊身直裙，緊上衣配襯籠裙等，盡量把女性腰部、臀部的曲線盡顯眼前，把女人的誘惑性感發揮得淋漓盡致。

姬絲蒂狗向來喜用的「落肩」、「大領口」的精樂式外衣，或者一如清純的柯德莉夏萍形象，再次靈活的出現眼前。使歷年來慣用的直襟、高袴領、圓領、企領和披肩領模式，來一個大突破。

其實，時裝總是翻來覆去，五六十年代流行的款式，現在又大受歡迎。最明顯的大概是麥當娜的粗眼眉，黑眼線，鮮艷欲滴的紅唇，以及那金色短髮，不正是瑪麗連夢露的翻版嗎？我們拭目以待八八年另一新形象面世。



泰國菜打入中菜

秀官

在一間星級酒店內的中菜酒家吃晚飯，替我們寫菜的人因曾被吩咐，要寫一點較為少吃過的菜色，所以，當我拿着菜單來看時，確實有點新的感覺，因為此地吃的是中菜，而菜單上所寫的，顯然並不是純正的中菜，有幾味完全是正式的泰國菜，使我不禁大大為之愕然。

近年來，不少新派中菜紛紛融匯了別二種菜的名菜。其中最順着的就是越南菜的「南乳吊燒雞」。不過，這隻雞的做法，有點近於粵式的「炸子雞」做法，只不過是加上一點南乳的味道就是了，說是改良，亦無不可。不過，這一改良亦只不過是有如曇花一現似的，來得快，去得亦快，以今時來說，中式店子已少，連越南店子亦已熱度下降。

記憶中我第一次在廣東館子吃「南乳吊燒雞」有過的驚奇，並不像這次的大，因為既見有「泰式冬蔭功蝦湯」，還有「泰式鳳爪」，連那味「涼辦茄子」也說是泰國的做法，老實說，「冬蔭功湯」「泰式鳳爪」的做法，除了有很辣的辣味之外，與我們廣東的「白雲鳳爪」的做法，並沒有太大的分別。至於「涼辦茄子」，在外省菜中亦有類似的做法，味道上亦差不多，不見得有什麼泰國風味。

能吸納人家的長處，能加以融匯一些人家名菜的做法，那當然是一件好事，但似乎應有限度，用得太多，險些就把我以為是吃泰國菜。

可做與不可做的

安居說住

陳清偉

自己動手搞裝修，可以做的實在太多，但做得不好同樣的多。例如房間間隔，造一些木架小櫃，小几小椅，看似容易，未有經驗者，卻永遠做不好，如果不相信，用手鋸鋸一條直線，看看成績如何？對都市人而言，十居其九會鋸得不好的，那又何必自討苦吃？

如果你以裝修作為鍛鍊自己，或者堅持不計成敗，那又有什麼不可以做？為什麼偏要以家居作為試驗場所。如果你還是認為自己動手，弄點成功感，說不管好歹，也算是吸收這方面的經驗，以迎合自己工夫自己做的潮流。

那麼，筆者建議閣下切不可貪，該由小做起。做得好再進一步，做得不好，還是要做。但仍然是小做，不要大做。一些簡單的裝修，如上幾篇文章談到的鋪砌膠地板，裱牆紙與粿乳膠漆，伴着有經驗人士，齊齊動手，則易見工夫，亦可以看到成績，不妨試試。

一切過份粗重，過份者細微工夫的裝修，切勿輕舉妄動，既不見工夫，對自己又會帶來挫折感，實在沒有必要。

在農業社會，罵別人五穀不分，是指別人愚不可及。在分工的工業社會，一切以經濟為原則，別人做得更好，更經濟的工夫，讓別人去做，不可能事事皆能，室內裝修亦然。（自己動手搞裝修之六——完）

黛湖清晨景迷人

萬志勵行

周永傑

印北喀什米爾的「黛湖」，除以「船屋」聞名於世外，當地的「水上市場」的有趣地方色彩，更是一個極富景觀。

每天晨曦微亮，居住在「黛湖」四週的水上人家，就會滿載水果、蔬菜和鮮花，划着小船，趕往特定的「水上市場」進行交易。而為了要拍攝「水上市場」的盛況，我和攝製隊同事早在凌晨四時摸黑起床，冒着清晨高地只有攝氏一兩度的嚴寒，由兩位連日來已相處混熟的司機叔叔載送到湖畔碼頭，登上兩艘早已預訂的SHIKARA小舟，一齊向「水上市場」划去。

隨着天色微亮，我們看到湖面泛着晨霧，船行風生，寒氣逼人，但為了拍攝，總不能把雙手藏在衫內。何況四週隱約可見的蘆葦白楊、兩旁依稀可辨的泛宅浮家，遠遠划來的船影，以至我們船伕划槳搖櫓的撥水聲，都是我們特意捕捉的鏡頭景觀。

事實上，抵達「水上市場」前所見的「黛湖」景色，委實迷人，非筆墨所能盡以形容。比方在昏濛濛的清晨裏，一隻鳶水鳥在湖面低飛掠過，而頸際微帶灰藍而非全黑的烏鴉，則獨個兒在湖畔光禿的樹椏上悲啼，像告訴我們天已破曉，原屬牠們的黑暗世界瞬間消逝。就在晨光初吐，薄霧徐徐散去之際，卻是喀什米爾人划着小舟，湧往「上水市場」，揭開新一天工作的序幕。

新園地

大

盧國沾

「鋤大弟」已流行很久，方興未艾。玩意轉入娛樂圈，竟獲得推廣。這種撲克遊戲很簡單，是四人輪流出牌，後出的總要在點數上比前出的大。

「大」，便是遊戲的要津。「大你」（比你大）也成了流行語。這「大」字，成了動詞。用於日常，也容形惡意地妄自尊大，要在聲威上及數量上，大大地壓住對手，這時「大」字便很傳神而意到。

「鋤大弟」的玩法其實很符合人性。從不斷的競爭裏，我們最終目的也是希望比對手大。威風要大，地位及職權都要高大，賺錢的數據也要大。競爭原就是「大」別人的意思，而「鋤大弟」的遊戲便是各出一牌，大於人，也要盡快把手中牌放出，先放盡的為勝。

是以出牌的時候，既刺激，也遞到「大」於人的要求，自有一種痛快感。娛樂圈中人喜歡「鋤大弟」，是他們每日的生活乃至心態，都要「大」於別人。玩藝與心態，同出一理，瘋魔是必然的了。

其實「大」人的做法到處都有，不光娛樂圈。比方競投吧，你每舉一手是五百元，我每舉一手是五十萬，擺明態度是「大」你。這種來勢，自必有人歎呼，自必有人洩氣，當然也有憤憤不平的。只是限於實力，明是給「大」了一回又一回，自揣揣地不敢再舉手的時候，旁人也知有多少句無可奈何。

有勢確可凌人。舉例說：最近便遇到一個名作家，說及書稿的事，他便大笑道：「我要求的版稅很高的呀！」一句便「大」我！大概估道小店出手不高。饒是我並無反感，但突地這樣給「大」了，也沒有充分心理準備。

日常也免不了給對手「大」我，上述自不是首次遭遇，故此那日還可朗笑隨而轉換其它話題。由來人愛在口舌上討威風，大大大，爭認「大哥大」。此舉無疑淺薄，卻是人性表現，每讓人「大」了一次，我都能笑，因為常遇，所以聽了也不認真。更不知道，我哪年哪日也曾「大」人，只是很清楚：今天還口認「細」了。

讀報的意趣

人石

「讀報」是精神生活的充實。在我來說，甚至「充實」了幾十年。

而且不是「看看標題」那種讀法，是真正的「細讀」。（多年來由於工作的需要，也必須如此。）

近年來，時間多了一點，讀的也更加「遍密」，連經濟版也一樣細讀。甚至可說是「走火入魔」。怎麼一個「入魔」法？

是自己覺得「可以成為一個極優秀的投資者」，可以「看得通」明天股市、金市、匯市的起落，而且「屢試不爽」。

色然集

「洞中觀火」，就有這麼清晰，只可惜「學問已備，獨欠東風」。——不過天地良心，也不怎麼樂於就此變成「財富的追逐者」。因為我還有自已更有意趣的生活。

何況真正「財到臨頭」，患得患失，又會失靈？

不過，無論如何，每天這麼「興報紙為伍」，總是一件為自已製造熱鬧的樂事。

至少你的常識就會比別人豐富。奇怪的是，有些人居然連報紙也不看。

此地有銀

強弱勢

羅奇

還有一個星期，八八年一月份的股市就完結了。今年可以說是有一個良好的開端，因為截至一月廿二日的收市指數二四二二點為止，較八七年十二月卅一日的指數二三〇二點高出一百二十點，即百分之五點二，以月來波動不定的市況，能有這樣的升幅，已經是難得的了。在恒指卅三種成份股中，今年升幅最大的是港機工程，升了百分之十六；其次是恒基、怡東、東亞，同升百分之十五；第三是港視，升百分之十三；而超越百分之五點二恒指升幅的成份股還有：恒生、九燈、新世界、怡和、文華東方等，換言之，上述十隻股票，都是強勢股。

弱勢股是哪些呢？不升反跌，而跌幅最大的，是九倉系的置業信託，跌了百分之六點七，其次是大酒店，跌百分之五點四；第三輪到大昌，跌百分之三點九；第四是置地，跌百分之三點三，這四隻股份，可以說是今年的大弱勢股。此外，升幅追不上大市的，還有：匯豐、煤氣、港燈、九巴、長實、恒隆、希慎、新地、國泰航空、嘉宏、牛奶、青洲英坭、和黃、美麗華、太古、九倉、南聯、隆豐。

看上述的統計，可知弱勢股佔了多數，故小心選擇始終是投資的要決，不可或忘。

可以樂觀

王一士

人們都希望過和平的生活，不願意受戰亂的摧殘，特別是無辜被牽已也弄不清楚的大戰中，家散人亡也不明不白。在這一點上，歐洲不少人民強烈反對核武器的製造、貯藏和部署，是可以理解的。各國人民對兩個超級大國能夠訂定消除中程和中短程導彈的條約，表示高興和歡迎，正是這個原因。雖然這還只是走了不大的一步，但能走這麼一步，已經不容易了。人們期待走了一步之後再走一步，可以逐步走向比較穩定的和平。

不過這兩個超級大國互相之間又確實不信任，爾虞我詐。自己心中有鬼，自然把別人也看成邪魔。中導條約還未由兩國的議會批准，雙方便展開指責。他們都認為自己已掌握了對方的資料，而抨擊對方所提供的情況不實不盡。而在不能不作出解釋的時候，又力辯對方所指責的只是「小事」，不值一提，而己方的揭露對方不軌行藏，自然嚴重之極。人們會看到，這種各執一端的鬧戰，將會不斷在美蘇有關的談判中出現，對走向緩和設置障礙。

這也很難說。歷來被強調為對抗的兩種社會制度，又一向各自視對方為假想敵，而且最嚴重的是不論過去和目前都有對外擴張的「劣迹」，在核武器上都有可以毀滅對方的能力。在這種情況下，要信任對方，或使對方信任自己，確實談何容易？自己要千方百計留一手，又要千方百計鑽對方的空子，既佔便宜又怕吃虧，小人心態正是如此。

但是，反對戰爭維護和平到底是全世界人民的共同願望，其中也包括美國和蘇聯的人民。不要說打核子戰爭，就是蘇軍進侵阿富汗，美國支持尼叛軍，都日益受到兩國人民的反對。為什麼把資源如此揮霍？為什麼要讓人去送命？這都是克里姆林宮和白宮無法解釋的。現在不可能再是希特勒可以用戰爭煽動群衆陷於狂熱的時代，人民的意志到底是不可侮的力量，因此縱使路子並不順利，我們還是可以樂觀的。

捧靈光勁運依然勁

評馬說馬

戴公

今日賽馬在沙田馬場舉行，上演香港邀請杯賽，馬會揚言可藉此提高本港賽馬的國際地位，而且全日賽事亦由此可見，馬會確是十分重視的。

告東尼來港客串，以今次的坐騎最具惡氣，實力相當強，這是三四馬上陣，其中，策騎簡寇否意味着減停賽在即，簡寇想借助告東尼的騎功，而以今次作為試金石，各位不妨盯緊臨場動態。

昨日消息，尚未開齊的許，今次可以威番一次，此乃頭場「靈光」，范雲斯奉命搏殺。看來，可能性是有的。

香港邀請杯賽編跑第四場，一位練馬師看好「新寶」，認為是唯一未見底之實力馬，而來自馬房的消息，則是簡寇「飛躍舞士」及「你知幾時」拚勝之局。以此觀之，頭馬此中尋可也！個人認為，「你知幾時」可看高半線。

還有，登寇「依然勁」消息勁，馬房認為馬匹已回復當年勇之水準，現時處第二班負一二七磅上陣，大佔便宜，今次可以拚勝。事實上，此駒當年運港後，人曾視甚高，曾譽為「鎮倉之寶」，今次乘隙出擊實難忽視。

綜合賽前消息，個人認為「靈光」、「勁運」、「依然勁」三匹馬可以搏搏，獨位搏搏，說不定有意外收穫呢！

特殊

自由港

公孫牛

一張錯體鈔票被銀行沒收毀滅，物主控告銀行，要求高額賠償，後來法庭判原告得直，銀行需賠償三十七萬五千元。銀行不服上訴，經過爭論，結果維持原判。三十七萬五千元雖然和物主原來要求的賠償額相距很遠，但已經十分惹人注意，議論紛紛了。

這件事縱使已成過去，卻仍然有不少人感到興趣，特別是有需要到銀行提款，為數較多的新鈔票過手的時候。現在使用支票、電子貨幣者多，接觸鈔票的機會減少，所以有些人見了鈔票便反覆審視，看看有沒有碰到錯體。且發現了，比中六合彩更「和味」，怎能夠放過？

公孫牛幾十年經歷，可以總結出來的是絕不會有「發財」的運氣，莫說碰到鈔票的機緣甚少，即使有幸接觸，也不會去辨認是不是兩邊號碼不同，是不是顏色深了一些還是淺了一點，更不知道會不會少了個「大班」的簽名。真的有「橫財過手」的時候，也會自己飛掉的。就算有了錯體鈔票而被銀行沒收銷毀，恐怕也沒有那麼大的膽子去控告銀行。聘請律師再延大律師告到法庭上去，萬一不得值而要自己付堂費和律師費，豈不是賠了夫人又折兵？大凡這一類特殊的控告，不是原告人本身也相當特殊，就容易擺上日程，也未必能夠得值。等於以前曾有人打電話給消防局派人，車來救爬到屋上不敢下來的貓，不是西婦，就不一定叫得動。有些事情還是不宜過於天真的。

愛吃甜的蘇州人

柔薪小言

仲慧

過去有人講笑話，說四川人不宜與蘇州人拍拖，更不宜結成夫妻，一個吃辣，一個吃甜，兩個人口味沒有「共同語言」。

蘇州人愛甜，是食物口味上一個特點，蘇菜是全國幾大菜系之一，烹飪術講究下糖，圓蹄、紅燒魚都帶甜味。蘇州茶食小吃有鹹的，但主要是甜的，採用天然植物資源，像玫瑰瓔子糖、松子棗泥糖、楊梅乾等，保持原果品色香味。五十年代初，周恩來到日內瓦出席會議，指定招待會選用蘇州采芝齋糖果。不過，現在八十年代，由於城市病比過去普遍，食品糖份都降低，不知蘇州糖果有改進沒有？這兩天，蘇州傳統食品展銷會在香港舉行，相信會引起江南人興趣。尤其是這五間觀前街傳統名牌店，名氣很響，其中「陸稿荐」是熟肉滷味店，傳說有呂洞賓化身乞丐遺下稻草稿荐燒出「醬豬肉」奇香的故事，「黃天源」糕糰，四色方糕、百果蜜糕，歷來有名氣。至今，從上海到蘇州旅行的人，都要去嘗一嘗口味。

小強的故事　林小平畫

熱情的老友

小說林

路軍在國內各省已差不多平定局面了，因此，集中火力對付海南島，雲龍說，雖然薛岳善守，但眼看也快保不住了。」

（五〇六）沒有第二個男人

勵志小說　阿成的故事

離開契爺的家，曼華緊緊的捉着立成的手，癡癡的望着立成。

「成哥，如果沒有我，你真可以成為大情人。」

立成輕擁着她，「我心中只有你。」

「但契爺要你把依莎貝也讓過來。」

「契爺和我們講笑。」

曼華搖搖頭，「他不是講笑的。」

「你說契爺是認真的？」

「當然是認真的。」

「要不要回去問清楚？」

「不要。」

「那你就不要胡思亂想。」

「我不是亂想，我猜契爺這麼說一定有作用。」

「那我明天問問契爺。」

「契爺想好了一定會對我們說。」

「你猜契爺還未想好？」

「所有事都來得那麼急，契爺也要想一下。」立成香了香她，「契爺說你是我的賢內助，真的沒有錯。」

「我還沒有嫁你。」曼華呶了呶嘴。

立成一本正經的說，「我娶定了。我謝立成對明月發誓，這一生，非呂曼華不娶。」

曼華無限嬌羞的望着立成甜笑，「成哥，我心中也沒有第二個男人，永遠也不會有。」

「那是嫁定我了。」立成吻了吻她。

曼華含情的垂下頭，「你還要人家說甚麼啊！」

「華華，天鄉和依莎貝的事，我一定會向契爺問清楚。」

「成哥，我從未懷疑過你。她們對你好，不等於你不愛我。」

華華說得那麼坦率，立成反而有點忸怩，不知如何答話。

等得很心急的向他問時間了，問了一次又一次的，差不多過了一個鐘頭，她要等的人來了，是一個男士，大抵是男朋友吧？兩人一見面便吵起來，女的說：你怎麼要我等這麼多時間？你有沒有時間觀念的？男的也不示弱：「我有事要趕着做，便不能放下未完的工作來見你！」「你說謊……」兩人吵起來，還是「他」出面勸止：「有事慢慢商量嘛，有什麼好吵呢？」那男子說：「關你什麼事，你管什麼閒事……」「嘿！原來你也把男朋友約來，是約來給我看嗎？」女的一聲：「你痴線，神經！」兩人不歡而散，大抵也從這一次開始，一拍兩散了。「他」便是在這情況下

在一次不知是偶然還是有意的路上相逢後，兩人對過去再度燃起愛火，那男子的妻子不幸早逝。

「流浪漢」自從太太不告而別之後，他便是這樣每天坐在這長椅上自言自語，有人說他坐在那裏，是希望他的太太再度出現。

一年了，這長椅依然孤孤清清的只有

二〇九：老爸的歉疚

城市小說　豪門寒門空　海辛

伴隨老爸從風眼果樹走至白蘭樹，淨遠說：「你見過大華許多次？」

「好幾次，在客廳裏懸掛的你媽媽大幅照相，是我拿一張她的殘舊小照片，走去請他翻拍，再放大。他的技術高明，弄出如此巨幅好肖像來！」老爸說，臉上透露推許的神色。他怎麼會跟大華打交道呢？

瞬即，淨遠想起那次向爸爸說出愛大華，要跟他結合之時，珠寶大王臉泛鄙夷與輕藐，大罵荒唐，堂堂一個馬家六小姐，怎麼可以和家庭下人的兒子，理髮師結合？她坦然道出曾與他有不尋常關係，瞬即臉頰受到掌摑……然後關起來，決心把她嫁白癡大偉，她知道，爸爸曾拉梅姨到書房，當口當面罵她沒有教育，縱容兒子大華强姦六女海倫，那傢伙承人之危，禽獸不如！

「爸爸，不明白你！二十年前，你那麼討厭大華！二十年後，竟連媽媽遺下的小照也交他放大！」淨遠說。

老爸嘆口氣：「二十年的時光，世界發生多少事情？香港經歷多少變化？我的家庭發生多少事？人老了，便會追想舊事，一樁一件，我年青時，也熱愛過寒門之女，父母大力反對，輪到我對待兒女，比方禮信跟黃家女，你與大華，我為勵章、勵衛大力反對……如今回想，我簡直做了愛情劊子手！」

「你是後悔前事去找他？」淨遠說。

「有一點點，另外，淨遠，請你以佛心原諒我。知道你要和他一起私奔的事，我氣憤，便走去雅苑髮型屋，當衆摑他三記耳光，教訓他一頓！」老爸說：「我更命老闆娘解僱他！」

「爸爸，你竟用那種手段對付他？」淨遠嚷：「當時，我已決定不跟他私奔，以為他是我的骨肉哥哥！」

「才不是！他才不是我的骨肉！我因為憎恨余昌，便更鄙視他兒子，那髮型師。雅苑老闆娘很聽我的話，因為那個舖位是我的，她第二天便趕走大華！」老爸說。

「太過份了！」淨遠灼灼地說，儘管那已是過去的事。

「還有過份的，後來，我叫珠寶行的經紀阿九，替我打聽大華去了哪裏做事，然後打電話去警告那老闆不用他！」老爸說：「就要他無法立足。」

武德頌

方郎中了。」

兩個和尚把病者抬了，一起翻山回到「佛佑堂」。

「我們道回老是救人，也不要辨別的事了。」方桐生對董爽說，「真是走得不巧。」

「救人性命最要緊。」董爽說，「盡忠報國，無非就是救人性命的事。怎說是不巧？好像不對頭，這話也說得出的？」方桐生受了斥責，自知不是，連說：

「小人知錯，下回不敢。」

「其實你救人也出力，只是心直口直，一味亂說亂話亂罵人，以後小心在意就是了。」

和尚把病者擱在「佛佑堂」廊下，智清大師便來把了脈，撥開嘴看舌苔，又翻起眼皮看眼睛，立刻斷定，說：「傷寒！把他放在陰涼處，馬上服藥，還有救的，否則難治了。」仍由兩個和尚服侍他，洗沐換衣，智清大師還交代：「絕不能讓他起身，縛定在床上，千萬當心，這是性命交關的事。如果動了，老衲即使有仙方，也救他不轉了。」大家聽了肅然，兩個和尚唯唯。智清開了藥，趕緊到寺裏藥草房去取，兩個和尚給病者洗沐後，換下髒衣，掏了口袋，只有幾文銅錢，還有一封信，用油紙包裹，放在貼身的夾袋中，打開一看，見是一個署名「吳勝兆」的，致曹爽煌言，其中文句，有些看不懂，拿去給智清大師看。智清讀後，說：「快請前面幾位將軍。」孫六奇、董爽和劉怡武匆匆入內，看了書信，都說：

「這件事了不得！」（一七二九）

林景盆栽

玩賞篇

正園居士

許多朋友都這樣對我說，玩盆栽，一定要很有錢才行，因為一盆稍為看得上眼的盆栽，起碼要三幾千元，否則便過萬元了。無可否認，那是事實。

不過，玩盆栽有玩盆栽的經濟方法，不一定要有錢才可以玩。

我覺得最經濟的玩盆栽方法是拼林盆景。除了經濟之外，亦可以盡量發揮你的藝術天才。

剛才說過，一株好的樹樁售價不菲，但拼林所用的樹，不一定要好的，而且也不必用樹齡過高的樹，這些既無型又無高齡的樹，取價不會高，頂多二、三十元便有一株，買十株八株回家也只不過二、三百元而已，有些更細小的，十元八塊便一株了，那就更為經濟。（上）

麻與辣

銷金術

簡而清

四川菜除了辣以外，更令人迴味的，當然是它的「麻」。麻和辣，在對辛辣食物不大有研究的廣東人口味上，似乎是一而二二而一的事。可是兩者之間，其實有很大很大的分別。

奇怪的是，東南亞的南洋各地食品，辣者甚多，由印尼菜到泰國菜到印度菜到星馬菜，都有它們的首本「招牌辣」。可是就似乎沒一種是重這個「麻」的，相信是配料素材上沒有多選花椒與胡椒有關。單單多用辣椒，是沒法可以引得出那種「麻」味來的。

如何才是「麻」呢？最簡單的說，便是在你吃進去之後，你的舌頭末端最敏感之處，是像為若干小針在不舒地刺着似的。

那種感覺很奇妙，其他辣的香料，營造不出同一種味覺來。而更妙之處，是那「一陣」「麻」刺的感覺，過了以後，不會留下什麼令你感到有多少不舒服的感覺的。

其他認真辛辣的東西，可能有喉癢舌焦的副反應，但麻辣的東西，一過去了就過去，永遠不會令你感到如此不舒服。這才是「麻」的可貴處。

中國今年郵票發行計劃

中光彰

一月　龍年郵票（一）　蔡元培誕生一百二十年（二）　陶鑄誕生八十年（二）
二月　地方繁榮（四）
三月　敦煌壁畫（第二套）（四）
四月　中國近代科學家（四）
五月　完成社會主義建設（四）
六月五日　環境保護（四）
七月　第十一屆亞洲運動會（四）　「海關大龍票」發行一百一十周年（小全張）
八月　西湖（四），另小全張一枚
九月　第七屆全國人民代表大會　泰山（四）
十月　第一屆全國農民比賽（二）　彭德懷誕生九十周年（二）
十一月　中國的蘭花（四），小全張（一）
十二月　世界志願工作者日（一）　四不像（二）

菲傭

女界專欄

東欣

據說一些菲傭遭到僱主的虐待和性騷擾，菲國政府為了保護她們，下令停止申請出國。如果政策不變，今後在外打工的菲傭，約滿後陸續返國，菲傭這個工種便要絕跡了。菲國在這方面所取得的外匯便要消失，菲傭也斷了生計，如果回國後找不到工作，生活便頓成問題。外地的僱主，比如特別需要家務助理的香港僱主也會不知如何是好。總而言之，這個政令會造成許多方面的困難，並不那麼切實。事實上遭遇虐待和性騷擾甚至兼營不正當職業的情況可能還是少數，絕大多數的菲傭還是受到合理對待的吧！

不過，由此也可見到，雖弱小如菲國，對待在外的國民卻是十分重視和愛護的。這大概和執政者科拉桑是女性多少有點關係。

吐痰

劉宇

「清潔運動」經過一連串的宣傳攻勢後，目前已開始接近尾聲，代之而起的，是即將推行的「防止隨地吐痰運動」。

其實，近年市民隨街「放飛劍」的情況，較之於早幾年已有好轉，但即使如此，去年的檢控數字仍達到一萬一千多宗，可見香港隨地吐痰的人仍舊有不少。

據說，被檢控的「劍客」，年紀多在四十歲以上，有關方面如何對那些上了一定年紀的人進行宣傳，看來也是一個傷腦筋的問題，再請流行歌星來唱勸喻歌曲，效果似乎就不一定那麼理想了。

老實說，痰上頸的確是不吐不快，但為了衛生和自己的荷包着想，還是應該把痰吐在紙巾上，再掉進廢紙箱內為好。

慢板空郵

東妮

也不知是什麼原因，內地寄港信件，所需時間竟然超乎常理。

香港廣州間，如今每天都有不只一班飛機飛行，而兩地航程，都不過是短短的卅五分鐘。可是，從廣州寄香港的航空信，所需時間卻是飛航此線的逾百倍——郵戳顯示這信前後竟然「飛」了五天！

廣州如此，北京更不得了，一份寄自北京的印刷品，明明是貼上航空標籤的，郵費也是航空郵資，然而，這封航空郵件卻比坐火車的平郵還要晚來，一前一後，竟然足足「飛」了十五天！

這種航空郵件不像航空郵件的情形，似是一年比一年慢。何以如此？不知道！

南山雙松（國畫）

羅鶴鳴

每一間學院今年一月

大學指南連環圖

咖啡或茶

張散

日本的學年是每年四月一日開始，這與世界上大多數國家以九月為開始的學年有所不同。因此，目前又到了大學入學考試的緊張階段。不僅學生本人茶飯不思如臨大敵，就是父母、家長也同樣緊張，當作全家頭等大事來對待。

今年的日本各大學宣傳品，或是出版社為準備報考大學入學試的中學生而編輯的入學指南，出現了特殊情況。這些小冊子和書籍都採用了連環圖畫來介紹某一家大學或多個大學，而把原有的照片加文字的大學指南等書籍擠到書店的無人理睬角落裏。

連環圖畫在日本大行其道，已是多年存在的事了。不僅兒童、少年喜歡閱讀，就是下班的地下火車裏，也有不少成人並無任何顧忌的津津有味地翻閱。到了近年，連孫子兵法、老子、莊子等類書籍也由連環圖畫來表達，日本歷史、外國歷史也由圖畫來細述幾千年，更是不在話下了。

不過，介紹大學的書籍和小冊子竟然也用連環圖畫作為手段，卻使人感到日本在從文字文化更加向着圖畫文化來發展，這大概與電視文化益加深入民間有關。學校的歷史、學風、各系情況、著名教授、課外活動等等都由連環圖畫來表達，甚至學校附近的喫茶店、食堂、麻雀莊，以及校園內情侶拍拖的角落也一一由畫面來介紹，用以招徠新生入學。

今後的大學教科書是不是也向着連環圖畫發展？

州六風塵

女性小說

？你們總是把我扔在計劃之外的！」國本鼓着眼睛，喊了起來。

「我也要去萬紅川菜館打工，我需要錢花！」他喊。

「你什麼也不能做，你給我好好地讀書，把高中唸完，呀，還有，修好英文，香港地重視英文！」

「哼，又是讀書，讀那麼多書做啥？」

「我們真的就決定在此安居樂業呀？」方老娘又問。

「廢話，你還想去哪裏？」方老爹說。

「我不知道，我們以為這只是過渡時期。」

「總也得繼續謀生呀。」方老爹說。「你們不是一向很勤奮的麼？先做着工再說。」

這日下午，培叔自市區，取來了雲龍的來信。

「真是很久沒有他的消息了，滿滿爸爸來信啦，喲，別撕破。」索琴欣喜地拆閱。

「怕你急，雖然明知你們明天使出來上工，我也特別趕來。」培叔一向都是任勞任怨的風格。

長椅寂寂

都市小說

莎千浪

每天經過這條街道，總是看到他坐在那長椅上，自言自語的。

一年前，他與一般人無異，只是多了一點自言自語，但一年後的今天，不同，頭髮長長的，也有點不整潔的感覺，鬍子也是長長的，看來，這一年是沒有動過剪刀了。從自言自語，到間中來幾聲呼喊，仰天長嘆，就好像一匹野馬在嘶叫了。對道「浪人」，有一點好奇，他背後究竟有什麼故事？

在打探之下，聽到這樣一個版本——

他每天在差不多同一時間坐在這長椅，是因為他認識這個現已離家出走的妻子時，就是坐在這長椅的，當年他坐在那裏看報紙，而他的太太——當時

，兩人認識起來的。

為什麼知道得那樣清楚？原來這「流浪漢」在過去經常以趣聞那樣，跟人家講述自己如何遇上現在這太太，所以較多人曉得。

那麼，他太太後來又為什麼會離家出走？聽講也與那個男子有關係的。十年了，那男子早已另娶，

他一人，不，近日多了「伴」，一隻野貓，蜷在長椅另一角，曬太陽。

……武林天驕，格斃賞黃金千兩！」……知道蓬萊魔女已經脫離險地，心上放下了一塊石頭，遂縱聲笑道：「完顏亮，你連一個女子都奈何不得，還做什麼吞併江南，統一天下的春秋大夢？你要殺我，我讓你殺好了。我是金國的大好男兒，恨的只是暴君，我決不與本國弟兄拚命。」嘿……

……蓬萊魔女吞下了眼淚，說道：「孩兒理會得。」但她雖然懂得這個道理，悲痛仍是不易消除，心中想道：「檀羽冲捨身救我，我卻不能救他。今生今世，只怕是永遠不能報答他了！」正是：拚將熱血酬知己，强抑沉哀護衆生。欲知後事如何？請聽下回分解。（八二〇）

「七一、錦火驚裳」

「我又不懂醫道，」朱宛茵說，「不知是什麼病。」

「老法師一定診得出。」杏姑說。

好一會，周玉芬引了兩個和尚來了，方桐生也隨行，帶了副臨時做起來的抬床。方桐生好像很在行，摸了一摸那漢子的額頭，又搭了脈，說：

「熱毒內結，太深了，所以也不見高燒了。」

「那是什麼病呢？」杏姑說。

「說不定，多半是傷寒。」

日本箏與森斯基
金建

談藝篇

「藝術節」開幕，執筆時只聽了香港管弦樂團揭幕音演，又聽了歐洲室樂團及森斯基的貝多芬小提琴協奏曲。

許多人對「港樂」揭幕音樂會的日本箏與樂隊合奏的一曲《富士》交響詩感興趣，其中尤其處處與中國箏相比較。其實，越加比較將會越加感到失望。因為箏樂自傳到「東瀛」以後，「橘逾淮而變枳」，早已不是華夏正宗了。箏樂在日本目前已變得簡單化：（一）日本箏始終停留在十三弦的階段。不過箏的體積逐漸加大，而音響也隨而增大，但音色與音樂性卻不見得有任何增加；（二）日本箏也照例受到日本傳統聲樂的影響，日本音樂並不見得像中國傳統音樂一般注重餘韻與神味，音色比較剛而實，着重右手的彈挑技法，所以缺少中國傳統箏樂的韻趣，左手並不着重採吟按滑。（三）目前日本箏樂「音聲」的形成，我以為和日本的三味線音樂分不開。回顧日本箏樂的發展歷程，十七世紀左右只用以伴奏聲樂唱曲，其後卻和三味線（即用撥彈挑發響的中國三弦）合流，第一批的日本箏樂獨奏曲是從三味線樂曲脫胎而來的，所以拍就形成了日本箏目前在「音聲」上及技法上的特點。此外，日本箏樂也特別注重彈挑，其他的技法甚弱。大概由於該項原因，近代日本箏樂的發展竟越來越似西方巴哈時代的古鍵琴（Harpsichord）。我聽過一些用西方浪漫派手法創作的「洋樂」箏曲，其中一些索性用全部彈撥的手法去做「對位」與「卡農」的曲式，結果，竟與聽巴哈的古鍵琴「賦格曲」無異，認真不妙。

一般而言，該首《富士》用樂隊與十具日本箏的「協奏」並不美妙，樂曲技法甚平庸，箏樂也並不顯眼。

「藝術節」的歐洲室樂團由老一輩小提琴家森斯基指揮，並擔任了第一場貝多芬小提琴協奏曲的獨奏。基本上，森斯基的音色甚「靚」，琴本身是一流的，音樂的表達甚完整。不過，也許是老了，手指形成了某種習慣了的位置感，每到低音區的幾個音位上必有偏離的現象，甚為可惜。樂曲的音樂處理也欠豐富的「表情」，總的來說，我給他八十分以下。不過森斯基下半場指揮的貝多芬第七卻有優越的表現，主要是樂隊好，青年人非常投入，音樂感情佳，貝多芬第七的「舞蹈」性表達得淋漓盡致。

紙上談歌

《溜冰滾族》
李談如

達明一派的新歌《溜冰滾族》，也像是他們上次《馬路天使》的延續，都是描寫一些企圖借種種玩樂忘懷失落的青少年。

上次的《馬路天使》是陳少琪與黃耀明合作填詞的，今次的《溜冰滾族》，則只由陳少琪填詞，卻發覺成績差了一截，二人之力濃勝於一人之力。

《溜冰滾族》描寫青少年借滾軸溜冰這種運動來肯定自我，同時也可忘掉現實中的壓力和失落感。筆者覺得，寫得比較好的也只是「流着少年脈膊，隨着一杯可樂，盡忘懷一切失落」幾句，可讓人感受到那種要躲避現實的心態。其他段落，尤其是描寫少年踏滾軸溜冰的場面都失諸平庸，如「看他正翱翔，似飛那樣，叫每個在場，也會欣賞，眼睛正覓尋，競爭對象，憑伎倆，在轉圈，動作漂亮……」中，「翱翔」、「似飛」、「轉圈」、「漂亮」基本上都是些慣見而且抽象的字眼，傳不出飛動的形象。

也是這一段中的「伎倆」二字，原屬貶義，且多是形容偷呃拐騙方面的手段，可是，現今的詞人，似乎已漸漸讓這詞語改邪歸正，正當的、光明的技巧作法，都名之曰「伎倆」。

詞人的「伎倆」也真高明。

容光煥發
鄺丹瑞

某天起床，梳洗過後，挑選了一套最合適的衣服，預備返公司。

離開家門之前，更加向父母道別，然後，我告訴自己，今天我的心情很好，我要逢人都笑，逢人都叫聲早晨。

於是我走到樓下，遇上倒垃圾的阿嬸，我向她笑着講聲早晨；走到停車場遇上看更七叔，我也向他笑着講聲早晨。

甚至，走到街上，我也向着不認識的路人笑着講早晨！

一切都很完美，直至……

汽車直駛廣播道就在某條直路上，旁邊一架汽車要爬頭，幾乎發生碰撞。

年少氣盛，連忙踩盡油門一定要爬對方的頭，才能一洩心中怒氣。很快，已經再次過了他的車，然後大家停在紅綠燈前。

怒氣依然未減，決定當面斥責對方一番，但仔細一望，對方是一位年過五十的老伯伯，而且正滿面歉意地向我道歉。

望着老伯我呆住了，從倒後鏡望望自己青筋畢現斗大的汗從額頭流出來，本來梳得貼貼服服的頭髮，亂成一片。

那完全是另外一個人！

這個時刻的這個人，真是難看極了，令自己不忍卒睹。（上）

浪人奇人袁草田
陳瀅

機緣巧合，和攝影家袁草田在長江三峽遊的旅程中，共舟遊、同枱食飯達八日之久。

袁先生一口流利的廣東話、爽朗熱情的個性、健談的口鋒，令我留下深刻的印象。

有人稱他為攝影名家。

有人稱他為奇人。

他自己則直畫——浪人草田。

在旅途中的第五日，我赫然發現，原來他並非我等「中華兒女」，地地道道的日本人，怪不得他說是浪人。

袁草田有奇特的身世，父母長駐中國是貢獻於中日友好事業的民主人士，他八歲獲攝影獎，十四歲入報館，十五歲加入共同社，十九歲赴東南亞前線任戰地記者。日本記者團共七人，他最年幼，卻是領隊。戰後，回來的僅屬他一人。這個奇人廿三日在「三聯」書店開攝影展。我會去看，從藝術來透視他的奇！

早晨二千次
康堤

一年之計在於春，一日之計在於晨。人們晨起之後，就開始一天的生活。在《香港早晨》播放二千次的時候，我們大概也可以小結一下，在二千個早晨裏，我們是怎樣開始的，然後是怎樣度過的。早晨，早晨，這是人們早上見面常打的一個招呼；互道早晨之後，希望一天天都過得愉快而充實。

彩幕星雲

《香港早晨》播放二千次，一月二十五日將有個特輯，相信人們都會特別注意因病退出主持這個節目的葉特生，會在特輯中亮相接受訪問。

葉特生戰勝胃癌，憑的是「浮過生命海」的意志。他在《博益月刊》以此為題，寫了一組文章，不但勵志，而且對生命的感受頗深。可以說葉特生的這組文章寫得特別好，皆因字裏行間躍動着生命的心聲。

在節目主持人之中，葉特生是學養較為豐富的一位，他舉止儒雅，談吐得體，委實是位帶有文化氣息的節目的理想主持人。

《香港早晨》播放二千次，也就是陪伴了觀眾六年長。在電視台眾多的節目中，《香港早晨》是個頗好的節目，穿插新聞，傳遞信息，各項訪問，都可以增長人們的見識，誠如被訪的名人所言，這個節目應該繼續下去，有第二個二千次，第三個二千次……而且越辦越好。

最成功是阿燦
阿帆

多咀篇

《網中人》播完，阿帆和阿帆的朋友都有一覺好睏。

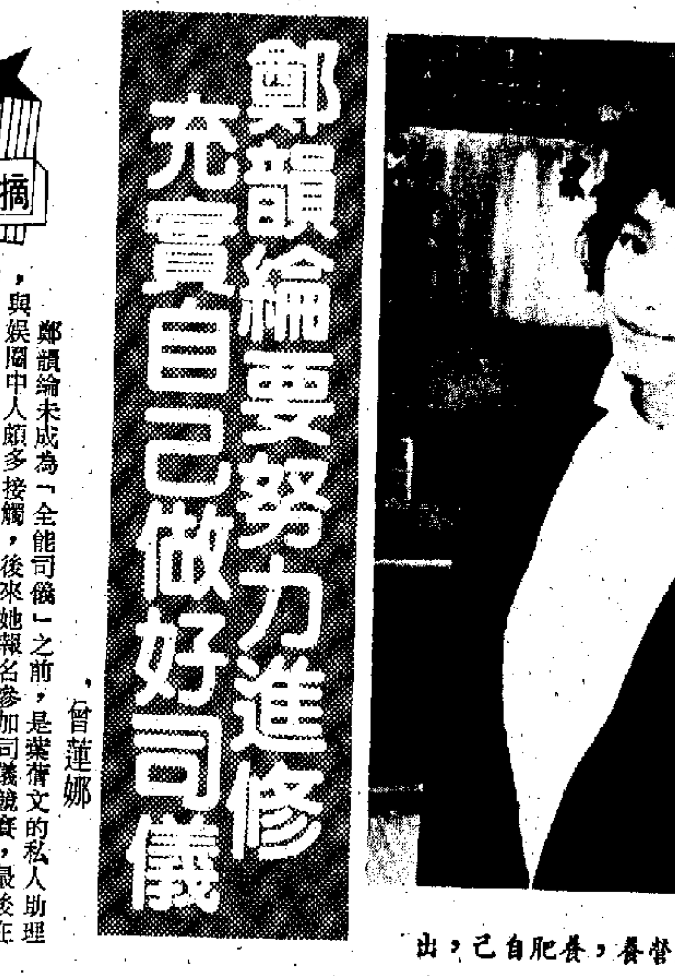
阿帆重看，覺得寫得最好的人物有兩個。不是程瑋，不是阮其昌。

是阿燦和方希文。特別是阿燦，如今的香港人，戲稱內地來港之人為阿燦，當然很不公平。但阿燦兩字之所以成為一類人的代表，正是因為這個人物寫得很深刻，而廖偉雄也演得出色。

廖偉雄因為演了阿燦而一舉成名，很多觀眾見到他，只知他為阿燦，而不知他的真正名字。廖偉雄因為演了阿燦，而一連的拍了好幾部以阿燦命名，以阿燦為主角的電影。

別的情節不說，單看最後兩晚，阿燦的自私，無知，怕死，貪婪的性格表現得淋漓盡至。也看得觀眾深痕痕。

鄭韻綸要努力進修 充實自己做好司儀
曾蓮娜



鄭韻綸爭取營養，養肥自己，出鏡好看點

摘星錄

鄭韻綸未成為「全能司儀」之前，是葉蒨文的私人助理，與娛圈中人頗多接觸，後來她報名參加司儀競賽，最後在芸芸對手中脫穎而出，擠起了「全能女司儀」的銜頭，立刻便與「無線」簽了一年合約。記得她曾滿懷信心和希望地表示要在司儀工作方面幹一番事業。

一直以來她也有工作，除了一些宣傳活動的司儀外，每星期要做兩晚《歡樂今宵》，早前，因為她不習慣電視生活，捱出病來，體重直線下降，她卻對記者說：「我不怕辛苦，最好是天天有工作做，最好是忙到透不過氣來，才能滿足那份工作狂。」

她還說要努力增肥，因為太瘦上鏡不好看。早前，鍾保羅曾對記者談過她，對她亦作出了幾句評語，曾經有不少人認為阿PAUL過份，不應那樣評論新人。而鄭韻綸，對阿PAUL的說話卻毫無感覺，她只說，每個人也有自己的處境，說出自己的感受不是錯事，只因不是每一個人也可以接受別人的說話。

那天，見到鄭韻綸拿着鮮奶，她精神不錯，增肥亦有見效，她連忙說：「精神，身體也非常好，可惜情緒壞透了，情緒低落得不可以再低落。感到很大的壓迫感，漸漸對自己的工作失去興趣。」

不會因為早前阿PAUL的說話吧？記得她曾公開謂道不介意，現在又說有壓力，是否因為失戀呢？因為感情的問題令到沒有工作情緒呢？

鄭韻綸說：「不要估了，老實說，入了『無線』工作只有幾個月，但已經感到好空虛，好疲倦，只想收起自己，不工作。」

為什麼呢？對司儀工作她是最有興趣，真的莫名奇妙。

她說：「對的，有工作做，有成績才會引發到興趣及衝勁，現在工作量不多，而且工作的成績又不如理想，現在開始倒數，八八年的九月份便與公司約滿，想到時離開能否在別的工作發展。」

既然工作不開心，大可以放假，只可惜因為情緒不好才令她想到離開，可能想清楚便發覺，那麼辛苦才做得到全能司儀，只是一下子想不通便離去，會否是太過不明智呢？

半晌，她才說：「對的，就由明天起，努力點學習和計劃進修各類語言，來充實自己，相信心情也會好轉。」

年青人便是最歡「鑽牛角尖」，同時對自己要求太高，相對增加了心理壓力，在此勸喻鄭韻綸，不要想太多，最重要做好目前的工作。

胡慧中導演宣言醒目
阿混

胡慧中希望今年達成做導演的願望，此一宣言果然醒目，引人注意。

阿混問大家：「胡慧中做導演，你估有冇人睇？」

胡慧中究竟係唔係想導演和演員兩邊兼顧？還是叠埋心水轉入幕後？電影圈成功的女導演，只有許鞍華與張婉婷兩位（上一代的不計），佢地係真正讀電影出身，拍戲專心一意而且走的地方多，各地社會知識比較豐富；胡慧中呢，她平常在拍戲時，已常和幕後工作人員研究，對電影也有一定的認識。

如果個個咁就算有認識，可以做導演，未免把導演工作看得太簡單了，呢個世界，豈不很多人都可以做導演了？

何連洲「擔正」
李茵

銀勾

路過何連洲，但見他手抱《艷鬼凶靈》的影片海報在候車，聲稱趕着送交戲院。忽覺在香港做導演實與做製片、雜務沒太大分別。從另一角度看，香港電影人為工作需要，為講求效率，上下分工合作的風氣也實在難得。

何連洲在電影圈浸淫了十年，做副導跟過的導演有吳思遠、徐克等好幾位，去年鼓起勇氣自己「擔正」拍了部《艷鬼凶靈》，等如自修多年參加中學會考，成績如何有待放榜，心情緊張是一定的了。

何連洲既隨名師學藝，同時也在攝影機前實習，《艷》片在畫面、運鏡方面成績可值七十分。至於故事性嘛，難要求新鮮突破的了，究報究有仇報仇之類，鬼片題材不外有禮。所以他在內容方面安排陰府妓院一節，只在講求而不出售色情核突，已算可取。

聽歌不夠味
蘇萍

三個小時的《勁歌金曲頒獎禮》，由鄭丹瑞一個人擔起做司儀，實在是吃力一些。如果不是林子祥中途對他提點，不要放聲大喧，恐怕到了後來，他的聲音已告嘶啞了。

雖說《勁歌》一向由他與林穎嫺主持（林因拍戲未克上陣），但亦可作調配，或者由盧敏儀與他拍檔，便會顯得調和一些。

這個金曲頒獎，場地夠靚，人馬眾多，獎項亦多，歌星出場也不少，因為有那一曲「最有貢獻」的《地球大合唱》，所以上台亮相的大小歌星便「一籮籮」了。

有個感覺，長達三句鐘的音樂大騷，除去講話及廣告，觀眾看和聽的歌並不多，而得獎歌手在台上只能高歌一曲便要走頭，不像往年那樣可以多唱一曲，以饗觀眾。

邀得嘉賓上台頒獎，談談說說是很有趣的事。吳楚帆那一段，是觀眾事後談論得最多的，那句「食碗面，反碗底」喚起人們對舊戲的記憶，他與發仔也演出了一個熱鬧的場面。

發仔與嘟嘟頒發最佳男女歌星獎，顯然是個高潮。《網中人》近日掀起的熱潮，使他們更受矚目。

頒多些獎，會多些面孔出現，誠是好事，但過多又不好，顯得場次太散了，難以發揮它吸引人的韻味。

商台俞琤與港台
林擒

我有我見

俞琤出任「商台」總經理，大多數輿論報導表示贊同。

我說一致，亦非強人所難。這些年來，俞琤的活動，盡人可見，成為每一事件所以突出的徵象。有此成績，朋友均感有榮焉。

這決非「擦鞋」之言。俞琤這些年來的成績有目共睹。

「商台」何佐芝為甚麼不把原有「大將」推上去而邀俞琤上台？是因為有所比較。

以俞琤的性格，大抵她的掌「商台」亦非由於何佐芝認為是「擦鞋有功」，所以報「被擦」之禮。「商台」雖以「商」為名，但「為商」之道，首先要「貨品」有特色，何氏肯定俞琤是製造好貨品的高手。「商人」嘛，於是高手有用武之地了。

「港台」副台長倫兆銘偏在這時候有所聲明，聲明其貨與「商台」無關，不過湊巧而已了吧。

這些日子，不少有關「港台」的報道其內容都與「弄權」有關，就是說不少「專業人材」的離開「港台」，是受不了「閒氣」。於是倫兆銘有話說了。

其實，不論是「港台」或「商台」，大家應該努力工作。作為聽眾，當然希望種種是非不是事實。

長期以來，「港台」在播音部、電視部都顯出特色，節目給人以深刻的印象，又與市民息息相關。

如果弄權，如果不力，對不起的應是全港市民。

玉婆憶李察波頓 欲買故居留紀念
齊齊

城外影壇

玉婆新聞多多

玉婆伊莉莎伯泰萊身家雄厚，如果她說要買屋，任何人都不會感到奇怪。不過，若然她所買的，是已故影星李察波頓最後在世時所住的瑞士居所，則難免令人有點「事不尋常」之感了。原來，玉婆聽聞波頓的遺孀要把房子賣掉的消息，很是難過，便想到要把房子買回來，留作紀念。紀念的形式，還在於有意將房子改裝成博物館，館內所存放的，都是波頓的遺物。

玉婆原本有意在波頓的家鄉威爾斯搞一些紀念，但現在改變主意，欲買下的是他在瑞士的房子，另一方面更因為波頓就葬在這房子的附近。

另一方面，玉婆的好友（有說曾是玉婆的拖友）佐治威美頓也來買屋。但他所買的，不是人屋而是狗屋，花費五千二百元之多。買來也不是為自己的愛犬有個安身之所，而是為玉婆的愛犬而設。

這狗屋到底屬哪個模樣，不得而知，不過從這裏可以看出「狗主人」玉婆與「狗主人朋友」佐治威美頓的關係。他們到底是好友關係還是仍有「拍散拖」？實在難以確定，而他們亦好少理，不斷為應付公眾而推銷自己，未曾給予公眾一個「是否拍拖」的可靠答案，任由雜誌去猜，見報率就是這樣得來的。

奏演琴提小歐米魯格作製射鐳
丹史

只應天上有

這是小提琴家格魯米歐、謝霖等演奏的輯錄，飛利浦新發行《經典名曲美樂集》系列之一。以克萊斯勒的名作《愛之喜》（Liebesfreud）為題，輯錄了十二首小提琴名曲，其中屬於克萊斯勒所寫或改編的，佔了十二分之五，除《愛之喜》外，有《愛之悲》（Liebesleid）、《美麗的羅絲瑪琳》（Schon Rosmarin），以及他改編自格蘭納多斯的《西班牙舞曲》，改編自阿爾班尼士的《探戈》，全都是優美的小品。

其餘七曲，包括德伏扎克的《幽默曲》，拉威爾的《哈巴涅拉》，薩拉薩蒂《流浪者之歌》，聖桑的《引子及迴旋隨想曲》，貝多芬的《第二浪漫曲》，及巴哈的《咏歎調》等等，後幾首都有樂隊伴奏，篇幅亦較長，並且都是小提琴名曲。《引子與迴旋隨想曲》及《浪漫曲》都是格魯米歐主奏，詮釋得非常有魅力。事實上這款製作亦以他的演奏為主，十二首樂曲中，他就佔了八首，謝霖只演奏巴赫《咏歎調》。格魯米歐已於一九八六年以六十五歲之齡逝世，這位比利時樂派的代表人物生前的演奏錄音成了一份可貴的音樂遺產，他的莫扎特、貝多芬，柏格尼尼，都非常引人入勝，和羅馬尼亞女鋼琴家希絲妮爾合作演奏莫扎特、貝多芬的奏鳴曲，更是至今無人可比。他演奏小提琴小品亦非常有名，這是一款值得欣賞的輯錄。PHILIPS，鐳射唱片：420818—2

梁玉瑾
唐應思

銀壇拾憶

看《老井》，許多人忽略了梁玉瑾。

梁玉瑾是誰？

她就是演巧英那個女演員。

當我看《老井》之時，直覺這個巧英很面善，後來想起了，劉松仁導演的那一部《亂世英雄亂世情》那一個女族長就是梁玉瑾。當年的梁玉瑾，雪白衣裙，纖巧腰肢，給人以純正無瑕的形象。有一場戲，她赤手空拳挺身迎向賊人的竹尖，然後血濺白衣……凄厲的美，美得懾人心魄。[illegible]

全聲 鴻基 鴻基1 鴻聲 0-271333 5-650028 0-8538158 ／ 民樂 樂聲 3-617109 3-675649 ／ 麗聲 總統 3-945300 5-833937

今天八場 加映早晨四場正午場 點·夜 李修賢 鄭裕玲 林威 王小鳳 領銜主演 不兒宜童 情膽赤 八年來爆力警官電影雙雄 萬雷鈞霆 出品 萬能公司三公司聯合出品 導演 陳會毅 ／ 各報影評大讚

港九影院聯合廣告

京都(1)(2) 5-737374 ／ 國泰ABC ／ 凱旋 銀星(1)(2) 0-4161419 ／ 香港仔 H551449 國際 K-6-0749 ／ 國都 5-708861 海運 3-7245444 ／ 大華 3-325675 淘大 K-7957377 ／ 凱聲 百樂 華聲 ／ 碧麗宮 南洋 5-737388

第①院二週今場五：情義心 常在我心間 不兒宜童
新奇喜劇 今天五場 飛越迷城；即日五場 胭脂扣 宜不童兒；劇力激情 今天五場 應召女郎1988
第二週 今場五：情義心；老井；今天五場 李修賢 鄭裕玲 林威 情膽赤 宜不童兒
今十四點夜場加映 三十點正 國際 香港仔：靚裝追女仔2之
今天五場獻映 飛越迷城
今天五場 飛越迷城；今天六場加四點：應召女郎1988
第二週映 午夜鬼出籠
第十八天 此情可待；今天五場 老井

東尖 華懋 廣場 1 2 3 ／ 帝國 帝后 牛頭角 香港仔 ／ 利舞台 華盛頓 ／ 百老匯 ③②① K325731 ／ 康城(1)(2) 5-8854589 ／ 新華 金冠 H738291 ／ 珠江 銀都 ／ 南昌 樂宮 0759660

首輪中西影院：齊備音響 世紀影機 立體銀幕 美國「杜比」 閉路電視 大堂簫鋪 務切注意開幕日期
五週 今天八場 滋味99 愛種 情膽赤
今午獻映 血肉擂台
今午天獻映 鐵甲威龍 血肉擂台 靚裝追女仔之二
今午天盛大獻映 情義心 赤膽情
第五週 加映四點 狗臉的歲月
第六場 校園小妖精
今天五場獻映 老井
今天獻映 飛越迷城 日本最後三千公娼

蝴蝶灣區中學學位少 交通醫療服務亦不足
關注團體提多項建議促當局改善

公眾亭

敬告者：

去年十二月，蝴蝶灣區服務處在區內的兆山苑、湖景邨、兆禧苑及湖景邨臨時房屋區進行了一次民意調查，反映出不少街坊對本區的中學學位、醫療、交通設施、環訊衛生及治安等多年來仍未改善的社區問題十分關注。

為使以上問題引起有關部門關注，蝴蝶灣區服務處有以下建議：

㊀急需增加本區的中學學位及提供功課輔導——有近八成被訪者認為，本區中學學位缺乏情況並無改善，有急需加建中學校舍的必要。本服務處建議當局有計劃地逐步將小學校舍改為中學校舍。另外，根據調查結果顯示，有不少家長認為子……

通告板

十時，以上各片均以卅六米厘銀幕放映，影片由香港新華社提供。查詢售票可到香港西環士美菲路觀龍樓C座天台，電話五—八一八一〇〇一。

▲山谷苑廳——地方行政講者計劃：由沙角青少年中心主辦，一月廿六日至三月十五日逢星期二晚舉行。內容包括專題講座、宿營、幻燈、實習及錄影帶拍攝等。目的增加青年人對地方行政的認識。收費二十元正（包括宿營）歡迎十七歲或以上人士參加，報名可到沙田沙角邨沙燕樓二樓平台，或電〇—六四七八八一六。

▲花燈設計及寫揮春比賽：女青年會西環社會服務處主辦，花燈設計比賽分小學組、中學組及公開組等，比……

▲「交友物語」課程：粵匠社會服務中心主辦，一月二十六日至三月一日上課，內容包括知己知彼、友誼與戀愛、約會的藝術、如何面對失戀如何選擇伴侶等。歡迎十八至三十五歲朋友參加，費用每位二十元，報名可到紅磡山谷道邨第一座地下，或電三—六二三四九七查詢。

▲賀年鮮花擺設技巧班：由香港青年協會油麻地青年中心主辦，於一月二十五日開班，為期四堂，內容包括水仙花——企頭、蟹爪的擺設，銀柳——擺設及配襯，劍蘭、芍藥、菊花的配搭，以及情人節鮮花。有興趣者可到油麻地廣東道六〇一號，或電三—七七一五三二一查詢。

賀年鮮花怎擺設
其中技巧話你知
設計花燈寫揮春
兩項比賽迎新春

叠綵山丰采如昔
黎炳昭

傑青國地

廿九日晨，八時多在旅店吃過早點後，乘旅遊車赴叠綵山作首日遊。

具有兩千多年歷史的古城桂林，據資料展示為中國十大風景名勝之一。典型的岩溶地形，形成了獨特的桂林山水，聞名中外。

旅遊車所經市區，跟六年前與內子到訪時變動甚大，眼看很多地盤，正趕建新型建築物，路上隨處擺賣物品。人民衣着普遍有所改善，不過破爛的建築仍然隨處可見。街道還是那麼骯髒，那慣性的隨地吐痰，丟果皮紙屑，令人感到必須改善。桂林是旅遊重點，因此為迎合旅遊人士興趣，地方性之購物店林立，這古樸的城鎮，已漸為新時代之商業風氣所溶化了。

叠綵山已是重遊之地，山腳下擺滿了賣旅遊紀念品的店員，高聲招客，本來是清幽古雅的山門牌樓下，熱鬧得仿如城市。

旅遊車，那蜿蜒的山路，擠滿了一隊一隊跟着高舉的色旗而行，入山門之兩旁，擺……

抬頭望那牌坊正中大書叠綵兩字，兩旁題上「到清涼境，生歡喜心」。字蹟古雅清秀，但與今的場面氣……

貓的啟示
梅南 雙雙燕

大專生

小時候家裏總養一隻貓。每次牠捉了老鼠放到我們面前邀功的時候，母親總愛罵牠一句：「有鬼用，這貓不治鼠！」聽後心裏整天也不舒服，覺得母親對貓有偏見。

稍長，聽到有人說：「一家有貓，三家冇鼠。」才明白到治鼠貓與捉鼠貓是不同的。家貓大致分三類，一類是「治鼠」，另一類是不治鼠，但捉鼠；第三類是不治鼠也不捉鼠，使到鼠滿為患。所謂「治鼠」貓，即是令到老鼠移到遠處，自此銷聲匿迹，是最有本事的家貓，也是最少見的家貓。

其實在社會上，管理治安的人也分三類。一類是他管理的地區，所有的罪案都減少至最低；一類是他疏於減罪，但罪案仍此起彼伏；一類是他隻眼開隻眼閉，結果罪案不斷增長。幸好現時社會上管治安的人，大多數是第二類，否則，這個世界就不堪設想。

……所有的學生都不敢動粗色，如鼠遇貓般噤聲，一類是他愛捉學生的「痛腳」，那些學生仍要犯了改，一類是對學生的所作所為視若無睹，任其「胡作妄為」。

由此看來，無論治鼠的貓，治安的人，都是以有個性的作用為高超。至於學校方面，第一類的老師是否最好，則是最多人爭論不休的。有人認為第一類的老師可能太過嚴肅或對學生要求過嚴，以致壓抑了兒童的天性，有礙個性發展，應採取第三類的「自由放任」政策，才是教育的正確目標，如美國某些學校，但有人則認為自由放任的方式要不得，只會令學生越來越偏離正道。於是，有人便採取了中庸之道，就是第二種的愛捉學生「痛腳」，但留有喘息餘地，且處罰不重，故學生屢犯不改，花樣也層出不窮，老師「道高一尺」，他則「魔高一丈」。

其實以上三種教育方式，各有利弊，教育們應權宜實況，取正執中。

蝴蝶灣區中學學位少 交通醫療服務亦不足

關注團體提多項建議促當局改善

公眾亭

敬啓者：去年十二月，蝴蝶灣區服務處在區內的兆山苑、湖景邨、兆禧苑及湖景邨臨時房屋區進行了一次民意調查，反映出不少街坊對本區的中學學位、醫療、交通設施、環境衛生及治安等多年來仍未改善的社區問題十分關注。

為使以上問題引起有關部門關注，蝴蝶灣區服務處有以下建議：

㈠急需增加本區的中學學位及提供功課輔導——有近八成被訪者認為，本區中學學位缺乏之情況並無改善，有急需增建中學校舍的必要。本服務處建議當局有計劃地逐步將小學校舍改為中學校舍。另外，根據調查結果顯示，有不少家長都為子女未能應付艱辛的功課而煩惱，故本處亦建議當局在區內增加補習輔導。

㈡改善本區的醫療設施——雖然屯門醫院將於今年落成，但實際啓用日期仍未知曉，故七成被訪者極渴望屯門醫院早日啓用。本服務處建議在此過渡時期，應增加公眾診所與假期街症及每天派籌數額，緩和目前醫療設施的不足情況。

㈢改善對外交通服務及監管輕鐵——本區大多數街坊都是從九龍遷入，但仍在市區工作，故「巴士」便分演主要的角色。從今次的調查中，七成半被訪者同本處建議，包括設專線小巴往屯門市中心；增設往觀塘巴士線，將現時59S線改為全日服務及提供同程服務，延長渡海小輪服務時間，提供夜航服務。

另外，屯門公路及青山公路的維修所造成的交通擠塞情況，建議當局工程進行前要提早通知市民及分期進行，同時希望屯門輕鐵可延長至荃灣。

㈣促進警民合作，關注環境治安——九成被訪者認為警方要加強蝴蝶灣區的巡邏，以安民心；警方更應密切注視黑社會在新市鎮的逐步擴張，加強社會道德及社會責任感的宣傳，並增加更多健康的青少年活動及輔導服務，使邊緣青少年重新踏上正途。

高空擲物時有發生 環境衛生令人皺眉

生活圈 專線電話：五－七五一－三〇三 總機電話：五－七五一－八一

㈤遏止高空擲物，改善環境衛生——長期以來都有街坊投訴蝴蝶灣區區內衛生環境甚差，樓梯、電梯口及街市垃圾房時常散發異味，鼠患嚴重。至於高空擲物事件，亦時有發生，建議當局採取嚴厲措施對待高空擲物者，以收阻嚇作用。

㈥增加圖書館及溫習室——不少家長認為本區實要增加圖書館及書類，和增設溫習室，使學生及街坊有更多閱讀課外書及溫習的場所，同時亦建議增加文娛康樂及青少年活動，增加老人設施及福利，以及設立半日、全日及暫托的幼兒托管服務。

新界西區居民聯會蝴蝶灣區服務處

簡　君

一九八八年一月

關於小一學位分配 教署來函解釋疑問

覆函照登

敬啓者：有關貴報本月五日所載屯門4B區一家長就小一入學辦法所提出之問題，謹奉覆如下：

（一）只有在申請小一學位之人數超逾該校自行分配學位數目之情況下，學校方可以約見方式挑選學生；

（二）由於校長可以酌量給不超過十分予初步入選之兒童，故若校方認為有需要時，可約見全部申請人（無論其於「計分辦法準則」下是否經獲得分數）然後定奪。

（三）雖則「不受限制之自行分配學位」佔全校小一學位百分之三十五，根據過往數據之數字顯示，越區獲得自行分配學位之兒童，佔全部獲得自行分配學位兒童百分之九左右，即就自行分配學位階段而言，約有百分之五十六學位係給予學校所屬分區內之兒童者；

（四）於自行分配學位階段未獲學位之兒童，將於本年三月初參加統一派位，屆時家長仍可選擇原日申請自行分配學位之學校為第一志願。

該家長如對小一入學辦法仍有任何疑問，可於辦公時間內致電五－七二四三八二三向小一入學組查詢。

此致

大公報「讀者來信」版編輯先生

教育署署長李越挺（徐守滄代行）

一九八八年一月十九日

日前曾被投訴路面光滑 樂活道正鋪防滑沙

讀者再度來信讚揚當局反應快

值得一讚

編輯先生：再給貴報這封信，是讚揚地政工務科辦理事情的效率，和貴報對待讀者投訴的認真。

大約兩個星期前，當時細雨紛飛，本人致函貴報，投訴跑馬地樂活道的道路情況，本人日駛一部專線小巴，下斜坡時整部車打了個轉，這條道路由於重型貨車使用太多，以致路面光滑，經常出現交通意外。

貴報接信後，派記者到現場了解、拍照，並將情況見諸於報，並告知地政工務科。

本月十七日開始，地政工務科已派出工人到場，連日在樂活道分段鋪防滑沙，此種認真的態度及處事效率，實在值得表揚。

此致

一讀者

一月二十日

按：記者曾於本月二十日再到樂活道察看，發覺樂景台對上的一段樂活道正進行鋪設防滑鋼沙工程，相信工程完成後會對車輛上落安全有所幫助，可以減低交通意外發生的機會。

·周·

上：工人正在樂活道鋪設防滑沙
下：為保車輛上落安全需要封路趕工
（本報攝）

▲讀者陳君日前來電，投訴灣仔馬師道人行道護欄毀爛，對途人安全構成威脅；記者曾到現場察看，發覺該欄杆已經修理好。

愛丁堡獎勵計劃青聯支部招新員

▲愛丁堡公爵獎勵計劃天主教青年聯會支部，現正進行學員招募運動，歡迎十四至廿五歲之間的青少年朋友參加。獎勵計劃分銅、銀、金三個級別，每個級別的參加者須完成技能、服務、康樂體育及野外鍛鍊四個科目的挑戰，即能取得該級別的獎章。參加者資歷不限，無分男女、國籍、宗教、學歷，均一律歡迎。電話五－二五八〇二一。

消委會談奶咀事 重申工作沒越權

編輯先生：

貴報日前刊登讀者游君有關本會奶咀試驗報告的函件，由於內容與其較早前致多間報館者相同，而本會亦已公開闡釋進行該項試驗的準則，故本會不擬贅覆。

但本會重申所有工作俱依照法定職權範圍進行，以保障消費者利益為出發點，少數從事嬰兒用品行業個別人士對本會產品試驗工作有意見，是不難理解。敬候

編安

消費者委員會總幹事陳黃穗謹啓

一九八八年一月廿二日

通告板

賀年鮮花怎擺設 其中技巧話你知 設計花燈寫揮春 兩項比賽迎新春

▲「交友物語」課程：聖匠社會服務中心主辦，一月二十六日至三月一日上課，內容包括知己知彼、友誼與戀愛、約會的藝術、如何面對失戀、如何選擇伴侶等。歡迎十八至三十五歲朋友參加，費用每位二十元，報名可到紅磡山谷道邨第一座地下，或電三－六二三四九七查詢。

▲賀年鮮花擺設技巧班：由香港青年協會油蔴地青年中心主辦，於一月二十五日開班，為期四堂，內容包括水仙花——企頭、蟹爪的擺設，銀柳——擺設及配襯，劍蘭、芍藥、菊花的配搭，以及情人節鮮花。有興趣者可到油蔴地廣東道六〇一號，或電三－七七一五三二一查詢。

▲中國猛片選影：女青年會觀龍樓社會服務處選放三齣中國名片，一月廿六日「駱駝祥子」，一月廿七日「廬山戀」，一月廿八日「黃山來的姑娘」。時間由晚上八時至十時；以上各片均以卅六米厘銀幕放映，影片由香港新華社提供。查詢售票可到香港西環士美菲路觀龍樓C座天台，電話五－八一八一〇〇一。

▲山谷秀廣——地方行政體會計劃：由沙角青少年中心主辦，一月廿六日至三月十五日逢星期二晚舉行。內容包括專題講座、宿營、幻燈、實習及錄影帶拍攝等。目的增加青年人對地方行政的認識。收費二十元正（包括宿營）歡迎十七歲或以上人士參加，報名可到沙田沙角邨沙燕樓三樓平台，或電〇－六四七八六六。

▲花燈設計及寫揮春比賽：女青年會西環社會服務處主辦花燈設計比賽分小學組、中學組及公開組等，比賽作品材料不限，呎吋則以不超過二乘二乘二呎為準，交件日期為一月二十五日至二月十日。寫揮春比賽舉行日期為二月十三日，分兒童組、少年組及青年組。查詢電話五－八一八八三五。

尋人啓事

于瓊英尋表哥林知足

林知足，五十八歲，福州市人，原福州元和醬園製造廠店員，一九五〇年去台灣。望知情者來函：廣西柳州機械廠動力科。

于瓊英（一一八〇八）

馬石英尋舅方富軍

方富軍，七十歲，廣西龍州縣人，原在國民黨空軍任小車駕駛員，一九四八年去台灣，至今無音訊。望知情者轉告：柳州鋼鐵廠附屬企業公司五金廠。

馬石英（一一八〇九）

楊志芬尋姐楊志娟

楊志娟，六十歲，廣東合埔縣人，一九四八年由湖南長沙去台灣，迄今無音訊。望知情者告知廣西柳州市糖煙公司。

楊志芬（一一八一〇）

韋金裹尋弟韋植裹

韋植裹，五十八歲，廣西武宣縣人，一九四六年去台灣，一九四九年曾從台北警備司令部給家裏來過信，從此失去聯繫。望知情者來函：廣西柳州市東台東路三巷二號。

韋金裹（一一八一一）

蔣美芳尋兄蔣宗達

蔣宗達，五十九歲，廣西興安縣人，一九四八年十一月隨國民黨軍隊去台灣，迄今無消息。望知情者函告：廣西柳州市河沙公司。

蔣美芳（一一八一二）

無痕妙處多

王修齡

我思 我抒

五年前，好友過港，中夜促膝談心，通宵達旦，互換近況，夜闌漏盡，兩人好像進入禪境。天曙，他贈我一紙珍藏有年的硯銘：「紫石為其硯，無痕妙處多，勸君收拾取，免被他人磨。」我謝謝他給我一種哲理的啓示。臨行，我送他一方石章，刻着「寵辱皆忘」四個字。

五年後，他又來了。僅僅是五年，我發覺他已經進了人生另一階段，官高位重，舉足輕重，操生殺之大權。又是通宵達旦。五年在歷史長河中只是一彈指之間，但在短暫人生中卻是不可多得的。又是互換情況，依然關心我。我問他「無痕妙處多」還記得嗎？他說這硯銘本來就是他的座右銘。

我說，這人生五年的變化，在我的腦海中好像電影一樣一幕幕、一個個情節、一個個大小正反人物紛紛在我面前重新出現過。他笑笑，似乎與我同時進入角色，然後站起來，前後看着我，再一次低吟那「免被他人磨」的硯銘。

是的，這是一場春夢了無痕，不過，我當然不容易忘記，特別是我這個認真的人，不過我回答他，人生只要寬容，寵辱皆忘，就會使自己過得愉快。

何況我從來沒有像現在這樣充實，更沒有像現在這樣愉快過。我自己有充實的人生理想，沒有愧對人生，更沒有陰暗的心態。我有我自己的一切，什麼也不缺，當我白天在馬路上、山頂、海邊享受着陽光的時候，我感到這一切多麼自由自在。我做了我該做的事。我知道人生的份量。

而且，我有一批純潔而深厚的同道，可以同進取、共歡樂。沒有勾心鬥角，只有充滿藝術的人生，憧憬着未來，說做就做，該做就做。是一個充滿愉快的大家庭。

五年對我來說，何嘗不是一個里程碑，重新來過的起點。回首往事，真是無痕妙處多。不過人生總是奉獻的，我改了這硯銘，再奉送他：「紫石為其硯，無痕妙處多，勸君盡奉獻，願被他人磨。」希望他在位上時時為他人。

疊綵山丰采如昔

黎炳昭

傑青國地

廿九日晨，八時多在旅店吃過早點後，乘旅遊車赴疊綵山作首日遊。

具有兩千多年歷史的古城桂林，據資料展示為中國十大風景名勝之一。典型的岩溶地形，形成了獨特的桂林山水、聞名中外。

旅遊車所經市區，跟六年前與內子到訪時變動甚大，眼看很多地盤，正趕建新型建築物，路上隨處擺賣物品。人民衣着普遍有所改善，不過破爛的建築仍然隨處可見。街道還是那麼骯髒，那慣性的隨地吐痰，丟果皮紙屑，令人感到必須改善。桂林是旅遊重點，因此為迎合旅遊人士興趣，地方性之購物店林立，遠古時代之商業風貌亦漸次出現了。

疊綵山已是重遊之地，山腳下擺滿了入山門之兩旁，擺賣旅遊紀念品的店員招客，本來是清雅的山門牌樓下鬧得仿如墟市。拾頭望那牌坊正中大書疊綵兩字，兩旁題上「到清涼境，生歡喜心」。字蹟古雅清秀，但與今的場面氣氛則很不相稱。

我拿着速寫簿，細細欣賞那些古人所遺留下的詩情畫意，懶得聽那導遊如背書式的高聲大喊，講那些神話古蹟，老實說要知詳情，到當局購本資料可回家慢慢閱讀呢！看萬卷書不如行萬里路，聽導遊背書就浪了欣賞好風光的機會。馬相伯夫子像贊，「心亦貌慈人瑞人師，形神宛在堅彌高彌」。林素園敬題，庚辰四月吉日，林樂美鐫，劉保盧鐫。在洞壁刻上馬夫子人像，相貌慈祥、雙眼炯炯有神、頭戴小帽、飄着的白鬍鬚。我仿畫像重畫於速寫簿上，並記錄下詩句以對這位馬老夫子作誠心敬意。但望有天，我也被後世人所懷念。

從疊綵山俯視桂林、那漓江如帶蜿蜒於疏峯之間，怪石嶙峋的山峯，內子跟孩子們都隨隊往山上進發，我為了爭取時間，只有在山腰間忙着對景速寫，迅速將那山山水水，錄於畫紙上，這鬼斧神工的大自然美景，豈能在這短暫的時刻一一重現於畫紙上呢？

豐盛人生

李樂詩

很榮幸與高興地參加某校一九八七年至八八年度教師研討會。主題是豐盛人生，地點是在環境寧靜而優美的一間靜修院。希望通過一天一夜的研討中展示各人的豐盛人生，學習如何使人生豐盛起來，齊齊參與，齊齊分享，齊齊玩。

晚上我到達的時候，輕鬆的興趣講座已開始了。當我踏入演講室時，第一感覺是在座中全是天真活潑的學生，笑聲是那麼開朗，神情是那麼純真，氣氛是那麼和諧，男女教師輕鬆地聽着如何切割水仙頭，如何用絲帶做金魚，還有玩着學生時代的種種遊戲，校監與校長也齊齊玩。以當時的情景，我真想不到他們全是中學老師，這打消了我對嚴肅、古板的老師的舊有印象。這一夜，使我陶醉在學生時代的歡樂。

第二天，研討會開始，在開始前，首先由老師們編了一幕現實的風趣話劇，劇情圍繞在老師與學生日常所發生的事，老師的心聲，學生的心態，家庭與學校的因素。真實，幽默地表現出來。在座的老師們都發出會心微笑，相同的感受。

隨着由一位老師主講她的教學經驗，教育工作的意義。以做一位教師為己任時，是充滿挑戰性的，同時隨着環境要創新與改革，在工作計劃中，每階段是有回應的，通過周詳的計劃來發揮自己的才能。如何為學生前途鋪路，如何在學生心中播下一粒好的種子。通過這一切的策劃便得到動力。然而，教學是艱苦的，在日常生活中，碰到了不少的難題，這一份教學的動力如何能支持下去？她提出要培養多些興趣，同事還要團結支持，使教師能為下一代作出貢獻。在小組會中，我理解到，老師們對學生們的擔憂絕不下於學生，他們為學生們的考試或功課也經常午夜夢迴，冷汗直流，倘若學生會考成績不理想，也同樣與學生一樣的痛苦。

我在研討會中是唯一不是教師成員，但通過這次的聚會與討論，使我理解到這一代的老師，能投入教師行列，是多麼勇敢，願意接受挑戰，在複雜的世風下，偉大地，積極地培育下一代，使別人及自己的人生更豐盛。

有「公仔」交差

如嫣

七姊妹道

「搵食艱難」——這是一位行家的怨氣話。皆因在一次平頂儀式中，場面混亂，有「公仔」——照片交差。

話說這幢商業大廈日前舉行平頂儀式，邀得許家屯社長主禮，經濟和港聞記者都來採訪。儀式開始，先是主人獻詞，衆記者已各就各位，準備拍攝隨後的醒獅點睛儀式，怎料，許家屯未拿起筆，不知從何方湧來一批不似是行家的人物，「高頭大馬」，擠上醒獅前，我們這些正式記者反而被擠到了後面，只看到醒獅的頭，不見了許家屯，「點睛相」？當然影不到了。

隨後，衆記者以為走快一步，先到平頂的位置上佔位，可是，在守衛牽手維持秩序的情況下，仍是那一羣人左推右撞，又失敗；許家屯再擺甫士，但那羣人仍是那樣站在最前，不會讓步。事後，大家抱怨未見過如此混亂場面，猜測那幫可能是捐照索鏡的人。

猫的啓示

大專生

横南 雙燕

小時候家裏總養一隻猫。每次牠捉了老鼠放到我們面前邀功的時候，母親總愛罵牠一句：「有鬼用，這猫不治鼠！」聽後心裏替牠也不舒服，覺得母親對猫有偏見。

稍長，聽到有人說：「一家有猫，三家有鼠。」才明白到治鼠猫與捉鼠猫是不同的。家猫大致分三類，一類是「治鼠」，另一類是不治鼠，但捉鼠，第三類是不治鼠也不捉鼠，使到鼠禍橫生。所謂「治鼠」猫，即是令到老鼠移到遠處，自此銷聲匿迹，是最有本事的家猫，也是最少見的家猫。

其實在社會上，管理治安的人也分三類。一類是他管理的地區，所有的罪案都減少至最低；一類是他雖勤於滅罪，但罪案仍此起彼伏；一類是他隻眼開隻眼閉，結果罪案不斷增長。幸好現時社會上管治安的人，大多數是第二類，否則，這個世界就不堪設想。

在學校，老師們也可分三類。一類是他所到之處，所有的學生都不敢動聲色，如鼠遇猫般膽顫心驚；一類是他愛捉學生的「痛腳」，那些學生仍屢犯不改；一類是對學生的所作所為視若無睹，任其「胡作妄為」。

由此看來，無論治鼠的猫，治安的人，都是以有壓倒性的作用為高超。至於學校方面，第一類的老師是否最好，則是最多人爭論不休的。

有人認為第一類的老師可能太過嚴肅或對學生要求過嚴，以致壓抑了兒童的天性，有礙個性發展，應採取第三類的「自由放任」政策，才是教育的正確目標，如美國某些學校，但有人則認為只會令學生越來越偏離正道。於是，有人便採取了中庸之道，就是第二種的愛捉學生「痛腳」，但留有喘息餘地，且處罰不重，故學生屢犯不改，花樣也層出不窮，老師「道高一尺」，他則「魔高一丈」。

其實以上三種教育方式，各有利弊，教育者們應權宜實況，取正執中。

先後緩急？

天地線

馮若

「資源有限，因此在運用時必須有先後緩急之分」，這句話對於一般關心社會事務的人士來說，簡直是耳熟能詳，而一般社會問題的爭論，便在於決定先後緩急次序的準繩各有不同。

譬如說，英國政府為禁止《反諜門士》在英國本土、新西蘭、澳洲及香港出版，不惜動用巨額款項與發行人打官司。雖然許多人根本可以從其他途徑，例如在美國及其他英國管不了的地區購買得到（中國大陸最近便出版了這部書的中譯本）。在一次英國下議院的答辯上，便有議員質詢英國當局花了多少鏹在禁傳《反諜門士》上？並會否認為將這些鏹花在幼兒健康服務更有價值？

這位議員得到的答覆是，英國當局花了接近五十萬鎊於是次有關的訴訟上，並且再花了七萬八千鎊於交通運輸上。至於訴訟的唯一目標，便是為了確立一個重要的原則：曾參與國家機密工作的政府人員，即使脫離了原有崗位，也須終生保守秘密。為了這個原則，英國政府認為這些鏹是花得很有意義的。

不管你同意與否，反正各人都有不同的準繩。但仍不得不感到奇怪，一個國家寧願為保密的原則花多些少鏹，也不願意為人權的原則，多收一點滯港的越南難民。

新聞科學：不要評毀了！

人生力學

曹爲

最近北京有一個評委會，對螞蟻的營養和藥用的價值作出了肯定。對於用螞蟻佐膳原是不足為奇的，法國人就用螞蟻作食譜，但藥用價值如何？

報章上說（副題）中國專家評定（螞蟻）為防止早衰老的佳品。

內文提出的見證有：一，著名螞蟻研究專家吳志成介紹：早在三千多年前，「蟻子醬」就被列為中國帝王的御膳佳品。二，吳志成從四十多年前起，就取方民間和《本草綱目》，以螞蟻作藥為傷病員進行醫療保健。三，他又運用現代科學技術進行研究，以良種螞蟻配製藥用螞蟻粉和滋補酒，治療多種疾病，其中以「類」風濕關節炎療效最為顯著。四，他還研製成功十多種滋補酒，經臨床證明，對於強身壯骨、扶正祛邪，增強人體免疫能力和「性」功能方面均有明顯效果，這些研究成果獲得了專家們的肯定和好評。五，螞蟻粉的蛋白含量為百分之四十二以上，可與大豆、對蝦相媲美。六，其熱量比牛肉高四倍。七，它還含有十九種氨基酸和相當豐富的人體需要的微量元素，維生素等，其中鋅的含量最高。八，這對因缺鋅而引起發育不良的嬰兒和過早衰老的中老年人，不失為保健佳品。

奇怪！一、帝王吃的東西，不是只吃一「蟻子醬」，怎能引伸？二、怎樣醫病、醫什麼病和有什麼比對？三、不要亂說現代科學！什麼螞蟻才是良種的？類風濕是否風濕？數據怎樣？四，十多種補酒皆能「萬金油」功能乎？還要借專家去肯定好評！五、只作代糧可以肯定。六、去水不去水作比較？七、蛋白當然有氨基酸，其實，較獨特的據說倒是鋅多了點！那麼，新聞就如實地只講能醫欠鋅的發育不全或早衰病人就好了！

發展

形象篇

公關寶

香港之講求效率，在許多事物發展過程中都可以察覺到，以辦公室文儀器材計，早幾年還在作緩慢發展的坐枱式微型電腦，一下子普及起來，在辦事處及家庭裏都容易見到，至於圖文傳真機，也是另一種銷路發展得極快文儀用具，在不夠兩年快速發展後，已有不少機構是擁有多部器材了，而且不少家庭也在考慮購置中，照目下發展情況看，不出一兩年，許多需要即時了解資訊變動的家庭，都會擁有這些方便實用產品的。

此外就是流動電話、鐳射唱盤、鐳射電視機，多頻道電視機等，都是以飛快速度，侵入消費市場，現時的發明品，除了是品質可靠外，提供便利快捷效能才是成功因素，所以產品一經上市，感到有需要者，就馬上化錢買得優質及快捷服務。

向回鄉客開刀

港人港事

吳用

鐵路公司將於四月一日起提高火車票價，雖未公佈具體加價幅度，但據傳出的消息，加幅可能為百分之六至百分之九，或者是「本地線」加五角，而由九龍到羅湖則由十六元加至十七元五角，也是唯一的最高加幅。

火車每年均加價，而每次加價，加幅最大的是九龍到羅湖，此外，直通車還在節日、假期作額外加價。大概是經羅湖來回內地及香港的旅客的不斷增加，好搵好食有關。

本來，九龍至羅湖，名為「國際線」，已不那麼恰當。該線火車終點站羅湖，仍在本港範圍內。此外，車廂設備也與本地線車廂設備毫無異處，在里程上而言，現有的票價已經按長、短程作出了釐訂。所以，對羅湖線票價加幅特別高，是不公平的。

據悉，新界大埔、北區及屯門三個區議會的交通運輸委員會主席，也一致認為羅湖站的加幅過大，而且還會影響到外國遊客經羅湖進入內地旅遊。

鐵路公司在宣佈加幅的時候，希望對於何以羅湖站加幅特別大這一點，解釋明白。

像中國人那樣抽煙

汪洋

日前閱讀本報所刊一篇文章，說法國人愛利用賦、比、興的手法，把別個國家的人的某些習性，來衍出一些習語，例如說別人強壯，就會說他「as strong as the Turks」——像土耳其人那樣強壯，至於土耳其人是否真是世界上最強壯的呢？那就得去問當初創造此習語的人了。

又例如他們形容別人嗜酒，會說他「drinks like the Poles」——像波蘭人那樣喝酒，據說在二次世界大戰時，波蘭士兵每多豪飲之士，此現象被法國人看在眼裏，就創造了這句習語，於是波蘭從此被定型，成了嗜酒之徒的代表。

而他們最新創作的習語，竟跟咱們中國人有關，曰「smokes like the Chinese」——像中國人那樣抽煙。中國人被塑造成「煙剷」的形象，雖然不體面，也不能呼冤，因這是事實也。

然則，法國人為別人塑造了那麼多形象，他們自己的形象又是怎樣的呢？

看來也不十分名譽，因為英美俚語中，French代表「粗口」，而French postcard 就是春宮照片，French leave是開小差，法國人的形象，於此可見一斑。

語小叢譯

過後，挑選了一套最合適的衣服，預備返公司。

離開家門之前，更加向父母道別，然後，我告訴自己，今天我的心情很好，我要逢人都笑，逢人都叫聲早晨。

於是我走到樓下，遇上倒垃圾的阿嬸，我向她笑着講聲早晨；走到停車場遇上看更七叔，我也向他笑着講聲早晨。甚至，走到街上，我也向着不認識的路人笑着講早晨！

一切都很完美，直至……

汽車直駛廣播道就在某條直路上，旁邊一架汽車要爬頭，幾

定要爬對方的頭，才能一洩心中怒氣。很快，已經再次過了他的車，然後大家停在紅綠燈前。

怒氣依然未減，決定當面斥責對方一番，但仔細一望，對方是一位年過五十的老伯，而且正滿面歉意地向我道歉。

望着老伯我呆住了，從倒後鏡望見自己青筋暴現斗大的汗從額頭流出來，本來梳得貼貼服服的頭髮，亂成一片。

那完全是另外一個人！

這個時刻的這個人，真是難看極了，令自己不忍卒睹。（上）

彩幕星雲

早晨二千次

康堤

《香港早晨》播放二千次，相信一月二十五日將有個特輯，相信人們都會特別注意因病退出主持這個節目的葉特生，會在特輯中亮相接受訪問。

葉特生戰勝胃癌，憑的是「浮過生命海」的意志。他在《博益月刊》以此為題，寫了一組文章，不但勵志，而且對生命的感受頗深。可以說葉特生的這組文章寫得特別好，皆因字裏行間躍動着生命的心聲。

在節目主持人之中，葉特生是學養較為豐富的一位，他舉止儒雅，談吐得體，委實是位帶有文化氣息的節目的理想主持人。

《香港早晨》播放二千次，也就是陪伴了觀衆六年長。在電視台衆多的節目中，《香港早晨》是個頗好的節目，穿插新聞，傳遞信息，各項訪問，都可以增長人們的見識，誠如被訪的名人所言，這個節目應該繼續下去，有第二個二千次，第三個二千次……而且越辦越好。

一年之計在於春，一日之計在於晨。人們醒起之後，就開始一天的生活。在《香港早晨》播放二千次的時候，我們大概也可以小結一下，在二千個早晨裏，我們是怎樣開始的，然後是怎樣度過的。早晨，早晨，這是人們早上見面常打的一個招呼；互道早晨之後，希望一天天都過得愉快而充實。

……現得淋漓盡至。也看得觀衆牙痕。

玉婆憶李察波頓 欲買故居留紀念

齊齊

買屋，任何人都不會感到奇怪。不過，若然她所買的，是已故影星李察波頓最後在世時所住的瑞士居所，則難免令人有點「事不尋常」之感了。原來，玉婆聽聞波頓的遺孀要把房子賣掉的消息，很是難過，便想到要把房子買回來，留作紀念。紀念的形式，還在於有意將房子改裝成博物館，館內所存放的，都是波頓的遺物。

玉婆原本有意在波頓的家鄉威爾斯搞一些紀念，但現在改變主意，欲買下的是他在瑞士的房子，另一方面更因為波頓就葬在

屋而是狗屋，花費五千二百元之多。買來也不是為自己的愛犬有個安身之所，而是為玉婆的愛犬而設。

道狗屋到底屬哪個模樣，不得而知，不過，從這裏可以看出「狗主人」玉婆與「狗主人朋友」佐治咸美頓的關係。他們到底是好友關係還是仍有「拍拖」？實在難以確定，而他們亦好少理，不斷為應付公衆而推銷自己，未曾給予公衆一個「是否拍拖」的可靠答案，任由雜誌去猜，見報率就是這樣得來的。

鐳射製作格魯米歐小提琴

只應天上有

這是小提琴家格魯米歐、謝霖新發行《經典名曲美樂集》系列之一，《愛之喜》（Liebesfreud）為題名曲，其中屬於克萊斯勒所寫或改編的，佔了十二分之五，有《愛之悲》（Liebesleid）、《美麗的羅絲瑪琳》，以及他改編自格蘭納多斯的《西班牙舞曲》，全都是優美的小品。

其餘七曲，包括德伏扎克的《幽默曲》，拉威爾的《……》，帝《流浪者之歌》，聖桑的《引子及迴旋隨想曲》，及巴哈的《詠歎調》等等，後幾首都有樂隊伴奏。

提琴名曲。《引子與迴旋隨想曲》及《浪漫曲》都是格魯米歐主奏，詮釋得非常有魅力。事實上這款製作亦以他的演奏為主，十二首樂曲中，他就佔了八首，謝霖只演奏巴赫《詠歎調》。格魯米歐已於一九八六年以六十五歲之齡逝世，這位比利時樂派的代表人物生前的演奏錄音成了一份可貴的音樂遺產，他的莫扎特、貝多芬、柏格尼尼，都非常引人入勝，和羅馬尼亞女鋼琴家希絲娜爾合作演奏莫扎特、貝多芬的奏鳴曲，更是至今無人可比。他演奏小提琴小品亦非常有名，這是一款值得欣賞的輯錄。PHILIPS，鐳射唱片：420818－2

京都 (1)(2)　泰國 ABC

第二院、第一院 今日五場：情義心（不准兒童）
常在我心間
飛越迷城
扣脂（宜不兒童）
應召女郎1988

華廣 樂場
帝國 帝后

首輪中西三影院
齊備音響 魯卡斯
世紀影機全自動
立體銀幕 達力高
美國「絲士」寬敞座
閉路電視 兼安全
大堂舖「唯金山」
請切注意開幕期

赤臉情
滋味愛 性

一九八八年一月 第一張

大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

督印：大公報(香港)有限公司
第三萬二零二百五十五號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七五七一八一一至七
CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTKP HX
今日出紙七張半 零售壹元伍毫
香港有利印務有限公司承印

醫藥周刊

第六二八期

妊娠心煩

診餘雜談

盧勝

有些婦女，在懷孕以後，常常無緣無故的感到悶悶不樂，煩躁不安，心驚肉跳。此種情形，中醫學上謂為「妊娠心煩」。古時中醫又有稱之為「子煩」的。

據古代一本婦科專書《沈氏女科輯要》云：「子煩病因，曰痰，曰火，曰陰虧。」現代中醫學認為，妊娠心煩有三種原因：一是痰火，二是陰虛，三為肝鬱。

如是痰火引起的妊娠心煩，其主要症狀是胃部滿悶，食慾不振，心悸肉跳，膽怯，煩悶不樂，嘔心嘔吐，舌苔黃膩。

為何痰火會引起妊娠心煩？通常痰火引致妊娠心煩的婦女，平素已多痰濕，痰濕積久化熱，再加以懷孕時陽氣偏盛，陽氣偏盛則生熱，與痰熱相結合，遂成為較強烈的痰火，上擾心神，因而產生心煩等上述症狀。

痰火引起的妊娠心煩治法，主要是用清熱化痰藥物組成方劑治療。凡是這種原因引起的妊娠心煩，均應戒吃燥熱動火生痰的食物，如煎炸食物，肥膩難消化食物，辛辣食物及糖和甜食，煙和酒等。

若果是陰虛原因引起的妊娠心煩，主要症狀是心中煩躁，坐臥不安，手心足心烘熱，午後有潮熱，口燥乾燥，但飲水不多，小便短少而色黃。這些症狀，都是由於陰虛生內熱，虛火上升之故。虛火上升，會耗損津液，故覺口乾燥。陰虛內熱，故覺午後潮熱和手足心熱。

陰虛引起的妊娠心煩的治療，通常是運用滋陰降火法。患者要避免煎炸燥熱食物，吃些滋陰食物如海參，水魚之類也有一定的幫助。

至於肝鬱引起的妊娠心煩，其主要症狀是妊娠。數月後，覺得心中煩悶，且覺兩脇脹痛，若遇到不如意事，則症狀加重。治療這種妊娠心煩，主要是運用疏肝解鬱法。

古時不少醫生都有治妊娠心煩的病例。如《薛己醫按》云：「一妊婦悲哀煩躁，其夫詢之，云我無故，但自欲悲耳。」

婦女分娩後亦往往有類似的心煩躁不安症狀。少數婦女分娩後作出一些異常行為，就是這個緣故。現代醫學認為是屬於精神神經方面的問題。

病例：何××，女性，三十一歲，懷孕二月餘，常無故覺心煩躁，夜間難入睡，兩脇脹悶不適，食慾不振。診其脈細弦，舌苔白稍厚，舌質淡口，斷為肝氣鬱滯引致的妊娠心煩，以疏肝解鬱之法治之。診治服約四劑，諸症減輕。續再診治服約三劑，各症狀消失而愈。

失眠的季節性

醫生的話

胡煥章

如果你的失眠並不是經常性的，就請你分析一下是否帶有季節性？即是在某一季節失眠，在某一季節又能熟眠，周期性的出現睡眠節律。

地球的自轉成為一晝夜，公轉分為一年四季，人類定居在地球上，睡眠的節律亦自然而然的受着地球自轉和公轉的影響，自轉的一晝夜生物鐘指定人類日出而起，日落而眠，早在原始人時就成為一天的睡眠節律，是人所共知的，而公轉引起一年四季的睡眠節律，知並不為人注意，其實常謂春生、夏長、秋收、冬藏的生物活動節律，亦同樣反映於睡眠的狀態中。

冬季是各類生物的休眠期，植物大部不生息，冷血動物蟄伏，溫血動物如能亦有冬眠習性，中醫稱冬季為「閉蟄封藏之令」。人體的氣機亦相應的閉藏，如代謝率和體溫稍有降低，以利節省能量，將息身心，這是冬天愛睡的緣故，加以日短夜長，寧靜的長夜又為睡眠創造良好條件，因之冬季不太會缺眠失眠。

春季的情況比較有個體差異，一類是精神活動穩定，思維比較簡單的人，那是好睡的，大有「春眠不覺曉」的詩意，如兒童、少年有貪睡不醒而誤學的情況；另一類是精神活動不穩定，思維比較複雜的人，那又會有「春色惱人眠不得」的詩意。由於生物體經過冬季休眠，一到春季就有復極的動機，生氣蓬勃，神經系統處於興奮狀態，激素水平亦升高，中醫從四時與五臟相應推論，春季屬肝的司令，肝主謀慮，故春季富於思慮，肝又有將軍之稱的剛性官能，故又富於激動，這些將是惱人不眠的原由吧！即使入睡亦不能進入深睡期，而多夢寐，俗語「春天大夢」。尚有青壯年者，春季性腺分泌激素旺盛，夜半容易性興奮而不眠。

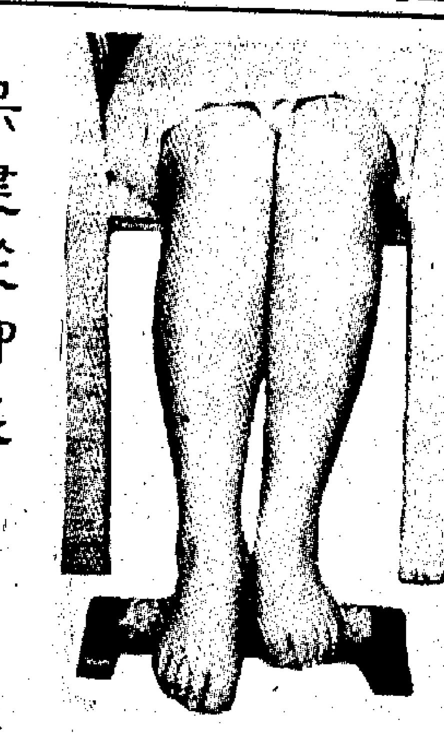
夏季是一年睡眠最少的季節，本來日長夜短可供睡眠時間已少，又因暑氣令人煩熱難眠，因為體溫降低是睡眠的一種條件（一般攝氏三十六度），當外界溫度高於體溫時，體內散熱不良，中心溫度升高，尤其是頭腦發熱而不能冷靜，就難以入眠，中醫稱為心火太旺，水火不能既濟，心腎不交的失眠病因。固然現代有空調設備可免此患，但人們大都夏季睡得晚，醒得早，終嫌睡眠時間不足。

秋季進入「已涼天氣未寒時」，又創造令人好睡的氣氛，同時人體經過漫長夏季缺眠所負的債，一到秋季就須要償還性的睡眠，出現比平時更多的嗜睡情況，但還清負債後就不再會多睡的，此斯多睡會使體重增加，俗有「長肉覺」之稱。

我們認識了這種季節性的睡眠節律，便對自已所產生的季節性失眠無須過慮了，只管順應自然，泰然處之可也，亦不要常服安眠藥，須知焦慮對神經的損害較之失眠為重，常服安眠藥又會使睡眠自然節律破壞，失眠→焦慮→服安眠藥的不良循環，將使季節性的暫時性失眠轉為經常性的失眠，不能復歸自然睡眠節律，從而造成種種神經衰弱症。

保健從腳起

生健



根據中醫理論，人有四根，即耳根、鼻根、乳根和腳根，而腳根為人體之根。所謂根，就是人體經氣的起源處，足三陰經之始就起於腳，而足三陽經之終也在於腳，所以在腳就有六條經脈的交錯匯集，形成了較多的穴位。也因為這樣，中國就具有歷史悠久的腳保健按摩法。在日本有一種踏青竹健身法，就是赤足踏青竹不停刺激腳掌穴位以達到保健目的。美國的足反射學也認為腳掌各點與不同內臟相連，刺激腳掌就可促進各內臟的新陳代謝。可見不同的理論有相似的論點，所謂殊途同歸，都認為刺激腳掌有利健康。當然，如有專業人士為你按摩腳掌，自能事半功倍，但如要自己動手，恐怕就麻煩多多，因此，專家特別設計一種足下按摩器，約一呎長的滾筒上有大小不同的突起，你可安坐家中，在欣賞電視節目的同時用腳掌磨擦滾筒，讓滾筒的突起刺激你腳掌的穴位以達到保健的作用，既不費時又不費事。

慈姑 營養豐富 清血熱又解毒

岑夕拾

冬日才上市的慈姑營養豐富。它與番薯、芋頭、薯仔等均為含澱粉豐富的食物，多食令人肚飽，這是人皆共知的常識。慈姑每百克可食部蛋白質含量為五點[illegible]克，芋頭只得二點[illegible]克，素有營養豐富之稱的薯仔，也只得五克。慈姑含豐富的無機鹽類，尤其是鉀含量很高，每百克中高達一千毫克！芋頭得二百一十八毫克，薯仔也只為五百[illegible]克。人體內物質[illegible]生長發育，都離不開鉀的參與，所以間中多食慈姑，則可保證不會缺鉀。

慈姑的藥用價值較明顯。它含有膽鹼、甜菜鹼等鹼類物質，對金黃色葡萄球菌、化濃性鏈球菌有強烈的抑制作用，故有清血熱解毒的功能，疔瘡腫毒常易發病、皮膚破損容易感染之人，中醫認為是血熱（毒）所致，多食它因有清血熱之功能，發病率會明顯減少。

食慈姑較麻煩，烹調也須講究。洗淨削（刮）去外皮的慈姑，做菜前最好先下鍋加水煮滾三、五分鐘（俗稱「出水」），以減少有苦澀味之生物鹼，再撈出瀝乾水再作菜。慈姑食法多多：慈姑炆雞、炆豬肉、煮齋菜均可。如主要用作療病，以改善體內血熱狀況，則相隔數天將洗淨之慈姑煮熟，用手剝去外皮，用豉油熱油加少許糖點來吃，多吃些甚至代飯也無礙。

酒精與遺傳

張超

有些人只飲一點酒便會面紅耳赤，而有些人根本沒任何反應，這對酒精不同的反應是因遺傳所致。即某種酵素之有無之關係。

酒精中毒也是因有這酵素的緣故。

酒精是在肝臟內被代謝最後化為水及二氧化碳。飲酒後引起全身發紅、呼吸急促心跳快、頭痛、嘔吐的症狀，是代謝產物的影響。

分解酒精之酵素稱為ALDH（Acetaldehide dehydragenare），這酵素計有五種，其中與酒精有關的是I、II型。缺乏這酵素時，酒精之分解物會在體內蓄積。

歐美人比東洋人對酒精的反應強，酒精中毒者也多，這是因為沒這酵素的人少。缺乏這酵素的中國人是百分之五十；泰國人是百分之十八，日本人是百分之四十四。

這種遺傳因子在第七個染色體上，缺乏這遺傳子的人沒酵素活性，屬劣性遺傳。

酒量好的人I型酵素者多，酒精中毒者多屬I型。

防治愛滋病新法

知新藥醫

益前

最近，英美等國專家已發現一種新法，可以防止愛滋病擴散，初步試驗證明成功。這種新法是通過遺傳工程的技術製造出一種人體蛋白，粘住愛滋病病毒，使之不能向白細胞進行攻擊。現在，美國專家正準備對愛滋病患者進行小規模的試驗。他們在《自然雜誌》和《科學雜誌》分別發表的研究報告令人十分鼓舞，提示一種治療愛滋病的有效新法即將問世。

倫敦癌症研究所專家維斯說，這項研究工作顯然十分重要，然而，所有的研究報告是根據試驗室的工作作出的，其技術若用於人體，能否成功，需要實踐來證明。

參加這項研究的專家來自波士頓生物基因研究公司、哈佛醫學院、哥倫比亞大學、基因技術公司、巴塞免疫研究所等研究單位。

他們的研究工作集中在一種叫CD4抗原的蛋白上，這種蛋白存在於一些淋巴細胞的表面。淋巴細胞是人體免疫的主要成份，具有抗病功能。

三年前，維斯等人發現CD4是愛滋病病毒用於附趨的「停泊港」。當它們附上淋巴細胞後，便進入其內開始繁殖。

此後，專家分離出人體內負責生成CD4抗原的基因，並利用它們通過遺傳工程技術製造出大量的人工CD4以進行試驗。研究人員發現它們與愛滋病病毒在培養基內混合，結果發現它們緊粘在病毒殼的外層上。由於被CD4包住，愛滋病病毒便不能自由地粘附於淋巴細胞上。這時，CD4像免疫細胞的圈套一樣起着保護的作用。

有些專家利用這種抗原進行試驗獲得了成功，他們因此建議把它注射入愛滋病患者的血液內來防止病毒的擴散。

不過，用這種新法時仍然有些問題需待解決。維斯認為，雖然CD4在保護人體和抗病方面有重要的作用，充分利用它可能會防止愛滋病病毒擴散，然而，它也可能對人體本身的免疫系統帶來有害的影響。即阻止免疫細胞之間的互相反應，反而使其他愛滋病病毒乘虛而入。

專家認為，動物試驗不能準確地提供有關CD4如何影響人體的資料，所以他們希望很快將此法試用於人類患者。第一批試驗對象將是愛滋病的晚期患者。若成功的話，再試用於早期患者，以期中止病毒的擴散。

肋軟骨炎的中藥治療

診餘話語

李仁眾

肋軟骨炎，也是一種長見病，西醫又稱作泰齊氏（Tietze）病。都發生在第二到第四肋，有時也可發生在鎖骨上。引起的原因，有的是先由外傷引起，如乘公共車輛時擠傷，肋骨部在工作時受較大壓力，勞動者，[illegible]也有並無任何原因可以引起病的。

本病的症狀局部有：一、隆起高突腫脹，二、有明顯壓痛，三、局部不發生化膿等症狀。本症用X光拍片，片子上看不出有什麼病理變化，患者在劇烈活動時，咳嗽時患處有牽掣痛，胸脇有苦澀的症狀。

這種病可以發生於青年和壯年，但以廿歲到卅歲者為最多，多數在一月內可以自癒，最長者可達一年，根據現代醫學的研究，認為本病是由病毒引起的，外傷和劇烈的勞動病作為誘因，也是中醫所說的：「最虛之處，就是容邪之處。」因為是病毒感染引起的，所以用抗菌素治療是無效的，有的病人還併發肋神經痛，則比單純的更要痛苦些。

肋軟骨炎的治療，以中藥治療的療效比西藥高，常用處方有二張可作介紹。

一、小柴胡湯加味：軟柴胡三錢，黨參四錢，半夏二錢，黃芩三錢，甘草一錢，生薑三片，大棗七枚，青皮錢半，[illegible]，加當歸三錢，赤芍四錢。

二、復元活血湯：柴胡三錢，天花粉三錢，當歸三錢，紅花錢半，甘草一錢，炮穿山甲二錢，桃仁三錢。原方用酒大黃三錢，大黃服後有瀉下作用，如有便秘者可用一用，無便秘可以除去，如合併肋神經痛，可加用赤芍[illegible]四錢。上二方孕婦忌服，月經期停服。五劑到十劑後即可全癒。體弱者可用前方，體強者可用後方。

另外可以再用外用藥，外用藥可用保珍膏再加黑虎丹少許烘熱貼於患處，如無黑虎丹，可用丁桂散，以上藥物中藥店都有出售。

附錄黑虎丹處方：磁石錢半、公母丁香各一錢、全蠍、僵蠶、蜘蛛各七隻、穿山甲三錢、炙蜈蚣二錢、牛黃二分、冰片一錢、麝香五分，共研細末。

丁桂散是丁香和肉桂等分研細外用。

治療腦血管病新藥「腦血康口服液」

王兆慶

中國內地首次採用中藥為原料，製成「腦血康口服液」，獲得顯著療效。

「腦血康口服液」係中國中醫研究院西苑醫院，中國中醫研究院基礎理論研究所與吉林省公主嶺市紅光製藥廠共同研製的一種中藥現代化製劑，是治療出血性中風的良藥，具有強烈活血化瘀，破血散結作用，經西苑醫院等十一家內地著名醫院的三百多例臨床使用，治療高血壓性腦出血有效率達百分之九十，且無毒副作用。

「腦血康口服液」的藥理作用，在於改善微循環，改善腦部缺氧和降低血壓作用，且能加速纖維蛋白溶解，促進血液的溶化和吸收，以解除顱內佔位性病變所致的損害，有利於神經功能的恢復。該藥主要用於治療中風，半身不遂、口眼歪斜、舌強語蹇、更適用高血壓性腦出血後的腦內血腫和腦血栓等。

呵息吐音法

楊遠京

呵息吐音法即喉嚨放鬆，使氣體通過喉嚨的一種吐音法。從吐「哆」字的低音試練，體會聲帶處於鬆弛狀態時的發音特點，然後逐步升階。吐音必須音韻正確，充分利用音尾餘波的共振效果，使音波傳導到病變臟腑部，產生共振現象，才能取得療效。吐音的音量大小，以不大不小的中等音量為準。中等音量是根據本人嗓音而定，以毫無聲嘶力竭之虞，而有升降自如感為準。身體虛弱者，先不做吐音，待身體感覺有勁時再做吐音。吐音時，從小音量開始，逐漸加大音量。心、肺病者以小音量及中等音量為宜，肝、脾、胃病者以中等音量為宜，腎、腸病者以中高音量為主。

根據《黃帝內經》所載五音與五臟的關係，吐音要對症選音。一般心病患者吐「徵」音，肺病患者吐「商」音，肝病患者吐「角」音，脾病患者吐「宮」音，腎病患者吐「羽」音，癌症患者則以吐泄音「哈」為主。哈音吐九次，吐一段哈音後，再根據不同病症加吐本臟腑音，即肺癌患者加吐「商」音，肝癌患者加吐「角」音。癌症患者在化療後血象低落時，應吐「吸」音，「吸」音吐六次，其高音為吸，低音為噓。待血象升高後即停止，改吐「哈」音或臟腑音。胃癌患者不吐其臟腑之音，而應吐「東」音。東音吐十次，其高音為「東」，低音為「董」。良性瘤和腦癌患者應吐「哆」音，高音為哆，低音為朵。

吐音要求做到鬆了再鬆，不鬆則不要吐音。方法是起勢做完後，雙手向後背，大拇指掐中指放在腎前穴上，然後開始吐音。先吐高音，吐時頭略俯，身體自左向右移動，待氣吐盡，身體也恢復中正時，用鼻吸入新鮮空氣，呼出二氧化碳，然後自然調整呼吸，待氣息平穩，心神平和了再吐低音，吐低音與吐高音的做法相同，只是身體自右向左轉動。吐完高低音，做一次開合，做完各臟腑應吐次數後，便可做三開合，三噓吸收功。

剛開始吐音時，不要急於吐足數，可分幾次逐步吐到應吐次數，以便逐漸適應不致勞累。如肺病吐「商」音，每次練功應吐九次，但開始時可吐三次，二十天後改吐六次，再過三十天便可吐九次。

為了充分發揮功法的效力，癌症的練功時間不能少於四小時，多的可達六小時左右。為減少疲勞，可每練二十分鐘或半小時休息一會，每次練功不要過累，可隨體力增長逐漸增加。

肉食補益作用各有不同

生活衛生問題

先競

中醫對肉食補益人體的作用，積累了許多寶貴的經驗，除「以形治形」外，認為不同的肉類對人體的補益作用也不同，現簡單介紹魚、禽、畜中的幾種，以供選擇。

鯽魚肉：味甘溫鮮美，有生乳補益之功。

烏魚肉：肉質白嫩，營養豐富，補五臟虛損。

章魚肉：滋陰補腎，食多不泄。

生魚肉：主補病後虛損，並有促進傷口早日愈合的作用。

草魚肉：味甘平，補五臟，益氣，營養豐富。

鴨肉：性平，補虛損，補中益氣，和臟腑，平胃氣，利水道排泄。

鵪鶉肉：性溫味甘，補五臟，強腰腳，壯筋骨，補中益氣，開胃健脾。長食能延年益壽。

雄雞肉：性溫熱，補中，益精髓，安五臟。

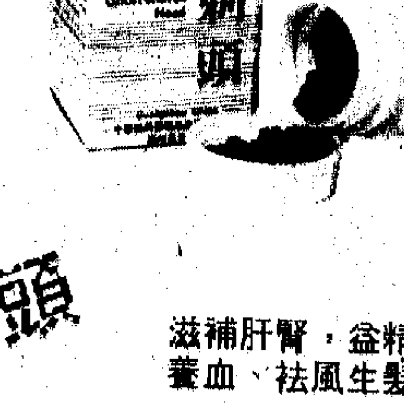
母雞肉：味甘平，安胎益氣，補益之品。

牛肉：性平。是病後進補的佳品。牛乳甘寒，主補虛羸，止渴。

羊肉：性大熱，補溫之品。羊肚主補脾胃虛損，止虛汗。羊腎補虛弱，益精髓。

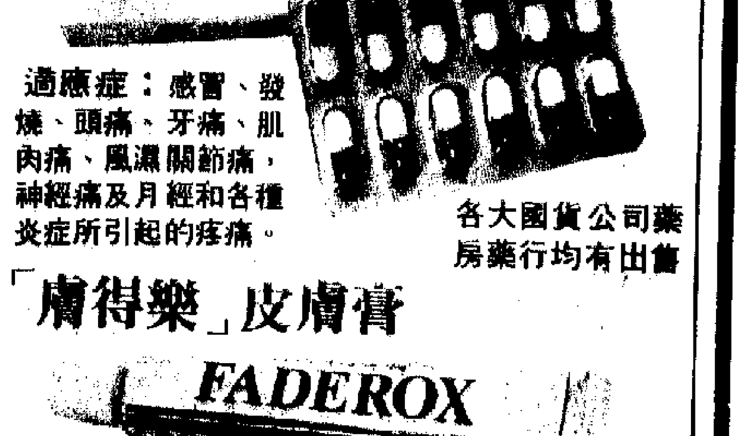
鹿肉：性溫，主補中益氣。鹿蹄肉主補骨髓虛損，強壯筋骨。鹿肉還能益氣力，耐寒，治多夢。

鬼剃頭治
鬼剃頭



滋補肝腎，益精養血、祛風生髮
斑禿、全禿、普禿、血虛脫髮、病後及產後脫髮，脂溢性脫髮，男女皆宜。
中國醫藥保健品進出口總公司廣州市分公司出口
總經銷：樂記藥業有限公司 電話：5-446693
九龍分銷處：良友藥業有限公司 電話：3-656848

易消痛 止痛丸
本品係根據醫藥專家多年研究成果配製而成，解熱鎮痛效用卓越。
發熱和疼痛使體力消耗嚴重，頭痛失眠，甚至引起驚厥，顯著高熱或持久性發熱可以引起永久性的腦損害，（兒童發熱易引起抽搐和昏迷），因此對症治療迅速解熱、鎮痛、實為疾病治療中重要的一環。本品能迅速增加散熱過程，使發熱機體降至正常體溫，同時能阻斷致痛環節，抗阻痛覺增敏作用而收到鎮痛之效。對因炎症所致的疼痛其鎮痛作用尤爲顯著。
本品的鎮痛解熱效果良好，可靠且迅速。

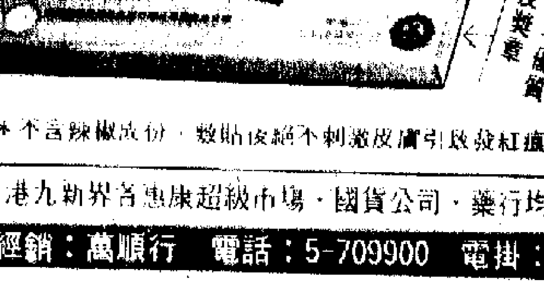


適應症：感冒、發燒、頭痛、牙痛、肌肉痛、風濕關節痛，神經痛及月經和各種炎症所引起的疼痛。
各大國貨公司藥房藥行均有出售
「膚得樂」皮膚膏
FADEROX
功能抗敏止痛消炎
主治過敏發炎及瘙痛等各種皮膚病
安納化學製藥聯合有限公司出品
獨家代理：良友藥業有限公司
電話：3-657000，3-656848

中國特產
吉林人參
補五臟·明目
安精神·開心

（六年成熟）
經銷處：利源長有限公司
地址：香港高陞街74號
電話：5-400821-2，5-400921-2

雙料麝香止痛膏
榮獲四川省一九八三年優質產品獎
風濕骨痛救星，
雙料麝香最勁！
選用正宗四川地道天然麝香，配以傷濕流浸膏、芸香等數十種名貴中藥製成，對一般風濕關節炎、腰痠背痛、骨刺痛及扭傷等均有療效。如果你用過其他膏布未能脫苦海的話，請馬上改用雙料麝香止痛膏，雙倍成份，藥力持久。保證一貼即妥。
＊購買時請認明國光牌商標方為正貨。



＊請認明盒上印有優質產品獎字樣及獎章
＊不含辣椒成份，敷貼後絕不刺激皮膚引致發紅痕癢。
港九新界各惠康超級市場、國貨公司、藥行均售
總經銷：萬順行 電話：5-709900 電掛：8865